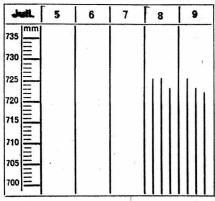
#### Observations météorologiques

Observatoire de Neuchâtel. - 9 juillet. Température: moyenne 23,9; min.: 16,3; max.: 30,8. Baromètre: moyenne: 723,5. Vent dominant: direction: nord, nord-est; force: calme à faible. Etat du ciel: clair.



Température de l'eau 20°. 9 iuillet Niveau du lac du 9 juillet à 5 h: 429.28

Prévisions météorologiques. — Toute la Suisse: le temps sera en général ensoleillé et chaud. On notera quelques passages nuageux surtout le long du Jura, où quelques orages pourront se produire le soir. En plaine, la température sera comprise entre 16 et 21 degrés en fin de nuit et entre 27 et 32 degrés l'après-midi. Les vents seront faibles et variables.

Evolution: toute la Suisse, en général ensoleillé. Quelques orages locaux.

#### AVIS TARDIFS

Fr. 2.20 par millimètre de hauteur

#### POP au PANESPO Neuchâtel **ZOO**

Location HUG & Cie vedette du M.I.D.E.M. /oir annonce en page 22.

Dédicace Aux Armourins, de 10 h 30 à 12 h.

Dimanche 11 juillet, de 0800 à 1200 h

#### TIRS OBLIGATOIRES Société de tir Sofs et Sdts

Visite de la ville

## à pied

CE MATIN, 9 h 30, devant le bureau de renseignements.

BOIS D'ENGOLLON Dimanche 11 juillet

#### CONCOURS HIPPIQUE

Samedi et dimanche soirs, DANSE dès 20 h Le No 169 renseignera.

Hôtel-Restaurant-Bar des XIII-CANTONS, Peseux

#### Aujourd'hui: RÉOUVERTURE

Apéritif offert dès 17 heures

Ce soir, ROCHEFORT

#### **GRANDE KERMESSE**

Cantine, pont de danse couverts Tombola La jeunesse

LES VIEUX-PRÉS

### DANSE

Halle de gymnastique, NODS

#### DANSE

S.F.G.

#### **GRAND BAL**

Salle de spectacles

BOUDRY

« Golden Star », 22 h à 3 h

**SUMMER COURSE 1971** TONIGHT from 9 p.m.

#### STUDENT PARTY

at the ROTONDE

(by the university)

Discotheque - Light show Organisation: Student Club

#### **EXPOSITION** DROGUE

sera fermée aujourd'hui à 16 h

LA TÈNE-PLAGE, MARIN

Ce soir: DANSE

avec l'excellent orchestre « GOLDEN COMETS » de Berne

Restaurant BEAU-RIVAGE

NEUCHATEL Ce soir:

Soirée dansante





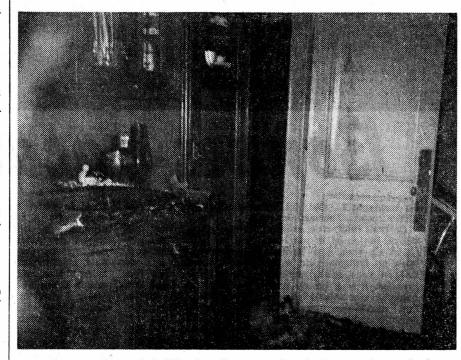


Dernière minute

ment détruits par les débris de toute nature, les dégâts d'eau et la fumée.

# IMMEUBLE EN FEU RUE LOUIS FAVRE Concert pour la jeunesse au Panespo

- Les locataires sont évacués
- Deux étages détruits...



Cette nuit, à 0 h 55, des flammes de plusieurs mètres de haut s'échappent du 5me étage et des combles de l'immeuble No 20 de la rue Louis-Favre ; des débris de toute nature déferlent sur les étages

 Je pesais ma pâte pour la première fournée du matin, dit M. Wicht, propriétaire de la boulangerie faisant angle avec les rues Louis-Favre et du Tertre, lorsque j'aperçus de gigantesques



Monsieur et Madam Jean-Jacques MARGOT-RUMBELI ont la joie d'annoncer la naissance de Laurent

9 juillet 1971

Gratte-Semelle 15 Neuchâte

Paul-Bouvier 10

Maria-Rosaria a la grande joie d'an-

YLENIA

9 juillet 1971

Monsieur et Madame Rocco Monteduro Maternité

des Cadolles

Monsieur et Madame MOULIN-GERSTER ont la grande joie d'annoncer la naissance de

Yannick 9 juillet 1971

Clinique Vert-Pré Fief de Chapitre 7 Genève Genève

Monsieur et Madame Daniel DELISLE-KISSLING ont la grande joie d'annoncer la naissance de leurs fils

**Nicolas** 

Blaise

8 juillet 1971

Boine 49 Maternité Neuchâtel

Monsieur et Madame Daniel RUEDIN ont la grande joie d'annoncer la naissance de leur fille

> Isabelle 9 juillet 1971

Maternité

Route de Neuchâtel 15

s'échappant de l'immeuble No 20 de la rue Louis-Favre.

Je sortis dans la rue pour mieux me rendre compte de l'étendue du sinistre et j'alertai aussitôt la police. Les pompiers, à leur arrivée sur les lieux, à peine quelques minutes après l'appel téléphonique, s'employèrent avec une rapidité témoignant d'un long entraînement, à se rendre maîtres des flammes s'échappant du 5me étage et des combles. Mais déjà à cet instant, tous les habitants de l'immeuble avaient pu sortir dans la rue, aucun d'eux n'étant blessé.

Tandis que les lueurs de l'incendie attiraient la foule, les secours s'organisaient rapidement. En effet, dix minutes après l'alarme, les sapeurs-pompiers de Neuchâtel étaient sur place avec le camion tonne-pompe, le pionnier, le fourgon de commandement et le véhicule à échelle mobile dont la longue flèche fut déployée tandis que les lances étaient mises en batterie. Les locataires purent rapidement évacuer les lieux ainsi que ceux de l'immeuble voisin, portant le No 22 et les pompiers installaient une ceinture de protection efficace autour des immeubles avoisinants pour éviter que le sinistre ne les atteigne. Malgré tous les efforts déployés par les pompiers, le 5me étage de l'immeuble du café de l'Industrie a été détruit par les flammes tandis que l'eau provoquait d'importants dégâts plus bas.

Sur place le capitaine Gattoliat, commandant le P. S. organisait la lutte contre l'incendie avec ses 30 hommes au milieu des badauds tirés brutalement de leur sommeil par le bruit des motopompes. Alors que les trains avaient été retardés pour éviter tout accident sur la ligne de chemin de fer proche, trois lances furent mises en batterie en un temps record et une quatrième lance mise en protection. De son côté, le groupe de renfort de la ville installait deux autres lances en protection pour éviter l'extension éventuelle du sinistre. Environ une heure après leur intervention, les pompiers s'étaient rendus maîtres du sinistre et le capitaine Gattolliat pouvait donner le feu vert aux trains qui repartirent avec environ une quarantaine de minutes de retard.

Heureusement aucune victime n'est à déplorer.

Sur les cinq familles qui résident dans l'immeuble, deux se trouvaient en vacances. Quant aux locataires sinistrés, ils ont trouvé refuge chez des voisins.

Les causes du sinistre sont encore inconnues. La police enquête. Les dégâts dépassent plusieurs centaines de milliers de francs.

P. Lc. et J. N.

### Au Conseil général de Boudry: une séance qui sentait les vacances

D'un de nos correspondants: L'assemblée sentait quelque peu les va-cances puisque seuls 27 membres du Con-seil général étaient présents et que le Conseil communal n'était représenté que par deux conseillers, M. Schwaar, président de commune, et M. Jean-Marie Buschini. La séance était présidée par M. Jacques Meylan. Pas moins de onze points étaient inscrits à l'ordre du jour. Une lettre de MM. André Gasser et consorts est lue par le président de l'assemblée demandant que les points 7 et 8 de l'ordre du jour soient renvoyés à une date ultérieure. Ces points concernaient des demandes de crédits pour la construction d'une ligne élec-trique et la pose de conduits d'égouts devant passer au travers des propriétés des signataires de la lettre. Or, lesdits propriétaires n'ont pas encore pu se mettre d'accord avec la commission d'urbanisme quant au tracé exact de la tranchée. Préférant l'entente à l'amiable avec les pro-priétaires précités plutôt que des mesures d'expropriation aussi ennuyeuses que coû-teuses, les conseillers généraux ont voté le renvoi de ces points de l'ordre du jour à la prochaine séance.

A Neuchátel et dans la région

Le point 1 de l'ordre du jour, lecture du procès-verbal, n'appelle guère de com-mentaires de la part de conseillers. Il est rédigé comme de coutume avec soin par M. Jules Berger. Le point 2 comportait la nomination de quatre délégués du Conseil général à la commission du nouveau collège. Furent élus tacitement MM. Yves Baumann (socialiste), René Favre (libéral), Marc Hunkeler (Chevrons boudry-sans,) Roger Pamblanc (radical). Le point 3, nomination d'un membre à la com-mission de salubrité publique, M. Gérald Walter est désigné et nomination d'un membre à la commission des agrégations et naturalisations, M. Kurt Eberhardt est nom-

Beaucoup de monde et plus de bruit en-

centre de kermesse à l'occasion de la Fête

de la jeunesse. Le comité de la fête, en collaboration avec le Centre des loisirs,

avait eu l'heureuse idée de faire venir dif-férents groupes allant de la « pop music » (Zoo) au jazz traditionnel (Old school band)

**SERRIÈRES** 

Au Groupe

de soutien technique

s'occuper des techniciens envoyés

(c) Le Groupe de soutien technique conti-

dans le tiers monde, soit par l'Aide techni-

ces à la maison G. Farel. La dernière ren-

contre, qui comptait quelque quatorze personnes, dont M. Pflüger, représentant le

Département missionnaire romand, eut pour

thème les nombreuses demandes émanant

d'outre-mer, les problèmes de l'imprimerie

de Morija (Lesotho), la situation financière

de l'école de jeunes filles de Morija, dont

actuellement un internat aux conceptions nouvelles et dont la directrice, Mlle J. Ré-

gamey, de Lausanne, en congé pour trois mois, exposa les difficultés en montrant

l'urgence d'une aide d'argent pour permet-tre sans délai l'achèvement de l'œuvre com-

FRANCE VOISINE

Relèvement des

réserves obligatoires

des banques en France

PARIS (AFP). — M. Olivier Wormser, gouverneur de la Banque de France, a donné, vendredi soir, son deuxième « tour

de vis » depuis le début de cette année pour

freiner la progression de la masse moné-taire et du crédit distribué à l'économie

Cette mesure consiste à relever les taux

des réserves obligatoires que les banques

doivent « geler » sans intérêt en les dépo-sant à l'institut d'émission. Elle appuiera le

dispositif de lutte contre l'inflation et la

hausse trop rapide des prix que le ministre

de l'économie et des finances, M. Giscard d'Estaing, met en place en relançant notam-

ment la « politique contractuelle des reve-nus » qu'il assortit d'une plus grande fer-

meté à l'égard des chefs d'entreprise dans

Le gouverneur de la Banque de France a

décidé de relever, à partir du 21 juillet pro-

chain, les taux des réserves obligatoires des

banques dans les conditions suivantes : de 9,25 % à 10,25 % sur le montant de leurs dépôts à vue ; de 4,50 % à 5,50 % sur le

montant de leurs dépôts à terme : de

0,50 % à 1,50 % sur le montant des crédits accordés à leurs clients.

La vie de nos sociétés

L'aéroport de

Neuchâtel S. A. choisit

un nouveau président

juin, le conseil d'administration de l'aéro-port de Neuchâtel S. A. a pris connaissance

de la démission de son président, M. Geor

ges Droz. En conséquence, il a nommé à l'unanimité M. Georges Droz président d'honneur, en remerciement des nombreux

services qu'il a rendus à la société, et a

choisi son nouveau président en la per-sonne de M. Georges Béguin.

A l'issue de l'assemblée générale du 14

le domaine des prix.

J.-C. Læderach, architecte, construit

soir au Panespo transformé

mé. Les points 4 et 5 de l'ordre du jour, échanges de terrains entre la com-mune de Boudry et l'un ou l'autre de ses administrés ne présenteraient guère d'intérêt, si ce n'est pour la petite histoire. En effet, deux conseillers généraux intéresssés dans ces échanges, sortent très ostensiblement, pendant qu'un troisième seiller s'exprimant par ellipses : « Comme cousin, je n'ai pas besoin, moi! >
Les erreurs des uns instruisent parfois
les autres! Le Conseil général vote à
l'unanimité ces échanges de terrains. Quel-

ques conseillers soucieux des servitudes exis-tant sur ces terrains, demandèrent qu'elles soient scrupuleusement respectées, et que la commune conserve le droit de faire passer des canalisations sur les terrains qu'elle échange. Enfin, un conseiller ayant demandé pourquoi des plans de situation n'étaient pas joints aux rapports, M. Schwaar, président de commune, rétorqua que de tels plans furent distribués à cha-que groupe politique et que les conseilde groupe pointque et que les consul-lers avaient ainsi tout loisir de les consul-ter. Le point 6 comportait une demande de crédit de 165.000 francs pour la cons-truction d'une station de transformation et de couplage au réseau ENSA, dans 6 fut plus longuement débattu. M. Pierre Kull exposa avec pertinence qu'il vaudrait mieux vendre un réseau encore rentable, ce qui permettrait d'obtenir des conditions plus favorables que si l'on attend que le bateau coule. M. Marc Hunkeler, président de la commission des services industriels, dans un long et intéressant exposé, apporta le point de vue de sa commission. Elle a pris des contacts avec des représentants de ENSA qui ne peuvent pour l'instant envisager le rachat du ré-seau. M. Hunkeler, plans à l'appui, expose la situation actuelle du réseau électrique et les améliorations qui y seront appor-tées. Finalement, l'assemblée vote le crédit par 15 voix, sept conseillers y étant opposés. La question du rachat de 145 actions de la compagnie TN pour le prix de 72.500 francs est ensuite débattue. Défendu commune. Mais des voix socialistes s'élèvent pour protester contre le fait que

contre 7. De façon générale, les conseillers généraux ne sont pas défavorables à une collaboration entre communes, mais ils ont

#### Avis mortuaires

Monsieur et Madame Maurice Kybourg Leutwyler et leur fils, à Epagnier Monsieur François Kybourg;

Madame et Monsieur Robert Praz-Kybourg, à Neuchâtel, et leurs enfants : Monsieur et Madame Paul-André Praz-

les familles de feu Elie-Oscar Vuilleu-

les familles de feu Alfred Kybourg ainsi que les familles parentes, alliées et

ont la profonde douleur de faire part du décès de

#### Madame Paul KYBOURG née Julia VUILLEUMIER

leur chère et regrettée maman, grand-maman, arrière-grand-maman, sœur, tante, cousine, parente et amie que Dieu a reprise à Lui, paisiblement, dans sa 88me année.

> a donné son Fils unique, afin que quiconque croit en Lui ne périsse point, mais qu'il ait la vie éternelle. Jean 3: 16.

Culte au cimetière de Saint-Blaise, à 14 heures.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Monsieur et Madame Albert Heyer et famille; Monsieur et Madame Robert Monnier-Heyer et famille; Monsieur et Madame Jean-Pierre Heyer

#### **Monsieur Roger HEYER**

leur cher frère, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à leur affection, à l'âge de 67 ans. 2000 Neuchâtel, le 9 juillet 1971.

Culte à la chapelle du crématoire, à

tière de Beauregard.

#### **Deux** accidents à Pierre-à-Mazel

J.-B. W.

A 18 h 25, à la hauteur du garage des Trois-Rois, M. L.-D. F., de Neuchâtel, quittait une place de stationnement. En faisant cette manœuvre, il a coupé la route un cyclomoteur conduit par M. B. L., de la ville. Pas de blessés, des dégâts.

en passant par le folk-song (Three men in

a boat) et le folklore sud-américain (Les Guaramis). Le choix des ensembles était

bon mais celui du lieu l'était moins, l'acoustique se révélant décevante. Pourtant,

l'atmosphère était à la gaieté et, seul le « Old school band » tira son épingle du

Quant à Zoo, nous attendons ce soir

pour en reparler en espérant qu'un meilleur réglage de la « sono » rendra leur musique

plus distincte. Pendant toute la soirée, les

enfants furent à la fête et, ainsi, le but

jeu et rencontra un vif succès.

des organisateurs était atteint.

Toujours à Pierre-à-Mazel, mais 18 h 45, M. R. R., d'Hauterive, circulait au volant d'un fourgon automobile en direction de Saint-Blaise. A la hauteur de l'immeuble No 2, il a heurté une motocyclette conduite par M. F. M., du Landeron. Co dernier fit une chute sur la chaussée, mais ne fut que légèrement contusionné aux genoux. Dégâts.

#### Collision

Hier, à 18 h 25, M. P. C., de la ville, descendait la rue du Rocher au volant de sa voiture en direction du faubourg de la Gare. Il n'a pas été en mesure de stopper derrière la voiture conduite par M. P. C. de Neuchâtel également, qui était à l'arrêt à un passage de sécurité. Un passager du premier véhicule a été légèrement coupé au visage, mais a pu regagner son domicile.

### REMERCIEMENTS

Profondément touchée des témoignages de sympathie et d'affection reçus lors de son grand deuil, la famille de

Un merci spécial pour les envois de fleurs.

Elle les prie de trouver ici l'expression de

leur présence ou leur message.

Monsieur Herbert JUNOD remercie sincèrement toutes les personnes qui ont pris part à sa douloureuse épreu-

sa profonde reconnaissance. Lignières, juillet 1971.

avec fougue par. M. René Favre, libéral, le principe de répartition des actions dont il est l'auteur, n'est pas contesté par l'as-semblée, d'autant qu'il est favorable à la les pouvoirs publics se voient contraints d'acheter une société de transport au moment où celle-ci connaît des difficultés financières. Finalement et malgré les oppositions de principe, c'est à l'unanimité que le Conseil général vote le rachat demandé. La création d'un office technique intercommunal, dernier point à l'ordre du jour, avant les divers, est refusé par 15 voix estimé le projet peu rentable et mal éla-

Mayor et leurs enfants : Pierre-André et Mary-France, à Marin; Monsieur Jean-Claude Praz, à Glis

2074 Epagnier, le 9 juillet 1971. Dieu a tant aimé le monde, qu'Il

L'enterrement, sans suite, aura lieu lundi

les familles parentes et alliées, ont le chagrin de faire part du décès de

L'incinération aura lieu lundi 12 juillet.

Domicile mortuaire: pavillon du cime-

Monsieur Pierre Metzger, à Carouge Monsieur et Madame Jean-Pierre Metzger et leurs enfants, à Champel; Monsieur et Madame Brice Claude, leurs Monsieur et Madame Oscar Lador et leur fils, à Neuchâtel;
Madame Marguerite Germond, ses en-

fants et petits-enfants, à Neuchâtel; Madame Germaine Metzger, à Neuchâtel; Madame Evelyne Stucki, ses enfants et petits-enfants, à Colombier;

Madame Mathilde Metzger, à Genève, ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

#### Madame Pierre METZGER née Lucie LADOR

leur très chère épouse, maman, grand-ma man, sœur, belle-sœur, tante, cousine, parente et amie, que Dieu a rappelée à Lui, subitement, dans sa 67me année. 1227 Carouge, le 9 juillet 1971. (Chemin Jules-Vuy-Pinchat)

m'a donné le repos I Rois 5 : 4. L'incinération aura lieu à Neuchâtel lundi

Maintenant l'Eternel, mon Dieu

Culte à la chapelle du crématoire, à Domicile mortuaire: pavillon du cime

tière de Beauregard.

Cet avis tient lieu de lettre de faire part



La Direction et le Personnel de la maison Philippe BERTHOUD & Cie,

# Monsieur Roger HEYER

à Corcelles, a le grand chagrin de faire part du décès de

leur fidèle et dévoué employé durant de nombreuses années. Il fut un collaborateur apprécié et nous garderons de lui un souvenir ému et reconnaissant.

Corcelles, le 10 juillet 1971.

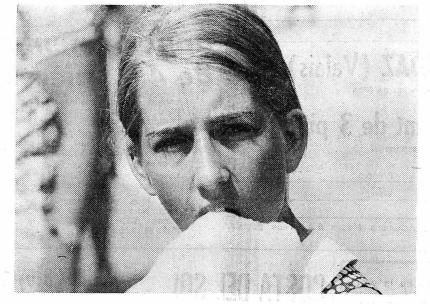
Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille.

### A Neuchâtel et dans la région

# Fête de la jeunesse: porte ouverte sur les vacances



Les jeux d'adresse, c'est plutôt l'affaire des filles.



La barbe à papa ? Ça fond moins vite que la glace!



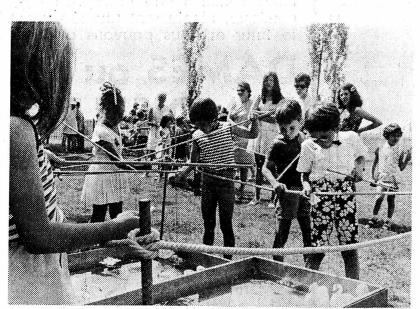
A quoi pensent-ils? Aux vacances, bien sûr!

4. M4E.





Les années tournent et les chevaux reviennent.



Ça mord, même sans hameçon !



Les enfants : de bons clients malgré la réévaluation.

### Reportage photographique Avipress - J.-P. Baillod





#### Mini manifestation

• ILS étaient là, sagement rassemblés devant la statue de la République. Leur âge? Vingt ans et moins. Ils étaient donc là, seuls avec eux-mêmes, une poignée de garçons et de filles, un peu effrayés de leur propre initiative dresser des pancartes sur la voie publique.

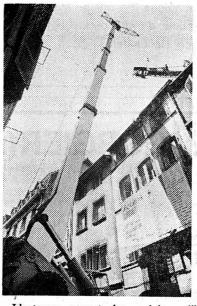
Ils voulaient manifester en faveur de la libération d'un de leurs amis, objecteur, incarcéré à la Chaux-de-Fonds. Mais celui-ci venait de renoncer à la grève de la faim qu'il avait commencée Qu'importe!

Il est midi et le flot des voitures déferle. Les pancartes se groupent au bord du trottoir. Personne ne s'arrête, ne peut s'arrêter. Alors, à la hâte, une fille griffone un nouveau panneau de carton « Arrêtez-vous, venez discuter avec nous! Nous vous offrons à boire! Sur l'escalier de la statue, un carton de gobelets attend la distribution... d'eau minérale. Ces jeunes avec ces pancartes gauchement écrites sont restés, ainsi,

#### Un bateau en feu Le propriétaire brûlé aux mains et aux pieds

Hier, à 15 h., M. Fred Breitler, domi-cilié à Neuchâtel, était occupé à rem-plir le réservoir de son bateau, un voi-lier lesté, au Nid-du-Crô. En cours de manœuvre, son jerrycan est entré en contact avec la batterie, ce qui a produit une étincelle qui a mis le feu à une partie du bateau. Souffrant de brûlures du deuxième degré à la main gauche et aux pieds. M. Breitler a été conduit à l'hôpital Pourtalès. Après avoir reçu les soins nécessaires, il a regagné son domicile.

#### Acrobatie de grutier



L'autogrue permet des exploits qu'il était impossible de réaliser avant son etait impossible de réaliser avant son apparition. On s'en est rendu compte à la rue des Moulins, quand, il y a plusieurs mois, un tel engin a particépi à la rue des Moulins, quand, il y a naire derrière les façades ouest de la petite rue. Dressant sa flèche au dessus des toits, l'autogrue a littéralement passé de l'autre côté les éléments constitutés de l'autre côté les éléments constitutifs de la grue qu'il suffit ensuite d'assem-bler. Ces jours derniers, l'opération in-verse s'est déroulée selon le même sché-ma. La grue a été démontée et ses éléments furent transportés dans la rue des Moulins pour être évacués.

(Photo Avipress JP Baillod)

sphère de liesse générale. En fin d'après-midi, les responsables des Joutes et de la fête, les membres du corps enseignant et les invités, se retrouvaient sous les ombrages pour une petite collation qu'ils avaient bien méritée. Car

l'organisation de la fête représente une somme de dévouement qui mérite bien cette récompense! M. Steudler, président de la commission scolaire, et M. Francis Nicollier, président ad intérim du comité d'or-ganisation, pouvaient hier soir, en effet, avec leurs collèges, se montrer satisfaits de leur travail.

Afin d'offrir aux grands élèves quelque chose qui soit bien adapté à leurs goûts, les responsables avaient, après consultation des intéressés, organisé une soirée de musique «pop» pour la première fois l'an passé. Cette année, on a fait mieux en-core et ce sont cinq, parmi les meilleurs orchestres du genre qui ont joué hier avec entrain jusqu'à 24 heures au Panespo, avec la collaboration du Centre des loisirs.

Aujourd'hui, la Fête de la jeunesse est

finie, vive la Fête de la jeunesse est finie, vive la Fête de la jeunesse! Les quelque cinq mille écoliers qui y ont participé en gardent tous un lumineux et chaud souvenir. Des épreuves sportives, quatre cent quarante ont rapporté chez eux une médaille, mille deux cents un macaron et cinquante équipes des fanions confectionnés par les maîtresses de tra-vaux à l'aéguille de l'ESRN, en collaboration avec l'Ecole professionnelle de jeunes filles.

Lors de la réception qui réunit après le cortège du matin le chef du département de l'instruction publique, les mem-bres du Conseil communal, le président du Conseil général et les principaux res-ponsables de la fête. M. Steudler, président de la commission scolaire, a rendu notamment hommage à M. Paul Tschann, qui a donné sa démission après douze années de fructueuse activité en qualité de vice-président de la commission scolaire, et président du comité de la Fête de la jeunesse. Relevons d'autre part que M. Kemm, pasteur, tenait l'orgue pour la trentième fois à la Fête de la jeu-

#### FINALES BALLON S/CORDE

Degré II. — 1. S1D; 2. C1C; 3. IMPTer. Degré II. — 1. M2E; 2. M2H I; 3. C2B; 4. C2D II.

#### VOLLEYBALL

Degré III. — 1. S3B; 2. M3B; 3. M3C. Degré IV. — 1. M4A, médaille d'or; 2. S4E, médaille d'argent; 3. C4D, médaille de bronze; 4. M4D.

#### COLOMBIER

#### Fête de la Jeunesse

(sp) Après d'autres communes, c'est au tour de Colombier de fêter sa jeunesse aujourd'hui. Dès 9 h, après la sonnerie des cloches, le cortège parcourra le village et se rendra à Planeyse où des jeux, des productions et un grand lâcher de ballon seront organisés.

#### BASKETBALL

Degré I. — 1. S1A, fanion or; 2. S1E, fanion argent; 3. C1A, fanion bronze; 4. IMPGu. Degré II. — 1. S2A; 2 C2B; 3. 2PRen. Degré III. — 1 S3A; 2 S3F; 3 S3G; 4. C3C. Degré IV. — 1. C4A; 2 S4P. 2 APPGY: 4 MAX. 2. S4D; 3. 4PPOZ; 4. M4A.

#### **FOOTBALL**

POOTBALL

Degré I — 1. Bâle S1A, médaille or;
2. Sion IMpSablons, argent; 3. Bellinzone
SIG, bronze; 4. Granges S1F. Degré II.
— 1. Inter M.M2G; 2. Manches S2C;
3. Bologne M2C; 4. Sedan 2PSabl. Degré
III. — 1 Bastia M3I; 2. Séville M3G;
3. Leeds M3E; 4. Rapid V. C3F. Degré
IV. — 1. Brésil S4C; 2. Belgique C4H;
3. Angleterre S4A; 4 Italie M4B.

#### HANDBALL

Degré I. — 1. S1D; 2. 1 MPPel.; 3. C1A; 4. IMPJag. Degré II. — 1. M2A; 2. C2D II; 3. S2A; 4 M2E.

Degré III. — 1. S3B; 2. S3C; 3. M3G; 4. M3B I. Degré IV. — 1. C4E, médaille or; 2. M4H, argent; 3. C4D, bronze;

#### RELAIS ATHLÉTISME

Degré I. — Filles: 1. C1F, médaille d'or; 2. C1A, argent; 3. C1B, bronze; 4. C1D. Garçons: 1. S1F; 2. S1G; 3. S1E; 4. S1D.

Degré II. — Filles: 1. S2A; 2. C2F; . M2D. Garçons: 1. S2G; 2. S2F; 3.

Degré III. — Filles: 1. S3B, 1'29"4; 2. M3D 1'32"3; 3. C3D 1'34"1; 4. M3E 1'34"4. Garçons: 1. M3G 2'59"0; 2. M3I 3'03"2; 3. DS8-9 3'09"0; 3. DS8-9 3'09"0; 4. 3PDel 3'11"3.

Degré IV. — Filles: 1. C4E 1'26"8; 2. C4F 1'33"4; 3. 4PBen 1'34"5; 4. M4C 1'36"8. Garçons: 1. M4F 2'57"3; 2. C4H 2'57"8; 3. M4D 3'05"0.

### Soixante petits Marseillais en vacances chez des Neuchâtelois

Soixante paires de grands yeux noirs, soixante nenfants de quatre à huit ans, sont arrivés de Marseille, hier après-midi à la gare de Neuchâtel, où les attendaient les familles qui vont les accueillir pendant deux mois. C'est en effet devenu une bienheureuse tradition pour le Centre protestant, depuis huit ans, de faire venir en Suisse des enfants sortant de familles particulièrement déshéritées des banlieues marseillaises, surtout des quartiers nord-africains. Cela donne ainsi l'occasion à quelcains. Cela donne ainsi l'occasion à quel-ques enfants de partir en vacances, de s'oxygéner loin des conditions souvent tra-giques dans lesquelles ils vivent.

Un groupe permanent du Centre social protestant, l'Aréna, confié à Mlle Sari Grommelin (qui se déplace régulièrement à Marseille pour organiser ces séjours, étudiant avec les responsables français le choix des enfants et vérifiant leur départ pour la Suisse) s'occupe spécialement de ces placements d'été. Jusqu'à présent, l'opération Aréna a toujours été un succès, autant auprès des enfants que des personnes qui les ont accueillis.

Hier, c'est le pasteur L'Eplattenier, du Locle, qui a dirigé les retrouvailles (des familles désirent recevoir le même enfant année après année) ou les premiers contacts. Contacts qui n'ont pas toujours été rendus faciles par le long voyage et la chaleur... Six représentants de l'Aréna étaient allés à Genève chercher le groupe destiné aux familles neuchâteloises, puisqu'ils arrivaient

260 avant de se répartir en Suisse romande. Et au moment où les personnes à qui on avait confié un ou plusieurs enfants s'en allaient avec eux, un des responsables évoquait le cas d'une petite fille, lors du retour à Marseille l'an dernier, qui refu-sait obstinément de se séparer d'un carton... où il y avait deux choux qu'elle avait cultivés elle-même dans sa « famille adoptive > ! (ALG)

### Les démissions de Diesse

#### LA SECRÉTAIRE-CAISSIÈRE ET L'INSTITUTEUR NE MÉRITAIENT-ILS PAS UN PEU PLUS D'ÉGARDS?

Ce n'est pas la première fois que des démissions en série se produisent à Diesse. Voici un an et demi, plusieurs conseillers communaux avaient rendu leur tablier. Au premier abord, les motifs semblaient mal fondés et, à la réflexion, il s'agissait plutôt d'un malentendu que d'un profond malaise. Cependant, la contestation était née et si, par la suite, tout était rentré dans l'ordre, le mal restait latent.

Ainsi que nous l'avons brièvement annoncé dans notre édition d'hier deux nouvelles démissions viennent d'être enregistrées dans la commune dont les destinées sont entre les mains d'un jeune maire: M. Constant Bourquin. S'agit-il d'un véritable malaise politique, de querelles personnelles ou de départs jus-tifiés par des obligations profession-

C'est ce que nous avons demandé hier à Mme Marlyse Viette, la secré-taire municipale et à M. Bertrand Ga-gnebin, instituteur, les deux derniers en date à avoir abandonné leurs fonctions au sein de la commune.

- En septembre, ce sera fini pour moi, dit Mme Viette, et si j'avais su qu'il y avait autant de travail, je n'aurais jamais accepté cette charge.

Il faut tout de suite préciser que

Mme Viette a repris à mi-temps voici un an et demi un poste bien ingrat dans des conditions difficiles, ce que le maire concède bien volontiers. A raison de 580 fr. par mois, elle a dû rattraper un retard non négligeable

des affaires communales.

— Le Conseil communal me reproche d'avoir du retard, mais on m'a laissé nager, dit-elle.

M. Bourquin, quant à lui, estime qu'avec les difficultés de mise au courant, ce retard était normal mais que Mme Viette aurait dû liquider toutes les affaires avant de réclamer une augmentation pour un emploi qui, bien que partiel au début, devenait pour la caissière une occupation permanente assez mal rémunérée.

Avant-hier soir, toutefois, la démission de Mme Viette a été acceptée à l'unahimité, ce à quoi elle ne s'at-

tendait peut-être pas.

Le cas de l'instituteur est quelque peu différent. Frais émoulu de l'Ecole normale, Bertrand Gagnebin est arrivé à Diess 22 ans. Diesse au début de 1970. Il avait

Le 1er octobre son départ deviendra effectif.

- Je désire devenir maître secondai-

re et je dois étudier à Berne, dit-il. C'est là le motif officiel. Pourtant, à la discussion, on s'aperçoit très vite que cette décision a été nettement in-fluencée par l'indifférence des parents d'élèves et le peu de soutien qu'il a obtenu de la commission scolaire. Il y avait du retard dans les programmes et ses 26 élèves de 5 degrés différents lui donnaient bien du fil à retordre. Devant leur attitude parfois indisciplinée, l'instituteur est contraint de serrer la

- Certains enfants me donnaient des ordres! dit M. Gagnebin. Il y aura bientôt des accrochages et le maître ne tardera pas à se trouver devant une mauvaise volonté évidente de la part de plusieurs élèves.

Ainsi, après deux ans d'enseignement à Diesse, M. Gagnebin va s'en aller mais sans rancune. Tout ce qu'il regrette, c'est que les parents de ses élèves n'aient pas encore pris conscience de capables que M'importance de l'école pour l'avenir de démissionnent-ils leurs enfants, et que la commune n'ait bre au lieu d'agir?

pas fait tout ce qu'il souhaitait pour les jeunes en matière de sport notam-

Si ces deux démissions ne sont pas en rapport direct avec un certain ma-laise qui plane au-dessus du village, elles témoignent en tout cas d'un méconten-tement certain. De quoi s'agit-il exac-tement? La réponse est toute trouvée pour le visiteur qui arrive à Diesse par la route. Entre cette commune et Nods, une quinzaine d'inscription à la peinture prônent la liberté du Jura. c'est là qu'il faut chercher la véritable origine des conversations qui se tien-nent à voix basse au village.

— Quand je suis arrivé, dit le maire, il n'y avait pas un seul drapeau bernois dans la commune. Alors, j'ai mesuré le drapeau jurassien et j'en ai foit achternation de la commune de la commune. fait acheter un bernois de même taille!

Il est toujours difficile de savoir ce que pensent les villageois, surtout chez les gens de la terre assez peu expansifs de nature, mais on peut évaluer à un tiers le nombre des habitants de Diesse favorables au Jura libre et à deux tiers ceux de l'autre bord. Ce qui explique certaines difficultés que connaît la commune à faire l'unanimité lorsqu'une décision doit être appliquée. L'épuration des eaux par exemple de-vient un casse-tête si une canalisation traverse le champ d'un séparatiste.

- On vous reproche une certaine attitude dictatoriale.

attitude dictatoriale.

— Pas du tout, répond le maire, mais personne ne veut se dévouer à la cause publique alors il faut bien que je le fasse pour les autres. Alors ? Si d'autres hommes se sentent aussi capables que M. Bourquin, pourquoi démissionnent-ils et luttent-ils dans l'ome au lieu d'agir ?

P. Lc.

atelier d'architecture jean serex s.i.a.

sablon 12 1110 morges tél. 021 71 44 33

cherche pour entrée immédiate ou a

### Réception centrale:

Neuchâtel Téléphone (038) 25 65 01 Compte de chèques postaux 20 - 178

Nos guichets sont ouverts au public de 8 heures à midi et de 13 h 45 à 18 h 10 sauf le samedi

Tous nos bureaux peuvent être atteints par téléphone de 7 h 30 à 12 heures et de 13 h 45 à 18 heures. En dehors de ces heures, une permanence est ouverte, du dimanche au vendredi soir, de 20 h 30 à 0 h 30. La rédaction répond ensuite aux appels jusqu'à 2 heures.

### Délai de réception de la publicité:

Les annonces reçues l'avant-veille à 17 heures peuvent paraître le surlendemain. Pour le numéro du lundi, les grandes annonces doivent parvenir à notre bureau le vendredi avant 9 heures et les petites annonces le ven-dredi également, avant 11 heures. Pour le mardi, le lundi jusqu'à 8 h 15.

#### Avis de naissance et avis mortuaires

Les avis de naissance et les avis mortuaires sont reçus à notre bureau jusqu'à 18 heures ; dès ce moment et jusqu'à 23 heures ils peuvent être glissés dans la boîte aux lettres du journal située à la rue Saint-Maurice 4, dans le passage

#### Tarif de la publicité

ANNONCES: 44 c. le mm, min. 25 mm. — Annonces locales 34 c., min. 25 mm. Avis tardifs et réclames urgentes, Fr. 2,20 le mm. Réclames Fr. 1.50 le mm. Naissances, mortuaires, 70 c. le mm. Petites annonces non commerciales, 30 c. le mot, min. 10 mots.

Pour les annonces de provenance extra-cantonale : Annonces Suisses S.A., « ASSA », agence de publicité. Aarau, Bâle, Bellinzone, Berne, Bienne, Fribourg, Genève, Lausanne, Locarno, Lucerne, Lugano, Neuchâtel, Saint-Gall, Schaffhouse, Sierre, Sion, Winterthour, Zurich.

#### Réclames et avis tardifs

Les réclames doivent nous parvenir jusqu'à 15 heures. Passé ce délai et jusqu'à 23 heures, nous n'acceptons plus que les avis tardifs dont la hauteur est fixée au maximum à 50 millimètres et de 50 millimètres pour les réclames.

#### Tarif des abonnements SUISSE

1 an

6 mois 3 mois 33.50

17.50 **ETRANGER** 

1 mois

6.50

A vendre à Cerlier

(lac de Bienne). dans situation

tranquille, avec vue imprenable,

une rangée de

maisons à

une famille

5 ½ chambres,

On peut visiter

le samedi et le

également le soir.

Tél. (032) 88 15 43.

toute demande

un timbre pour la

renseignements,

joindre

Prix: de Fr. 175.000.— à 215.000.—

dimanche.

W. Strasser

prière de

réponse.

Länge Reben

confort moderne.

Tarif variable selon les pays, se renseigner à notre

#### Délais pour les changements d'adresse

(minimum une semaine) Pour le lundi : le vendredi avant 8 h 15

la veille avant 8 h 15 Les changements d'adresse en Suisse sont gratuits.

A l'étranger : frais de port en plus.

#### L'EXPRESS

### **AVIS OFFICIELS**

#### ENCHERES **PUBLIQUES**

L'Office des poursuites et faillites de Neuchâtel vendra, par voie d'enchères publiques, le mercredi 14 juillet 1971, dès 13 h 45, au local des ventes, rue de l'Ancien-Hôtel-de-Ville, à Neuchâtel, les biens ci-après désignés :

1 petite table style Louis XV, 1 semainier copie Louis XVI, 2 chaises d'époque Louis XIII, 1 armoire 2 portes Biedermeyer, 1 vaisselier, portes vitrées, 1 petite armoire d'angle, 3 chaises cannées, 4 fauteuils tissu vieil or, 1 canapé, 4 chaises rembourrées, 2 frigos, 1 cuisinière électrique Neff, 1 sèche-cheveux, 1 table de salon, ronde, 2 télévisions, 1 commode, 1 vieille pendule, 2 grands miroirs encadrés, plusieurs gravures sous verre, lampes, tables diverses, lits avec matelas, ainsi que verrerie cristal, bibelots, livres, lot important de linvêtements ainsi que de nombreux objets dont le détail

1 lot de pneus pour volture Tubeless 520 x 10, neufs, ainsi que divers pneus neufs à clous.

Les amateurs peuvent visiter de 10 à 11 h, le jour de la vente. La vente aura lieu au comptant, conformément à la L.P. Office des poursuites et faillites



#### VILLE DE NEUCHATEL

L'Office communal du Travail cherche, pour son service des apprentissages,

### collaborateur

s'intéressant aux diverses activités professionnelles et sociales.

Etre porteur d'un certificat de capacité d'employé de commerce, ou d'une branche de l'artisanat, ou d'un diplôme équivalent. Notions d'allemand nécessaires. Avoir de l'entregent. Etre capable de travailler de façon indépen-

Le travail est varié, l'ambiance du service agréable. Semaine de 5 jours. Caisse de retraite. Traitement réglementaire selon formation et activités antérieures.

Adresser les offres manuscrites, accompagnées d'un curriculum vitae, à la Direction des Services sociaux, hôtel communal, Neuchâtel, jusqu'au 23 juil-

#### IMMEUBLES

A vendre, à la Comballaz, sur le Sépey, un grand

### CHALET

7 chambres, salle de bains,

2 W.-C. Entièrement meublé (11 lits). Accès facile été et hiver. Terrain 2676 m2.

Vue étendue et imprenable sur le massif des Diablerets. Disponible dès le 1er août 1971 ou date à convenir.

Prix de vente : Fr. 135.000.--.

PIGUET & CIE, service immobilier, 1401 Yverdon. Tél. (024) 25171.

vendre directement du constructeur, studio + appartemen partir de Fr. 1400.— le m2 tout confort - cuisine amé nagée - vue imprenable.

Verbier, Champex-Lac

Renseignements et vente ACIVAL 1936 Verbler.

Prénom: Rue:

### **HAUTE-NENDAZ** (Valais)

A vendre

Tél.:

Je m'intéresse à

### un appartement de 3 pièces

+ cuisine aménagée. Prix exceptionnel

Coupon Nom: Prénom :

Ville:

Ecrire sous chiffres 9514, Annonces Mosse S.A., case postale

On cherche au centre de la ville

bien situé avec magasin. Surface 200 m2 au minimum.

Adresser offres détaillées sous chiffres FW 0865 au bureau du

### LOCATIF A VEVEY

A vendre à VEVEY (quartier résidentiel du boulevard d'Arcangier) immeuble locatif neuf de six loge ments et cinq garages. Exécution très solgnée, architecture particulièrement

Rendement brut: 6,5 %. Rendement net des fonds propres investis: 6,4 %. Capital nécessaire pour traiter: Fr. 200,000.— à 220,000.— après hypothèques, aux conditions usuelles. Propriétaire et vendeur :

Etude LEYVRAZ, rue de la Made-leine 35, Vevey.

Lac de Neuchâte A vendre immédiatement chaletweek-end

de construction disponible tout de suite ; grand living, 2 chambres à coucher, cuisine moderne douche, W.-C., balcon Prix: 62.000.—

paiement comptant.

Tél. (032) 82 27 50.

chalet de vacances

Accès facile, vue splendide. Tél. (037) 43 14 77.

A LOUER

LAC-NOIR

#### ZERMATT

à louer du 24 juillet au 1er août

### appartement

### appartement

#### chambres

Possibilité de cuisiner. Vue sur le Cervin.

Robert JULEN, chalet Robi, Zermatt. Tél. (028) 77209.

### LA NEUVEVILLE **APPARTEMENTS**

2 ½ pièces 3 ½ pièces

4 ½ pièces plus charges.

Tout confort. Cuisines bien agencées. Disponibles rapidement. PIZZERA & LADOR Gérance

Fr. 310.-Fr. 425.-

Rue Hugi 5, Bienne Tél. (032) 3 82 80.

à louer à Môtier (Vully), 4 pièces, garage, accès direct au lac, neuve, confort. Tél. (037) 71 31 15.

#### Pas d'augmentation de lover pour 3 ans! A vingt minutes d'auto de Neuchâtel

C'est ce que nous pouvons vous offrir pour notre nouvel immeuble locatif à Chiètres. Il nous reste quelques

### appartements de 4 1/2 pièces

W.-C. séparés, avec réduit et com-

Cet immeuble locatif se trouve dans une région tranquille à 5 minutes de la piscine et à 15 minutes de la gare. Loyer par mois: Fr. 500.— frais supplémentaire inclus

Pour tous renseignements, veuillez vous adresser à M. Rüber, téléphone (032) 83 12 82, ou le soir (032) 83 19 56.

### COSTA DEL SOL torre del mar

à 25 km de Malaga, à louer pour

### APPARTEMENT NEUF

Entièrement meublé et équipé, com-prenant 2 chambres à coucher, 4 lits, salon et salle à manger communicants, cuisine, salle de bains.

A 100 m du rivage, Fr. 300.— par semaine. Tél. (038) 24 47 67.

### **A LOUER** A SAINT-BLAISE

au centre du village divers locaux, comprenant: magasin, arrière-magasin, cave, entrepôt, éventuellement avec chambre et cuisine. Pourraient convenir comme locaux commerciaux, bureaux, ateliers, etc.

S'adresser, pour visiter, à Me J.-J. THORENS, notaire à Saint-Blaise, tél. (038) 33 27 56.

Chalets

appartements Août : une bonne

Tél. (025) 2 18 92.



L'annonce reflet vivant du marché 19 heures.

Dem. à louer Urgent.

de 3 pièces avec ou sans confort, jardin si possible. De préférence ou alentours de Neuchâtel. Récompense 200 fr.

Tél. 33 40 07, dès

# **Appartement**

Cornaux cherche

Nous cherchons à louer à Neuchâtel, ou dans les environs immédiats, des locaux à l'usage

# d'entrepôt de papier

Ces locaux doivent être sains, d'accès facile, situés de préférence de plain-pied ou au soussol. Charge au m2: 1500 kg. Surface: environ 300 m2. Faire offres écrites à la direction technique de l'Imprimerie Centrale et de la Feuille d'avis de Neuchâtel, 4, rue Saint-Maurice, Neuchâtel.

en vente au bureau

du journal

### Baux à loyer

jeune fille

Nous cherchons une gentille

pour aider à la cuisine et au ménage dans notre villa moderne et confor-

Tous les petits travaux ménagers peuvent s'apprendre et il y a de l'aide. Salaire élevé. Si désiré : vie de famille. Excellente occasion d'apprendre le bon allemand. Chambre privée ensoleillée, avec télévision et bain.

Maison de vacances au bord du lac des Quatre-Cantons.

Entrée : octobre 1971 ou à convenir.

Adresser offres, avec mention de la date de naissance, certificats et photo, à famille H. Brunner-Künzli, Weissensteinstrasse 3, 4800 Zofingue.

Important garage de la ville

### chef d'atelier

ayant une formation de mécanicien sur automobiles. Salaire élevé pour personne capable - logement à disposition Semaine de 5 jours - Avantages sociaux. Entrée à convenir.

Faire offres sous chiffres AJ 1587 au bureau du journal.

### Auberge du Vignoble

### une sommelière

Tél. (038) 47 12 35.

**DEMOISELLES** 

N'hésitez pas à nous téléphoner ou à vous présenter à notre bureau du personnel, tél. (038) 33 44 33, à Marin.

EBAUCHES ELECTRONIQUES SA

Maison affiliée à EBAUCHES SA Entreprise d'horlogerie de format intern

A Gorgier, il reste deux appartements

de 3 pièces

surface nette: 85 m<sup>2</sup>

bénéficiez encore des prix 1970 avant la hausse!

# GORGIER (NE)



Gorgier, petite agglomération à 20 minutes de Neuchâtel séjour idéal de vacances - au calme, au grand air. Immeuble très bien situé avec vue panoramique sur les Alpes et le lac de Neuchâtel.

Appartements spécialement insonorisés. Cuisines avec tout le confort ménager. **Boxes individuels** Fr. 12.000,-

Renseignements auprès de :

39, rue Peillonnex 1225 CHÊNE-BOURG Tél. 022/35 86 00

COMINA NOBILE S. A. 18, rue de la Gare 2024 SAINT-AUBIN Tél. 038/55 27 27

**Demande d'informations** à retourner à l'agent PAT ci-dessus, ou à PAT, Chêne-Veuillez me faire parvenir, sans engagement, les informations relatives à PAT « GORGIER » FANE R1 Prénom

# secrétaire technicien-métreur dessinateur

OFFRES D'EMPLOIS

pour collaboration au sein d'une équipe jeune et dynamique, à la réalisation de travaux importants, intéressants et variés Très bons salaires, excellentes conditions de travail de 5 jours par semaine, assurances sociales et fonds de prévoyance.

Nous attendons votre offre, avec curriculum vitae, photocopies de certificats, prétentions de salaire et date d'entrée.

NEUCHATEL engage pour LA CITÉ et la TREILLE

débutants (tes) seraient formés (ées),

manutentionnaires

vendeurs (euses)

Semaine de 5 jours. Faire offres à la Direction des GRANDS MAGASINS, Treille 4

Prestations sociales d'une grande entreprise





Vous qui vivez avec votre temps et qui n'attendez pas d'être dépassées par les événements, vous savez que L'HORLOGERIE ÉLECTRO-NIQUE, C'EST L'AVENIR.

Nous sommes une entreprise dy-

namique, résolument tournée vers le futur et nous pouvons offrir à DAMES ou

désireuses de rester à l'avantgarde, un travail correspondant à leurs aspirations dans l'un des nombreux secteurs de l'horlogerie électronique.

# Rayonnant Signal de Bougy

Lorsque, à la fin de la semaine dernière, fut ouvert le nouveau parc du Signal de Bougy, dominant les vignobles de la Côte au bord du Léman, les visages des nombreux invités étaient rayonnants, et rayonnant aussi le soleil, comme rarement encore cette année. Ses chauds rayons éclairaient un coin de paradis sur terre, où des prairies légèrement ondulées alternent avec des forêts ombreuses. A maints endroits, l'ami de la nature - et chacun là-bas est un ami de la nature — peut admirer le magnifique panorama du lac et des Alpes, et, tout en bas, le célèbre jet d'eau de Genève. Tout Romand digne de ce nom connaît bien cet endroit. Le Signal est, à juste titre, le but préféré des excursions des écoles romandes, un peu comme le Rütli pour les enfants de Suisse alémanique.

Si le Signal de Bougy était déjà un splendide but d'excursion, il aura, maintenant, encore bien davantage d'amis enthousiastes - dans toute la Suisse. Qu'on s'imagine, répartis sur un immense terrain, une ferme romantique, un restaurant libre-service d'un goût très sûr, où l'on peut consommer pour une somme modique, un parc à daims, un petit lac discret. Un parc magnifique enfin qui se prête si bien à la détente et à la flânerie. Mais les créateurs ont

songé tout particulièrement aux enfants. Ils pourront monter des ponevs, assister aux représentations du guignol, jouer à cache-cache, dans tous les coins et recoins, admirer ânes, mulet, chèvres. Le jour de l'inauguration, les « grandes personnes », n'ont pas manqué de visiter en détail ce royaume des enfants. Des messieurs très dignes, représentants officiels et hommes d'affaires, avaient pris possession des balançoires.

C'est une grande idée que l'on a fêtée

YOWITA fraise / mandarine / citron

Yogourt sous forme de glace. Aromatique, sain et rafraîchissant. Offre spécial : Gobelet de 60 g

maintenant -.20 seulement (au lieu de -..30)

ce jour-là, à grand renfort de fanfares, de drapeaux représentant tous les cantons, de discours solennels et d'innombrables bouquets de fleurs. La réalisation d'une idée qui procurera tant de plaisir à des milliers de personnes pendant des décennies. Migros, qui a rendu possible la Fondation du Signal de Bougy, non seulement par le financement, mais aussi par les idées et un travail énorme, peut compter sur de nombreux amis dans le pays de Vaud et bien au-delà. Munis de pelles et de pioches, maints collaborateurs de Migros, jusqu'aux directeurs et membres de la délégation de l'administration, avaient employé leurs fins de semaine à travailler à la réalisation du parc actuel afin de permettre que l'inauguration du deuxième « Pré Vert » (bien plus grand encore que le premier) ait lieu à la date prévue. Et, en effet, là où il y a trois mois seulement on ne vovait qu'un hôtel vétuste, se dresse maintenant le nouveau restaurant. Deux jours encore avant

#### Aproz Grapefruit

Eau minérale au jus et à la pulpe de pamplemousse. Un arôme exquis merveilleusement rafraîchissant!

Offre spéciale : Bottle-Bridge, 4 bouteilles de 3 dl, maintenant .... seulement (au lieu de 1.30) + dépôt.

Un fruit exquis pour le dessert! Aromatiques, juteuses, d'une belle couleur jaune

#### pêches

« Dixired » d'Italie. A un prix Migros: le kilo 1.10

l'inauguration - à ce moment-là il pleuvait de façon inquiétante - on rencontrait de nombreux sceptiques qui doutaient fort que tout soit terminé à temps.

Fidèles au principe de « Par-dessus le marché », nous ne nommerons aucune des personnalités sans lesquelles le Signal de Bougy n'aurait pu être réalisé, bien que beaucoup l'eussent mérité, ouvriers, architectes, représentants des autorités et gens de Migros. Que soit toutefois permise une exception: Mme Adèle Duttweiler, la veuve du fondateur de Migros, a contribué elle aussi, avec joie, à la réussite de cette grande idée.

Avez-vous déjà calculé exactement à combien vous revient un

#### congélateur « mio-star »

(capacité 324 litres) ? L'achat ne vous coûte maintenant plus que Fr. 570.-

après la réévaluation (au lieu de 600.—).

Mais combien d'argent vous épargnez si vous pouvez profiter durant toute l'année des prix de saison avantageux, des offres spéciales et des offres Multipacks. Sans compter la commodité: des achats moins fréquents mais plus importants à des prix avantageux - tout est à votre disposition (même le lait et le pain) et absolument frais, chez vous, à tout instant!

DEPUIS PLUS DE TROIS ANS DÉJÀ: MIGROS FRAÎCHEUR

Les anniversaires ne sont pas chose rare. En y mettant seulement un peu de bonne volonté, on pourrait bien en célébrer chaque jour un nouveau. Certains plaisantins fêtent même n'importe quel jour reconnu et apprécié en conséquence. de la semaine, tout simplement quand ils se réunissent pour passer ensemble une joyeuse soirée.

Notre désir aujourd'hui est aussi de célébrer un anniversaire d'un genre un peu particulier : l'introduction de Migros-data - trois ans et demi de garantie de fraîcheur!

Dressons le bilan: depuis toujours l'un des principes de Migros est que, dans le commerce des denrées alimentaires, il n'existe pas de qualité sans fraîcheur. La notion de «fraîcheur Migros» s'est imposée et ancrée dans l'esprit de tout un chacun. L'introduction du système Migros-data, à la fin de 1967, a fourni au client la preuve de la fraîcheur de chacun de nos produits et la possibilité de contrôler lui-même leur durée de conservation. Evidemment. étant donné l'extrême diversité des articles Migros, le système Migros-data n'a pu être introduit que peu à peu. Les raisons en étaient d'ordre technique.

Aujourd'hui Migros-data est devenu, en quelque sorte, une véritable institution: tous les produits devant être consommés dans les six mois après la date d'achat sont munis de l'inscription Migros-data!

Nos clients font très attention à ces indications de date: Nous en avons la preuve par les lettres que nous recevons quand un article dont la dernière date de vente est dépassée est encore offert, par erreur, dans un magasin.

Cela nous fait extrêmement plaisir que ce service de Migros à ses clients, qui ne lui fut en aucun cas imposé, soit

Nous avons manifestement bien fait, en son temps, de choisir pour les indications de date l'ordre impératif adressé aux succursales « à vendre jusque... » au lieu de la formule « frais jusque... ». Les ménagères savent - cela est prouvé apprécier la garantie que tous les produits vendus jusqu'à la date imprimée restent d'une fraîcheur impeccable, même à la maison, pendant un délai supplémentaire de consommation. Partout où cela est possible et semble indiqué, ces délais supplémentaires de consommation et les conditions de conservation sont mentionnés sur les emballages. Ainsi par exemple pour la margarine Sobluma: « reste fraîche trois semaines encore après la date indiquée. Entreposer au

Le fait que nos clients aient si bien accepté ce système Migros-data, le succès, on peut même dire la popularité de cette idée, sont pour Migros un encouragement précieux dans les efforts qu'elle fait pour rendre service à sa clientèle.

La recette de la semaine

#### Mets de yogourt aux pêches

Peler 6-8 pêches, les couper en petits morceaux, saupoudrer de sucre (2-3 cuillerées) et mélanger au jus d'un citron. Mettre au frais pendant un instant. Juste avant de servir, on bat en mousse 2 yogourts frais, on les mélange aux pêches on dispose le tout dans une coupe en verre. Servir frais, avec des noisettes rôties.

#### Pendant leurs prochaines vacances, nos acheteurs au numéro trouveront



#### FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL

dans les dépôts suivants : Aigle, kiosque de la gare Aigle, M. Croset, Gare 4 Ascona, bazar central Clarens, M. Yersin, Gambetta 19 Gstaad, kiosque de la gare Interlaken, kiosque de la gare Interlaken, kiosque Kursaal Interlaken, kiosque Victoria La Lenk, kiosque de la gare Leysin, kiosque de la gare

Martigny, kiosque de la gare Martigny, kiosque de la Place Mendrisio, M. Torre, Posta Nova Montreux, M. Spozio, nouvelle

Lugano, dans la plupart des kios-

Montreux, kiosque du Port Ollon, kiosque le Minaret Saint-Maurice, kiosque de la gare Sierre, kiosque de la gare Sion, kiosque de la gare Sion, kiosque place Planta Sion, Au Brésilien, Grand-Pont 3 Thoune, kiosque de la gare Thoune, kiosque Flora, Balliz 51 Verbier-station, kiosque Mondzeu Verbier-station, kiosque Véronique Vevey, kiosque de la gare Villeneuve, M. Uhlmann, Grand-

Si vous ne trouvez pas la FAN, demandez l'EXPRESS, ils sont aussi complets l'un que l'autre.

Rue 46

# **Boutique**

Neuchâtel

Rue des Moulins 35

### **GROS RABAIS**

sur tous nos articles «enfants» et robes de grossesse

Mesdames, profitez-en!

### Commerçants

Ne vous creusez pas la tête pour vos problèmes de publicité. Nous avons pour les résoudre un service à votre disposition.

Réservez un jour

de vos vacances

pour une visite

# DISCOUNT DE LA CÔTE

PH. BERTHOUD & Cie Rue de la Gare 7 Corcelles



Prix de vente habituel Notre prix

NESCAFÉ PUR - bocal 200 g 11.20 7.60 SUCHARD EXPRESS boîte 2 kg 16.70

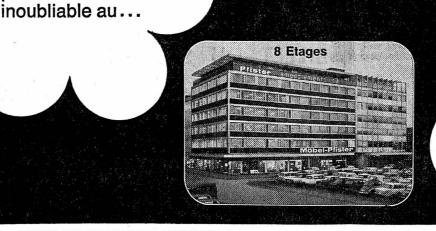
**BANAGO** - boîte

5.60

Samedi OUVERT SANS INTERRUPTION de 7 h 30 à 16 h

# Monde fascinant

chez PFISTER à BIENNE, Place du Marché-Neuf



Les dernières nouveautés du monde entier viennent d'arriver! Vente directe à des prix extrêmement avantageux vous permettant de réaliser tous vos vœux: meubles; tapis, rideaux, lampes.

Aucun doute: une visite s'impose maintenant! 1508 BI

voyages gratuits directement à SUHR pour 1000 voitures Paradis des enfants Essence gratuite ou billet CFF pour tout achat dès fr. 500.-Renseignements: NEUCHATEL Tél. 038 - 25 79 14

Chaque jour

Pfister ameublements sa

BIENNE Tél. 032 - 3 68 62

BIENNE, Place du Marché-Neuf ■ sur place — Arrêt de Bus Tél. 032 - 3 68 62

#### NOTRE FEUILLETON

### Qu'as-tu fait de Natacha

GERMAIN SOULIÉ

- Qu'on n'oublie pas de lui porter une gamelle, à Puis, revenant à son bureau, il saisit le combiné et

#### CHAPITRE XI

appela Gattagno, à l'Identité judiciaire.

Qu'a-t-on fait de la robe blanche que portait Mlle Pétrokov, la nuit du crime? - Elle a été empaquetée et mise sous scellés com-

me pièce à conviction. Bien. Tu vas la porter au laboratoire avec ce poinçon et ce pardessus. Je vais passer un coup de fil à Chaubert.

Entendu, patron. Gattagno allait se retirer quand Jérôme le rappela: - Attends. Il te faudra monter au fichier après avoir pris les empreintes du clochard qu'on a amené au Dépôt. Il se nomme Roger-Louis Rahsin. Tu verras s'il a été passible d'une condamnation. Puis tu iras rue Lebat et tu t'occuperas de la poignée de la porte de l'arrière-boutique, ou emporte-la au laboratoire. L'essentiel est de savoir si les empreintes de Rahsin

s'y trouvent. Il est vrai qu'on a dû tellement la tri-

Les petits yeux de Gattagno s'animaient dans sa face simiesque. Cette activité n'était pas pour lui déplaire. Il consulta sa montre.

- 10 heures. Peut-être pourrais-je faire tout ça dans la matinée. Dans ce cas, vous aurez le rapport après

Jérôme demanda un autre numéro, celui du laboratoire:

— Bonjour, Chaubert. Je vous envoie du travail. D'abord, une robe blanche tachée de sang. Il faudrait déterminer le groupe sanguin. Puis un poinçon et un pardessus. Vous verrez si vous y découvrez quelque chose... C'est l'affaire de la rue Lebat, oui... Peut-être ne se trouve-t-il rien sur l'outil et le vêtement. Mais au cas où vous auriez des réactions positives, voyez si les groupes coïncident... Merci, je compte sur vous. Dargon entrait, déposait un rapport sur le bureau

de l'inspecteur principal. Le docteur Blaise, dit-il.

La veille déjà, Jérôme avait eu les notes ayant trait Natacha Pétrokov. Elles confirmaient, avec plus de détails et en des termes techniques, le diagnostic du docteur Reboux, tant en ce qui concernait la nature de la plaie, que l'heure probable de la mort.

Les pages dactylographiées que feuilletait mainte-nant Jérôme faisaient état de la façon dont Pratice Surgean-Ponti avait été supprimé. L'inspecteur demanda le docteur Blaise.

- ... Vous mentionnez dans votre rapport que la marque des doigts qui ont opéré la strangulation est nettement visible dans la chair... Oui. Serait-il possi-ble d'obtenir, avec de la cire, un moulage du cou?... Ce n'est pas impossible, mais vous ne garantissez pas le résultat ?... On verra bien. Je vous enverrai Gatta-gno dès qu'il sera rentré, pour l'instant il procède à des vérifications. Merci, cher docteur.

Ce fut à son retour au bureau, à 14 heures, que Jérôme fut en possession des renseignements deman-

Très nettes, les empreintes de Louis-Roger Rahsin, dit « le Président », s'étaient révélées sur la poignée de la porte de l'arrière-boutique.

2) Le casier judiciaire du « Président » était vierge. 3) Le poinçon, quoique ayant été grossièrement essuyé, portait des traces visibles de sang. 4) Une tache de sang avait été relevée au bord de

la manche droite du pardessus.
5) Le sang prélevé sur la robe de Natacha était du même groupe sanguin que celui qu'avaient révélé le poinçon et le pardessus.

Enfin une cire représentant le cou de l'infortuné Patrice Surgean-Ponti reposait sur la table de Jérôme. Comme l'avait craint le docteur Blaise, les marques de doigts y étaient à peine discernables. Mais le médecin légiste en avait minutieusement indiqué l'emplacement au moyen de hachures. Et la forme des deux pouces, particulièrement accentuée, était caractéristique. Elle inontrait une extrémité non pas ovale, mais carrée. Cette particularité donnait au dessin une force brutale et Jérôme, pensif, cherchait dans ses souvenirs quand et où, il avait vu semblable structure. Car, il en était certain, cette main ne lui était pas inconnue, il l'avait eue sous les yeux. A quel individu appartenait-elle ? Cela, il n'aurait pu le dire et il en enrageait.

Il frappa légèrement à la porte du commissaire Delsol et entra. Celui-ci fumait, plongé dans une pile de dossiers, les mêmes, tapés en plusieurs exemplaires, que ceux qui encombraient la table de Jérôme.

— J'ai demandé Douai, dit-il. J'ai chargé nos collè-

gues de là-bas d'opérer une enquête au sujet de Roger-Louis RAHSIN. J'attends les résultats.

Ca pourrait demander un peu de temps. On ne sait jamais. Les deux hommes parlaient brièvement, se comprenant sans beaucoup de mots. Ils savaient tous deux

qu'on arrivait à un tournant décisif de l'enquête. Après les tâtonnements, les désillusions du début, il fallait, maintenant, savoir foncer et, si possible, sans erreur. Cinq jours déjà depuis le premier meurtre. Il est vrai que l'affaire avait rebondi. Mais le temps passé travaillait plutôt pour le criminel que pour les enquêteurs et le public s'énervait, tenu sous pression par les grands titres et les articles à sensation de la presse.

Vous avez le moulage? demanda Delsol. Et, sans attendre la réponse, il alla, de sa démarche grandes enjambées, comme désossée, vers le bureau

- Drôles de pouces, fit le commissaire.

— Oui.

Déjà, Delsol regagnait son bureau.

— Revoyez donc le clochard, conseilla-t-il. Le résultat des examens de laboratoire me paraît plus que suspect. La lame du poinçon présentant les caractéristiques de l'arme du meurtre, le sang sur la manche, même groupe sanguin que celui de la robe... Vous savez que la nuit du réveillon est souvent marquée, malheureusement, par les crimes de quelques ivrognes.

— Je vous ferai passer les résultats de l'enquête de Douai aussitôt que je les aurai.

Delsol referma la porte. Peu d'instants après, Roger-Louis Rahsin était intro-

#### $X \quad X \quad X$

- Cette fois, mon vieux, rien ne sert de nier. Nous savons que tu t'es introduit dans le magasin de l'anti-quaire de la rue Lebat en passant par l'arrière-bou-

– Ce n'est pas vrai.

(A suivre)

### Malaise au sein des autorités communales de Buttes

Ainsi que nous l'avons relaté dans notre dernière édition, le Conseil général de But-tes n'a pas pu délibérer, car seuls sept conseillers étaient présents à l'ouverture des débats alors que le Conseil communal était au complet. Cependant, les membres présents ont procédé à un échange de vues en public, de sorte que ce n'est pas trahir des « secrets d'Etat » que de revenir sur un ou deux points qui auraient dû être liquidés ou du moins discutés.

Un crédit de 45.000 fr. pour mener à chef la septième étape de la réfection des canaux-égouts n'a donc pu être accordé. Cependant, ces travaux étant urgents et demandés par l'Etat, ils seront entrepris avant que la somme nécessaire ait été oc-troyée à l'exécutif, le montant en question pouvant être comptabilité l'année prochaine. La convention portant sur l'aide financière des communes aux hôpitaux de Fleurier et de Couvet a de grandes chances d'être adoptée, le premier rejet ayant été mo-tivé par un manque d'informations. Enfin, le bureau communal ne pourra pas expédier les bordeaux d'impôts aux contribuables, puisqu'on ne sait pas si la réduction de 5 % proposée par l'exécutif aurait ou non été acceptée. M. Gilbert Dubois, vice-président du Conseil communal, a déploré les nombreuses absence de jeudi soir, en précisant que ce sont ceux qui n'étaient pas là qui porteraient la responsabilité de ce qui pourait se produire à l'avenir.

#### CONFLIT

Au dernier moment, on avait inscrit à l'ordre des délibérations une lettre d'un avocat de Neuchâtel pour l'extension de la gravière « Coweba » ; une demande d'achat d'une parcelle de terrain; une autre lettre de Mmes Lucette Lebet et Cosette Weber au sujet d'un échange de terrain à l'ouest du bar « La Cloche », pour construire une terrasse et agrandir les cuisines de cet éta-blissement. L'exécutif a publié deux rapports à ce sujet. En ce qui concerne l'extensoin de la carrière « Coweba », il a rappelé que la petite forêt au sud du stand avait été amputée d'une largeur de 20 m, après un contrôle du géomètre cantonal. Le terrain amputé n'avait fait l'objet d'aucune demande de la part de « Coweba ». Aussi le Conseil communal s'est-il élevé contre ce procédé, car il estime que la com-munauté tout entière se trouve lésée.

M. L.-M. Lebet, représentant de « Coweba », avisait qu'il avait des engagements

Les résultats de la course d'orientation

Course d'orientation : les vainqueurs des 5mes années primaires.

(Avipress - Fvi)

tes): 1. Fina Ruiz; 2. Danielle Guder; 3. Patricia Juillard.

Les finales se sont déroulées hier après-

NOIRAIGUE

12.950 fr. de dépenses

(c) Aux dépenses, on note 100 fr. pour les

impôts payés aux communes de Travers et

Brot-Dessous et qui concernent des forêts

sises sur leurs territoires; 350 fr. pour la

subvention concernant la garde et l'entre-

tien du taureau banal; 800 fr. pour la des-

truction des animaux nuisibles; 100 fr. re-

présentant la quote-part communale au trai-

tement du vétérinaire; 400 fr. pour la sub-

vention à la fanfare; 250 fr. pour l'Office

économique neuchâtelois; 250 fr. pour la

bibliothèque communale; 200 fr. pour les

colonies de vacances; 3000 fr. pour les

gratifications et dons divers ; 700 fr. à titre

de subvention aux entreprises de trans-

ports; 1400 fr. pour des dépenses diverses.

Enfin, il a été alloué 6600 fr. comme aide

à la construction de logements. Les recettes

encaissées pour le stationnement de troupes

s'étant montées à 1200 fr., la charge nette

de ce chapitre s'est donc élevée à 12,950

midi sur le terrain de gymnastique. Nous y

avec le T.B.R.C. pour lui fournir environ 7000 m2 de terrain dans les quatre ans au prix de 3 fr. le m2 pour créer des places de parc. S'inspirant du message du Conseil communal pour favoriser le développement touristique de la région, M. Lebet demandait que la commune lui vendît la petite forêt de façon à niveler le tout. L'exécutif, se référent à la déclaration de M. Lebet, affirma que la station de départ du télésiège devait être une carte de visite pour la commune et que son état n'était pas très brillant, le Conseil communal s'est montré de plus en plus sceptique, car la gravière de « Coweba » n'embellit pas le secteur, pas plus que la place de parc à l'est du stand.

M. Lebet a par ailleurs refusé de mettre à la disposition de la commune la convention le liant au T.B.R.C. Le but des autorités, précise le rapport, n'est surtout pas d'entraver ou de retarder une exploitation quelle qu'elle soit, mais bien de mettre les affaires au point avant qu'elles ne commencent. Depuis le début de l'actuelle législature, un certain malaise règne au sein des autorités communales de Buttes et jeudi soir, il a semblé qu'on faisait le vide au-tour du Conseil communal qui se trouve dans une situation inconfortable en raison des décisions qui n'ont pas pu être prises.

Au Conseil général

Nouveaux tarifs

de l'eau et achat

de compteurs acceptés (c) Le Conseil général de Couvet a siégé

hier soir en séance extraordinaire sous la

présidence de M. Maurice Maggi, et en présence de 29 membres. Après l'adoption

du dernier procès-verbal, le législatif covas-son a nommé tacitement M. Jean-Pierre Linder à la Commission de l'EMEC en remplacement de M. Jean-Pierre Chételat,

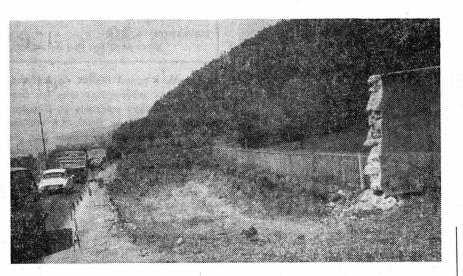
remplacement de M. Jean-Pierre Chetelat, démissionnaire. Il a adopté à l'unanimité une convention en faveur des hôpitaux du Val-de-Travers. Il a autorisé le Conseil communal à vendre à M. Marcel Monte une parcelle de terrain de 8 m2. Il a accepté deux crédits, l'un de 34.817 fr. pour la rénovation de l'équipement seque de le salle de capetelles par 24 verifique.

de la salle de spectacles, par 24 voix et 4 abstentions, l'autre de 27.200 fr. pour le remplacement des fenêtres à la salle

Le Conseil général a en outre accepté, après une longue discussion les nouveaux

tarifs de vente de l'eau et de nouvelles taxes annuelles spéciales pour le financement de l'épuration des eaux. Il accordé un crédit de 149.000 fr. pour l'achat de

de gymnastique et ceci à l'unanimité.



Les travaux et le nouveau paysage du Bois-de-Croix.

### Lorsque le paysage change d'aspect

Le paysage se modifie chaque jour entre Couvet et Travers à la suite des travaux de correction de la R.C. NO 10. C'est ainsi qu'au Bois-de-Croix, à la limite des frontières > communales on a commencé l'élargissement du tracé actuel; la partie

sud du mur d'une propriété a été abattu

et la terre enlevée. Dans la région du Tourniron, à la sortie est de Couvet, on construit un chemin de détournement en contre-bas de la R.C.

# Au Conseil général de Môtiers

ferme de Riaux ayant été autorisée par le Conseil général, celle-ci a eu lieu par enchères publiques le 3 juillet. L'arrêté relatif à cette opération a été adopté sans discussion. Le propriétaire d'un immeuble désire acquérir une bande de terrain en bordure d'une piste réservée aux exercices gymniques. Le Conseil communal est d'accord avec cette transaction et en recommande l'acceptation. Au nom du groupe radical, M. Victor Barrelet s'y oppose estimant que la propriété est déjà assez vaste et qu'il y a lieu, de surcroît, de sauvegarder la piste cendrée réservée aux sports. Toute-fois, après discussion, l'arrêté relatif à cette

M. L. Marendaz expose le problème que pose la survie des hôpitaux au Val-de-Travers. Le Conseil communal recommande

Un projet de modification du règlement sur l'organisation du service du feu a été soumis au Conseil général. M. Louis Mauler propose de ne pas entrer en matière vu que le temps nécessaire n'a pas été donné aux conseils généraux pour se faire une opi-nion. Une discussion confuse s'ensuit tant et si bien que le Conseil général en arrive à renvoyer à une commission spéciale l'examen du problème. Relevons que celle-ci ne comprendra aucun représentant du groupe radical qui ne peut comprendre que la commission du feu soit coiffée d'une supercommission.

#### Sous la présidence de M. Pierre Jean-renaud, le Conseil général de Môtiers a siégé mardi en séance extraordinaire, en présence de 15 membres. La vente de la l'adhésion à la convention, engageant les communes à couvrir les déficits de ces établissements, ce que fait le Conseil général sans discussion.

En remplacement de M. P. Schiller, M. Claude Matthey est nommé membre de la commission du feu. En remplacement de M. Robert Jornod, Mme Madeleine Vaucher-Barrelet est nommée membre de la

## La nature bien mal protégée...



Des spectacles qui sont, hélas, monnaie courante.

(sp) Cet été, nombreux seront les prome-neurs qui, de Môtiers, prendront le che-min du château, ceux des gorges de la Poëta-Raisse ou conduisant à « la fontaine à Louis ». Or, il n'est guère agréable de trouver à une bifurcation en pleine campagne, dans une carrière appartenant, sauf erreur à la commune de Môtiers, un dé-

potoir de vieilles automobiles rouillées et à

BILLET DU SAMEDI

moitié défoncées. Cela fait mal dans ce paysage d'autant plus, comble de l'ironie, qu'à proximité se trouve un pannonceau invitant les gens à... protéger la nature. Les autorités sont maintenant armées pour lutter contre les cimetières d'autos. Il faut souhaiter qu'elles les fassent disparaître d'en-droits en vue et de sites touristiques le plus rapidement possible.

### 352 compteurs d'eau par 26 voix contre une et une abstention. Nous y reviendrons. LES VERRIERES

#### Au Conseil général

(c) Présidé par Mme Mciheline Landry, le Conseil général des Verrières a siégé hier soir en assemblée extraordinaire en présen-

ce de 15 membres, 4 membres du Con-seil communal et de l'administrateur. Le long procès-verbal de la dernière assemblée fut lu et adopté sans modificia-tion, avec remerciements à son auteur. Proposée par l'autorité scolaire, Mme Denise Fahrni fut nommée à la majorité. Elle remplacera Mme Henriette Gfeller, partie de la localité.

La proposition du Conseil communal en faveur des hôpitaux du Vallon ne fut pas combattue. Elle est favorable à la convention qui prévoit la couverture à raison de 80 % du déficit d'exploitation des hôpitaux de Fleurier et de Couvet. L'arrêté fut donc voté tel que proposé.

L'idée d'aménager un trottoir fut appuyée par la majorité des membres. Après une longue discussion, le Conseil général accorda le crédit de 24.000 fr. sollicité. L'exé-cutif qui prévoyait toutefois de l'aménager au nord de la route cantonale, fut autori-sé à le faire au sud, solution plus simple

#### Les camps recommencent

Aujourd'hui, les louveteaux du groupe « Trois étoiles » partiront pour Champéry. Ils resteront dans cette région jusqu'à vendredi. Si le temps reste au beau, les dix louveteaux et les quatre accompagnateurs passeront un séjour magnifique.

Les lecteurs de la FAN auront l'occa-sion de suivre les aventures des scouts verrisans pendant quatre semaines, puisque, après les louveteaux les pionniers iront camper à Vex-sur-Sion, du 17 au 23 juil-let, et les éclaireurs, du 25 juillet au 7 août, à Novaggio, au Tessin.

#### FIFURIER

#### Concert pour les élèves (sp) L'entrée en vacances a été marquée

hier matin par un concert donné au temple de Fleurier par le chœur et l'or-chestre de l'Ecole secondaire de Neuchestre de l'Ecole secondaire de Neu-châtel. Sous la direction de M. Philippe Bendel, les jeunes musiciens neuchâte-lois ont joué des œuvres de Couperin, Bach, Schutz, Mozart, Franck, Hammer-schmidt et Haydn; ils ont bénéficié du concours de quatre solistes, Mlle M.-F. Javet, soprano et MM. Ch. Ossola, baryton-basse, Ph. Borer, violon, et Ph. Terrier, orgue. Cette heure musicale - qui a atteint un niveau artistique et technique tout à fait remarquable - a été suivi avec une attention quelque peu distraite par les 350 élèves du collège régional plus pressés de jouir de sept semaines de congé que d'apprécier les qualités intrinsèques de la Passion selon saint Matthieu de Bach ou l'Ave verum du concerto en do majeur de Haydn... C'est dommage, car de telles manifestations musicales mériteraient une audien-

ce beaucoup plus réceptive.

Trois professeurs du collège régional ont quitté leur poste : MM. Henry Antoine, qui va enseigner dans un collège technique de Belgique, Marcel Garin, qui va diriger une école au Congo ex-belge, et Raymond Erb, qui a terminé son remplacement à Fleurier.

#### Camp des Creuses

(sp) L'Armée du Salut de Fleurier organise (sp) L'Armee du Salut de Fieurier organise à l'intention des enfants dès l'âge de 5 ans un camp aux Creuses. Ce camp, qui n'accueille les enfants que durant la journée, durera du 12 au 24 juillet.

IMPRIMERIE CENTRALE et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL S.A.

rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel

Direction générale : Marc Wolfrath

Rédacteur en chef: Jean Hostettle

### La drogue : 2. les libérés « La révolution de Jésus » des exemples précis concernant des

personnes de chez nous et d'ailleurs, possédées par l'héroïne... ou la mor-

Oui, en vérité, le tentateur se sert de certains extraits précieux en médecine pour calmer et apaiser des malades et il en fait ce qu'il y a de pire au monde... Les chaînes du tentateur sont bien attirantes, mais lorsqu'elles nous enserrent, c'est l'esclavage et la souffrance!

Aujourd'hui, je tiens à parler de personnes libérées de la drogue. Pourquoi? Parce que l'on doit savoir qu'il existe pour tous les hommes, y compris les plus enchaînés et les plus malheureux, un sauveur, un libérateur : le Christ!

Un petit journal arménien relatait l'autre jour la visite d'un chroniqueur à une Eglise de « libérés » du hippisme et de la drogue. C'est à Los-Angeles, dans la Calvary Chapel» que, trois fois par semaine, des assemblées très colorées de 2000 jeunes gens et jeunes filles se réunissent. plupart de ces jeunes sont assis sur à même le sol. Ce sont des assemblées sans éclat extraordinaire, mais montent vifs ou solennels de cette

Ce ne sont pas là des hippies d'imitation. Ces jeunes hommes et ces jeunes femmes dont beaucoup ont gardé leur manière de se vêtir, viennent de renoncer à leurs Paradis artificiels, très souvent à la drogue.

L'église est relativement petite. La des sièges de fortune, des tapis, ou l'assistance y est à la fois heureuse et recueillie et les chants modernes foule de jeunes.

lution », celle de l'amour actif et Concernant cette dernière, ces jeu-

nes gens ont compris qu'au lieu de leur donner une libération ou de les amener à une évolution positive, la drogue les avait liés d'une manière infernale. Beaucoup disent qu'ils étaient aux portes de l'enfer!

Lorsque le chroniqueur se rendit parmi ces hippies libérés, le prédica-teur du jour était un jeune homme à longue barbe et longs cheveux, c'était un ancien hippie. Le prédicateur annoncé pour l'office suivant était un professeur. La prédication amenait simplement au Christ Seigneur et Sauveur.

Dans les conversations, ces jeunes gens et jeunes filles déclaraient qu'ils n'étaient pas simplement libérés de ce qui les avait enchaînés, mais qu'ils étaient acquis à « la révolution de lésus ».

Dès lors, ils se faisaient évangélistes auprès de leurs anciens compagnons et s'efforçaient de leur faire vivre cette nouvelle révolution dont la règle est l'amour désintéressé .

En les entendant, le chroniqueur était lui-même saisi. Décidément, lorsqu'on se donne à Lui, le Christ donne la vie nouvelle avec abon-

Chez nous, il y a une action de persuasion des masses, destinée à détourner de la drogue ceux qui seraient tentés de s'y laisser prendre. Pour tout chrétien, il y a une action personnelle à l'égard de ceux qui sont tombés — ou qui sont tombés dans d'autres chaînes -: amener au Libérateur et vivre avec ceux qui sont revenus au Christ, «Sa Révo-

Jean-Pierre BARBIER

#### ST-SULPICE

#### Inauguration des vestiaires du Football-club

(c) Hier soir, après la visite des vestiaires du Football-club Saint-Sulpice et l'histori-que présenté par MM. Marcel Jeannin et Francis Mller, le président de la socié-té, M. Georges Frey, remercia les diver-ses personnes ayant participé à la réalisa-

Le Conseil communal qui n'était pas représenté avait néanmoins fait parvenir au represente avait neanmoins fait parvenir au comité de construction une assiette peinte sur bois avec les armoiries de la commune. M. Arthur Baumann, président de l'USL, apporta le salut des sociétés amies.

#### CARNET DU JOUR

CINÉMA. - Colisée, Couvet: 20 h 30, La Kermesse de l'Ouest (16 ans).

Médecin de service. — dès 12 h, Dr Paul Tkatch, place de la Gare, Fleurier, tél. 61.29.60.

Pharmacie de service. — dès 16 h, André Perrin, place du Marché Fleurier, tél. 61.13.03.

#### DIMANCHE

CINÉMA. — Colisée, Couvet: 14 h 30, La Nuit du lendemain (18 ans); 17 h30, Technica per un massacro; 20 h 30 La Kermesse de l'Ouest (16 ans).

Les Planes-sur-Couvet. - dès 13 h 30, fête alpestre de lutte suisse.

Médecin de service. — jusqu'à 22 h, Dr Paul Tkatch, place de la Gare, Fleurier, tél. 61.29.60.

Pharmacie de service jusqu'au lundi matin à 8 h, André Perrin, place du Marché, Fleurier, tél. 61.13.03.

#### CULTES

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE RÉFORMÉE Les Bayards: 20 h, culte, M. Monin.

Buttes: 9 h 30, culte avec sainte-cène, La Côte-aux-Fées: 10 h, culte, M. Din-

theer. Couvet: 9 h 45, culte, M. Perriard. Noraigue: 9 h 45, culte, M. Jacot.

Môtiers: 9 h 45, culte de famille, M. Perret.

Noraigue: 9 h 45, culte, M. Vuillemin.

Saint-Sulpice: 9 h, culte, M. Borel.

Travers: 9 h 45, culte, M. Roulet. Roche-des-Emposieux: 14 h 30, culte, M.

Les Verrières: 9 h 45, culte, M. Monin.

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE La Côte-aux-Fées: 9 h 30, école du di-

manche; 9 h 30, culte et sainte cène, M. Déjardin; 20 h, mission; jeudi, 20 h,

#### ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE

Fleurier: samedi, 19 h 45, messe; dimanche, 8 h, messe; 9 h 45, messe chantée; 11 h et 19 h 45, messe.

Les Verrières: 9 h, messe chantée.

La Côte-aux-Fées: 10 h 30, messe. Travers: samedi, 19 h, messe; dimanche,

10 h, grand messe.

Noraigue: 8 h 45, messe.

Couvet: samedi, 18 h 15, messe; dimanch, o
8 h, messe; 10 h, grand messe.

#### ARMÉE DU SALUT

Fleurier: (rue du Régional), 9 h, réunion de prière; 9 h 45, culte; 11 h, jeune armée; 20 h, réunion d'évangélisation. ÉGLISE DE RÉVEIL

Couvet: (13 chemin de Plancemont), 9 h 45, culte et sainte cène; 9 h 45, école du dimanche; mardi, 20 h, réunion de prière; vendredi, 20 h, réunion d'évangélisation. **ÉGLISE ADVENTISTE** 

#### Couvet: samedi, 9 h 30, étude biblique; 10 h 30, culte et prédication; jeudi, 20 h

15, méditation et prière. TÉMOINS DE JÉHOVAH

Couvet: (Grand-Rue 1), samedi, 18 h 15, mardi 20 h,jeudi 20 h, études bibliques et conférences.

#### **Avis mortuaire**

La société de tir « L'Extrême Frontière », les Verrières, a le pénible devoir d'annoncer à ses membres le décès de

#### Madame **Germaine JEANJAQUET**

mère de Monsieur Paul Jeanjaquet, viceprésident de la société.

#### Pour les obsèques, prière de se référer à l'avis de la famille. AVIS DIVERS

#### Publicité dans la FAN = efficacité. Demandez la visite de notre représentant à

Fleurier.

Tél. 61 15 22.



SOLDES

#### Les Planes sur Couvet Dimanche 11 juillet, dès 13 h 30 Fête alpestre de lutte suisse

(challenge Sandoz) Samedi soir, dès 20 h

#### Grand bal

avec l'orchestre « Ceux du Chas-

seral ».

Nous engageons, pour la période du 19 juillet au 20 août

#### 1 ou 2 CHAUFFEURS pour poids lourds.

**FLEURIER** Tél. 61 19 44

### MAGASINIER

pour le service à la clientèle. Si

Nous engageons, pour entrée immé-



FLEURIER - Tél. 61 19 44

organisés à mi-mars.

La course d'orientation des élèves covassons de la 4me année primaire à la 4me préprofessionnelle a donné les résul-

tats suivants (équipes de 3 ou 4 concurrents): 4me année primaire (12 équipes):

1. Dominique Fivaz; 2. Claude Chuat; 3. Christophe Simonin. 5me année primaire (10 équipes): 1. Patricia Jacquat; 2. Gil-

les Monnet; 3. David Redard. 1re M.P. (9 équipes): 1. Chantal Meyer; 2. Jean-

nette Zybach; 3. Ernesto Cecchetto. 2me P (5 équipes): 1. Jean-Michel Rossetti;

2. Pierre-Yves Reymond; 3. Gérard Zur-cher. 3me P. (6 équipes): 1. Georges Schle-fereit; 2. Pierre-Alani Aellen; 3. Marie-Hélène Aeberhard. 8mes et 9mes termina-

les (4 équipes): 1. Edmond Jeanneret; 2. Michel Henninger; 3. Alain Schmidt. 4me P. (5 équipes): 1. Michel Chevré; 2. Marc Duvanel; 3. Domenico Vigliotta.

catégorie filles, 2me année (26 concurren-

Deux camps de sports

à Zinal

(c) Abandonnant la tradition qui voulait

que le camp de sports des écoles de Cou-vet se déroule à Grindelwald, la commis-sion scolaire et la direction de la section

préprofessionnelle ont décidé que les va-cances « blanches » des écoliers covassons,

auraient lieu à Zinal, dans le Val d'Anniviers; comme les baraquements mis à dis-

position par le service « Jeunesse et Sports » ne peuvent accueillir que 128 participants

à la fois, deux camps d'une semaine seront

Voici le classement du gymkana de la

## Les Châteaux suisses

Petits films d'à peu près vingt minutes sur lesquels il vaut la peine de s'arrêter. Faire le tour des châteaux suisses, prétexte à quelques leçons d'histoire, à croquer quelques paysages pittoresques, prétexte aussi de tourner des films touristiques à vendre aux télévisions étrangères. pourquoi pas, après tout?

Appréhender un château en le survolant au moyen d'un hélicoptère, ce n'est peut-être plus très nouveau, mais ça a au moins le mérite de faire saisir du premier coup d'æil un plan et une sructure. C'est si intéressant un château. Chacun a sa physionomie propre au gré du terrain et des fantaisies plus ou moins biscornues des constructeurs, du hasard, des nécessités de la stratégie. Mélange étrange de chemins de ronde, murailles épaisses, de tours, d'échauguettes, de donjons, monde fabuleux, monde de rêve qui, avec le recul du temps, attire plus qu'il n'effraie, séduit par le monde coloré de fêtes, de chasses à courre, de tournois qu'il suggère, pourtant monde terrible de la guerre où la poix et l'huile bouillante, les catapultes, les mortiers, toute la série d'armes de guerre de la pertuisane à la hailebarde, en passant par les arcs et les arbalètes en finissant par les armes à feu rudimentaires jouent un contrepoint sinistre au monde des troubadours et des gentes dames.

Sur le plan technique, des images

belles avec une recherche plus esthétique que technique. On peut regretter qu'avec des commentaires historiques précis, les images restent uniquement pittoresques. On souhaiterait une étude plus fouillée du château fort en tant que construction stratégique, comme en tant qu'habitation. Pouvoir comparer d'un château à

l'autre les moyens de défense ingénieux, les trouvailles tactiques des constructeurs, essayer d'expliquer comment on vivait, les conditons de confort, la disposition des appartements seigneuriaux, le gite des serviteurs, toutes choses qui inspirent plus de curiosité que les branchages agités par le vent, l'arche d'un pont de laquelle on tire de merveilleux clairs-obscurs peut-être mais qui, de château en château, devient lassant.

Une idée intéressante cependant et qui aurait pu être développée, c'est l'entrée en scène d'acteurs en costu-mes d'époque, de cavaliers montés. Le feu dans l'âtre mettait lui aussi en situation. On aurait pu développer ce côté animation, faire revivre la cour des seigneurs en des émissions plus longues, qui auraient pu même devenir des dramatiques, des créations entièrement suisses; puisque l'on est friand à notre époque de pièces écrites par des Suisses, pourqoi ne pas donner pour thème l'histoire de quelques-uns de nos châtelains?

G.-A. M.

### VAL-DE-RUZ - VAL-DE-RUZ

### AU CONSEIL GÉNÉRAL DE FONTAINES

### Construction d'un café-restaurant? Oui, sur le principe mais c'est une commission qui réglera les petits détails

Le Conseil général a siégé en séance extraordinaire, mercredi soir, sous la prési-dence de M. Marcel Cornu.

Construction d'un café-restaurant : chacun, à Fontaines, a eu connaissance des décisions du Conseil général concernant la démolition de l'hôtel du District et de son annexe.

Ces immeubles construits il y a plus d'un siècle pour abriter les services de la préfecture, puis désaffectés lors du départ du chef-lieu, étaient utilisés comme apparte-ments. Or ni l'hôtel, ni les logements ne répondaient plus à ce qu'on peut réclamer aujourd'hui comme salubrité, disposition ou grandeur des locaux. Décision fut donc prise de démolir le tout et de reconstruire. Si la démolition doit être faite par l'armée, durant l'automne prochain, le Conseil général devait encore se prononcer sur le proiet de construction.

Le Conseil communal a présenté un rapport détaillé à ce sujet, encore complété par les explications du conseiller communal responsable des bâtiments, M. Willy Brunner. Le 12 mai dernier, le Conseil a donné son accord au dernier projet de M. Robert Monnier, architecte. Dès lors, il a été possible de deviser le coût de construction, soit 1.470.000 fr. Mais il est apparu d'emblée que le capital investi pour la partie café-restaurant (400.000 fr environ) ne serait pas rentable. Le Conseil communal place donc le Conseil général devant trois possibilités: construire un nouveau café-restaurant en sachant, par avance, qu'il ne sera pas rentable pour le tenancier, en raison du loyer trop élevé; construire un nouveau café-restaurant en admettant que la Commune se charge d'une part de la dépense à fonds perdus; renoncer à une telle construction en laissant ce soin à l'initiative privée.

La discussion ouverte à ce suiet se révéla ssez confuse et ne démontra qu'une volonté précise, celle de voir maintenir le caférestaurant. En définitive, et sur proposition de M. Marcel Croset, une commission de sept membres fut désignée pour étudier en détail ce problème. En feront partie :

demandait au Conseil général de compléter l'arrêté du 20.12.68 par l'adoption des plans du dernier troncon des canaux-égouts conduisant de la sortie sud du village à la future station d'épuration (route de Lan-

Tarif de vente de l'énergie électrique destinée au chauffage général: A la suite d'une demande d'un propriétaire, le Conseil communal a été appelé à fixer un tarif de l'énergie électrique destinée au chauffage général des bâtiments. Après étude, il propose de porter le prix de vente à 0,11 fr le kwh. pour l'énergie de jour et 0,055 fr pour celle de nuit. L'arrêté, précisant en outre certaines réserves et modalités d'application, est accepté à l'unani-

Achat de terrain: Au cours de pourparlers en vue de transactions immobilières, le Conseil communal a constaté que 3 m2 dastre) étaient enclavés dans une parcelle communale. Afin de faciliter ces transactions, il propose l'achat de ces 3 m2 au prix de 5 fr le m2. Le Conseil général unanime se rallie à cette proposition et accepte l'ar-

Echange de terrain: En relation avec la démolition de l'hôtel du District, le conseil général avait péniblement accepté, dans une précédente séance, l'ouverture d'une nouvelle décharge publique au lieu dit « La Prise au Taureau et l'octroi d'un crédit de 50.000 fr pour la construction d'un chemin devant la relier à la route cantonale

Le Conseil communal a dû constater, après coup, que des difficultés s'opposaient aux projets primitifs. Il doit les modifier et pour cela ajouter aux terrains déjà ache-

### Cent-vingt chevaux et deux cents départs au concours hippique du Bois d'Engollon discrédit sur le cheval. Mais la plus belle

dans certaines troupes de montagne.

Organisé par la Société de cavalerie du district

la technique des déplacements ont jeté le

#### ···Etat civil-de juin 1971 y compris Landeyeux

de Madeleine-Denise-Suzanne, née Froide-vaux. 9. Coppotelli Patrizia, fille de Luigi, horloger à Cernier et de Monique-Heidi, née Jeandupeux. 12. Meyer Patricia-Rose, fille de Roger-René, ouvrier s/cadrans aux Geneveys-sur-Coffrane et de Fernande-Fridoline née Bovier. 13. Geissler Ingrid, fille de François-Frédéric, mécanicien aux Genevevs-sur-Coffrane et de Helga-Anna-Elisabeth, née Lorenz; Costantini Jean-Daniel, fils de Pasquale, chauffeur de camion à Cernier et de Fernande Elisa Marie, née Sumi. 20. Ghilozzi David-Marcel-François, fils de Jean, peintre en bâtiment à Cernier, et de Arlette Paulette, née Blanc. 23. Si-monetto Nadia, fille de Mario, maçon à Coffrane et de Aimée Karolina, née Jud. 25. Arango Andrès, fils de Roman, aide monteur sur camions aux Geneveys-sur-

Coffrane et de Primitiva, née Ayuso. MARIAGES. — 5. Cornu Gérard-Jean-Louis, étudiant neuchâtelois et Froidevaux Claire-Lise, jardinière d'enfants, bernoise, tous deux à Boudevilliers. 17. (célébré à Champvent) Röthlisberger Pierre-André, Dr. médecin, bernois à Boudevilliers-Landeyeux et Hubacher Christine-Jeanne-Berthe, labo-

DÉJA PLUS DU 50 % DES APPARTEMENTS VENDUS. POURQUOI UN TEL SUCCÈS ?

cements immobiliers réalisés Suisse sont de valeur sûre et de bon rendement.

(appartements à partir de 44.000 fr. payables à partir de 1280 fr. par mois) et de mise en gérance hôte-lière (rendement net 5 % garanti par contrat) a été conçu de façon moderne pour des gens dynamiques.

d'avenir en plein essor au centre du grand ensemble touristique francosuisse de la Haute Route du Soleil Enfin pour mille et une autres raisons que nous aurons plaisir à vous faire connaître...

Bellevue, téléphone (025) 8 34 24.

Direction: rue Saint-Roch 40,

conseillers communaux MM. Fritz Roth et Willy Brunner et 5 conseillers généraux MM. Marcel Cornu, Marcel Croset, Fran-Besancet, Norbert Brodard et Louis Steudler.

Annexe au plan directeur des égouts :On deveux) ce qui a été fait à l'unanimité.

tés ou échangés un nouveau terrain de 2490 m2, sis au Pré Magnin et appartenant

Créée en 1894, la Société de cavalerie du Val-de-Ruz, la plus ancienne du can-ton, vit aujourd'hui avec autant d'enthousiasme qu'il y a une septantaine d'années. Bien que le temps de la cavalerie militaire semble, pour beaucoup de profanes, dépassé, les dragons du Val-de-Ruz peuvent toujours compter 160 membres pour continuer la tâche que les fondateurs assignée: perpétuer l'élevage du cheval, développer le sport équestre et fa-voriser les coureurs dans les courses militaires. Certes, la motorisation de l'armée.

NAISSANCES. - 2. Zaugg Yann-Benard, fils de Bernard, mécanicien à Fon-tainemelon et de Désirée Charlotte, née Tornare. 8. Moll Stéphane, fils de Jean-Claude, conducteur de trax à Coffrane et

rantine médicale, valaisanne, à Savièse.

DÉCÈS. — 5. Vautravers née Duvanel
Rose-Emilie, 89 ans, veuve de ErnestEdouard, à Neuchâtel. 11. Barbier André-Emmanuel-William, chef de cuisine, 61 ans, époux de Teresina née Pognante, à Boude-villiers. 14. Favre Fritz-Ulysse, retraité, 69 ans, veuf de Berthe Emilie, née Scheurer, aux Hauts-Geneveys. 17. Jacot-Guillarmod Frédéric Charles, 92 ans, divorcé à Boudevilliers. 23. Baechler née Ledermann Rosa Marguerite, 49 ans, épouse de Auguste Joseph, à Fribourg. 24. Nicole Bertha, 87 ans, célibataire à Villiers. 26. Cuche née Augsburger Bertha Louise, 90 ans, veuve de Ami Edouard à Neuchâtel. 28. Kuenzer née Portenier Irêne, 76 ans, divorcée, à Cernier. 29. Dubois Henri Arthur, retraité, 75 ans, époux d'Yvonne Marie Wilhelmine, née Bedoy, à Buttes.

#### HOSTELLERIE BELLEVUE MORGINS S. A.

Parce qu'à l'heure actuelle, les pla-

Parce que notre principe de vente

Parce que Morgins est une station

Bureau de vente à Morgins: Pavillon

1004 Lausanne, tél. (021) 35 72 77.

de terrain appartenant à la succession de M. Alfred Challandes (art. 1401 du ca-

d'Engollon.

conquête de l'homme a toujours sa place d'honneur dans les défilés militaires et

AU BOIS D'ENGOLLON

C'est le 8 décembre 1929 que fut inauguré le terrain d'Engollon loué par la commune à la Société de cavalerie. Dès lors chaque année les dragons du Val-de-Ruz organisent une manifestation avant comme attrait principal des démonstrations de haute tenue.

fête commence le samedi soir par un bal champêtre aux bougies, sous les bosquets. Le concours commence le diman-che matin à huit heures, heure militaire. Comme l'année dernière, il y aura demain quelque deux cents départs auxquels prendront part 120 chevaux dont plusieurs viendront du Seeland et du Jura bernois. Les épreuves ont été cette année particulièrement bien choisies et savamment dosées et la compétition sera serrée, a pré-dit le jeune président de la société, M.

#### SAVAGNIER

Jean-Pierre Perrin, de Boudevilliers.

#### Vingt-cinq ans d'enseignement

(c) Jeudi soir, les membres de la commission scolaire de Savagnier, ont fêté Mme Lucie Matthey-Claudet, institutrice des Ire, 2me et 3me années primaires du village, à l'occasion de ses 25 ans d'enseignement. En prélude à une modeste agape, MM. E. Liniger, président de la commission scolaire, P. Aubert, représentant du Conseil communal et R. Duckert, inspecteur du 1er arrondissement, ont tenu à relever les mérites de la jubilaire et lui ont présenté leurs vœux et leurs compliments.

#### **CULTES**

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE RÉFORMÉE Fontaines: 20 h, culte (cène). Boudevilliers: 9 h 40, culte. Coffrane: 20 h, culte.

Les Geneveys-sur-Coffrane: 10 h, culte. Chézard-Saint-Martin: 9 h 15, culte. Dombresson: 10 h 15, culte. Les Hauts-Geneveys: 10 h 10, culte. Cernier: 10 h, culte. Savagnier: 10 h 20, culte.

Engollon: 9 h 15, culte. **EGLISE CATHOLIQUE ROMAINE** 

Cernier: samedi 18 h 15, messe; diman-che messe lue et sermon, 7 h 25; grand-messe 10 h. Les Geneveys-sur-Coffrane: messe lue et

#### CARNET DU JOUR

Pharmacies de service. - Marti, Cernier; Piergiovanni, Fontaines.

Permanences médicale et dentaire. — Dès samedi 12 h à lundi 8 h, tél. 53 21 33, Engollon. - Dimanche: concours hippique.

### FAN-L'EXPRESS

Bureau des Montagnes M. Philippe Nydegger, Journaliste R.P.

Avenue Léopold-Robert 75 2300 LA CHAUX-DE-FONDS Tél. (039) 22 47 54 Case postale 473 Télex: 35282

Pour les districts de la Chaux-de-Fonds et du Locle, toutes informa-tions, invitations, etc., peuvent être communiquées à cette adresse. à M. Alfred Brunner. En échange, la Commune céderait les bandes de terrain bor-dant le chemin du Pâquier et s'étalant au

sud-est de l'hôtel du District jusqu'à la Pépinière, la différence (env. 300 m2) étant vendue à raison de 2.75 fr le mètre carré. Des renseignements complémentaires sont demandés et fournis par MM. Claude Haussener, conseiller communal responsable des domaines et Fritz Roth, président du Con-

Pour M. Marcel Cornu, toute cette affaire de décharge et de chemin « ne fait pas sérieux » et M. Françis Besancet, relevant que déjà les travaux de construction du chemin ont débuté, constate, qu'une fois de plus, on place le Conseil général devant le fait accompli. Au vote, l'arrêté portant sur cet échange de terrain est accepté par 8 voix contre 2 et 3 abstentions.

Crédit pour participation aux transformations de l'hôpital: après la plupart des communes du Vallon, Fontaines se devait d'accepter de participer financièrement aux transformations de l'hôpital de Landeyeux. Effectivement, le Conseil général unanime accepte que la commune verse sa quotepart fixée à 34.140 fr. Ce montant sera comptabilisé par moitié sur les exercices 1971 et 1972.

#### COFFRANE

#### Au Conseil général: deux crédits acceptés

(c) Lors d'une séance qu'il a tenue récemment, le Conseil général de Coffrane, prési-de par M. B. Perrenoud, a voté deux cré-dits. Le premier, de 11.000 fr. est destiné à la réfection de chemins forestiers. Cette dépense extra-budgétaire sera comptabilisée sur les excédents des revenus forestiers.

Le second crédit voté concernait la contribution de la commune pour l'hôpital de Landeyeux. A l'unanimité l'on a admis àune contribution de 3 francs par habitant pendant 3 ans. Dans les divers, plusieurs questions furent abordées, en particulier celles de l'eau à la fontaine de l'église, de la multiplication des taupes et des mulots et de l'épuration des eaux. Ce dernier point fut assez vivement débattu et fera certainement l'objet d'une plus large discussion.

#### FONTAINEMELON

#### Départ

(c) Nommé bibliothécaire au Centre de recherche pédagogique à Neuchâtel, M. Gruber, instituteur a cessé ses fonctions au village. En guise de remerciements pour le travail accompli, le président de la commission scolaire lui a remis le traditionnel cadeau. lors d'une brève cérémonie.

## Après une séance d'information mixte.

LE LOCLE - LE LOCLE

Oui à toutes les demandes de crédit

Conseil général des Ponts-de-Martel

c'est-à-dire PPN et socialiste réunis, le pré-sident du Conseil général des Ponts-de-Martel M. Alfred Emery ouvrit la séance en présence de 19 membres. M. Fivaz procéda à la lecture du procès-verbal, puis le Conseil général se pencha sur les différentes demandes de crédit que comportait l'ordre du jour.

Le Conseil communal s'est vu accorder le crédit de 66,200 fr pour l'achat d'une parcelle de terrain à M. Charles Maire fils. L'exécutif a en effet étudié attentivement le problème de développement du village, et a constaté que l'achat d'une parcelle de terrain située aux abords immédiats de la route cantonale à l'entrée ouest du village, permettrait la construction de nombreuses maisons dans un cadre favo-La demande de crédit de 60.000 fr pour

la réfection de divers tronçons de la route de Martel-Dernier fut également accordée, tout en suscitant quelques questions rela-tives entre autres à la largeur de cette route intercommunale (les Ponts-de-Martel - Travers), et à la sécurité de son trafic spécia-lement dans la zone du Voisinage. En effet, une petite forêt située aux abords immédiats de la route empêche le soleil de la réchauffer, provoqua ainsi en période hi-vernale une couche de glace très dangereuse. A ces questions l'exécutif a répondu de la façon suivante : les crédits communaux ne permettent en aucun cas de prévoir un élargissement général de cette route mais la solution de places d'évitement fera l'objet d'une étude. Quant à la seconde question, le Conseil communal affirma que d'entente avec le propriétaire de la forêt M. Jules Meylan l'abattage des arbres se ferait cette année encore.

Le problème de l'épuration des eaux est lui aussi étudié et nécessite d'ores et déià certaines préparations. C'est pourquoi un crédit de 80.000 fr a été accordé afin de procéder à la pose de différents canalisa-tions dans le village même. La cession de quelques dizaines de mètres carrés de terrain en faveur du domaine public cantonal fut adoptée sans opposition.

Un point supplémentaire de l'ordre du jour consistait en une demande supplémentaire de crédit de 20.000 fr pour la pose de caniveaux dans le « Petit-Bied ». Une étude était en cours depuis un certain temps déjà avec le service des améliorations fon-cières, et la décision de placer des cani-veaux dans le lit du « Petit-Bied », soit depuis la ferme de M. Claude Gentil jus-qu'au Bois des Lattes, fut finalement prise. Le Conseil général a également accordé ce crédit crédit.

En fin de séance le problème des vieilles voitures stationnées à l'entrée sud du village, et le carrefour de l'hotei un cert n'offrant pas toutes garanties de sécurité suset le carrefour de l'hôtel du Cerf

#### LA CHAUX-DE-FONDS - LA CHAUX-DE-FONDS - LA CHAUX-DE-FONDS

### L'AVENIR DU THÉÂTRE À LA CHAUX-DE-FONDS De lourdes tâches et des espoirs justifiés

nira les spécialistes de notre pays pour

l'étude approfondie d'un thème actuel

L'ANIMATION, FLEURON DU T.P.R.

L'animation du T.P.R. est devenue

rapidement l'une des activités culturel-

encore à définir.

Troupe permanente, le Théâtre populaire romand mène son activité sur trois fronts: création, animation, enseignement. La première comprend les spectacles montés par la troupe suivant une ligne bien définie dans ses intentions, mais souple dans son application. Il n'est pas inutile de la rappeler brièvement: accomplir un travail de création et de recherche artistiques, éveiller le goût théâtral dès le plus jeune âge par une action dans les écoles, défendre un théâtre d'interrogation et de réflexion sur le monde contemporain. Les spectacles invités par le T.P.R. dans le cadre de sa saison découlent de ces options fondamentales, mais aucun genre n'est proscrit a priori. En tout état de cause, le T.P.R. s'efforce de présenter un pro-gramme différent de Musica-Théâtre, suivant une politique d'échange avec des troupes amies permettant des avantages

En s'inspirant de son Cabaret 70, le T.P.R. propose un inventaire des 22 pièces qu'il a montées au cours de son existence; la première eut lieu au Locle il y a une quinzaine de jours.

Projet non moins ambitieux que cette illustration des « grands » courants du théâtre actuel» présentée aux conférences du corps enseignant primaire et préprofessionnel de l'automne dernier. Six thèmes avaient été retenus: nouveau théâtre américain (Living Theatre), théâtre de l'absurde (Ionesco), boulevard (Anouilh), théâtre documentaire (Peter Weiss), théâtre poétique (Schéhadé) et théâtre épique (Brecht). Cette entreprise deviendra, elle aussi, un spectacle sco-

LE THÉATRE DE NOTRE TEMPS

Un travail d'une telle enveroure ne saurait trouver son couronnement sans la venue de spectacles marquants. Relativement bien équipée, puisqu'à côté du théâtre à l'italienne, le Pavillon des sports pourrait accueillir des spectacles modernes, la ville doit pouvoir jouer une carte importante dans ce domaine. car là aussi il faut que toutes les cités de la région abandonnent tout particularisme pour se répartir les tâches culturelles d'une société moderne.

Ainsi pour la prochaine Biennale théâ-trale qui se déroulera en juin 1972, il est prévu d'inviter trois ou quatre spectacles importants. Le T.P.R., quant à lui, envisage de créer un spectacle dans la rue. S'il y aura donc moins de représentations pour éviter l'éparpillement et gagner en qualité, la formule de la biennale sera bien sûr conservée et réu-

Charles Jorris, directeur du TPR.

Marche arrière coûteuse

Hier vers 11 h 15, place de l'Hôtel-de-Ville, une voiture conduite par M. A.G.,

de la Chaux-de-Fonds, quittait son lieu de stationnement en marche arrière. Au cours

de cette manœuvre, la machine a heurté une auto vaudoise pilotée par M. A.R., de Lausanne, qui voulait se parquer à côté d'elle. Des dégâts.

Priorité

Une auto pilotée par M. M.I., de la ville, circulait hier vers 14 h 25 dans la

rue de la Croisée en direction sud. A la hauteur de la rue des Crétêts, le conduc-

teur n'a pas respecté le signal « cédez le passage » et son véhicule a heurté une auto conduite par M. A.C., de la Chaux-

de-Fonds, qui venait normalement de l'est.

Collision et dégâts.

les les plus fécondes. Il est à regretter qu'elle ne suscite encore d'échos qu'au sein de petits cénacles. Dans le but de concentrer davantage l'intérêt de cette activité, l'animation à la petite salle, d'hebdomadaire, deviendra bimensuelle. Un effort particulier de décentralisation

de l'animation sera entrepris de concert avec les collectivités locales. A la rentrée un montage scénique Anton Tchékov est prévu à l'occasion du pro-chain spectacle du T.P.R. En outre celui-ci est décidé à passer à la coordination avec toutes les institutions culturelles locales, en attendant une coordination efficace dans les dates. Dans cet ordre d'idées, on pourrait suggérer l'organisation, sous l'égide du T.P.R., de soirées consacrées à toutes les formes de l'art contemporain, musique, beaux-arts,

cinéma, littérature, afin d'attirer l'atten-

tion des spécialistes de ces disciplines

sur les relations toujours plus nettes en-

tre les modes d'expression artistiques. Quant à l'animation permanente ou cours de pratique théâtrale, elle prend une extension inespérée. La troupe est de plus en plus sollicitée par les écoles notamment, mais aussi par les milieux professionnels les plus divers. Pour l'heure nombreux sont les bénéficiaires de l'enseignement dramatique dispensé par les membres de la troupe: Théâtrale de la Maison du Peuple, Centre culturel neuchâtelois, Université populaire du

(activités complémentaires obligatoires à CRISE MONTÉE EN ÉPINGLE

Jura au Noirmont, écoles secondaires

Il faut brièvement évoquer ce que l'on appelle un peu abusivement la crise du T.P.R., ouverte à la suite du départ de cinq comédiens. Il est inévitable qu'au sein d'une collectivité telle que le T.P.R., il y ait autant de membres que de conceptions théâtrales, même si elles se réclament toutes d'une ligne directrice commune. Dès lors l'équilibre existant entre toutes les personnalités de la troupe peut toujours être à la merci

d'une rupture. Cependant, l'existence du T.P.R. n'est pas compromise. Il s'agira de tirer les conclusions qui s'imposent de cette crise que l'on ne souhaite que de croissance. Pour l'heure de nouveaux comédiens devront être engagés, vraisemblablemen! au nombre de deux pour l'instant les offres ne manqueront pas. D'autre part, des dispositions pratiques ont été prises. En effet, pour pallier le manque de comédiens, la pièce de Tchékov retenue,

L'Esprit des bois, sera remplacée pa l'Oncle Vania dans une mise en scène de Michel Viala qui a accepté de la monter puisque cette autre pièce de Tchékov n'est qu'une version de « vieillesse » de L'Esprit des bois. Donc peu de changements, sinon internes.

ABC: OPTIMISME ET CONFIANCE

A l'ABC, on affiche un optimisme modéré. On se félicite de l'excellent climat régnant entre les responsables. M. Huguenin annonce que la saison de l'ABC s'ouvrira par une représentation des Colombaioni et mettra un accent particulier sur les spectacles de mimes. La bonne chanson sera au rendez-vous avec peut-être un ou deux grands noms. Comme de coutume, les meilleures troupes amateurs de Suisse romande seront les hôtes de l'ABC. Sont déjà annoncés, les Trois Petits Tours de Morges, la Tarentule de Saint-Aubin, l'Avant-Scène de Bâle avec une pièce d'Adamov. On se réjouit de l'accroissement pro-

gressif des subventions communales et cantonales. Il faut souhaiter pourtant que dans un proche avenir, le canton participe pour une part égale à celle de la commune au soutien de cet organisme vital à l'activité culturelle chaux-defonnière. Il est vrai que le budget théâtral cantonal, inférieur à celui de la Chaux-de-Fonds, ne lui permet pas de faire davantage pour le moment pour l'ABC.

C'est donc au-devant d'une très importante saison théâtrale que nous nous acheminons. Il faut espérer que tous les amoureux du théâtre sachent prendre en main le sort théâtral de leur cité. L'enjeu est de taille, puisque loin de dépérir, le théâtre connaît actuellement l'un des bouleversements les plus considérables de son histoire.

Piéton renversé Hier, peu après 17 heures, M. Yvan Cordier circulait au volant de sa voiture rue Numa-Droz en direction ouest. Après avoir franchi le carrefour de la rue des Armes-Réunies sur l'injonction d'un agent, le véhicule vint heurter Mme Lydia Kocher, née en 1889, de la Chaux-de-Fonds, traversait imprudemment la chaussée du nord au sud. Blessée, Mme L. K. dut être transportée à l'hôpital, souffrant d'une plaie au cuir chevelu.

#### Cyclomotoriste blessé

Au volant de sa voiture, M. Jean-Pierre Hug circulait hier vers 18 h 15 rue du Succès. Arrivé à la hauteur de la rue Président-Wilson, il n'accorda pas la priorité au cyclomoteur conduit par M. Albert Matthey, né en 1907. Une collision s'encorps, il dut être transporté à l'hôpital mais put rapidement regagner son domicile.

### A LA CHAUX-DE-FONDS SAMEDI

CINÉMAS. - Corso: 15 h et 20 h 30, Le Cerveau (12 ans).

Eden: 15 h et 20 h 30, Commando suicide (16 ans); 17 h 30, Sartana (16 ans).

Plaza: 15 h et 20 h 30, Deux hommes

en fuite (16 ans).

EXPOSITIONS. — Vivarium de la BonneFontaine: plus de 200 animaux.

Musée des beaux-arts: l'année Jaquet-Droz et les androïdes.

Piscine des Mélèzes: sculptures en plein

Galerie du Manoir: dessins de sculpteurs. Musée d'histoire et médaillier: le document du mois. Danse et attractions. - Cabaret 55: 21 h-

Rodeo-club bar 72: 21 h - 4 h. Le Scotch: 21 h - 4 h. la Boule d'or: 21 h - 4 h.

tél. 11.

Permanences médicale et dentaire. - En cas d'absence du médecin de famille, tél. 22 10 17.

Pharmacie d'office. — Pillonel, Léopold-Robert 58a, jusqu'à 21 heures, ensuite,

DIMANCHE

CINÉMAS. - Corso: 15 h et 20 h 30, CINEMAS. — Corso: 15 h et 20 h 30, Le Cerveau (12 ans). Eden: 15 h et 20 h 30, Commando sui-cide (16 ans); 17 h 30, Sartana (16 ans). Plaza: 15 h et 20 h 30, Deux hommes en fuite (16 ans). EXPOSITIONS. — Vivarium de la Bonne-

Fontaine: plus de 200 animaux. Musée des beaux-arts: l'année Jaquet-Droz et les androïdes.

Piscine des Mélèzes: sculptures en plein

Galerie du Manoir: dessins de sculpteurs. Musée d'histoire et médaillier : le docu-

ment du mois. DANSE ET ATTRACTIONS. — Cabaret 55: 21 h - 2 h.
Rodeo-club bar 72: 21 h - 2 h.

Le Scotch: 21 h - 2 h. La Boule d'or: 21 h - 2 h. Permanences médicale et dentaire.

cas d'absence du médecin de famille. Pharmacie d'office. — Neuenschwander, Industrie 1, jusqu'à 21 heures, ensuite tél. 11.

#### AU LOCLE

#### Samedi

CINÉMAS. - Casmo: 20 h 30: « Cette sacrée gamine » (16 ans)
17 h: « Le Dolcezze del Peccato » (18 ans) Lux: 20 h 30: «Le labyrinthe du sexe »

(18 ans). (18 ans).

EXPOSITIONS. — Année Jaquet-Droz:

Musée des beaux-arts: 14 h - 17 h
(sauf le lundi): un siècle de gravures.

Château des Monts: pendules et horlo-

ges Jaquet-Droz, 10 h - 12 h, 14 h17 h (sauf le lundi)

PHARMACIE DE SERVICE. — Breguet,
Grand-Rue 28. Dès 21 h, tél. 17.

PERMANENCES MÉDICALE ET DENTAIRE — En cas d'absence du mé-TAIRE. — En cas d'absence du médecin traitant, tél. 17 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.

### Dimanche

CINÉMAS. - Casino: 14 h 30 (en cas de mauvais temps), 20 h 15: «Cette sacrée gamine» (16 ans); 17 h: «Le dolcezze del Peccato »

Lux: 14 h 30 (en cas de mauvais temps),

20 h 30: «Le labyrinthe du sexe» (18 EXPOSITIONS. — Année Jaquet-Droz, Mu-sée des beaux-arts: 14 h à 17 h (sauf

### FRANCE VOISINE

# Un Musée de l'horlogerie à Besançon

On le sait, le premier musée français de l'horlogerie va bientôt être créé à Besançon. Grâce au ministère du dé-veloppement industriel et scientifique, à

### Cour d'appel de Besançon: **Priorité**

amenée à se prononcer sur une curieuse affaire de circulation et de priorité... sur les pistes de ski. Cela se passait en janvier 1969 sur la piste des Jeantets, près de Pontarlier. Un skieur chevronné de la ré-gion avait organisé dans ce secteur avec des amis, tous bons skieurs, une sorte d'entraînement de saut. Dans ce but, un tremplin, ainsi qu'une piste balisée avec des branches de sapin, avaient été aménagés. A la suite d'un saut exécuté par l'organisateur, un accident se produisit au cours duquel un skieur inexpérimenté et qui ne faisait pas partie du groupe, eut la jambe fracturée. Le sauteur avait heurté de plein fouet un jeune dessinateur de Pontarlier qui avait d'ailleurs fait une fausse manœuvre à ce moment-là. La Cour a départagé les deux skieurs en

ne retenant la responsabilité du « descen-

deur » que pour les deux-tiers, et le blessé a été déclaré responsable pour un tiers

au descendeur La Cour d'appel de Besançon a été

La Ville de Besançon a ete choisie pour plusieurs raisons. Elle est la capitale de l'horlogerie, au cœur d'une région qui produit 85 % des montres françaises. Son Musée des beaux-arts possède déjà une belle collection de montres classiques dont la «montre la plus compliquée du monde». Les étudients de l'Escale parients expérieure. diants de l'Ecole nationale supérieure de chronométrie et de micromécanique pourront venir étudier dans ce musée. Dans un premier temps, celui-ci sera abrité au Musée des beaux-arts en-

la délégation à l'aménagement du terri-

toire et au comité interprofessionnel de la montre.

La ville de Besançon a été choisie

tièrement remis à neuf. Plus tard, il sera installé pour toujours au palais Granvelle. Il aura trois sections: mouvements d'horlogerie et instruments de travail, montres du 16me au 18me siè-cle, objets de mécanique de précision. Deux annexes le complèteront: un Fonds documentaire horloger » et un

Fichier central des pièces d'horloge-rie détenues dans les collections publiques ou privées ».

IMPRIMERIE CENTRALE

Rédacteur en chef : Jean Hostettler

et de la FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL S.A. rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel Direction générale : Marc Wolfrath

le lundi), un siècle de gravures.

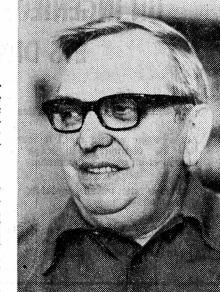
Musée des Monts: 10 h - 12 h, 14 h - 17 h (sauf le lundi), pendules et horloges Jaquet-Droz.

PHARMACIE D'OFFICE. —Breguet, Grand

Rue 28, dès 21 h, tél. 17.

PERMANENCES M9DICALE ET DENTAIRE. —En cas d'absence du médecin traitant, tél. 17 ou le service d'urgence de l'hôpital, tél. 31 52 52.

cita quelques prises de positions au sein du Conseil général. G.-A. M.



Jean Huguenin, animateur de l'ABC. (Avipress)

#### AUJOURD'HUI DANS LES MONTAGNES

Aimeriez-vous être la

# secrétaire

de notre directeur, de ses adjoints et d'une équipe d'ingénieurs et techniciens, et prendre la place que je vais quitter dans une entreprise de VEVEY?

Vous aurez à :

- assurer l'acheminement de documents avant de procéder à leur classement placé sous votre entière responsabilité;
- réaliser une correspondance variée en plusieurs langues.

Vos connaissances d'allemand et d'anglais seront très appréciées, mais si vous êtes de langue maternelle allemande, le français est nécessaire, de même que des connaissances d'anglais.

Vous disposerez de votre bureau et pourrez bénéficier de quelques avantages dont je vous parlerai volontiers.

Si vous vous intéressez à cette offre et si vous êtes libre assez rapidement, téléphonez-moi au (021) 51 00 51 (interne 231) ou le soir au (021) 54 40 65. Si vous préférez, faites votre offre directement sous chiffres P 278-104 V, à Publicitas, 1800 Vevey.

La Société des Forces Electriques de la Goule Saint-Imier

cherche

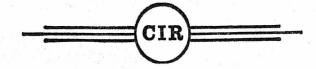
# UN INGÉNIEUR-TECHNICIEN ETS DIPLÔMÉ

pour son service d'exploitation des réseaux.

Après mise au courant, le candidat sera responsable d'un secteur de distribution. Il s'agit d'un travail varié, en partie au bureau et en partie à l'extérieur.

Ambiance de travail agréable, semaine de 5 jours, logement à disposition.

Faire offres à la Direction de la Société des Forces Electriques de la Goule, à Saint-Imier, ou téléphoner pour des renseignements au No (039) 41 45 55.



Nous cherchons, pour notre petit central de téléphone et pour la réception, une

# 

ayant de bonnes connaissances d'allemand et de français, ainsi que quelques années de pratique.

De plus, elle devrait être capable d'exécuter quelques travaux de bureau.

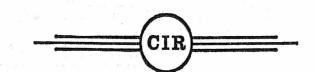
Les intéressées sont priées de téléphoner au No (032) 83 13 33 ou d'envoyer le talon ci-dessous.

COMPAGNIE INDUSTRIELLE RADIOÉLECTRIQUE Usine de Gals 2076 Gals

Nom: Prénom:

Année de naissance: Activité actuelle:

Lieu: Rue: Tél.:



Nous cherchons, pour notre département électronique, plusieurs

# monteurs en appareils électroniques radio-électriciens

Vous avez la possibilité de choisir l'une des fonctions ci-après :

- a) Agent technique de laboratoire
- b) Test des appareils

Nom:

c) Agent technique au service après-vente - installations

Nos activités s'étendent de la construction de laboratoires de langues jusqu'aux appareils complexes, utilisés dans la recherche spatiale.

Une expérience dans l'une de ces activités serait souhaitable mais pas exigée.

Nous attendons votre téléphone au No (032) 83 13 33 ou l'envoi du talon ci-dessous.

Prénom:

COMPAGNIE INDUSTRIELLE RADIOÉLECTRIQUE Usine de Gals 2076 Gals

Année de naissance : Activité actuelle :

Domicile: Rue: Tél.:



#### BANQUE CANTONALE NEUCHATELOISE Neuchatel

cherche pour date à convenir :

### 2 JEUNES EMPLOYÉS (ÉES)

de langue maternelle française et de formation commerciale (apprentissage ou école de commerce) pour les services du siège ou éventuellement agence ;

### 1 SECRÉTAIRE

qualifiée, habile dactylographe, pour correspondance et travaux de secrétariat intéressants et variés;

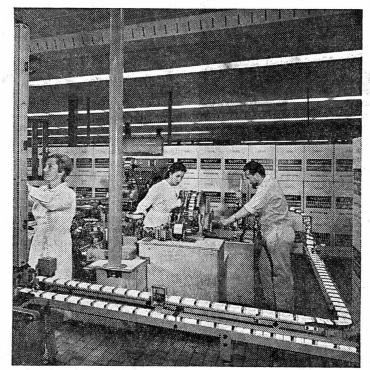
#### 1 AIDE DE BUREAU

consciencieuse, pour travaux de mécanographie et de classement.

Postes stables, ambiance de travail agréable dans des bureaux modernes.

Adresser offres détaillées, avec copies de certificats, ou, pour renseignements, téléphoner au chef du personnel, B.C.N., place Pury, Neuchâtel. Tél. 25 70 01.





Notre département

### D'EMPAQUETAGE

offre des possibilités de travail intéressantes à du

# PERSONNEL DE MANUTENTION

Venez nous voir. Notre service du personnel se tient à votre disposition pour vous donner tout renseignement à ce sujet.



OFFRES ET RENSEIGNEMENTS: SERVICE DU PERSONNEL TEL.038/211145 2003 NEUCHATEL



ENTREPRISE DE MAÇONNERIE du canton de Neuchâtel cherche, pour entrée immédiate ou pour date à convenir :

# un conducteur de pelieuse un conducteur de chargeuse mécanique

Nous offrons à personnes capables :

- la possibilité de se créer une situation d'avenir dans le cadre d'une entreprise dynamique
- une rétribution en fonction des capacités professionnelles
   des avantages sociaux d'avant-garde

Les candidats de nationalité suisse, ou étrangers en possession du permis C, sont priés d'adresser leurs offres ou de téléphoner à l'entreprise F. BERNASCONI, 2206 les Geneveys-sur-Coffrane, téléphone (038) 57 14 15.

Cherchez-vous une

## SITUATION INDÉPENDANTE A COUVET COMME AGENT PROFESSIONNEL?

Si oui, nous vous offrons :

- Situation stable, intéressante et bien rémunérée
- Portefeuille important
- Tonds de prévoyance
- Soutien continu de la part de notre organisation jeune et dynamique
- Climat de travail très agréable
- Formation technique approfondie

#### Votre tâche:

- Maintien du bon contact avec notre clientèle existante
- Conclusion de nouvelles affaires dans les branches exploitées par notre compagnie.

#### Nous demandons :

- Esprit d'initiative
- Sens des contacts humains et des responsabilités
- Conduite irréprochable et bonne culture générale.

N'hésitez pas à prendre contact par écrit ou par téléphone avec nous, même si vous n'avez aucune connaissance en assurances car vous avez la possibilité d'être formé dans l'un de nos centres d'étu-

Agence générale de Neuchâtel

Direction:

M. André

Saint-Honoré 2, 2001 Neuchâtel, tél. (038) 25 78 21 où à M. Roland Zwahlen, Inspecteur d'organisation, le Locle, têl. (039) 31 40 58.

SI VOUS AVEZ :

une bonne formation commerciale de solides connaissances comptables de l'expérience dans la vente des m

de l'expérience dans la vente des machines de bureau du talent d'organisateur entre 24 et 30 ans

PHILIPS S.A. ELECTROLOGICA, agence de Lausanne peut vous offrir le poste de :

### **VENDEUR - ORGANISATEUR**

pour le canton de Neuchâtel et le Jura

### Nous offrons :

Place stable et intéressante Semaine de 5 jours Caisse de pension

Faire offres, avec curriculum vitae et prétentions de salaire, à PHILIPS S.A. - Dépt du personnel - 1196 Gland.

VOUS

la maîtrise avez le goût des responsabilités et du travail indépendant

avez une formation complète de MÉCANICIEN et peut-être

VOUS

VOUS

éprouvez le besoin de TRANSMETTRE VOTRE SAVOIR

ALORS pourquoi ne deviendriez-vous pas

### NOTRE MONITEUR D'APPRENTISSAGE ?

NOTRE

entreprise de la branche CONSTRUCTIONS MÉCANIQUES ET MÉTALLIQUES est importante et se trouve dans la région du Léman

NOUS

sommes une CINQUANTAINE D'APPRENTIS et nous attendons un chef qui saura :

mation pratique;

— maintenir notre enthousiasme pour notre métier en proportionnant les difficultés des connaissances à acqué-

- concevoir, établir et organiser notre programme de for-

rir à notre évolution ;

— programmer et contrôler nos stages dans les services

de production;

— contrôler nos connaissances en cours d'apprentissage pour nous amener aux épreuves du certificat fédéral de capa-

NOTRE

chef du personnel attend votre courrier et s'engage à ne pas le transmettre au service intéressé sans votre accord préalable.

Ecrivez, avec tous renseignements utiles, sous chiffres 278-100/40 à Publicitas, 1000 **Lausanne.** 



cherche u

### EXPLOITANT LIBRE

pour sa station-service située sur route de grand passage, dans le canton de Neuchâtel, complètement équipée, avec lavage-graissage, service pneus, magasin et accessoires. Garantie financière à discuter.

Faire offre détaillée, avec curriculum vitae, photo récente, copies de certificats et certificat de bonnes mœurs à SHELL (Switzerland) case postale 914, 1001 Lausanne.

# LA FÊTE DE LA JEUNESSE

# A NEUCHATEL DU SOLEIL - UN CORTEGE - DES CHANSONS - DES JEUX

### Un spectacle merveilleux de fraîcheur: le cortège des enfants de nos écoles

Une fois par année, les enfants n'ont aucune peine à quitter leur lit: il s'agit du jour de la Fête de la jeunesse. A l'aube parfois, le gosse tient à se lever, a s'habiller, à se bichonner longuement afin d'être « le plus beau » ou « la plus belle » de la classe. Et il faut bien admettre que tous y réussissent! La jeunesse neuchâteloise est belle, saine et c'est avec un sourire radieux qu'elle défile entre de nombreux rangs de spectateurs massés tout au long du parcours.

Une demi-heure avant le départ du cortège, tous les écoliers sont déjà réunis. La rue des Beaux-Arts retentit de rires et de cris joyeux. Les jeunes s'admirent mutuellement, ils arrangent un pli de robe par ici, une mèche de cheveux par là, comparent leurs bouquets ou leurs boutonnières, félicitent maîtres et maîtresses, eux aussi fort élégants dans des tenues estivales.

Comme il ne faut surtout pas manquer le départ, des gosses hauts comme trois pommes restent immobiles, main dans la main, alignés en rang d'oignons, pendant de longues minutes.

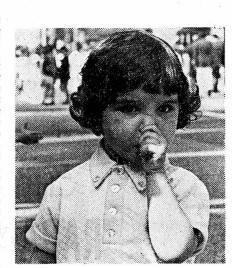
Le spectacle est merveilleux et, d'année en année, les personnes qui vont admirer ce spectacle d'« avant-première » sont plus nombreuses. C'est à ce momentlà que l'on peut admirer longuement les toilettes fraîches et les frimousses éveillées.

#### XXX

Alors que neuf heures sonnent, le feu vert est donné: place aux jeunes!
Un détachement de la police locale, la Musique militaire de Neuchâtel, la bannière communale, les membres de la commission scolaire, les invités ainsi que les conseillers communaux et le chef de l'instruction publique, le conseiller d'Etat François Jeanneret — sextuor qui remplace le bouquet traditionnel par le « huit-reflets » — ouvrent le spectacle.

Viennent ensuite les enfants. Par centaines, par milliers même, ils sont là, groupés par classe, cherchant des yeux parents et amis. Quel drame si oncle Jules ou tante Suzanne ne voit pas son petit trésor!

Lorsque la « Boucle » est entamée, le « marcher au pas » subit quelques relâ-



Bientôt, j'iral moi aussi dans le cortège...

chements, mais cela ne gêne en rien la beauté de ce défilé.

Le cortège permet de voir grandir la jeunesse neuchâteloise: les classes des « mini » de première année sont suivies par celles des « midi » de deuxième et troisième, puis les « maxi » de quatrième et cinquième années.

Les élèves de l'Ecole préprofessionnelle et de l'Ecole secondaire régionale prennent, eux, un petit air détaché: ils font partie des « grands » et pour eux le cortège est une formalité.

#### XXX

Robes courtes, robes longues, shorts modernes ou pantalons effrangés dans le bas, comme le portaient les élèves d'une classe, pantalons courts ou longs, chemisettes ou casaques: la mode enfantine est aussi variée que belle. Elle est surtout très bien portée!

Les corps de musique de Neuchâtel et des environs séparaient les différents groupes en jouant des airs entraînants. Et, lorsque passa le détachement de la police locale qui jouait le rôle de « balai », les spectateurs n'avaient qu'un regret: malgré les milliers de gosses qui y participaient, le cortège semblai trop



Ah I j'aperçois maman là-bas !



Les patrouilleurs scolaires ont revêtu, pour la première fois, leurs nouveaux uniformes oranges. Dès maintenant, ils sont visibles de très loin, ce qui facilitera leur tâche et rendra service aux automobilistes.



Non, Monsieur, vous ne retournerez pas à l'école...

(Photos J.-P. Baillod)



La fête, l'agent et le bambin...

# Au Temple du bas: les cris de joie des élèves des écoles primaires et préprofessionnelles C'était peut-être pour la dernière «C'est le joli mois de mai» de Frank nants (telle la première traversée du lac

C'était peut-être pour la dernière fois cette année que le bon vieux Temple du bas accueillait, dans son aspect actuel, le joyeux chahut des écoles primaires et préprofessionnelles à l'issue du cortège pour la traditionnelle cérémonie d'inauguration des vacances...

Après tant d'années de chants enfantins claironnés sous cette voûte, il était normal de lui lancer une petite pensée de reconnaissance, comme l'a fait M. Numa Evard, directeur des écoles primaires et préprofessionnelles.

En présence du conseiller d'Etat, M. François Jeanneret, de deux conseillers communaux, MM. Rémy Allemann et Jean-Claude Duvanel, du président du Conseil général Blaise Junier, ainsi que celui de la commission scolaire, M. Fritz Steudler, le pasteur Jean-Pierre Ducommun a apporté son message de fête aux écoliers endimanchés.

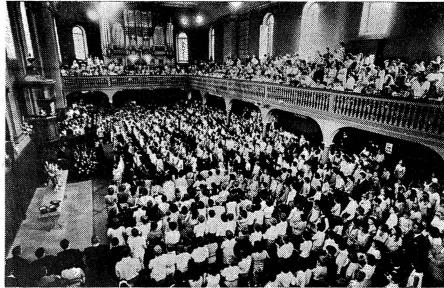
C'est à M. Samuel Ducommun qu'est échue, comme d'habitude, la difficile tâche de discipliner quelque 900 petites voix déchaînées. Les jeunes chanteurs ont interprété avec enthousiasme « Terre des monts neigeux » de Barblanc, « C'est le joli mois de mai » de Frank Martin, et le flamboyant chœur à trois voix de leur chef, M. Ducommun, « Hymne au soleil ».

M. Numa Evard, dans son allocution aux enfants, après avoir rappelé brièvement l'histoire du Temple du bas, leur parla des progrès incroyables réalisés par l'humanité, ces progrès qui entraînent inévitablement des aspects négatifs tels que pollution, bruit croissant etc... Il leur rappela aussi quelques faits éton-

nants (telle la première traversée du lac en avion) et termina sur l'image rassurante de la cellule familiale et la reconnaissance qu'il faut lui porter,

Dans les frous-frous des robes de fête et les parfums des petits bouquets de fleurs, l'assistance s'est levée pour chanter le « Cantique suisse », avant que les écoliers poussent leurs traditionnels cris de joie pour saluer leurs vacances

ALC



Les élèves chantent leur fête et leurs vacances.

### Sur les Jeunes Rives: vive la vie!

Quelle animation tout au long de l'après-midi! La jeunesse a envahi les Jeunes rives pour y vivre des heures de délassement. Bien que se rendant à la collation, sur les carrousels ou aux jeux sous la conduite des maîtres et des maîtresses, les enfants se croyaient déjà en vacances. Le soleil ardent a déjà bronzé bien des peaux, l'élan a été pris pour sauter dans la liberté.

— Hum! C'est rudement bon ça!

Le bambin mordait avec délice dans
un petit pain au sucre. Il semblait que
c'était une véritable découverte pour lui.

Nous l'avons regardé avec plaisir... et
avec envie, déguster ses « quatre-heures

du tonnerre ».

Les jeux étaient beaucoup plus nombreux et plus variés que les années précédentes. Lors de la course au sac, un gosse fit une chute et versa de grosses larmes. Non pas parce qu'il avait mal quelque part, mais parce qu'il n'avait plus de chance de gagner la

compétition.

Plus loin, course spéciale: sur des échasses. Ce n'est pas si simple, essayez

à votre tour!

Vous connaissez le jeu du savon?

Une planche en pente sur laquelle le savon doit glisser d'un bout à l'autre.

Faut le faire...

Veston sur le bras, M. Numa Evard, directeur des écoles primaires et préprofessionnelles, regarde ses milliers d'enfants s'ébattre autour du Panespo. Il

a un large sourire:

— Quand le soleil brille, tout se

déroule merveilleusement bien!

Nous n'avons pas vu de gadgets spéciaux. Les marteaux musicaux n'ont pas pointé à l'horizon. Par la chaleur qui régnait partout, les pistolets à eau ont

été les bienvenus.

Quant aux ballons multicolores, ils ont toujours la cote. La forme ronde traditionnelle il y a quelques années encore a cédé sa place aux formes souvent bizarres. Le ballon devient un gigantesque tuyau, un canard ou une sou-

L'adresse des élèves aux différents jeux était récompensée par des jouets, des disques, des livres. Quatre garçons ont immédiatement inauguré un jeu de mikado sur les escaliers du pavillon de l'Ecole de commerce. D'un œil maternel, un « ange bleu » suivait les opérations avec intérêt.

Et tournent les carrousels! Chevaux de bois, voltigeurs, auto-tamponneuses, avions, ont transporté leur cohorte d'enfants. Les tire-pipes ont eu leur fidèle clientèle. Et les marchands de glaces ont transpiré, les mains se tendant vers eux par douzaines.

Les responsables de la Fête de la jeunesse 1972 devront penser à organiser un nouveau service: celui des gens perdus.

Telle maman cherchait son bambin. Une autre s'inquiétait: sa fillette n'était pas au rendez-vous.

Tout le monde retrouva finalement tout le monde. Quand l'heure est au jeu et à la joie, on ne pense vraiment

pas à regarder sa montre.

Nous avons même rencontré un monsieur tout éploré: il avait perdu sa
femme dans la foule.

Un public enthousiaste a suivi les dernières épreuves sportives sur le stade de la Maladière. Garçons et filles ont donné le meilleur d'eux-mêmes pour décrocher les places d'honneur.

Il ne s'agissait point de joutes préolympiques, mais de joutes beaucoup plus importantes, puisqu'elles étaient prévacances.

La Fête de la jeunesse 1971 est terminée. Elle a vécu le temps d'une journée mais elle a vécu pleinement dans la joie et la bonne humeur.

Les écoles sont fermées jusqu'à la fin du mois d'août. Heureuse jeunesse qui pourra profiter du soleil et de l'air

pur!
Les vacances sont une invention formidable: qu'elles soient réussies pour
vous tous.
RWS

Ebauche d'une farandole ou déviation vers le photographe?

Une belle parmi les belles!

LONZA

vous met le feu aux joues,

essayez donc avec du Meta.

Le Meta<sup>\*</sup>: - un allume-feu sûr.

Un feu continu grâce au Meta®. 1. Disposer le charbon de bois en une couche égale.

Meta® Super, espacées d'environ 10 cm.

2. Gril horizontal: introduire dans le charbon de bois - de biais, à inter

3. Allumer chaque tablette de Meta® ou chaque portion de pâte



Vu le succès, nouvel arrivage

Le fût de l'avenir pour la fermentation

CERISES

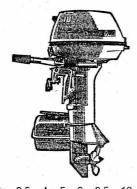
prunes et autres fruits. Contenance 100

#### DISTILLERIE SYDLER

Auvernier - Tél. 31 21 62.

Crescent

de qualité suédoise



Modèle 3,5, 4, 5, 6, 8,5, 12, 25, 35, 45, 55 CV.

Le moteur hors-bord européen le plus vendu dans le monde

#### Chantier naval FISCHER

2012 AUVERNIER. Tél. (038) 31 34 08. Demandez nos prospectus et prix courant sans engagement.



L'oignon du pied peut provoquer une déviation de l'articulation. Il en résulte une impossibilité de se chausser, la compression étant trop douloureuse. Le Baume Dalet calme la douleur, fait disparaître l'inflammation, réduit la grosseur. Fr. 3.40 dans les pharmacies et

Pour vos vacances



**Valises** bon marché PROFITEZ DE NOS SOLDES biedermann

maroquinerie — Neuchâtel

CHOIX ÉNORME RABAIS jusqu'à 60 %



Grand-Rue 2

Tél. 25 36 23

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

## DETTES = ENNUIS

Rien de plus simple, rien de plus attrayant qu'un «barbecue» pour jouer au Maître rôtisseur. Et pour

Que faut-il surtout? Cette petite étincelle de fantaisie qui allumera les désirs gastronomiques de vos convives. C'est elle qui vous permettra de leur servir des spécialités

C'est elle qui vous permettra de leur servir des spécialité du monde entier. Car les grillades au charbon de bois font les délices de tous sous toutes les latitudes. Cuisinez à la californienne, à la japonaise, à la serbe, à l'indienne, à l'espagnole, à la française, à la suisse, à l'australienne... vous n'aurez que l'embarras du choix: coq tzigane, côtelettes de mouton hawaiennes, «Prairie Dogs», tomates à l'Armoricaine, homards Thermidor, portuges de terres en papilletes. On encore

Thermidor, pommes de terre en papillotes. Ou encore,

le saviez-vous, des pêches Yellowstone!

Nombreux sont ceux qui froncent les sourcils quand on leur parle d'un gril. C'est qu'ils ne savent pas comment obtenir rapidement une combustion

Pourtant, rien de plus facile: avec du Meta®. En utilisant le Meta® vous ne grillerez jamais

N'hésitez plus. Supprimez-les par la

**GESTION DE DETTES.** 

bien régulière.

d'impatience.

Pour renseignements et rendez-vous à votre domicile sans engagement,

tél. 021 - 95 11 50

Arrangements financiers s.àr.l. 1510 Moudon



### MAIS OUI, **FAITES COMME EUX!**

Les gens comblés ne crient pas leur amour sur les toits. Ils nous écrivent. Chaque jour, nous recevons des lettres de remerciements qui, toutes, sont une preuve irréfutable de la valeur de nos services. Si nous pouvions les publicr sans réserve, vous seriez enthousiasmé(e) par les possibilités énormes qui s'offrent à vous. Sortez de la solitude. Envisagez un nouveau départ dans la vie.

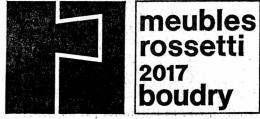
Les années passent! Ecrivez-nous aujourd'hui encore pour recevoir le test gratuit de vos chances.

BON à retourner à Sélectron, centre pour la Suisse romande, 56, av. du Léman, tél. (021) 28 41 03, 1005 Lausanne. Veuillez me fournir discrètement et sans engagement le test gratuit de mes chances. M. Mme Mlle . . . . . . Prénom . . . . . . .





Salon futuriste C & B AMANTA, concu par le Designer Bellini et basé sur le principe révolutionnaire du fauteuil-élément. A droite, grand fauteuil pivotant COLOMBO sur coque moulée et garni de cuir naturel, le summum du confort. Vous trouverez aussi dans notre collection de meubles d'actualité les lampes ARTEMIDE SLZ et TS FIGURATION, les fameux sièges MILLER, les éléments-décors et posters DANESE. Soyez modernes et visitez notre grande exposition, Téléphone: 038/421058



### THEY ES ATHERA ES ATHERA ES ATHERA ES ATHERA

Rapports des présidents des tribunaux du Jura

# Affaires politiques : garantir l'indépendance de la justice !

De notre correspondant:

Les rapports, pour 1970, des directions cantonales de l'instruction publique, des forêts, de la justice, viennent d'être publiés, de même que le rapport sur la gestion de la section présidentielle et celui de la Cour suprême du canton. De cette dernière publication, nous extrayons des renseignements intéressants.

Dans l'ensemble du canton, les condamnations prononcées en 1970 par la Chambre criminelle et la Cour d'assises concernent les délits suivants: 192 cas de vol, 44 affaires d'attentat à la pudeur des enfants, 23 affaires de faux dans les titres, 19 cas d'escroquerie, 13 affaires de dommages à la propriété, 3 affaires de meurtre, 3 abus de confiance, 3 affaires de recel, 3 de violation de domicile, 2 cas d'actes contre nature, un assassinat, un cas de lésions corporelles et un cas de mise en danger de la vie.

#### TROP DE DIVORCES!

Les rapports des présidents des tribunaux de districts contiennent nombre de suggestions. En ce qui concerne le Jura, le président de Laufon signale la forte augmentation des divorces, due à l'accroissement du chiffre de la population, mais aussi à une certaine désagrégation de la famille. Le président de Bienne fait la constatation qu'on a à condamner moins d'ouvriers étrangers pour délits de mœurs, ce qui est un signe de meilleure assimilation et, probablement aussi, d'une meilleure

#### MOUTIER

### Centre hospitalier : début des travaux

(sp) Le comité directeur de l'hôpital du district de Moutier, après rapport de la commission de construction du futur centre hospitalier et un exposé de M. Mertenat, porte-parole du groupe d'ingénieurs a procédé hier à la première adjudication des travaux.

Il s'agit de l'étape des terrassements. Fait à relever: tous les forages entrepris sont positifs; aucun problème ne se pose pour l'implantation des bâtiments dans ce secteur.

Les travaux débuteront fin août. Il ne fait pas de doute que la population toute entière apprendra cette nouvelle avec une vive satisfaction, après toutes les procédures d'oppositions déclanchées par six prorpiétaires de villas voisines du futur centre.

FRIBOURG

Hier, vers 18 h 45, une tentative

de vol à main armée a été commise

au bureau de poste de Beauregard, à

information des nouvaux arrivants concernant les lois suisses. Plusieurs présidents, parmi lesquels ceux de Bienne et des Franches-Montagnes, relèvent que, malgré la sévérité des juges, le nombre de condamnations pour ivresse au volant ne baisse

Le président de Laufon remarque qu'on roule souvent imprudemment et à trop vive allure avec les camions citernes. Il existe un danger tout particulier lorsque le réservoir n'est qu'en partie rempli et que son contenu est ballotté d'un côté à l'autre, ce qui fait que le véhicule perd son équilibre dans les virages. On devrait établir une limitation de vitesse pour ces véhicules, en vue d'éviter des accidents graves. Le procureur général signale, pour sa part, que le nombre des délits de mœurs a fortement diminué. Alors qu'en 1968 le nombre des dénonciations était de 982, il n'était plus que de 653 en 1970. Ce phénomène, déclare le procureur, est peut-être en rapport avec la suppression du caractère tabou de tout ce qui touche au sexe, mais cette évolution menace de conduire d'un extrême à l'autre. La vague de pornographie a également atteint notre

#### PORRENTRUY

#### La fin des « verrues »

(c) Hier, ont débuté à Porrentruy, les travaux de démolition des hangars des pompes situées à proximité de l'église Saint-Pierre. Il s'agirait de travaux sans intérêt particulier si la disparition de ces « verrues » n'allait permettre la mise au grand jour et la restauration des anciens remparts de la ville. Construits il y a une trentaine d'années, ces hangars masqueaient en effet les très beaux mais très délabrés remparts de Porrentruy, qui se trouvent sur un terrain appartenant à la paroisse. La commune a accepté de prendre en charge les frais de démolition, soit 15.000 fr. environ, pour autant que les remparts soient restaurés. Les engins du corps de sapeurspompiers se trouvent depuis plusieurs mois dans de nouveaux locaux, route de Fontenais.

#### SAINT-IMIER

#### Sociétés locales

(c) L'assemblée des sociétés locales a été présidée par M. Jean-Louis Favre. Après l'approbation des comptes et des différents rapports, le comité a été réélu.

FRIBOURG

de suite entreprise et un gendarme re-

marqua l'individu sortant de la cave d'un immeuble de la rue Monséjour.

Pris en chasse, le malfaiteur braqua son arme, un 9 mm, contre le gen-

### pays. C'est au legislateur de dire si le droit pénal est un moyen propre à la combattre. TOUJOURS LA DROGUE!

D'autre part, les affaires de stupéfiants ont augmenté de manière... stupéfiante. En 1968, il y avait eu 2 dénonciations. En 1969, on en comptait déjà 28 et en 1970 il y en a eu cinq fois plus, soit 142. Et il faut compter encore avec les nombreux cas ignorés. La statistique ne dit pas combien de cas se rapportent aux stupéfiants moins dangereux que sont le haschisch et la marijuana. Il s'agit probablement d'une forte proportion.

Il n'est aujourd'hui certainement pas indiqué d'autoriser la vente libre de ces produits, ajoute le procureur général, parce qu'on est encore très imparfaitement renseigné sur le danger qu'ils représentent, sur la probabilité de la toxicomanie qui en découle et sur la propriété qu'ils ont de pousser ceux qui en usent à la rechercher de produits plus forts. Il est indiqué d'agir avec rigueur contre les personnes qui en font le commerce, mais qu'on attrape rarement. Pour ce qui est de celles qui les consomment, des mesures médicales et d'ordre social seraient plus efficaces qu'une condamnation.

#### LES OBJECTEURS DE CONSCIENCE

Enfin, et cette partie du rapport concerne plus spécialement le Jura, ses objecteurs de conscience et ses objecteurs partiotes, le procureur commente certaines manifestations qui se sont déroulées l'année dernière contre des organes de la justice pénale, en particulier dans des affaires de caractère politique. Si ce n'est pas allé jusqu'à de véritables excès, souligne le procureur, les manifestations plus ou moins bruyantes par lesquelles les par-

tisans des accuses soutiennent ces derniers dans une salle d'audience qu'ils remplissent à craquer ou en pratiquant le «sit in» dans les corridors, n'en constituent pas moins une tentative inadmissible d'exercer une pression sur l'autorité judiciaire.

La publicité des débats ne signifie pas que le tribunal doive s'exposer, poursuit le rapporteur, à n'importe quelle tentative de pression de ce genre et chercher à trouver des locaux assez spacieux, cas échéant en dehors de la salle d'audience, pour contenir tous les partisans des accusés qui arrivent en expédition organisée. La publicité signifie seulement qu'il faut admettre autant de spectateurs que le local peut en contenir sans qu'il s'y produise de bousculade. C'est le même cas pour les représentants de la presse. Lorsqu'on doit s'attendre à une forte affluence d'auditeurs, il y a lieu de limiter le nombre de ces derniers au moyen de cartes d'entrée, ceci en traitant les parties de manière égale. Les personnes qui ne trouvent plus de place n'ont rien à faire dans la salle. Les manifestations de n'importe quel genre ne doivent être tolérées en aucun cas dans la salle d'audience pendant les débats. C'est ainsi seulement, conclut le procureur, qu'il est possible de garantir l'indépendance de la justice, dans les affaires politiques comme dans les autres.

Le rapport de la Cour suprême comporte encore quelques tableaux de statistiques dont nous extrayons certains chiffres. Les juges d'instruction du Jura ont été saisis en 1970 de 13.516 dénonciations. Les affaires pénales traitées par les présidents de tribunal et les tribunaux de district s'élèvent à 10.586 pour les sept districts. Enfin, en 1970, les offices de poursuites du Jura ont envoyé 26.991 commandements de payer et ont exécuté 12.057 saisies, y compris, précise le statisticien, les saisies infructueuses...

# L'Allaine à nouveau empoisonnée HÉCATOMBE de Truites

De notre correspondant:
Hier, vers 17 h, un nouvel et grave empoisonnement de l'Allaine a été constaté entre Charmoille, Miécourt et jusqu'à la limite d'Alle. Sur plus de deux kilomètres, plusieurs milliers de truites et de truitelles ont péri. Les organes responsables de la pêche se refusent pour le moment à donner tout renseignement supplémentaire sur cette héca-

tombe qui dépeuple un secteur de rivière déjà plusieurs fois touché par des empoisonnements ces derniers mois, notamment en octobre 1970, par un empoisonnement criminel dont l'auteur a été jugé récemment. L'enquête est menée par la police de Cornol et par les gardes-pêche. Des échantillons d'eau ont été prélevés et envoyés au chimiste cantonal à des fins d'analyse.

### Delémont : cérémonie de gautchage



Non, il ne s'agit pas, comme on pourrait le croire, d'un tribunal populaire jugeant quelques malfaiteurs sur une place de Delémont, mais bien plutôt de la cérémonie de gautschage de deux nouveaux typographes, MM. André Monnerat, de Courchapoix et Pierre Baetscher,

Pour les enfants qui se rendent à l'école dans une commune d'une autre langue,

des différends surgissent à propos des versements des contributions aux frais sco-

laires. La commission examina si ces contributions ne devaient pas être fixées par

la direction de l'instruction publique. Cela est effectivement possible, mais seulement

si la fréquentation d'une autre école que

courir ou pour d'« autres justes motifs ». Or, au sens de la loi, le fait de parler

une autre langue ne constitue pas un e juste

Le problème du bilinguisme scolaire de

de la territorialité des langues. Il n'a

la région biennoise bute donc sur le prin-

cipe de l'autonomie communale et sur ce-

pas encore trouvé de solution.

l'école communale réduit le chemin à

de Delémont, qui, après avoir été amenés au son du tambour sur un char tiré par deux poneys, ont été immergés dans la fontaine de la place de l'Hôtel-de-ville. Immersion d'ailleurs des plus agréables par la chaleur torride qu'il faisait en cette fin d'après-midi! (Avipress - Bévi)

### BIENNE - BIENNE - BIENNE - BIENNE

motif ».

### PROBLÈMES SCOLAIRES BIENNOIS

# Bilinguisme: pas de solution pour l'instant!

munes se déclarèrent disposées, sans engagement, à œuvrer au sein d'un syndicat

de classes primaires de langue française. Une seule commune manifesta de l'intérêt

pour une communauté primaire de langue allemande. Six communes sont intéressées

par la création d'une communauté scolaire

secondaire de langue allemande et onze

à la même communauté de langue fran-

Cependant, un examen approfondi révèla

que de grosses difficultés devaient être surmontées pour que de telles communautés puissent être équitablement subventionnées

par le canton. Les principaux contingents

d'élèves proviennent des communes à forte

ce fait, le taux des subventions serait fonc-

tion des communes financièrement fortes. Il n'est pas possible de prévoir une classi-

fication plus avantageuse fondée sur des considérations d'ordre linguistique. En ou-

tre, certaines communes ont déclaré qu'elles n'étaient pas décidées à contribuer aux

frais scolaires de leurs enfants parlant une

autre langue que la langue officielle de la

commune aussi longtemps que le principe de la territorialité des langues figurerait

dans la constitution cantonale. Dans ces

conditions, la commission arriva à la con-

clusion que le problème ne pourrait pas être résolu par la création de syndicats

financière, Nidau et Evilard.

Les problèmes scolaires de la région biennoise, posés par le bilinguisme de cette agglomération, ne peuvent être résolus par des communautés scolaires. C'est la conclusion à laquelle est arrivée la commission d'experts instituée en 1969 par la direction de l'instruction publique pour étudier ces problèmes. La commission était présidée par le conseiller national Otto Wenger, maire de Nidau.

Dans sa séance de cette semaine, le Conseil d'Etat du canton de Berne a chargé la direction de l'instruction publique de préparer une modification de la loi scolaire bernoise et de reyoir les dispositions légales en matière de dépenses scolaires pour parvenir à une solution, ainsi que le proposait la commission.

#### UN COMPROMIS?

Comme solution transitoire, la commission recommande des arrangements contractuels entre Bienne et les communes de sa banlieue touchées, afin que les enfants de ces communes périphériques puissent fréquenter les écoles de Bienne moyennant le versement d'un montant supportable pour tous les intéressés.

Le problème scolaire le plus important

de l'agglomération biennoise est celui pose par la scolarisation des enfants de langue française habitant des communes politiques de langue allemande de la banlieue biennoise. Pour le résoudre, la commission s'est adressée aux communes de l'agglomération pour leur demander si elles donneraient leur accord à la création de syndicats de communes qui entretiendraient des écoles primaires et secondaires de langue allemande et de langue française. Six com-

Nouvelle section

du Rotary club

(c) Sous le parrainage de M. 7arl Tschaep-

pät, une nouvelle section « Rotary Club Nidau-Bienne », comprenant la partie sud

de Bienne et la commune de Nidau, vient d'être formée avec MM. Théodore Faessler,

à la présidence et Boss, au secrétariat. La création de cette section fait suite

La creation de cette section fait suite à celle de Lyss, fondée en 1964, et à celle de Saint-Imier - Tramelan - Tavannes, constituée en 1965 sur l'initiative d'Henri Kaessi, ancien conseiller de ville.

Cette nouvelle section du Club-service vient enrichir la liste des Rotariens de Bienne — où ce mouvement vit le jour en 1928 — et qui compte actuellement 70 membres présidés par M. Erich Hauser.

Passante renversée

Hier, vers 17 h 50, Mme Marguerite Weber, domiciliée à Bienne, a été renversée par une voiture route de Boujean. Bles-

# tion de syndicats de iendraient des écoles ires de langue alle-française. Six com (c) Eric Rollier a invité les Biennois, Ne châtelois et lurassiens à l'enverture.

de communes.

capacité

(c) Eric Rollier a invité les Biennois, Neuchâtelois et Jurassiens à l'ouverture de sa nouvelle galerie, rue du Canal. On peut y voir des œuvres d'artistes qui collaborent aux créations de la Guilde de l'Estampe dans un local assez vaste et sympathique. Les productions qui s'y trouvent proviennent d'une récente exposition organisée par le Musée des arts décoratifs de Lausanne. Il est important de souligner que tous les procédés de gravure qu'on pratique de nos jours y sont représentés, donnant à l'ensemble une valeur qu'Eric Rollier appelle didactique. A l'avenir, ce local sera mis aussi à la disposition des artistes romands, Biennois en particulier, mais il ne cessera jamais d'être le lieu de rencontre des Compagnons — c'est ainsi qu'on appelle les membres de cette guilde.

#### Cyclomotoriste blessé

Hier, vers 13 h, M. Gerhard Krobs, domicilié à Bienne, circulait au guidon de son cyclomoteur route de Madretsch. A la suite d'une inattention, il vint emboutir une voiture en stationnement.

Souffrant de diverses blessures aux bras et à la tête, il a été conduit à l'hôpital de district

# deux blessés! Hier, vers 22 h 35, sur la route de Boujean, un cycliste et sa jeune passagère se sont écrasés contre un arbre. Le cycliste, M. Arthur Mattij, domicilié à Pé-

Boujean, un cycliste et sa jeune passagère se sont écrasés contre un arbre. Le cycliste, M. Arthur Mattij, domicilié à Péry, souffre de blessures à la tête et à un bras et probablement d'une forte commotion cérébrale. La jeune fille, Mlle Liliane Werner, de Bienne, souffre de blessures à un genou et à une épaule. Tous deux ont été hospitalisés.

Chute à bicyclette

#### Collision: une blessée

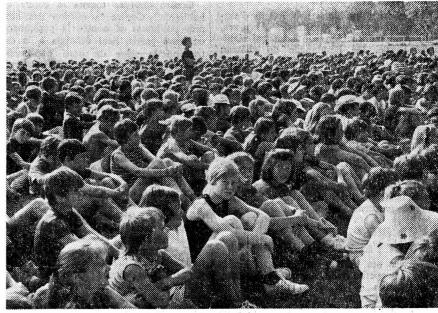
Hier, vers 8 heures 35, une violente collision s'est produite entre deux voitures, rue des Philosophes. La conductrice distraite, qui provoqua l'accident, souffre d'une blessure à la jambe droite et de douleurs dorsales. Elle a été hospitalisée. Importants dégâts.

#### Tôles froissées

Hier, vers 16 h, deux voitures se sont heurtées au croisement des rues Moser-Aebi-Gurginel. Dégâts : 4000 fr.

#### VAUD - VAUD - VAUD

## Payerne: 1200 écoliers en fête



Avant les jeux..

(Avipress - Pache)

#### De notre correspondant :

Précédant les grandes vacances d'été, la fête des écoles groupant quelque 1200 enfants, s'est déroulée hier par un temps magnifique au stade municipal.

Comme chaque année, de nombreux jeux et concours avaient été organisés par les maîtres, et les écoliers purent s'en donner à cœur joie dans de pacifiques joutes.

Tandis que les plus grands pratiquaient l'athlétisme, en concours individuels ou par équipes, les plus jeunes participaient à des jeux et concours divers ou encore à des séances de cinéma. Les épreuves d'athlétisme et de natation avec examens «EPGS» avaient eu lieu jeudi déjà, au stade et à la piscine.

la piscine. La fête des écoles s'est terminée l'après-

#### YVERDON

### Cyclomotoriste blessé (c) Hier, vers 13 h 25, un cyclomotorsite, M. Armand Duvoicia 10

(c) Hier, vers 13 h 25, un cyclomotorsite, M. Armand Duvoisin, 19 ans, circulant avenue des Sports a été heurté par une voiture circulant à vive allure. Malgré un énergique freinage, la collision fut inévitable et le cyclomotoriste tomba sur la chaussée. Souffrant de blessures diverses, M. Duvoisin a été hospitalisé.

### CHABREY Le syndic démissionne

(c) M. René Vessaz, syndic de Chabrey, depuis les dernières élections communales, a donné sa démission pour raisons de santé. L'élection d'un municipal et du nouveau syndic aura lieu le 25 juillet.

midi par la course de relais, à laquelle participèrent les équipes sélectionnées, puis le directeur des écoles, M. Daniel Reymond, procéda à la proclamation des résultats et à la clôture de la manifestation.

#### LAUSANNE

#### Objecteurs de conscience condamnés

Le tribunal militaire de division 2, siégeant hier à Lausanne sous la présidence du grand juge Lenoir, a condamné trois objecteurs de conscience qui avaient refusé de servir pour des mobiles politiques dans le premier cas, religieux et humanitaires des les deux outres de

taires dans les deux autres.

Gilbert B., de Genève, a été condamné à cinq mois de prison ferme, alors que l'auditeur n'avait requis que quatre mois. André J., de Genève, déjà condamné à deux mois de détention avec sursis en janvier 1970, s'est vu infliger cette fois trois mois d'arrêts répressifs fermes et a été exclu de l'armée. Enfin, Olivier D., d'Yverdon, a été condamné à trois mois d'arrêts répressifs fermes et à l'exclusion de l'armée.

#### CHEVROUX

#### Noces d'or

(c) M. et Mme Henri Bonny-Honsberger viennent de fêter à Chevroux leurs noces d'or, entourés de leurs enfants et petits-enfants.

# Grâce au sang-froid et à la présence d'esprit des employés, l'agresseur a été mis en fuite. La poursuite fut tout d'arme qui, courageusement, s'approcha et le désarma. Cet individu est un Fribourgeois, âgé de 23 ans, domicilié à Genève.

A LA POSTE DE BEAUREGARD

# Solution de rechange étudiée pour l'indispensable stand

TIR FÉDÉRAL 1974 À FRIBOURG?

De notre correspondant:

Il est possible que Fribourg organise le Tir fédéral 1974. Pour cela, une condition: construire un stand qui fait d'ailleurs défaut à la commune depuis une douzaine d'années. Un terrain a été trouvé à Courtaney, mais une violente opposition s'est manifestée. La solution de Courtaney n'est pas encore abandonnée. Mais une autre possibilité est actuellement étudiée. Il s'agit d'un terrain situé aux «Tchanets», près du hameau de Breille, aux confins de Courtepin, Barberêche et Courtaman. Dans cette dernière commune, les autorités semblent assez enthousiasmées. Sur le plan local, il faut de toute manière trouver une solution, car l'actuel stand de Courtaman les trauves dans une solution des courses les surs les sembles des courses des courses de la courte de la courte

se trouve dans une région promise à la construction. L'officier fédéral de tir, ayant déjà examiné l'emplacement de Breille, l'aurait trouvé convenable.

Mais qu'en est-il de la position des deux autres communes intéressées? Barberêche a accepté d'étudier la possibilité, tout

en réservant expressément sa position. La

CHARMEY (LAC)

### Cyclomotoriste blessé

(c) Hier, M. Hans Bula, 59 ans, secrétaire communal, domicilié à Charmey (Lac), a été renversé par un véhicule alors qu'il circulait à cyclomoteur en direction de Chiètres. Souffrant d'une forte commotion, M. Bula a été hospitalisé.

#### COURTEPIN

#### Chute dans un silo

(c) Hier, vers 11 h, M. Jean-Claude Gobet, 33 ans, domicilié à Fribourg, a fait une chute de 5 mètres dans un silo, à Courtepin. Il souffre de multiples contusions.

#### LIEBISTORF

#### Tracteur contre auto

(c) Hier, un tracteur a coupé la route à une voiture qui circulait sur la route principale à proximité de la laiterie de Liebistorf. Dégâts importants.

IMPRIMERIE CENTRALE
et de la
FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL

istori. Degats importants.

S.A.
rue Saint-Maurice 4 - Neuchâtel
Direction générale: Marc Wolfrath
Rédacteur en chef : Jean Hostettler

population sera consultée. D'ores et déjà, on a fait valoir qu'il faudrait construire une route d'accès et qu'en dépit des nouvelles techniques d'insonorisation, le problème du bruit pourrait être crucial. La commune de Courtepin ne s'est pas encore prononcée, mais on remarque que la localité a tendance à s'agrandir en direction

de Breille, précisément.

Le dernier délai pour que Fribourg se prononce sur l'organisation du Tir fédéral n'a pas expiré le 1er juillet, comme on l'avait dit. Il serait encore assez tôt de se prononcer en septembre, voire en octobre. Tout reste donc possible!

# Remise des diplômes aux apprentis

aux appro

Sous la présidence de M. Raphaël Bossy, directeur du Centre professionnel de Fribourg, une cérémonie a marqué hier la remise des certificats fédéraux de capacité à 732 apparentis.

Cette année, 976 jeunes doivent se présenter aux examens de fin d'apprentissage. 799 ont subi ces épreuves ce printemps, les 177 autres devant les affronter en automne. L'échec, à ce jour, se chiffre à 67, soit 8,38 % pour l'ensemble des mé-

Le canton de Fribourg compte actuellement 3164 apprentis, 791 se trouvant dans les professions commerciales et 2372 dans l'artisanat et l'industrie. Le centre professionnel a fait appel à 564 experts afin de répondre aux prescriptions fédérales en

— Il est réconfortant de constater le grand nombre d'apprentis se trouvant au palmarès avec une moyenne excellente et très bonne, déclara M. Bossy. La jeunesse est consciente de ses responsabilités et du rôle qu'elle est appelée à jouer. Il faut lui faire confiance. Elle est capable, quand elle veut, de mener de front le travail et les loisris, même au prix de lourds sacrifices. La division de plus en plus accentuée du travail et la spécialisation toujours plus poussée vont d'ailleurs de pair avec un accroissement de la responsabilité de chaque travailleur. Aussi, l'importance des qualités telles que l'assiduité la conscience professionnelle, l'endurance et la persévérance, ne cesse de croître.

Il appartint ensuite à M. Pierre Dreyer, directeur de l'industrie et du commerce, de présider à la distribution des prix. Chez les apprenties, la meilleure moyenne a été obtenue par Francine Bossy, couturière, avec 5,8, alors que, chez les apprentis, la palme revient, avec une moyenne identique, à François Pasquier, forestier-bûcheron.

Un drame à la plage de Bienne

Deux familles de cygnes, comptant respectivement 6 et 5 petits, vivaient paisiblement sur la plage de Bienne, il y a encore peu de temps. Or, un beau jout, le père des 6 petits attaqua et blessa la fa

mortellement le père des quintuplés. Depuis, la famille éprouvée est bien triste et la mère ne laisse personne s'approcher de ses petits. Sur notre photo on aperçoit la famille avant le drame.

# 

#### mystérieux travers secret et

L'Italie a des soucis. Depuis des mois et des mois y règne un climat de trouble et d'agitation: grèves en chaîne, bagarres de rues, attentats, émeutes, et plus récemment, découverte d'un complot fasciste. Que se passe-t-il donc?

Hier, l'Italie était un pays parfaitement paisible. Tout y paraissait serein, comme son ciel. On parlait avec admiration du « miracle économique ». Aujourd'hui de sombres nuages s'accumulent au-dessus de la péninsule. Des orages menacent. Et nul ne sait quels ravages ils peuvent causer. L'Italie aurait-elle soudain changé? Non. Il y a simplement deux Italies. Comme il y a d'ailleurs deux Frances, deux Belgiques, ou deux Espagnes. Quel pays ne possède pas deux faces? Avers et revers, comme les médailles

Il y a une Italie touristique, aux itinéraires bien connus; place Saint-Marc à Venise, Ponte-Vecchio à Florence, Piazza del campo à Sienne, Colisée à Rome, Santa-Lucia à Naples..

Mais il v a une Italie où l'on ne rencontre aucun touriste: vieux villages perchés et petits hameaux perdus, au-delà de collines sans histoire, au bout de routes de terre qui mettent à mal les amortisseurs; «baraccati» dans leurs bidonvilles aux portes des grandes villes; taudis neufs pavoisés de lessives claquant au vent, comme des navires arborant le grand pavois.

Il y a une Italie insouciante et gaie et qui pousse volontiers la « canzonetta ».

Mais il y a une Italie austère, morose cf vêtue de noir, comme si elle était perpétuellement en deuil de ses illusions perdues. C'est l'Italie des vieilles femmes. des veuves, des épouses insatisfaites et des bigotes susurrant des ave...

Il y a une Italie active qui est entrée ardemment dans ce qu'on appelle « l'ère industrielle avancée». Les images sont dans tous les manuels de géographie: Usines Fiat de Turin, aciérie de Gênes, raffinerie de Livourne, gratte-ciel Pirel-

Mais il y a une Italie somnolente qui, un quart de siècle après la fin de la guerre, attend toujours qu'on l'arrache à son sous-développement. Ce pays-là,

qui commence, grosso modo, au sud de Naples, - encore qu'il existe des ilôts de pauvreté plus au Nord - il faut bien le classer dans le «tiers monde». On v vit encore, en certains endroits, comme au Moyen âge. Et sur ses domaines immenses, le seigneur, en son château, ressemble toujours au célèbre «Gué-

Il y a une Italie riche, qui gaspille son argent, l'été, en Sardaigne, sur la Costa-Smeralda et qui étale ses vices. le reste de l'année, à Rome sur la via Veneto.

Mais il y a une Italie laborieuse, dont aucun journal ne parle jamais à l'étranger. Sauf lorsqu'elle se met en grève parce que la vie augmente et les salai-

Il y a une Italie catholique. Nous voulons dire un pays baptisé... Un peuple presque tout entier marqué de l'eau baptismale. Une nation qui semble, en vérité, posséder deux chefs : le président de la République et le pape. Et cette dualité se retrouve du haut en bas de l'échelle: le préfet et l'archevêque au niveau provincial (quatre-vingt-treize provinces, comparables aux départements français, mais près de trois cents diocèses); le maire et le curé au niveau communal. Même si le maire n'est pas Peppone, même quand le curé n'est pas Don Camillo.

Mais il y a une Italie qui se fiche pas mal du pape, de l'évêque et du curé. Ce pays-là, on s'obstine à ne pas le voir. ou à ne pas vouloir le voir, par souci de conformisme. Il faudra bien pourtant qu'un jour on l'observe avec lucidité. On découvrira alors que, sous le vernis religieux, qui s'écaille, la superstition s'est étrangement mêlée à la foi. Et l'on constatera que cette terre est profondément déchristianisée.

> Un reportage de Paul Dreyfus



« Vive Reggio capitale » proclament les graffitti.

### Hors des itinéraires habituels

Il y a une Italie politique traditionnelle : elle est démocrate-chrétienne, com-muniste, socialiste. Et c'est bien commode pour nous, de pouvoir ranger, dans ces trois tiroirs, les opinions politiques

de nos voisins. Mais il y a une Italie qui se moque éperdument des partis politiques traditionnels. C'est l'Italie des ouvriers révoltés et des étudiants déchaînés. Derrière ces manifestants, on trouve des mouvements d'extrême-gauche qui ne manquent ni de doctrine, ni d'organisation et dont on ignore presque tout

C'est aussi l'Italie des « squadristi » d'extrême-droite casqués, armés et braillant des slogans comme « mort aux partis politiques » ou encore « en 1971, tous victorieux ou tous dans la tranchée... » Et derrière ceux-là se profile l'ombre d'inquiétants personnages: agitateurs, professionnels, amateurs de violence, porteurs de bottes, traîneurs de sabres, sans compter quelques survivants du fascisme, nostalgiques et toujours ardents, dont le prince Borghèse n'est pas l'unique exemple.

Il y a l'Italie de l'ordre établi et de la paix républicaine. Mais il y a l'Italie de l'agitation in-

cessante et des désordres possibles. Pays où la violence, longtemps contenue, explose soudain avec une sorte de rage. Et ce sont, alors, dans la rue, bagarres, attentats, émeutes...

L'Aquila écœurée

L'Aquila, capitale des Abruzzes. Dans cette ville, les 26, 27 et 28 février

derniers, se sont déroulées de violentes

bagarres. A un certain moment, elles

ont même tourné à l'émeute. Il a fallu

plus de dix mille policiers et soldats,

appelés d'urgence en renfort de Rome,

pour prendre d'assaut les barricades édi-

fiées par les manifestants et mater bruta-

tion de la loi portant organisation des

régions. Les circonstances cependant sont

Or, c'est cette Italie-là que nous venons de parcourir.

Italie secrète, mystérieuse, hors des routes balisées et des itinéraires habituels.

Cherchant des explications aux difficultés actuelles, nous sommes allés dans les deux régions où ont éclaté, récemment, les troubles les plus graves: la Calabre et les Abruzzes.

Des explications, on peut assurément en évoquer un grand nombre :

- la faiblesse du pouvoir exécutif, dans un régime qui ressemble, par certains côtés, à la IVme République sur le déclin;

- la timidité d'un gouvernement qui est plus gestionnaire que réformateur. malgré les qualités éminentes de son chef, M. Emilio Colombo; - les divisions du parti démocrate-

chrétien où l'on ne compte pas moins de dix tendances répertoriées, sans compter celles qui ne le sont pas: - le jeu complexe du parti commu-

niste italien, le plus important d'Euro-pe occidentale: 1,5 million d'adhérents, 8,5 millions de voix aux dernières élec-

- les inquiétudes de l'armée, qui se plaint d'être la mal aimée et la mal

- les difficultés de l'Eglise partagée ici comme ailleurs entre traditionalis-

par les partis

- les tiraillements permanents au sein de la majorité de centre-gauche, qui parut longtemps la seule solution parlementaire possible et souhaitable, la démocratie chrétienne n'ayant que 39,1 % des suffrages;

l'absence d'alternative politique dans le Parlement actuel, à l'exception d'une alliance avec les communistes.

Mais, plus que toutes ces explications, raisons fondamentales expliquent les difficultés que connaît l'Italie depuis la fin de l'année 1969, époque où éclata chez Fiat à Turin la première grève « a gatto selvaggio » (à chat sauvage).

PREMIÈRE RAISON - La situation sociale et économique. Fin de ce qu'on a appelé le « miraole italien »; élévation trop lente du niveau de vie; et surtout pauvreté d'une partie du pays, notamment l'immense « mezzogiorno »: Calabre, Pouilles, Basilicate, Campanie, Sicile. Sardaigne.

DEUXIÈME RAISON - La décomposition de l'Etat, mis en coupe réglée par les partis politiques, dont les privilèges, les jeux et les compromissions deviennent intolérables aux yeux de beaucoup de citoyens, notamment des jeunes.

TROISIÈME RAISON - Le travail de sape des organisations d'extrême-droite. QUATRIÈME RAISON - L'action concertée des mouvements d'extrême-gau-

politiques

De ces quatre causes, quelle est la plus importante? On serait tenté de répondre: aucune en particulier, mais les quatre à la fois. Cependant la situation économique et sociale mérite une attention particulière. Et notamment la pauvreté du sud qui a servi de détonateur à plusieurs émeutes récentes.

Il est évident que les gauchistes italiens trouvent un terrain favorable dans cette masse d'exploités et de sans-travail, soit que ceux-ci aient droit, dans les villes du sud, au titre pudique de « disoccupati » — les désoccupés; soit qu'ils affluent, pour tenter de s'employer, vers les métropoles du nord. En quinze ans, Turin a absorbé 700.000 émigrants, pour une population de 1,2 million d'habitants; en dix ans, Milan en a vu affluer 600.000 ...

Ainsi se constitue l'infanterie des révoltés. Il y a en France aussi, un sousprolétariat. Mais il est nord-africain, espagnol, portugais ou noir. En Italie, il est autochtone, C'est toute la différence. Elle est capitale.

Et qu'est-ce que fait l'Etat? On a envie de répondre avec le gou-verneur de la Banque d'Italie, M. Gui-

- «L'intervention de l'Etat assure aux citovens italiens d'excellentes brioches, distribuées à profusion le long d'un magnifique réseau d'autoroutes, mais non

les écoles, les hôpitaux, les palais de jus-

Femme calabraise transformée en bête

Pourquoi la jeunesse de Reggio a-t-

elle fourni l'infanterie des barricades?

Pour une raison qu'on ferait bien de

méditer ailleurs: parce qu'elle était plus

révoltée que d'autres couches de la po-

pulation contre les injustices de la so-

Les vieux, dans les misérables villages

de l'Aspromonte, dans les hameaux de

la Sila ou dans les maisons basses de

la côte ionienne, supportent leur pau-

à traire leurs chèvres.

de somme.

#### contre l'injustice et la pauvreté Reggio-de-Calabre, ce n'est pas le Sud. cette ville captive, cette ville domptée C'est le sud du Sud. Dans cette ultime péninsule où s'achè-

A Reggio-de-Calabre, la révolte

ve l'Italie, commence un autre monde. Bien avant qu'apparaissent les feux du détroit de Messine, les trains deviennent pataches; les horaires, souvenir; les voies, sinusoïdes; les routes, serpentines. L'industrie n'est plus qu'un fantôme: Rome, une capitale lointaine: Milan, Turin, d'autres planètes ...

La nuit, les lumières sont rares. Non parce que ce pays est vide — 2 millions d'habitants en Calabre - mais parce qu'on y épargne la chandelle. Des colliers d'escarboucles marquent encore la ligne de la côte. Mais, dans l'intérieur montagneux, seules quelques petites étoiles jaunâtres signalent l'emplacement des

#### Au pays des graffiti

... Et voilà que Reggio s'éveille, ce matin encore, parmi les «carabinieri» et les « graffiti ».

De nouvelles inscriptions ont été peintes sur les murs, à grand renfort de bombes pour carrosseries. L'un des rares commerces de Reggio qui marche à peu près! «Vive l'anarchie»; «vive le fascisme », « vive le parti communiste » : « vive Mao »; « vive le peuple »; « vive la Calabre », tout y passe. De nouveaux renforts de police arrivés à l'aube. Des files de camions et de jeeps sont garées près des édifices publics. A l'intérieur des véhicules, les hommes ont déjà mis le casque noir à visière de plastique. Les musettes sont bourrées de grenades la-

crymogènes. Que se passe-t-il donc?

- Rien. C'est comme cela depuis des

- Mais aujourd'hui en particulier? - Oh! une petite grève de rien du tout: les professeurs de la « scuola me-

### Domptée mais pas vaincue

moque de nous

Peu avant huit heures, quand les élèves se sont présentés ils ont trouvé portes closes et grilles fermées. De tous les quartiers de la ville, garçons et filles refluent vers l'artère centrale.

En quelques minutes, la via Garibaldi se peuple et s'anime sous le soleil déjà chaud. Entre les maisons, on aperçoit la mer bleue et la Sicile toute pro-

Quelqu'un crierait « tous à la préfecture » ils iraient la prendre d'assaut. Car

n'est pas une ville vaincue. Le sang des SPARTACUS bouillonne dans les veines de cette jeunesse. Aussi la préfecture estelle gardée comme les casemates du mur

#### Pays légal et pays réel

Combien de temps encore refuserat-on de voir qu'il existe aujourd'hui, en Italie, comme en France d'ailleurs une profonde coupure entre le pays Iégal du pays réel?

Il y a d'un côté, le petit monde qui s'agite au parlement, dans les couloirs des ministères et dans les bureaux des partis; il y a de l'autre une jeunesse nombreuse, insatisfaite, révoltée parfois, exubérante toujours; une masse de garçons et de filles qui ne votent pas encore, qui n'ont pas nécessairement une idée précise sur les réformes souhaitables, mais qui veulent que ça change, car il y a une chose qu'ils ne supportent pas, c'est l'injustice.

#### La révolte du peuple

Or, on a commis l'injustice. Et quelqu'un a clamé « on assassine Reggio ». Et ce n'était pas n'importe qui : c'était le maire de la ville M. Piero Battaglia. Faut-il s'étonner que Reggio se soit

insurgée? Elle compte aujourd'hui 170.000 habitants. A l'occasion de la réforme régionale, elle pensait devenir la la capitale de la Calabre. Or, voici qu'on donne ce titre à Catanzaro, qui n'abrite, sur son rocher, que 82.000 habitants.

Tout cela parce que Catanzaro est le siège de la cour d'appel et se trouve sensiblement au centre de la Calabre.

S'il fallait mettre toutes les capitales au centre ...

Que des agitateurs d'extrême-droite et d'extrême-gauche aient profité de cette situation pour fomenter des troubles à Reggio, c'est l'évidence même. Que dans un tel climat, ces troubles aient dégénéré en émeutes qui ont fait quatre morts - deux en juillet, deux en octobre et des dizaines de blessés, faut-il s'en étonner? Mais, à l'origine, il n'y avait rien d'autre que la colère d'une popula-

- «Le gouvernement a voulu faire croire que cette protestation était un coup monté par les fascistes. C'est totalement faux. Ce fut la révolte du peuple, du peuple seul et du peuple authentiques. »

tion frustrée. Comme nous le disait une

personnalité de Reggio:

#### lement la révolte. Ici comme à Reggio-de-Calabre, les troubles ont eu pour cause l'applica-

#### Là où Mussolini fut emprisonné

Située sur un plateau, à 700 m d'altitude, au cœur du massif des Abruzzes, l'Aquila mérite bien son nom qui signifie l'aigle. De l'esplanade du château médiéval, qui domine la ville, on découvre, massive et impressionnante, tout la chaîne du Gran Sasso, qui culmine au Corno Grande, 2914 m la plus haute cîme des Apennins.

On ne regarde pas ces montagnes sans évoquer Mussolini qui fut emprisonné là-haut, en 1943, dans un hôtel du Campo imperatore. Sans penser surtout à l'audacieuse opération de commando que le colonel S.S. Skorzeny monta avec une poignée de parachutistes allemands, pour le délivrer à la barbe de ses gardiens.

#### Pescara, voilà l'ennemi!

Avec ses 60.000 habitants, l'Aquila est une petite ville auprès de Pescara, sa voisine de la côte adriatique, qui en compte plus de 100.000. Cependant il avait toujours été admis que l'Aquila serait la capitale de la région des Abruzzes. Et ce fut même écrit, noir sur blanc, dans la loi fondamentale, à l'article 2. Tout le monde était donc persuadé que les choses se passeraient bien, le jour où se réunirait le Conseil

Or, voici que la veille de ce jour-là, les dix conseillers communistes firent connaître leur intention de choisir Pescara pour capitale. Le parti avait évidemment intérêt à ménager sa clientèle dans cette cité industrielle!

Le lendemain, à la surprise générale, le Conseil régional décidait par trentehuit voix contre deux de voter pour Pescara. O stupeur! parmi les trentehuit, il y avait des conseillers de l'Aqui-

Aussitôt, ce fut l'émeute. Une révolte maoïste? Une manifestation fasciste? Allons donc. Tout simplement la fureur de citoyens qui estimaient — à juste titre — avoir été bernés par les politiciens locaux.

Contre quoi se tourna la colère des habitants? Contre la maison des hommes politiques et contre la permanence de leurs partis. Seul échappa à la destruction le siège du parti néo-fasciste M.S.I. ce qui fit dire: «Vous voyez, c'était donc une émeute fasciste». Autre erreur: le conseiller M.S.I. était l'un

des deux à avoir voté contre Pescara. La rage de la foule retourna alors contre la demeure des politiciens. Elle prit d'assaut la maison du principal conseiller régional démocrate-chrétien M. Luciano Fabiani, en chassa sa famille, fit un tas avec les trois mille livres sa bibliothèque et y mit le feu. Elle courut ensuite jusqu'à la maison de M. Lorenzo Natali, ministre de l'agriculture et démocrate-chrétien de ten-dance «fanfaniste». Mais les abords étaient solidement gardés.

La « guerre », comme on l'appelle aujourd'hui à l'Aquila, dura trois jours. Ce fut une guerre farouche, comme toutes celles qu'ont livrées les montagnards au cours de l'histoire. Les mille petites venelles, les mille étroites ruelles de la vieille ville se prêtaient bien à l'embuscade et mieux encore à l'esqui-

Au soir du troisième jour, il y avait blessés dont 80 parmi les forces de l'ordre. 68 manifestants avaient été

Aujourd'hui, la « guerre » est finie. On a échafaudé une solution de compromis: seuls les bureaux de l'adminisrégionale iront à Pescara; L'Aquila conservera la présidence, le siège de la «Giunta» — le Conseil régional — et le titre de capitale. « Che bella combinazione!» La ville a retrouvé son calme. Mais

la police et l'armée sont toujours là. Moins visibles qu'à Reggio-de-Calabre, elles veillent...

#### Un pays en marge du progrès

... Et comme à Reggio-de-Calabre, toute une population remâche sa ran-

Une population qui n'est pas riche. Dans la liste des vingt régions italiennes, les Abruzzes, viennent à la quatorzième place pour le revenu net par habitant; ce revenu est inférieur de 25 % à la moyenne nationale. C'est pourquoi tant de jeunes émigrent à

l'étranger. Le rédacteur en chef de l'hebdomadaire local, «l'Aquilasette» ajoutait ces

« Pendant des années, nous avons demandé une autoroute entre l'Aquila et Rome, C'était l'affaire de quatre-vingtdix kilomètres. Elle est enfin construite et Rome se trouve aujourd'hui à moins d'une heure de voiture. Mais ce n'est pas l'Etat qui a fait les travaux : c'est une société privée avec l'aide des col-lectivités locales.

» Et savez-vous que nous n'avons toujours pas d'université d'Etat dans les Abruzzes? Les deux universités de l'Aquila et de Chieti sont des universités libres. Ce qui veut dire qu'elles sont subventionnées, elles aussi, par les collectivités locales.

» Croyez-vous que ce soit normal?»

#### Le clientélisme Ce qui est moins normal encore c'est

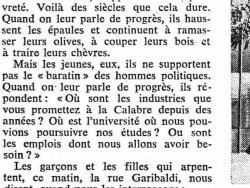
qu'on ne puisse rien obtenir sans l'aide des partis politiques. A l'Aquila comme dans toutes les autres villes d'Italie.

En rentrant à Rome, nous lisions dans un livre récent de notre collègue Jean Nobécourt «l'Italie à vif» (Le Seuil, 1970) ces détails affligeants:

- « Les dirigeants locaux des partis fondent leur puissance sur le gonflement des cartes d'adhérents, l'affiliation à la personnalité locale devenue notabilité à Rome, les relations d'affaires et d'amitié avec l'évêché, avec l'administration municipale qui est toujours un peu l'obligée des partis de la coalition au pouvoir, les entreprises de travaux publics, les diverses régies d'Etat. C'est au parti qu'aboutissent les demandes de recommandation, première étape de toute démarche administrative. C'est du parti qu'elles repartent, sinon

l'aboutissement est douteux ». C'est ce qu'on appelle en italien: « il clientelismo », le clientélisme. C'était l'unique industrie florissante

de l'Aquila. Or, un jour, à l'Aquila, les « clients » s'aperçurent qu'on les ber-



tent, ce matin, la rue Garibaldi, nous disent, quand nous les interrogeons: « Lorsque nous sortirons du lycée ou du collège technique, nous aurons le

choix entre deux solutions: quitter la Calabre pour chercher du travail dans le Nord ou rester ici et n'en point trouver ... »

#### Et pourtant, l'autoroute s'achève...

Il serait injuste de dire que l'Etat n'a rien fait pour cette région. Dans trois domaines au moins, de grands progrès ont été accomplis : éducation, santé, communications. En Calabre comme dans les autres ré-

gions, la jeunesse, aujourd'hui, va en classe jusqu'à seize ans. Les maladies endémiques ont disparu:

la malaria par exemple qui, il y a peu d'années encore, accablait la population. Enfin, Reggio sera bientôt reliée à Salerne par une autoroute sans péage de près de cinq cent kilomètres. Seules quelques dizaines de kilomètres restent à a-



Reggio-de-Calabre: « Pouvoir fasciste » réclame l'inscription.

Mais, pour l'instant, cette autoroute est presque déserte. On ne voit pas pourquoi elle se couvrirait de camions comme celles de la Lombardie et du Piémont, aussi longtemps qu'il n'y aura pas d'usines en Calabre.

#### Le désespoir

Quand les Calabrais tournent leurs regards vers le Nord, que voient-ils? Ils constatent que leur région est la dernière de toute l'Italie pour le revenu net par habitant. Il atteint 350.000 lires seu-lement contre 700.000 en Toscane et 900.000 en Ligurie.

Alors les Calabrais serrent les dents et ils regardent, avec un œil mauvais, tous ces policiers et tous ces soldats qui gardent les banques, les postes, les ponts, les gares et ces parachutistes en

tenue camouflée qui sont échelonnés le long de la voie ferrée électrifiée de la côte occidentale. Rome n'a-t-elle donc rien d'autre à leur envoyer que ses lé-

- « On se croirait au Congo » disionsnous à un habitant de Reggio. - « C'est bien pire, répondit-il avec amertume. Au Congo au moins il y a

des richesses: le cuivre, le cobalt. le diamant. Ici, il n'y a rien. » Rien que le désespoir ...

> Prochain article: Fascistes, néo-fascistes et tutti quanti...



L'Aquila : place principale et cathédrale.







DANS LA PERSPECTIVE DES JEUX OLYMPIQUES DE MUNICH

# Les meilleurs rameurs du monde présents sur les eaux du Rotsee, ce week-end

Les galériens de l'ère moderne vont se retrouver sur les eaux agrestes et paisibles du Rotsee, près de Lucerne. L'élite mondiale de l'aviron — ou presque — va participer à ce traditionnel rendez-vous de juillet. On annonce une participation record. ce qui n'étonnera pas le connaisseur si n sait que les régates internationales Lucerne sont à l'aviron ce que Wimbledon est au tennis.

Les joutes nautiques de l'édition 1971 se placent dans un contexte plus large, plus excitant aussi, puisqu'elles s'inscrivent dans la perspectipe des prochains Jeux olympiques de Munich en 1972. Une première place vaudra certainement au vain une préqualification, un demi-billet la capitale bavaroise. Les épreuves internationales, organisées avec une rare maîtrise par le comité et les membres du «Regata Verein Luzern», ont acquis une telle réputation que les fédérations ne peuvent les ignorer.

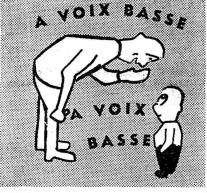
#### NOBLESSE OBLIGE!

Nous allons donc assister, les 10 et 11 juillet, à une véritable parade des rutilantes embarcations de vingt-cinq nations. En chiffres, Lucerne va accueillir près de cinq cents rameurs et cent cinquantebateaux, ceci dans la classe « élite »

Six équipages champions du monde seront au départ, sur sept épreuves. Quatre em-barcations classées deuxième et quatre bateaux ayant terminé au troisième rang sont au nombre des inscriptions. Noblesse oblige! Lucerne va mettre ses plus beaux atours et la météorologie annonce une pé-

#### DÉCOUVERT PAR ACCIDENT

Le Rotsee a été découvert par accident. En 1932, les championnats suisses à l'avi-ron, qui se déroulaient sur le lac de Neuchâtel, ont été complètement faussés par une tempête qui transforma les épreu-ves en un véritable Trafalgar. Les chercheurs se mirent à fureter dans les coins et recoins et c'est ainsi que le Rotsee vécut ses premières régates — champion-nats suisses — en 1933. Depuis, ce haut - championlieu du sport de la rame a organisé un championnat du monde, deux championnats d'Europe, vingt-deux régates interna-tionales et trente-deux championnats suisses. Qui dit mieux? Le lac a deux mille quatre cents mètres de longueur et cent trentesix de large dans a partie la plus étroite. Huit couloirs de quinze mètres peuvent être aménagés. Le régime des vents y est très faible. C'est un endroit que les



A chaque Tour de France, le petit Suisse remue de nostalgiques souvenirs. C'était le beau temps, où le rideau rouge était tiré, où on pouvait franchir les frontières sans être taxés de minus. Le CH avait de la gueule! Tandis que maintenant! Nos rois de la pédale moyés dans la démocratie, contemplent un arbre généalogique desséché! Pourtant, en cyclisme, il y a de l'argent à gagner, pour autant que l'ascension du Mont-Ventoux eftraie moins que celle des échelons sociaux. En gagnant le Tour de Suisse Pfenniger s'imagine avoir atteint des sommets, confondus aussitôt par l'imago. Que nos chants, les rappels à la classe d'une Hagmann-à-l'étoffe d'un vainqueur du Tour de France Il est devenu employé de luxe à la commune de Granges. Pour l'heure, le prestige national est représenté par trois lettres, au Tour de France. C'est comme çà, il y a parfois des coïnci-dences. C'est Rub, pas rupin.

QUITTE OU DOUBLE

Les favoris ne manquent pas, ceci d'autant plus qu'il règne toujours de poudre sur les bords du Rotsee. Les Allemands de l'Est comptent sur la sance de leur « armada » pour rafler les

Les Soviétiques et les Allemands l'Ouest ne l'entendront pas de cette oreille. Les Hollandais et les Anglais ont annoncé la participation de quinze bateaux... et ne

la Hongrie, la Pologne et la Tchécoslova-quie ont des cartes maîtresses à jouer. Les Danois et les Norvégiens ont deux bateaux qui peuvent jouer les premiers rôles. Le Canada, la Nouvelle-Zélande et les Etats-Unis ont délégué des embarcations capables de créer des surprises.

Quelles sont les chances des rameurs suisses dans un tel Gotha? On suivra avec attention la prestation du quatre sans barreur formé de Reutsch, Luethi, Fankhauser et Burgin. Dans le deux sans barreur.

firmer sa victoire de Mannheim en parti-cipant à la finale. En skiff, les chances de nos deux représentants Oswald et Bach-mann paraissent assez minces. Ruckstuhl et Isler peuvent participer à la finale du double scull s'ils sont Pour le reste, cette confrontation au sommet apprenda beaucoup à nos jeunes rameurs. Bon vent — c'est-à-dire calme plat aux régates internationales du Rotsee et vogue la galère!

Gérald MATTHEY

#### cyclisme

Pendant la deuxième journée de repos du Tour

deuxième

LE TOUR N'EST PAS FINI POUR OCANA

tie de son intérêt.

# La grande question de chacun Ocana tiendra-t-il le coup?

contre la montre, la dernière très longue

d'autre part. Mais Zœtemelk et Gœsta Pet-

tersson, qui sont au maximum de leur

condition, ne sont pas gens à se laisser surprendre en cas de défaillance d'Oçana. Voilà quelles étaient les centres de dis-

cussions, hier, au cours de la journée de

repos de ce Tour de France extraordinaire.

Car il y a bien des années — depuis

Souvent critiqué, quelquefois oublié, le

Tour de France est revenu brusquement à la « une » de toute l'actualité, grâce à l'ex-

ploit d'un Espagnol de Mont-de-Marsan qui,

Dans le magnifique cadre de montagnes qu'entoure Orcières - Merlette, l'Espagnol Luis Ocana a profité au maximum de sa grand besoin, sur laquelle il comptait d'ailleurs, jeudi, au moment où il déclencha sa

#### De notre envoyé spécial

dernière attaque : après le Puy-de-Dôme et la Chartreuse, Ocana accusait un peu de fatigue. Porter le grand coup signifiait pour lui puiser dans ses réserves. Ce qu'il fit sans arrière-pensée, en sachant que, le lendemain, il récupérerait.

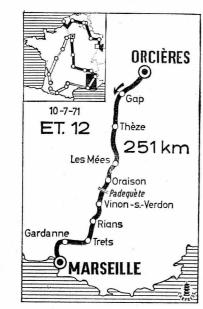
#### HABITUDE A PRENDRE

La grande question qui se pose, maintenant qu'il possède 8'43" d'avance sur Zœtemelk, 9'20" sur van Impe, 9'26" sur Pettersson, 9'46" sur Merckx et 10'08" sur cette révélation qu'est Thevenet — premier Français de l'épreuve — est de savoir s'il va tenir. Or, pour beaucoup la chose n'est pas aussi évidente car Ocana, dans contribre principal de l'est pas aussi évidente car Ocana, dans contribre principal de l'est pas aussi de l'est pau sa carrière, n'a jamais tenu aussi longtemps Il est vrai que les images n'ont pas tou-jours cours. Ainsi, on pourrait rétorquer que Merckx, jusque-là, n'avait jamais été battu, jamais été attaqué parce que tout le monde avait peur de lui. Maintenant qu'un homme a montré le chemin, l'habi-tude sera peut-être prise. tude sera peut-être prise.

#### UN TOUR EXTRAORDINAIRE

Il n'empêche que le Bruxellois qui, mo-ralement, est moins atteint que physiquement par sa déconvenue de ces derniers jours, n'a peut-être pas dit son dernier mot s'il devait se retrouver au cours de la dernière semaine, il pourrait fort bien réa-liser un exploit du genre de ceux qu'il signa il y a deux ans dans les Pyrénées (huit minutes d'avance en solitaire) ou l'an der-nier à Divonne. Le terrain s'y prêtera : avec les Pyrénées d'une part, deux étapes

#### L'étape d'aujourd'hui



en qautre jours, a maté l'invincible Merckx, lui infligeant, notamment jeudi dans la montée d'Orcières, la plus sévère humiliation de sa carrière.

Et maintenant, Merckx, pour qui ce Tour paraissait presque une simple formalité au départ, est relégué à la cinquième place du classement général à 9'46 d'Oca-na qui lui-même possède 8'43 d'avance sur le Hollandais Zœtemelk. La question qui se pose maintenant est de savoir si le

Tour est fini, si Ocana est déià hors de

quinze ans peut-être — que de tels coups de théâtres, du genre de ceux de cette

registrés. Des coups de théâtre qui sont

préférables à la suprématie d'un seul et unique champion, faisant son travail, cer-

tes, mais privant l'épreuve d'une bonne par-

- n'avaient été en-

Serge DOURNOW

semaine

portée.

Merckx répond : Ocana est dans une telle forme actuellement qu'il n'est pas pos-sible de lui reprendre dix minutes. Mon but est maintenant de monter sur le podium à Paris avec ou le maillot vert ou le maillot blanc. Il n'est pas question que j'abandonne. Si tous les coureurs battus arrêtaient, il n'y aurait plus de courses cy-

Quant à Ocana, il déclare: Le Tour n'est pas fini. Il le serait s'il n'y avait pas Merckx. Mais un coureur comme lui est capable de tous les exploits.



FÉLICITATIONS. — Après son lancer du marteau victorieux, Uwe Beyer (à droite) reçoit les félicitations d'un adversaire. (Téléphoto AP)

athlétisme

Au lancer du marteau

# Un nouveau record du monde l'Allemand Uwe

Stuttgart, l'Allemand de l'Ouest Uwe Beyer a établi un nouveau record du monde du lancer du marteau, en expédiant l'engin à 74 m 90. Le précédent record appartenait au Soviétique Anatoli Bondartchuk, avec 74 m 68, performance établie le 20 captain 1969 lors des championnats d'Europe d'Athènes. A noter que Beyer n'a fait que frôler le seuil des 75 mètres, alors que Bondartchuk a déjà atteint 75 m 48 — octobre 1969 à Royno sans que cette distance ait été homologuée par la fédération internationale. Voici la chronologie du record du monde du lancer du marteau:

65 m 85: Mikhail Krivonosov (URSS) le 25.4.1956 à Nalchik. 65 m 95 : Cliff Blair (EU) le 5.7.1956

à Needham. 66 m 38 : Mikhail Krivonosov (URSS) le 8.7.1956 à Minsk.

66 m 71: Harold Connolly (EU) le 3.10.1956 à Boston.

67 m 32 : Mikhail Krivonosov (URSS) le 22.10.1956 à Tachkent. 68 m 54: Harold 2.11.1956 à Los Angeles 68 m 68: Harol 20.6.1958 à Bakersfield. 70 m 33: Harold Connolly (EU) le 12.8.1960 à San-Antonio.

70 m 67: Harold Connolly (EU) le 21.7.1962 à Palo Alto. 71 m 07: Harold Connolly (EU) le 29.5.1965 à Modesto. 71 m 26 : Harold 20.6.1965 à Walnut. Connolly (EU) le 73 m 74: Gyula Zsivotsky (Hon) le 4.9.1965 à Debreczen.

73 m 76: Gyula Zsivotsky (Hon) le 14.9.1968 à Budapest 74 m 52: Romuald Klim (URSS) le 15.6.1969 à Moscou.

74 m 68 : Anatoli Bondartchuk (URSS) le 20.9.1969 à Athènes. 74 m 90: Uwe Bever (All.O) le

DES RENCONTRES DE QUALITÉ AU TOURNOI DE GSTAAD

# Un brelan d'as pour les demi-finales: John Newcombe, Roy Emerson et Tom Okker

Les championnats internationaux de Suisse se sont poursuivis à Gstaad sous une chaleur torride. Les 2000 spectateurs pré-sents ont assisté à un tennis de qualité, qui a permis aux favoris de s'imposer logique-



#### TROIS CHAMPIONNATS D'EUROPE EN ITALIE

Trois championnats d'Europe sont prévus 'ici la fin du mois de juillet en Italie. Le 14 juillet, Tommaso Galli mettra son titre des superplumes en jeu face à l'Allemand Lothar Abend, dans la station balnéaire de Lignano Sabbiadoro. Deux se-maines plus tard à San-Vincenzo, l'Espagnol Pedro Carrasco, tenant du titre des perlégers, mettra volontairement en jeu face à l'Italien Ermanno Fasoli la couronne ravie au Français René Roque en mai dernier à Madrid Enfin, le 31 juillet, sur le ring installé

au stade de l'Amsicora à Cagliari, l'Espaau state de l'Allistota a Cagnati, l'Espa-gnol Miguel Velasquez accordera sa re-vanche, titre des légers en jeu, à l'Italien Antonio Puddu, qui l'avait tenu en échec à Barcelone.

rant la journée de vendredi : l'élimination en quart de finale du simple messieurs du Yougoslave Nicolas Pilic par l'Egyptien Is-mail el Shafei. Pilic était mené 5-7 7-5 et 3-1 lorsqu'il dut abandonner sur blessure. Quelques heures plus tard, pourtant, il gagnait, associé à son vainqueur du simsa partie de quart de finale du ble messieurs contre les Américains Boro-viak et McManus par 6-1 et 9-7.

Comme prévu, les demi-finales oppose-ront d'une part le Hollandais Tom Okker (tête de série No 2) à l'Australien Roy Emerson (No 3) et d'autre part l'Australien John Newcombe (No 1), le récent vainqueur de Wimbledon, à l'Egyptien mail el Shafei. A l'exception d'el Shafei, les trois autres demi-finalistes se sont tous imposés sans difficulté, en trois sets.

En simple dames, deux rencontres de quart de finale étaient au programme de vendredi. Elles ont permis à l'Australien-ne Lesley Hunt et à la Tchécoslovaque Ale-Palmeova de se qualifier pour le tour suivant où elles seront opposées directement, alors que l'autre demi-finale mettra

Pelé menace d'abandonner le football

pour qu'il fasse partie de la sélection

professionnel si les pressions exercées sur

brésilienne au prochain championnat du

football

la Hollandaise Marijke Schaar:

Simple messieurs, quarts de finale: Tom Okker (Ho) bat Phil Dent (Aus) 6-3 8-6; Ismail el Shafei (RAU) bat Nikki Pilic

(You) 5-7 7-5 3-1 (abandon sur blessure). Simple dames, derniers quarts de finale: Lesley Hunt (Aus) bat Fiorella Bonicelli (Pérou) 7-5 6-1; Alena Palmeova (Tch)

### APRÈS LES DÉCISIONS PRISES À STRESA Trouvera-t-on un arrangement ?

A la suite des décisions prises à Stresa par la Fédération internationale de tennis, concernant la « World Championship Tennis », les dirigeants de ce groupe ont ex-primé leurs regrets d'apprendre que la FILT avait décidé d'interdire tous les tournois « ouverts » aux 32 professionnels du groupe. Néanmoins, les dirigeants se déclarent prêts à poursuivre leurs négociations avec les représentants de la fédération internationale afin d'aboutir à une solution quant à la participation des joueurs de la W.C.T. trois tournois de Forest Hills, Wimbledon et Roland Garros, sur la base simplement du remboursement du coût de cette participation.

D'autre part, MM. Lamar Hunt, Al Hill et Mike Davies, les trois principaux animateurs du groupe, précisent que, lors de ces discussions, la possibilité d'une seule compétition réunissant tous les joueurs, ceux de la W.C.T. et les joueurs indépendants, avait été explorée. La fédération interna-tionale avait alors demandé à la W.C.T. de limiter à huit semaines la durée des propres compétitions organisées par le groupe. Ainsi, les joueurs de la W.C.T. auraient participé aux tournois de la fédération pen-dant le reste de l'année. Cette solution, selon les dirigeants, aurait empêché la W.C.T. de continuer sa promotion du tennis professionnel.

Les dirigeants de la W.C.T. ajoutent que, à l'avenir, ils se concentreront exclusivement sur les épreuves qu'ils organiseront, dans le cadre de leur compétition dotée d'un million de dollars de prix pour les 32 joueurs du groupe, mais qu'ils sont prêts à discuter avec la FILT, avec toutes les fédérations nationales, et avec les organi-sateurs de tournois, sur tout sujet capa-ble d'accroître le développement du tennis et un meilleur esprit de coopération.

### gymnastique

Intense activité des équipes féminines suisses

# lauterive accueillera le cadre B

est en pleine expansion dans notre pays. Les jeunes Suissesses mettent les bouchées doubles pour se hisser au niveau inter-national et les meilleures d'entre elles obtiennent déjà d'excellents résultats dans les grandes compétitions.

Il a suffi de quelques années seule-ment d'un entraînement assidu pour arriver à ces résultats réjouissants, grâce à la compétence des instructeurs, le Tchécoslovaque Ludek Martschini et le Suisse Fred Kurmann, de Lucerne. Le premier nommé suit de très près les huit meilleures gymnastes du moment, qui forment le cadre A, et pousse leur entraînement en vue des prochaines confrontations internationales. Son adjoint a en main quatorze « esconstituent le cadre B et sont destinées à venir renforcer l'équipe fanion.

#### **UNE CHANCE**

Les responsables fédéraux de la gymnastique à l'artistique féminine ont placé deux camps d'entraînement dans le canton de Neuchâtel. C'est le village d'Hauterive qui a l'honneur de recevoir par deux fois le cadre B, tout d'abord du 18 au 31 juillet, puis du 2 au 16 octobre 1971. Le centre sportif d'Hauterive se prête bien à ces cours de perfectionnement. C'est une chance pour les gymnastes et le neuchâtelois de pouvoir suivre les évolutions de ces jeunes concurrentes. Les gymnastes de Neuchâtel pourront en effet assister à plusieurs séances d'entraînement ; son côté, le public sera convié à deux démonstrations, dont les dates seront annoncées en temps oportun.

#### SOUTIEN EFFICACE

Ces quatorze jeunes filles viennent de toutes les parties de la Suisse; trois d'en-

sous la responabilité de M. Kurt Helfer, de Bâle, dirigeant de la SFG, assisté de Mmes Bood, de Genève, et Progin, d'Hauterive. Sur place, l'entraîneur Fred Kurmann peut compter sur l'appui du président de l'ACNGA, M. Charles Hochuli, à qui on doit la venue à Hauterive du cadre B, et de MM. Carl Buser, de la SFG Neuchâtel-Ancienne et Albert Patrix, de la SFG La Coudre. M. Ely Tacchella, chef du service cantonal jeunesse et sport a apporté un soutien officiel et efficace à l'organisation à Hauterive de ce camp, qui sera inspecté par l'entraîneur du cadre A Ludek Martschini et par M. Willy Vet-terli, responsable de la SFG pour la gymnastique féminine.

#### CAMP PROFITABLE

Mais les jeunes gens, de leur côté, ne resteront pas inactifs. Consacrant eux aussi partie de leurs vacances à leur entraînement, ils seront réunis au Camp de jeunesse suisse à la gymnastique à l'arti-tique, qui se déroulera à Interlaken du 19 au 24 juillet. Les responsables ont donné une ampleur assez considérable à ce cours, qui réunira 300 jeunes gymnastes de toute la Suisse. L'Association neuchâteloise a inscrit neuf « espoirs » : Jean-François Linder, Michel Vincent et Walter Modolo, de la Chaux-de-Fonds Ancienne, Eric Mélia, Pier-re-Yves Fahrny et Pierre-André Magne, de Neuchâtel Ancienne, André Flückiger, de Cernier, Christian Wicky et Cédric Beck, de Peseux. L'ACNGA fournit également un entraîneur, Hansruedi Chollet, de Neuchâtel Ancienne. Ce camp sera certaine-ment très profitable à ces jeunes gymnastes neuchâtelois à l'artistique, qui pourront ainsi augmenter leur bagage technique, parfaire leur forme physique et pousser leur

#### Pentathlon à Thoune Richards en tête

Le Suisse Alex Tschui n'a pu conserver la tête du classement général des cham-pionnats de pentathlon moderne du CISM, à Thoune. A l'issue de l'épreuve de nataa Thoune. A fissue de l'epreuve de nata-tion, où il se classa 27me, Tschui a en effet rétrogradé en 4me position, après avoir toutefois amélioré sa meilleure per-formance sur 50 mètres.

Cette quatrième épreuve a été remportée haut la main par l'Américain Charles Richards, un capitaine de retour de Corée depuis quelques semaines, qui a fait 'une belle démonstration devant les 3000 spec-tateurs présents. Crédité de 3'26"73 pour 300 m. Richards s'octroya 1220 points, ce qui le propulsa littéralement en tête du

Classement général.

Natation. — 1. Richards (EU) 3'26"73, 1220 points; 2. Brandelius (Su) 3'35"66, 1148; 3. Wohlgemuth (All.-O) 3'42"50, 1092; puis: 14. Mueller (S) 4'02''06, 936; 27. Tschui (S) 4'26''50, 748; 29. Ganz (S) 4'28"89, 724,

Classement intermediatre après 4 épreuves. — 1. Richards (EU) 3882; 2. Brandelius (Su) 3773; 3. Drum (EU) 3709; 4. Tsehui (S) 3610; puis: 16. Mueller (S) 3177; 19. Ganz (S) 3072.

Par équipes: 1. Etats-Unis, 10.651 p.; 2. Suède, 9993; 3. Suisse 9832; 4. Allemagne de l'Ouest 9807; 5. France, 9749; 6. Autriche, 9681; 7. Italie 9368; 8. Finlande 8302; 9. Espagne 7749.

Classement intermédiaire après 4 épreu-

C'est au cours d'une pose entre deux prises de vue du film « La Marcha » qu'il tourne actuellement, que Pelé a fait cette

monde, continuent.

#### Les transferts du F.-C. Le Locle

Arrivées Dupraz Emmanuel (Floria la Chaux-de-Fonds); Simeoni Paolo (Neuchâtel-Xamax). Départs

Bula Bernard (Bâle); Bosset Gérard (Locarno); Etienne Roger (Floria la Chaux-de Fonds); Jaeger Richard (entraîneur) ar rête la compétition.

Entraîneur -Francis Favre (La Sagne), nouveau.

### SPORTS dernière

#### MARCHE

● Le Luxembourgeois Charles Sowa continue d'écraser le Tour de Romandie la marche sous sa domination. Après avoir remporté les 5 premières, il a encore 6me étape, divisée en deux tron-Châtel - Saint - Denis - Villeneuve km 300) le matin et Villeneuve - Saint-Maurice (25 km) l'après-midi.

#### WATERPOLO

Championnat suisse de ligue nationale A: Lugano - Genève natation 7-4. Ligue nationale B: Berne - Yverdon 7-3.

### révélation, ajoutant qu'il jouera avec la sélection nationale pour la dernière fois contre l'Autriche et la Yougoslavie dans

Après des pressions

des matches amicaux, les 11 et 18 juillet, à Sao Paulo et Rio. Pelé devait conclure qu'avec l'accord de

la Confédération brésilienne des sports, il continuera de jouer à Santos. Mais, a-t-il dit, si pour cela je dois faire partie de la sélection nationale, je préfère abandon-ner le football dans les jours qui viennent.

D'autre part, le président du Santos a déclaré que Pelé ne serait pas transféré au club parisien de Paris-Saint-Germain. Il a démenti les rumeurs selon lesquelles un accord aurait été conclu avec M. Guy Crescent, président du club français pour obtenir Pelé pendant une durée de trois ans. Il a d'autre part confirmé que l'offre faite pour le transfert s'élevait à 942.000 dollars par an.

### La Chaux-de-Fonds et Dan Georgiadis se séparent

« Le FC La Chaux-de-Fonds et l'entraî-neur grec Dan Georgiadis ont décidé, d'un commun accord, de rompre le contrat qui les liait. Cette décision s'explique par le fait que M. Georgiadis a été appelé à prendre la direction du FC Séville (Espagne). Il ne pouvait être question, pour le club neuchâtelois, d'empêcher la réalisation d'un contrat aussi important pour un homme qui se voue sans compter pour le difficle métier d'entraîneur de football ».



En vue de parfaire mes connaissances

notaire, éventuellement dans petite

Apprentissage d'administration de 3 ans, avec examens de fin d'appren-

Entrée immédiate ou pour date à

Faire offres sous chiffres L 302 433, à Publicitas S.A., 3001 Berne.

romande cherche place du 1er août au

élève du lycée de Zurich,

Prière d'adresser offres à

Untere Rüti, 7250 Klosters

Mme Dr W. KAPPELER,

Elève d'école de commerce

cherche occupation lui permettant de se perfectionner en langue

française (du 24 juillet au 14 août).

31 octobre. Tél. Tél. (01) 36 11 00, interne 256,

Jeune fille

d'employée d'administration

entreprise commerciale.

OFFRES D'EMPLOIS

#### **BOREL SA**

fabrique de fours électriques industriels, engagerait :

### SERRURIERS DE CONSTRUCTION

pour la fabrication de bâtis de fours

### SOUDEUR QUALIFIÉ

pour la fabrication des cuves

pour le département de peinture au pistolet de fours et de tableaux électriques.

pour le garnissage de fours en atelier.

Faire offres ou téléphoner à BOREL S.A., 2034 Peseux (NE).

# CABLES CORTAILLOD

#### secrétaire - documentaliste

Nous demandons:

- Bonne culture générale
- Pratique de la dactylographie

Tâches:

- Etablissement d'une classification de divers documents existants selon des directives générales (une formation spécialisée n'est pas nécessaire)
- Dactylographie de rapports

Nous offrons:

- Travail varié et largement indépendant
- Conditions sociales modernes

Faire offres au Secrétariat général, Câbles Electriques, 2016 Cortaillod, ou prendre contact téléphoniquement (038)



BANQUE DES RÈGLEMENTS INTERNATIONAUX

Nous cherchons pour notre section Approvisionne-

# un jeune collaborateur

de langue maternelle française ou allemande, ayant de bonnes connaissances de la seconde langue et de l'anglais. Diplôme d'une école de commerce ou certificat de fin d'apprentissage com-

Veuillez avoir l'obligence de prendre contact par écrit ou par téléphone avec notre Service du personnel: Centralbahnstrasse 7, téléphone 23 30 33 poste 242, et demander la formule de candidature

Ambiance Nourrie, logée

Nous invitons insnes répondant à des

#### annonces sous chiffres

à ne iamais ioindre de certificats ou autres documents

#### **ORIGINAUX**

à leurs offres. Nous ne prenons aucune responsabilité en cas de perte ou de dé-térioration de sem-

blables objets.

Feuille d'avis de Neuchâtel.

### BULLETIN D'ABONNEMENT

Je m'abonne dès ce jour à

- LA FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL
- L'EXPRESS
- \* Jusqu'à fin septembre 1971 pour Fr. 15.50
- ★ Jusqu'à fin décembre 1971 pour Fr. 31.50 .

(★ souligner ce qui convient)

Ne pas payer d'avance, nous vous enverrons une carte de versement

Nom:

Prénom :

No et rue:

Localité :

No postal:

Signature:

Veuillez retourner ce bulletin comme imprimé, sous enveloppe non collée, affranchie de 10 centimes, à la

FEUILLE D'AVIS DE NEUCHATEL ou à L'EXPRESS

2001 NEUCHATEL Service des abonnements



FBR BALANCIERS RÉUNIS S. A. 2024 - Saint-Aubin

cherchent:

MÉCANICIEN faiseur d'étampes

« mécanicien » qui serait formé.

MECANICIEN - OUTILLEUR

Se présenter ou téléphoner au (038) 55 24 33.



L'IMPRIMERIE CENTRALE ET DE LA FEUILLE D'AVIS DE NEUCHÂTEL S.A.

## habiles dactylos

pour la composition de textes pour nos journaux, sur machines à écrire Formation dans l'entreprise.

Service: demi-poste 4 h, le matin ou 4 h, l'après-midi ou 4 h en soirée selon entente.

Salaire intéressant.

Place stable en cas de convenance.

Téléphoner pour fixer un rendezvous:

Tél. (038) 25 65 01 (interne 278).



Nous engageons un

possédant une formation de dessinateur ou de mécanicien et qui a déjà quelques années de pratique, dans la construction. Nous offrons un travail indépendant et varié au constructeur qui pourra s'occuper de nos problèmes d'outillage et d'équipement des postes de travail.

Veuillez adresser vos offres à: OSCILLOQUARTZ S.A., Service du personnel, Brévards 16, 2002 Neuchâtel 2.

Maison affiliée à Ebauches SA. L'une des vingt-cinq premières entreprises de Suisse.

#### CRÉDIT FONCIER **NEUCHÂTELOIS**

Nous cherchons, pour entrée immédiate ou date à

# UN (E) EMPLOYÉ (E)

Place stable. Caisse de retraite. Ambiance agréable

Faire offres manuscrites, avec curriculum vitae, à la direction, rue du Môle 6, 2001 Neuchâtel. Tél. (038) 25 63 41.



cherche pour ses services administratifs

#### une employée de bureau

#### une aide de bureau

ayant si possible quelques années de pratique, pour travaux variés et intéressants (éventuellement à temps partiel).

Faire offres écrites ou se présenter au service du personnel qui fournira tous renseignements complémentaires. Tél. 25 72 31, interne 58.

MÉTAUX PRÉCIEUX S.A., avenue du Vignoble 2,

On cherche pour entrée immédiate :

une sommelière, salle à manger

### une sommelière, brasserie

Nourries, logées. Se présenter à l'hôtel du Lac, Auvernier. Tél. (038) 31 21 94.

Magasin d'alimentation de Cortaillod

#### vendeuse

Semaine de cinq jours, bon salaire. Entrée immédiate ou date à convenir.

M. Mangeat, Bas-de-Sachet 4. 2016 Cortaillod.

peintres Adresser offres écrites à DH 1555 du journal. Beau choix de cartes

Nous cherchons

de visite à l'imprimerie de ce journal

Dem. d'emplois

cherche place dans dancing, à Neuchâtel ou

Tél. (066) 22 10 94.

Barmaid

### Manœuvre aide-livreur

par commerce d'eaux minérales. S'adresser chez Lebet & Cie, Ecluse 7. Neuchâtel. Tél. 25 13 49.

Restaurant de campagne, bonne renommée, cherche

### **JEUNE SOMMELIÈRE**

connaissant les 2 services. Studio à disposition. Tél. (038) 53 19 55.

ENTREPRISE DE LA PLACE

### jeune employé (e) de bureau

pour téléphone, facturation et divers travaux. Semaine de 5 jours, salaire selon capacités

Ecrire sous chiffres EN 1591 au bureau du journal.

#### cherche, pour le 22 août, une sommelière

Restaurant du Vauseyon

Horaire régulier. Bon gain. Fermé le dimanche. Tél. 24 27 44.

Nous cherchons

MENUISIERS

#### AIDES-MENUISIERS

Société coopérative de menuiserie. Vallon du Seyon Neuchâtel. Tél. (038) 25 14 09.

On cherche, pour entrée immédiate,

# jeune cuisinière

fille de maison Nourrie, logée. Bons gages

Tél. (038) 51 21 58.

Morris

#### Garage R. Waser

MG

#### Rue du Seyon 34-38 2000 Neuchâtel Tél. (038) 25 16 28 cherche un

mécanicien

Triumph

sur automobiles. Place stable et bien rétribuée. Semaine Avantages sociaux.

On cherche pour Neuchâtel

dès le 15 juillet, seulement pour le service de midi

Bon gain assuré Renseignements: tél. 25 15 74 (ne pas téléphoner le samedi)

Nous cherchons

### secrétaire

pour correspondace allemande française et anglaise. Poste intéressant et varié Prière d'écrire ou de téléphoner aux ETS SIM S.A., Morges, tél. 71 11 71.

Atelier de couture cherche

#### ieune couturière

suisse pour début septembre ou date à con-Boutique Jersey-Tricot, Seyon 5 c, Neuchâtel. Tél. (038) 25 61 91.

### CUISINIER

cherche nouvel emploi. Peut se libérer selon convenance pour fin août ou plus tard. (Région des lacs, Neuchâtel, la Neuveville)

Faire offres sous chiffres KS 1578 au bureau

(vis-à-vis Brunette) Bureau: Boudry

## 30 CENTIMES LE MOT SEULEMENT

C'est le prix d'une

### petite annonce au tarif (très) réduit qui

- vous facilite la vente et l'achat de tous objets, meubles, vêtements, skis, chaussures, etc. (véhicules à moteur exceptés);
- vous permet de trouver une chambre, un garage ou un appartement à louer;

vous aide à trouver une femme de ménage, une

garde d'enfants, etc.; vous procure un emploi à plein temps ou à temps

(Annonces commerciales exclues)

#### cherche place (éventuellement dans bureau) pendant les vacances d'été, du 12 Bonnes connaissances de français Faire offres d'urgence à 7270 Davos-Platz. Tél. (083) 3 54 13.

### Jeune électricien

cherche place à Neuchâtel ou aux envi Faire offres à Franz Stornig, escalier de la Gare, 2072 Saint-Blaise.

### **APPRENTISSAGES**

Etude d'avocats et notaire cherche, pour entrée immédiate,

### une apprentie de bureau

Faire offres écrites ou télépho-Etude Galland, Knoepfler, Blaser, rue Saint-Honoré 3. à Neuchâtel

collections de

Prof. médicales Dem. à acheter CLINIQUE J'achète VÉTÉRINAIRE

MARIN FERMÉE jusqu'au

timbres-poste récents ou anciens 5 septembre

(suisses de préférence) Case postale 880 2001 Neuchâtel Urgences: Dr Du Pasquier 2072 Saint-Blaise And Township

### **VALMON** RÉCUPÉRATION

et John Valléllan vous achète vos déchets industriels

métaux - chiffons-

# Contre une sélection française de deuxième rang Suisse ne doit pas manquer sa réhabilitation

Cet après-midi, au stade de Champel, (Genève) l'élite suisse rencontre une sélection française de deuxième catégorie dans un match à trois athlètes par spécialité. L'élite française, elle, est opposée dans le même temps à l'équipe de Grande-Bretagne.

Les Suisses ne devraient pas rater cette occasion-là: en juin, ils ont été d'une décevante faiblesse, à Bruxelles, dans une compétition internationale dont la formule — un athlète par spécialité leur était pourtant favorable. En outre, si l'on excepte certaines performances celles de Firth (10.000) et de Dæssegger (5000 et 10.000) - on constate avec regret que cette saison qui aboutit à des championnats d'Europe n'a pas encore apporté les résultats que l'on espérait.

Evidement, l'essentiel — après avoir obtenu sa qualification - c'est pour chacun d'être en forme entre le 10 et le 15 août, à Helsinki. Cependant, il n'y a pas rien que ca. Il faut aussi parfois se manifester. Il faut aussi se préparer à atteindre ce but par une progression

Si l'on n'est pas en forme à la mijuillet, on ne le sera probablement ja-



#### **Neuchâtel Xamax** champion suisse

Les juniors D de Neuchâtel Xamax ont conquis le titre de champion de Suisse de la nouvelle catégorie créée cette année. Après avoir écarté, dans leur groupe, La Chaux-de-Fonds, Bienne et Young Boys, ces tout jeunes footballeurs (nés en 1960 et 1961) ont éliminé Bâle (8-0) en demi-

A Berne, l'équipe neuchâteloise a succes-sivement battu Grasshoppers (4-0) et Sion (4-2). M. Karl Rappan, régisseur de ce championnat, s'est fait un plaisir de féliciter ces footballeurs en herbe et a remis à chaque acteur un magnifique gobelet en étain, premier souvenir d'une carrière de footballeur qui a fort bien débuté.

### Maculature

à convenir, un

soignée au bureau du journal, qui la vend au meilleur prix. mais. Du moins, jamais de manière éclatante, car on vit constamment dans le doute.

#### RÉHABILITATION

Le cycle de ces rencontres à trois athlètes entre la Suisse et la France a été instauré en 1969. A Pulversheim, en Alsace, la sélection française a gagné par 211,5 à 118,5. Elle l'aurait également emporté selon le principe classique à deux: 116,5 à 95,5. Les Suisses avaient eu une mauvaise journée et, en particulier. Clerc avait touché le fond. Comme à Bruxelles. Ce qui ne l'a pas empêché de devenir champion d'Europe, deux mois plus tard.

Jusqu'à maintenant, les athlètes suisses sont probablement restés en dessous de leur réelle valeur. Il peuvent se réhabiliter à condition de ne pas se laisser abattre par la moindre déconvenue. On ne les considère pas comme des favoris:

motocyclisme

ils n'ont donc pas besoin d'avoir la peur au ventre... si c'est pour cette raison qu'ils ont été si mauvais à Bruxelles.

AVANTAGES FRANCAIS La sélection française paraît plus homogène: elle aura un certain avantage dans les courses de vitesse, dans les redemi-fond et au saut en longueur. Les Suisses devraient gagner le 200 (Clerc?), le 110 m haies (Riedo), 3000 m obstacles (Feldmann), le 400 m haies (Mirz-Hofer) le marteau

Ils ne sont pas dénués de chance avec Portmann et Wieser au saut en hauteur. S'ils enlèvent le saut à la perche (Von Arx-Wimmer) c'est que les Français qui ont été retenus sont extrêmement faibles

(Ammann) et le javelot (Von Wartbourg)

dans ce domaine. Wirth et Dæssegger peuvent également prétendre, sinon à la victoire, du moins à un excellent classement sur 10.000 et

Il sera intéressant de voir à l'œuvre nos coureurs de vitesse. Clerc est rentré de Helsinki avec un 20"8 qui demande une confirmation. Pour ma part, je me demande si le chronométrage finlandais n'y est pas pour quelque chose. Les Finlandais ont donné un record national du 100 m (10"2) à Vilen, qui est leur nouvel espoir de la vitesse alors que le chronométrage électrique était à 10"57. L'année passée, lors de la demi-finale de la coupe des Nations, ils avaient également crédité le Polonais Novosz de 10"2 tandis que le témoin électrique dépassait

Or, losqu'il a terminé en 20"8, Clerc a été battu de quelques centimètres par Vilen. Il a donc profité de la générosité dont ont peut-être fait preuve les chronomètreurs envers Vilen.

Il devra prouver qu'il a retrouvé son GUY CURDY



MICHEL PORTMANN. - Dans l'épreuve du saut en hauteur, il sera un des atouts de l'équipe suisse.

(Interpresse)

### AVANT LIGNIÈRES ET HOCKENHEIM EN SEPTEMBRE

# L'élite helvétique s'affronte sur l'anneau de Monza

Il en est du motocyclisme suisse comme de la gastronomie. A la suite des entrées, des hors-d'œuvre vient le tour des plats de résistance. Après huit manches de courses verra enfin se dérouler la première épreuve en circuit de l'année.

C'est en effet à Monza, en Italie, que s'affronteront ce week-end plus de trois cents coureurs représentant pratiquement toute l'élite helvétique si l'on excepte quel-ques licenciés grand prix s'affrontant en Al-lemagne de l'Est. Ces pilotes seront répartis en treize groupes suivant leur discipline et leur cylindrée.

Les courses de Monza représentent, sur le plan national, les dernières empoignades prévues avant la pose estivale qui va se prolonger jusqu'au 15 août, date à laquelle aura lieu la course de côte Châtel-Saint-

#### « O PARADOXE!»

Quiconque s'intéresse tant soit peu aux sports mécaniques, à deux comme à quatre roues, se voit contraint de déplorer l'in-terdiction des courses en circuit à caractère public que nous connaissons dans notre pays depuis trop longtemps. Il ne reste donc aux responsables des sports dans lesquels — ô paradoxe! — s'illustrent de nombreux Suisses, que la possibilité d'orga-niser à l'étranger les manches circuit nécessaires à un véritable championnat natio-

La Commission sportive nationale motocycliste a cette année prévu deux épreuves étrangère: Monza ce week-end et en sep-tembre, la déjà traditionnelle manche de Hockenheim. Mais entretemps, soit les 4 et septembre, aura lieu la course en circuit motocycliste de Lignières. Ne revenons pas sur les péripéties d'une pétition recueillant 11000 signatures inutiles dans le canton puisque le poisson est noyé! Il ne reste plus au Norton-Club de Neuchâtel qu'à organi-ser sa manifestation sans percevoir de finances d'entrées des spectateurs puisque les autorisations ne lui sont pas délivrées dans ce sens. Mais s'il n'y aura pas à Lignières de public payant pour cette onzième manche du championnnat national, d'ores et déjà la participation de toute l'élite suisse est

#### QUELQUES PRONOSTICS

Il est certes assez délicat d'établir des prévisions valables avant une première annuelle telle que celle de Monza. Tant de facteurs différencient nos épreuvent de côte des circuits. Si les grosses cylindrées semblent ne pas devoir poser de grands problèmes au Genevois Florian Burki (Egli-Vincent) malgré la présence du Neuchâtelois Philippe Schreyer sur Laverda, du récent vainqueur de la classe au Generoso très régulier Beuchat sur Rickman-Cooper, il n'en est pas de même dans plusieurs autres catégories.

Les 350 cmc tout particulièrement polarisent cette année l'intérêt général. Ne voiton pas, après huit manches quatre coureurs luttant coude à coude, sur Yamaha, en têchampionnat: les Zuricois Kneubuhler, Brungger et le Neuchâtelois Jean-Marie Grandidier. Nul doute qu'ils feront étala-ge de toute leur classe pour surclasser leurs adversaires et obtenir une victoire qui leur permettrait de souffler un peu.

En demi-litres, si la lutte est quelque peu moins chaude, la participation est par contre des plus relevées. Outre les Neuchâtelois Grandidier (Matchless) et Schreyer (Kawasaki), il faut noter la présence de Brungger (Bultaco), que d'aucuns considèrent commme l'un des meilleurs pilotes suis-ses du moment, du Bernois Armin Frey (BMW d'usine), des Valaisans Guy Morisod (Kawasaki H1R) et Bruno Michaud (Ducati) Chacun de ces pilotes peut prétendre à victoire. De belles joutes en perspective.

Le grand nombre d'équipages de side-cars participant à ces courses étant trop éleve pour ne pouvoir organiser qu'une seule deux groupes distincts ont été formés. Si l'intérêt peut en être diminué, la sécurité des équipages en sera augmentée. Le second justifie largement le premier.

### Cent vingt athlètes pour deux équipes

#### Suisse

100 m: Philippe Clerc (meilleure per-

formance de la saison 10"4), Peter Holezle (10"5), Marcel Kempf (10"4), Fabrizio Pusterla (10"4) — les trois ti-tulaires seront désignés sur place. 200 m: Clerc (20"8), Reto Diezi (21"0), Hans-ruedi Wiedmer (21"3), Pusterla (21"3) les trois titulaires seront désignés sur place. 400 m: Willi Aubry (47"6), Hansjærg Beiner (47"5), Andres Rothenbueh-ler (47"5). 800 m: Hansjuerg Kaufmann (1'51"4), Marco Montaloetti (1'51"4), Gian-Franco Pelli (1'50"5). 1500 m: André Dolder (3'47"9), Max Grueter (3'45"3), Hans Lang (3'45"3). 5000 m: Werner Dœssegger (13'46"2), Werner Meier (14'21"4), Toni Zimmermann (-). 10.000 m: Albrecht Moser (29'50'6), Alfons Sidler (29'57"4), Josef Wirth (28'50"0). 110 m haies: Beat Hofmaen-per (14"2) Royal Devict (14"2). (1'51"4), Marco Montaloetti ner (14"2), Beat Pfister (14"3), Daniel Riedo (14"0). 400 m haies: Heinz Hofer (51"1), Hansjuerg Wirz (52"2), Roland Zuercher (52"5). 3000 m obstacles: Toni Feldmann (8'38"6), Hans Menet (8'44"2), Hanspeter Werhli (8'46"6). Hauteur: Yves Matalon (2 m 05), Michel Port-mann (2 m 08), Thomas Wieser (2 m 10), Longueur: Rolf Bernhard (7 m 52), Linus Rebmann (7 m 32), Christian Lauchenauer (7 m 41). Perche: Peter von Arx (4 m 90), Peter Wittmer (4 m 80), Heinz Wyss (4 m 80). Tri-ple saut: Heinz Born (15 m 42), Bruno Lardi (14 m 95), Toni Teuber (15 m 19). Poids: Jean-Pierre Egger

(16 m 78), Edi Hubacher (16 m 80), Walter Widmer (15 m 80). Disque: Paul Frauchiger (52 m 48), Rainer Luetzelschwab (47 m 10), Hansruedi Stalder (50 m 98). Javelot: Peter Maync (74 m 05), Peter Reber (68 m 20), Urs Von Wartburg (77 m 62). Marteau: Frank Ammann (63 m 26). Ernst Ammann (63 m 26), Higo Rothenbuehler (63 m 12), Thomas Toth (59 m 00), 4x 100 m: Clerc, Diezi, Hœlzle, Wiedmer (remplaçants Kempf et Pusterla). 4x 400 m: Aubry, Beiner, Hannes Hauswirth, Rothenbuehler (remplaçant Josef Calvetti).

#### France

100 m: Echevin, Byrame, Gres (rem-100 m: Echevin, Byrame, Gres (remplaçant Arame). 200 m: Arame, Ducasse, Byrame. 400 m: Keribriou, Paoli, Nicolau (remplaçant Malingre). 800 m: Toussaint, Samper, Barriau. 1500 m: Blondel, Adam, Leborgue. 5000 m: Levaillant, Rampon, Schott. 10.000 m: Kolbeck, Borowski, Lepape. 110 m haies: Malrien, Noé, Shiglia. 400 m haies: Montgermont. Pollet. Villard. haies: Montgermont, Pollet - Villard, Amiel. 3000 m obstacles: Herrisseau, Geraudie, Martin. Hauteur: Sainte-Rose, Fillion, Jeanneret. Longueur: Vix, Ugolini, Bonhême. Perche: Meyer, Ballivet, Ollivari. Triple saut: Damoisseau, Lamitie, Lejeune. Poids: Chala, Petit, Debeda. Disque: Grosso, Chabrier, Lanfroy. Javelot: Legrain, Pougheon, Butet. Marteau: Chadefaux, Mikolajczyk, Cerizay. 4 x 100: Byrame, Gres, Arame, Davidovici (remplaçant Ducasse). 4 x 400: Demartou, Malingre, Dach, Raoult,

#### OFFRES D'EMPLOIS

OSCILLOQUARTZ S.A.

Appareils électroniques 2002 NEUCHATEL 2 TÉL. 038 25 85 01

Nous engageons, pour entrée immédiate ou date

RADIO-

ÉLECTRICIEN

pour nos différents services de production et de

CONTRÔLEUSE

pour l'atelier de réglage, où elle sera chargée

de travaux de mesure de montage et de con-

**OUVRIÈRE** 

2002 Neuchâtel 2, de se présenter aux Brévards 16,

(trolleybus No 8) ou de téléphoner au (038) 25 85 01.

Maison affiliée à Ebauches SA. L'une des vingt-cinq premières entreprises de Suisse.

De plus, nous cherchons une

Prière d'adresser offres à :

pour le perçage de circuits imprimés.

OSCILLOQUARTZ S.A., service du personnel,

contrôle d'appareils électroniques, ainsi qu'une

## MIGROS -

cherche:

pour son service après-vente (atelier situé à nos entrepôts de Marin) transport depuis Saint-Blaise assuré par nos soins —

### MÉCANICIEN-RÉPARATEUR

de préférence ayant formation ou expérience dans la branche appareils élec-

pour le montage et l'entretien de ses propres installations, dans les succursales et à la centrale de distribution

### **FRIGORISTE**

Veuillez adresser offres ou téléphoner à la Société Coopérative MIGROS NEUCHATEL. Tél. (038) 33 31 41, 13, route de la Gare, 2074 Marin.

# OFFRES D'EMPLOIS

Société suisse de textiles d'ameublement cherche,

### jeune cadre commercial dynamique

gestion de stock, surveillance des expéditions, contact avec la clientèle et travaux divers. Nous offrons:

salaire intéressant et possibilités d'avenir. Logement peut être fourni.

Soumettre une offre complète, avec curriculum vitae manuscrit et prétentions de salaire, à

Tissage et Teinturerie S.A. 4900 Langenthal Tél. (063) 2 62 62.

#### HÔTEL POINT DU JOUR

cherche, pour entrée immédiate ou date à convenir:

#### COMMIS DE CUISINE

#### FEMME DE CHAMBRE

Nourris, logés, salaire à discuter.

Prière de téléphoner ou de se présenter Boudevilliers, tél. (038) 36 12 66.

Votre carrière professionnelle dans une entreprise en plein développement

Pour notre section copie de bureau, nous cher-

# un représentant

en Suisse romande.

Nous offrons:

Activité intéressante, bien rémunérée, au sein d'une équipe dynamique; rémunération fixe, frais de voyage, voiture à disposition; institutions sociales développées.

Nous demandons: Certificat de capacité professionnelle, enthousiasme,

goût pour la vente de produits techniques.

Veuillez adresser votre offre écrite ou téléphoner à OZALID S.A., Seefeldstrasse 94, 8034 Zurich, tél. (051) 32 74 42.



OFFRES D'EMPLOIS

dépôts de produits finis

1 ouvrier magasinier

### qui devrait s'occuper de divers travaux de manu-

tention.

Nous offrons:

horaire normal

- travail propre

- situation stable

- avantages sociaux d'une grande entreprise - bon salaire

Age idéal 20-40 ans



SERVICE DU PERSONNEL TEL.038/211145 2003 NEUCHATEL





### Brasserie du Cardinal S.A.

Entrepôt de Neuchâtel cherche

## CHAUFFEUR POIDS LOURD

Semaine de 5 jours. Horaire régulier. Salaire intéressant. Prestations sociales d'une grande entre-

Se présenter ou téléphoner à la Direction régionale de Neuchâtel, Crêt-Taconnet 14. Tél. (038) 25 11 04.

# Quelle institutrice privée

désirerait travailler dans un petit pensionnat de jeunes filles, région Neuchâtel?

Bonnes connaissances d'allemand et d'anglais. Faire offres, avec curriculum vitae et prétentions

de salaire, sous chiffres P 900.199 N à Publicitas S.A., 2001 Neuchâtel,

Notre usine de COMPOSANTS MICRO-ÉLECTRIQUES

Bevaix

### DAMES et JEUNES FILLES

pour divers travaux de montage et de contrôle. Dans le cadre de sa production, elle peut vous offrir une activité intéressante et variée. Vous êtes donc cordialement invitées à visiter

votre future place de travail, en téléphonant de 8 h à 17 h au 46 17 22, en demandant M. Gremaud qui se fera un plaisir de vous renseigner et de convenir d'un rendez-vous.

FAVAG S.A.

DÉPARTEMENT MICRO-ÉLECTRIQUE 2022 BEVAIX



MIKRON HAESLER

# Tous au mois chez MIKRON HAESLER S. A. - Boudry

Dès le 1er juin 1971, tout le personnel de

MIKRON HAESLER S.A., à Boudry, est payé au mois.

En son temps, cette entreprise avait été fortement critiquée, du fait qu'elle payait au mois une partie de son personnel. Or, le marché du travail ayant évolué, plus personne aujourd'hui ne conteste le fait qu'un bon ouvrier rité aussi large, si ce n'est plus, qu'une simple aide de bureau l

Une fois de plus, MIKRON HAESLER S.A., a reconnu très tôt une évolution irréversible et a apporté aux travailleurs une amélioration sociale, qui était souvent ressentie auparavant comme une aberration et même une injustice.

### MIKRON HAESLER



# tombe O DIC

### Un geste gracieux du SENJ

A l'insu des ménagères, le SENJ a procédé au tirage au sort des carnets de timbres-escompte et a attribué les prix suivants :

1000 bons d'achat de Fr. 5.- . . Fr. 5000.-500 carnets de consommateurs

à moitié remplis . . . . . Fr. 1250.-

Au total Fr. 6250.-Les bons d'achat sont acceptés comme argent comptant par tous les adhé-

#### Dans votre intérêt

servez-vous chez les détaillants qui délivrent les timbres-escompte SENJ et inscrivez lisiblement vos nom, prénom et adresse sur chaque carnet de timbres-escompte SENJ.



### **Bussy Coiffure**

Membre du Club artistique suisse et de Paris

#### Les dernières tendances

Depuis 25 ans à la rue du Temple-Neuf

Ø 25 25 78

Pourquoi vous tasser

Alors que pour quelques

une spacieuse Kadettl

centaines de francs de plus

L'Opel Kadett E, par exemple,

avec ses cinq places confortables,

son coffre géant,

son moteur fougueux et robuste,

est très avantageuse.

Alors, venez l'essayer chez nous!

Hauterive

Tél. 33 11 44

pour conduire?

vous pouvez avoir

Temple-Neuf 11

**NEUCHATEL** 

KAH 13/69 Su

### bassets

A vendre

à longs poils, avec papiers; 10 semaines. Tél. (037) 74 16 87.

Nous invitons instamment les person-nes répondant à des

#### annonces sous chiffres

ne jamais joindre de certificats ou autres documents

#### ORIGINAUX

à leurs offres. Nous ne prenons aucune responsabilité en cas de perte ou de détérioration de sem-blables objets.

Feuille d'avis de Neuchâtel. toute demande renseignements, prière de joindre un timbre pour la joindre réponse. Feuille d'avis



L'annonce reflet vivant du marché

FAN

Envoyez-mol documentation sans engagement

#### GELÉE ROYALE POLLEN

Banque Metro Zurich

Badenerstrasse 141 Tél. 01/39 7111

FRED KUNZ

**TAPISSIER - DÉCORATEUR** 

rapide - discret - avantageux

Je désire recevoir, sans engagement, votre

Rue

Localité

DIRECTEMENT DU PRODUCTEUR Documentation gratuite sur demande à CEDISA, 1022 CHAVANNES-RENENS Tél. (021) 35 48 22

#### 2 CARAVANES

neuves en polyester 4-5 et 4-6 places à liquider faute de place avec

RABAIS 20% Garage Mario BARDO

47

Neuchâtel Tél. 24 18 42

#### La Boutique du rasoir Fermé

VISITEZ A COLOMBIER

DOCUMENTATION TEXTILE pour

RIDEAUX et MEUBLES

le grand centre de

TAPIS DE FOND

COLOMBIER - Rue Haute 15 - Tél. (038) 41 23 15 - Parc pour voitures

FN

du 10 au 19 juillet VACANCES



HUG & Co Planos NEUCHATEL Plus de 50 instruments en magasin. STEINWAY & SONS, BECHSTEIN, GROTRIAN-STEINWEG, SCHIMMEL, YAMAHA, BURGER-JACOBI, SCHMIDT-FLOHR, HOFMANN, SABEL,

RIPPEN, GEYER, KEMBLE, ZIMMERMANN VENTE - LOCATION - ECHANGES Téléphone (038) 25 72 12

#### PRÊTS sans caution de Fr. 500.- à 10,000.-

Formalités simpliflées. Rapidité. Discrétion

BANQUE COURVOISIER S.A. 2001 NEUCHATEL (038) 246464 Faubourg de l'Hôpital 21



### GRANDE CAMPAGNE DE REPRISE À L'OCCASION DE L'ARRIVÉE DU GAZ NATUREL

Cuisinières Indésit - Le Rêve - Arthur Martin - Sauter - Rochat, etc. à partir de Fr. 298 .--Demandez une offre sans engagement.

DISCOUNT DU VIGNOBLE FORNACHON & CIE

Tél. (038) 46 18 77, 2022 Bevaix.

Dans chaque ville importante de

Suisse, une succursale ou agence

ANNONCES SUISSES SA

«ASSA»

est à votre disposition pour transmettre vos annonces aux jour-

naux du monde entier, dans les

meilleurs délais, au tarif officiel

de chaque publication.

Bel assortiment de

### BOUCLES

CENTRE DE COUTURE BERNINA L. CARRARD

Epancheurs 9 Neuchâtel **Vacances annuelles** 

entreprise

E. Geiger

du 12 au 31 juillet 1971.

### PETITES ANNONCES

au tarif réduit de 30 c. le mot (minimum dix mots) à l'exclusion de toute annonce commerciale non occasionnelle

ou ayant une certaine importance

#### A louer

STUDIO NON MEUBLE, à Bevaix, 200 fr., charges comprises. Libre immédiatement. Adresser offres écrites à BK 1588 au bu-

BOUDRY, APPARTEMENT 2 PIECES, libre fin juillet. Tél. 41 17 35, heures des repas. COLOMBIER. STUDIO, salle de bains, sinette, eau chaude, chauffage central, pour le 24 juillet. Adresser offres écrites à CL 1589 au bureau du journal.

2 CHAMBRES MEUBLEES, cuisinette, part à la salle de bains, Boudevilliers. Téléphone 36 13 83.

COTE-D'AZUR, pour cause imprévue, à louer, dès le 1er août, maison de vacances, région de Cannes. Tél. 25 61 10.

APPARTEMENT DE 2 1/2 CHAMBRES meublées, tout confort, près de la gare. Adresser offres écrites à AG 1565 au bureau du iournal.

CHALET DE VACANCES avec confort pour 4 à 6 personnes, au Jura, alt. 1200 m. phone (038) 66 11 82.

CHAMBRE MEUBLEE près du centre, à demoiselle. Tél. 24 34 40, de 12 à 14 heures. VAL-DE-RUZ, appartement 3 pièces, semi-

confort, avec garage. Adresser offres écrites à DK 1571 au bureau du journal.

VULLY, maison restaurée, 4 chambres, cuisi-ne, confort, jardin, accès au lac. Adresser offres écrites à GJ 1545 au bureau du

CHAMBRE à jeune fille sérieuse, chauffage général, bains. Av. 1er-Mars 6, 4me étage, à droite.

PRES DU LAC RETAUD Pillon, chalet sans confort, du 15 juillet à fin septembre. Tél. (025) 6 43 61 après 19 heures.

STUDIO, CUISINE, bains, tranquillité. Loyer modeste, à échanger contre 2 pièces. Adresser offres écrites à 97-883 au buréau du journal.

### Divers

ON DEMANDE A LOUER REMORQUE PLIABLE (pour 3 semaines), type Erka. Téléphone 53 21 67, heures des repas.

« HEUREUX SONT LES SAGES qui ont reconnu le droit Sentier de Dieu et ont re-gardé vers Son royaume. » Foi baha'ie, case postale 613, tél. 31 23 62.

QUI DONNERAIT A JEUNE MENAGE FRI-GO en état de marche. Téléphoner au (038) A ENLEVER 1 PAIRE DE VOLETS 2 m 60

x 55 cm. Cité-de-l'Ouest 1, Neuchâtel, entre NOUS CHERCHONS PETIT ORCHESTRE (de 2 ou 3 musiciens), pour mariage, le 4 septembre. Tél. (032) 91 27 70.

ASTROLOGIE, amour, argent, santé, études, réussite. Tél. (038) 33 23 62, de 8 à 14 heu-

### Demandes à louer

JEUNE COUPLE CHERCHE APPARTEMENT d'une à trois pièces pour le 24 juillet ou août à Neuchâtel. Tél. 24 74 94, heures des

CHAMBRE INDEPENDANTE, libre Immédiatement. Région Saint-Blaise, Marin. Té-léphone 24 67 42.

APPARTEMENT MEUBLE, 1-2 PIECES, pour le 1er octobre 1971. Adresser offres écrites à CJ 1570 au bureau du journal.

VAL-DE-RUZ, PETIT APPARTEMENT sans

#### Perdus-Trouvés

MONTRE BULOWA ACCUTRON, bracelet acier, perdue région Cadolles. Récompense. Tél. 25 56 48.

#### Offres d'emplois

FEMME DE MENAGE une à deux fois par semaine à Saint-Blaise. Tél. 33 31 74.

FEMME DE MENAGE, deux matinées par emaine. Tél. 25 03 60, ou passer rue de la Main 6. heures des repas.

JEUNE FILLE ITALIENNE, bonne instruction, est demandée pour conversation en italien. Adresser offres écrites à 87-881 au bureau du journal.

#### A vendre

MOBILHOME, 6 places, à la Corcelette. Té léphone (038) 25 62 61, dès 19 heures.

MEUBLES D'OCCASION ET DIVERS. Salon (conviendrait pour chalet), lampadaire, petite table noyer, cuisinière à gaz, articles de cuisine, chaises, 2 fauteuils, salle à manger, machine à coudre, duvets, tapis usagés armoire 2 portes, seilles en zinc, servierboy, tableau, divers. Bas prix. Tél. 31 35 77.

TENTE DE CAMPING japonaise. 2 pièces. avec auvent et accessoires, utilisée une saison, 300 fr. Tél. 25 02 83. GLISSEUR POLYESTER 4 places, Rocca.

Tél. (038) 24 06 54. POUSSETTE en bon état, 120 fr. Tél. (038)

41 12 25. 1 PORTE-BAGAGES POUR VW 1200, 4 jantes. Téléphoner au 61 19 58.

2 GUITARES ELECTRIQUES - 1 solo + 1 basse - avec amplificateur. Téléphoner au 63 27 09, heures des repas. RADIO-AUTO (combiné portatif). Tél. (038)

25 92 20. CANARIS DU HARTZ (mâles et femelles). Tél. (038) 25 92 20.

DIVAN 90 x 190, 60 fr.; 1 duvet 20 fr.; 1 rideau à lanières 5 fr.; 1 porte armoire à glace 5 fr.; 1 globe 2 fr.; 1 abat-jour φ 41 cm, 15 fr.; 1 sac de montage, en cuir, 20 fr.; 1 malle en osier, 85 x 55 x 60 centimètres. Tél. 31 62 74.

viseurs, 5 objectifs de 28 à 240, 5 filtres, équipement complet macrophotographle. Le tout état de neuf. Tél. (038) 41 28 56. MACHINE A TRICOTER, état neuf, Passap

EXAKTA VAREX II a avec Travemat, deux

double fonture, valeur 1100 fr., cédée à 600 fr. Tél. 25 66 10, heures des repas.

DEUX POUSSETTES, l'une valeur 480 fr. cédée à 100 fr., l'autre pour 80 fr. Télé-phone 24 76 35.

#### **Demandes d'emplois** JEUNE FILLE, Suissesse allemande, étudian-

te, 16 ans, cherche travail dans famille ou commerce pour 5 semaines. Adresser offres écrites sous chiffres DM 1590 au bureau

JEUNE ETUDIANT parlant le français et l'anglais cherche du travail, de préférence dans l'enseignement, de juillet à fin septembre. Tél. (032) 85 12 40.

JEUNE SUISSESSE ALLEMANDE cherche

place dans famille avec enfants, Jusqu'au 1er septembre. Pour renseignements : télé-phone 25 51 89, (repas). ETUDIANTE possédant un certificat d'alle-

mand, cherche emploi pendant les vacances 15 juillet à septembre. Adresser offres écrites à 107-884 au bureau du journal. INFIRMIERE REÇOIT ENFANTS de 2 à

gement d'air. Altitude 950 m, dans les sapins. Tél. 57 16 56. ETUDIANT CHERCHE EMPLOI TEMPO-RAIRE comme chauffeur-livreur, aide de bureau, serviceman. Libre immédiatement.

10 ans pour vacances, convalescence, chan-

Tél. 31 47 18 repas de midi et dès 18 heures. URGENT — SOMMELIERE CONNAISSANT LES 2 SERVICES cherche remplacements du 15 juillet au 15 août. Région indifférente. Tél. (038) 24 43 55, le soir.

#### Demandes à acheter

UN JEUNE CHIEN 2 mois environ, fox-terrier, poil lisse. Tél. (038) 25 57 39.

### La plongée, un sport dont il ne faut pas ignorer les lois

Avec la venue de l'été, de nombreuses personnes vont s'essayer à la plongée subaquatique. A leur intention, et à l'intention de tous ceux qui s'intéressent à ce sport, nous avons demandé à François Claire, instructeur en chef de la Fédération suisse de sport subaquatique de dégager les principales lois physiques et physiologiques qui régissent la plongée en scaphandre autonome. La plongée sous marine est une discipline récente : elle a, tout au plus une vingtaine d'années d'existence. On ne peut donc rien dire de définitif à son sujet, car elle évo-

Cependant, malgré l'évolution, il y a des lois de base impératives à suivre, et c'est dans cette intention que cette étude a été réalisée.

Si l'homme vivant sa petite vie tranquille à la surface de la terre peut ignorer comment il vit, comment il respire, le plongeur doit être informé au moins des perturbations que la vie sous pression va entraîner dans le fonctionnement de son organisme. S'il ignore ces lois impératives ou s'il les transgresse il paiera un

jour lourdement sa négligence. Ces lois peuvent être ramenées à deux groupes, principaux: celles découlant de la pression, et celles découlant des lois de dissolution des

#### Vie sous pression

Dans l'étude de la physiologie de la plongée, il faut tenir compte du fait que la densité de l'eau est 800 fois supérieure à celle de l'air : un homme qui descend sous l'eau doit subir la pression de la colonne d'air et de la colonne d'eau qui le surmonte. C'est ainsi qu'un plongeur alimenté en air par le moyen d'un tube dépassant la surface de l'eau, aurait des mouvements respiratoires malaisés à 50 cm de la suface, et impossibles au-delà de 2 mè-

Pour maintenir la ventilation pulmonaire d'un homme immergé, il faut lui faire inhaler un mélange gazeux sous une pression égale à la pression hydrostatique s'exerçant au niveau de sa cage thoracique.

Ce problème se trouve résolu par le scaphandre autonome, qui comporte généralement deux réservoirs d'air comprimé à 200 kg, soit environ 4800 litres d'air, que le plongeur porte sur son dos. L'air est respiré par l'intermédiaire d'un détenteur qui fonctionne automatiquement à chaque inhalation et qui réalise l'équipression grâce à une membrane qui subit la

pression de l'eau. Sachant que 10 m d'eau environ correspondent à la pression atmosphérique, le plongeur aura donc tous les 10 m de profondeur, à supporter une pression supplémentaire de un atmosphère, soit 1 kg par cm2, s'ajoutant à la pression atmosphérique.



Des Martiens envahissant la terre ?...

#### Action de la pression sur l'organisme

Pour doubler la pression, il faut passer d'abord de 0 à 10 m; puis, de 10 à 30 m, puis de 30 à 70 m. Les variations de pression sont donc d'autant plus rapides que l'on se rapproche de la surface et le plongeur doit absolument compter avec ce fait lorsqu'il remonte. Nous reviendrons plus loin sur ce

La pression atmosphérique n'est pas ressentie, car elle est uniformément répartie à l'extérieur du corps et dans les cavités de l'organisme: poumons, oreilles, sinus, etc... En plongée, l'air qui emplit ces cavités va être comprimé proportionnellement à l'augmentation de la pression.

Cette loi ne s'applique que lorsqu'un gaz est isolé du milieu ambiant, donc lorsqu'il est dans une cavité close: c'est le cas des gaz inclus dans l'intestin, des bulles incluses dans le néoprène mousse des habits isothermiques, de l'air compris entre l'habit et le corps.

Ce n'est pas le cas des poumons, sinus, oreille moyenne, qui se trouvent en communication avec le milieu extérieur. Si, pour une raison quelconque, ils en sont coupés, des accidents vont se produire lors des variations de pression. Ces accidents sont dus à des déséquilibres de pression entre les cavités anormalement closes et le milieu ambiant.

Par exemple si l'air ne peut plus pénétrer dans l'oreille moyenne, par suite d'une obstruction de la trompe, les deux faces du tympan seront en déséquilibre de pression, et le tympan cédera. On pallie l'obstruction de la trompe en soufflant par le nez ou en déglutissant (manœuvre de Valsalva).

De même si, lors de la remontée, la ventilation n'est pas libre entre les poumons et l'extérieur (spasmes de la glotte, blocage volontaire de la respiration sous l'effet de la panique, par exemple en cas de panne d'air), il y a surpression dans la cavité, dilatation de l'air, rupture des alvéoles, ce qui provoque une entrée de l'air dans le torrent circulatoire, des douleurs violentes pouvant entraîner une syncope, et des troubles neurologiques dont les conséquences peuvent être dé-finitivement tragiques. Cet accident est un des plus graves de la plongée sous-marine.

Si le plongeur ne souffle pas par le nez dans son masque, l'intérieur de ce masque se trouve en dépression par rapport à la pression hydrostatique. On assiste alors à un « accident de plaquage »: le masque fait ventouse, ce qui peut provoquer des hémorragies nasales ou conjonctivales.

Il suffit de tenir compte de quelques lois physiques énoncées plus haut pour éviter de tels accidents. Pour les raisons que nous indiquions plus haut, ils se produisent le plus souvent à quelques mêtres de la surface, là où les variations de pression, donc de volume, sont les plus grandes et les plus rapides.

#### Une ceinture de plomb...

pour une plus grande « flottabilité »

Selon la loi de Mariotte, « le volume d'un gaz est inversement proportionnel à sa pression »; plus la pression extérieure sera forte, plus le volume du gaz sera réduit; et, dans le cas du plongeur, plus la profondeur sera grande, plus vont se comprimer les gaz de l'intestin, et l'air emprisonné entre l'habit et le corps, ce qui modifiera sa flottabilité.

D'autre part, en vertu du principe d'Archimède, le plongeur subit, comme tout corps plongé dans un liquide, une poussée de bas en haut égale au volume du liquide déplacé. Pour compenser cette poussée et équilibrer ces deux forces, il est « pesé » au moyen d'une ceinture de lest de plomb, pour une profondeur donnée.

On voit, par ces deux principes, qu'un plongeur correctement « pesé » pour une immersion de 10 à 20 m, sera trop lourd à 40 ou 50 m du fait de la compression de son habit et de son intestin.

#### De la dissolution des gaz et des bouteilles de champagne!

Les gaz atmosphériques sont dissous, jusqu'à saturation, dans l'organisme de l'homme. Mais si la pression varie, entraînant la respiration d'air sous une pression plus grande, la quantité de gaz qui va se dissoudre va augmenter, suivant un certain nombre de lois et de facteurs: nature du gaz et du liquide, température (pour la plongée sous-marine, ce second facteur intervient peu), pression temps (la dissolution, bien entendu, n'est pas instantanée, pas plus que celle d'un morceau de sucre

Ce phénomène de dissolution est réversible; si l'on diminue la pression, le gaz dissous se dé-gage selon un certain rythme strictement inverse de celui qui a présidé à sa dissolution. Pour une diminution progressive et lente de

la pression, le gaz se dégagera lentement. Pour une diminution brutale de cette pression, le gaz va se dégager violemment en formant des bulles, comme on peut le re-marquer en débouchant, c'est-à-dire en mettant brusquement en contact avec la pression atmosphérique, le contenu d'une bouteille de

C'est ainsi qu'au cours de la plongée, les gaz respirés vont, selon la pression, diffuser plus ou moins rapidement dans le sang, puis dans les tissus, jusqu'à saturation. Et lors de la remontée, donc du retour vers la pression atmosphérique, ces phénomènes vont se dérouler

En simplifant le processus à l'extrême on peut dire que si la remontée est lente, les gaz du sang vont se libérer au niveau des poumons, et ceux des tissus passeront lentement dans le sang, jusqu'à reprendre leur saturation normale à la pression atmosphérique. Si la remontée est trop rapide, le phénomène de la bouteille de champagne risque de se produire: les gaz, dégagés en bulles, sont entraînés dans la circulation sanguine, et peuvent créer des obstacles aux échanges vitaux.

Des «accidents de décompression» se produisent alors. Ils sont plus ou moins graves selon la localisation et l'importance des bulles: accidents cutanés: «puces», «moutons»; accidents ostéomusculaires: «bends»; accidents nerveux: paralysies, paraplégies.

#### L'ivresse des profondeurs

Il est aisé de prévenir ces accidents: il suffit de respecter les tables de décompression. Ces tables ont pour but de donner, pour chaque profondeur d'immersion et durée de séjour, les vitesses de remontée ainsi que les durées des paliers à accomplir près de la surface, ces pauses permettant l'élimination progressive des gaz dissous dans l'organisme. Quant au traitement de ces accidents, il s'effectue par recompression en caisson jusqu'à disparition des troubles, puis par décompression lente.

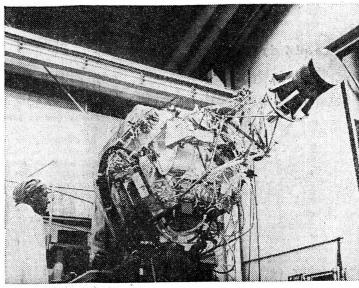
Des gaz ou mélanges gazeux respirés sous une certaine pression l'air comprimé est le mélange le plus utilisé (et le seul recommandé). Il permet de réaliser des plongées jusqu'à 80 mètres de profondeur. (La limite raisonnable, pour la plongée sportive, étant de 40 m).

L'oxygène, gaz vital, ne peut être utilisé à l'état pur que pour des profondeurs ne dépassant pas 7 m. Au-delà, des crises convulsives avec perte de connaissance sont susceptibles d'apparaître et d'entraîner 'a noyade. Nous insistons fortement sur ce point car il est fréquent d'entendre dire que la plongée à 40 m, qui est fort courante, s'effectue à l'aide de bonbonnes à oxygène », ce qui serait abso-

lument mortel. L'azote, gaz inerte qui entre également dans la composition de l'air, est considéré comme un simple diluant de l'oxygène. Sous une certaine pression, il peut provoquer des troubles, connus sous le nom « d'ivresse des grandes profondeurs », qui, modifiant le comportement et le jugement, exposent le plongeur aux plus graves dangers. Ces troubles atteignent généralement tous les plongeurs, à partir d'une profondeur de 40 m, et ce phénomène conduit à limiter à 80 m la plongée en scaphandre à air. Au-delà de cette profondeur, il faut avoir recours à d'autres mélanges, tels que l'oxygène-hélium ou l'oxygène-hydrogène.

François CLAIRE

### Heurs et malheurs de la NASA...



La course à Vénus et les programmes Mariner (ici Mariner II qui a « travaillé » en 1962) sont délaissés alors que la planète recèle encore dinnombrables secrets de la plus haute importance.

reaux de la grande administration spatiale

américaine. Le malaise y est cependant plus

profond, et ne pourra se dissiper avec le

temps qu'au prix de modifications structurel-

les importantes. Car si certains observateurs

optimistes ont cru pouvoir pronostiquer, au

lendemain d'Apollo 14, un rétablissement du

déséquilibre qui menaçait la Nasa depuis

près d'une année, la réalité est probablement

beaucoup plus cruelle, et certainement moins

évidente; car prise entre deux feux, d'un

côté les restrictions de crédit qui ont amené

son budget aux 60 % de ce qu'il était il y

a encore quelques années, et de l'autre les critiques chaque jour plus acerbes que lui

lance la communauté scientifique américaine,

la Nasa s'efforce de louvoyer au mieux en

évitant le maximum de tempêtes. Bien ma-

lin serait alors celui qui pourrait pronosti-

quer ce que seront les prochaines décisions

de cette administration, dont les crises dou-

loureuses ne sont qu'un pâle écho de cel-

En fait, dans les critiques auxquelles doit

faire face la Nasa, deux voix dominent très

nettement. Il y a tout d'abord celle des irré-

ductibles du programme Apollo, géologues et astrophysiciens pour la plupart, qui avaient

déjà déploré à grands cris l'annulation des

deux vols 15 et 19 (ancienne dénomination).

Par l'intermédiaire du « Space science board »

de l'Académie des sciences américaine, ils

avaient allégué l'impossibilité de poursuivre

l'étude de la Lune de façon cohérente avec

un nombre si restreint d'expériences, et de

pouvoir répondre aux questions scientifiques

de haute importance qui se posaient en mar-

ge de ce programme. En face la voix des adversaires du programme

Apollo n'en résonne que d'autant mieux. Car

du moment (disent-ils) que de toute façon

il est exclu d'envisager des missions lunaires

supplémentaires (faute de fusée Saturne 5 et

faute d'argent), et que le programme actuel

est condamné à rester inachevé, supprimons

encore davantage de vols. Cela fera autant d'argent que la Nasa économisera pour les

Il est en effet indéniable que la Nasa, fi-

nancièrement, ne peut guère envisager l'ave-

nir avec sérénité: ses futures réalisations im-

portantes, qui vont de la navette à la station

spatiale, en passant par la fusée nucléaire, sont supputées chacune à une dizaine de mil-

liards de dollars au minimum. Avec son bud-

get actuel dépassant à peine 3 milliards par

année, l'administration américaine doit se met-

tre en quête de nouvelles solutions. Et l'une

d'elles (de portée certes très limitée) serait

d'économiser encore sur le programme Apollo. Il n'est donc pas certain, et de loin, que le

programme des missions lunaires habitées

subsiste tel quel, avec, au-delà de la pro-

chaine expérience Apollo 15 prévue pour le

26 juillet, deux vols supplémentaires en mars

et octobre de l'année prochaine. D'autant

que la récente nomination à la tête de la

Nasa du Dr James Fletcher ne laisse pas,

à cet égard, d'inquiéter sérieusement. Défen-

seur acharné de l'automatisme spatial, il

risque bien en effet de porter un coup très

rude, sinon directement aux prochains vols Apollo, du moins aux expériences qui au-

raient pu, en principe, prendre le relais du laboratoire du ciel en 1973.

Il faut d'ailleurs rapprocher la nomination

de James Fletcher d'un double rapport qui

a été établi il y a quelques mois par le «Space science board» de l'Académie des

les qui ébranlent les Etats-Unis dans pres-

que tous les domaines.

programmes futurs.



Entre Houston (ici le centre de contrôle) et Washington, des frottements certains dans les mois à venir...

de tous ses membres (notamment dans les domaines financier, social, ou militaire) il gera probablement l'administration spatiale à reconsidérer ses plans en profondeur. serait pour le moins surprenant que la Nasa fasse exception. On ne devrait donc pas s'étonner de ce que tout n'aille pas pour le Venus délaissée... mieux dans les laboratoires et dans les bu-

Alors que l'Amérique tremble actuellement sciences, qui vient d'être publié, et qui obli-

Le premier rapport, intitulé « une stratégie pour l'exploration de Vénus », relève le fait que l'exploration de Vénus a malencontreu-sement été délaissée aux Etats-Unis, alors que la planète recèle encore d'innombrables secrets de la plus haute importance, à la fois pour l'astronomie et pour la terre elle-même (l'étude de la météorologie de Vénus éclairerait peut-être les mécanismes météorologiques terrestres d'une nouvelle lumière). Il préconise en conséquence une exploration systématique, à l'aide de fusées et de matériel bon marché, ce qui permettrait de mettre à profit toutes les fenêtres de lancement avec de nombreuses expériences à chaque fois. Or la Nasa n'a noté sur ses tablettes, pour l'instant, qu'une seule expérience vénusienne : et encore n'a-t-elle qu'une portée limitée, puisque la sonde qui s'approchera de Vénus en 1973 sera en route, en fait, pour la planète Mercure... il est donc très probable que, dans ce domaine, l'administration spatiale américaine ait à revoir ses plans en profondeur.

Quant au second rapport, consacré aux « sciences de la vie dans l'espace », il n'est pas moins dur à l'égard de la Nasa. En dépit du fait que l'on a déjà retenu pour le « laboratoire du ciel » un nombre important d'expériences dites biomédicales les biologistes et les médecins sont unanimes: tout cela n'est que broutille, et empoigne mal le problème. Au lieu de rechercher à pallier les inconvénients de l'apesanteur, disent-ils, ou à étudier indirectement les effets des radiations spatiales sur l'organisme, c'est une po-litique globale axée sur la biologie cartiale qu'il faut instituer. Ce ne sont pas 5 % du budjet de la Nasa qui pourront taire avancer de telles recherches: ni les coûteuses expériences qui sont entreprises sur certains animaux inférieurs, comme ce programme biosatellite dont les retombées ont été bien maigres, pour une facture dépassant les 150 millions de dollars... Ainsi, ce n'est ni plus ni moins la création d'un nouveau département au sein de la Nasa, orienté exclusivement vers la biologie spatiale, que réclame ce comité.

Enfin, après les géologues, les médecins et les biologistes, ce sont les astronomes qui tentent de tirer à eux la couverture. A les entendre, la position privilégiée que l'espace offre à l'astronomie (la libérant de l'écran atmosphérique) ne serait pas assez mise en valeur. Ils feignent d'oublier qu'un prodigieux instrument (OAO-2) travaille inlassablement pour eux depuis plus de 2 ans, et qu'il aurait déjà été rejoint par un petit frère plus puissant, (qui aurait été OAO-3) si le lancement n'avait pas échoué à la fiu de l'année dernière. Ils omettent volontairement aussi le fait que le «laboratoire du ciel » sera doté d'une dizaine de téléscopes destinés à ausculter le soleil dans de nombreuses bandes de fréquences. Enfin, ils ne disent mot d'un projet important que la Nasa a déjà en chantier, et dont les premiers essais devraient survenir dès 1974: il s'agit d'un très gros satellite (observatoire, dédié à l'astronomie de haute énergie, et baptisé HEAO). Ni du célèbre grand tour des planètes, qui pourrait révéler les astres les plus éloignés dans notre système solaire.

Que les biologistes s'insurgent, soit : la médecine spatiale a véritablement été (et subsiste) la parente pauvre de l'exploration de l'espace. Et si l'on veut aboutir un jour aux stations spatiales ainsi qu'aux navettes qui permettront de les atteindre, il est indéniable qu'il faut accorder davantage d'attention (donc de crédits...) à la biologie spatiale. En revanche, que les géologues, les physiciens ou les astronomes décochent régulièrement leurs flèches empoisonnées à l'intention de la Nasa (sur laquelle ils tirent même parfois à boulets rouges) est moins légitime. Plus qu'une simple réaction de scientifique en principe désintéressée, il faut probablement y voir l'expression de leur aigreur et de leur dépit. Nulle science n'a bénéficié jusqu'à présent d'autant d'engouement de la part du public ou du gouvernement, et cela, de nombreux scientifiques en prennent ombrage, eux dont l'amour-propre est finalement immense.

Mais peut-être sont-ils aussi de fins stratèges: car à l'heure où les crédits scientifiques fondent plus vite que neige au soleil, il ne serait pas désagréable de pouvoir mettre un pied dans l'organisation spatiale, et de financer ainsi des projets dont les crédits « terrestres » ne veulent plus...

Quoi qu'il en soit, la Nasa doit repenser profondément ses décisions et ses plans à long terme. Il ne faut plus, déclare le rapport du «Space science board», qu'elle soit à la merci d'un petit nombre de missions très coûteuses susceptibles d'engloutir l'essentiel du budget, et qui risqueraient de perdre leur intérêt scientifique avant l'échéance. Il devient au contraire urgentissime d'accorder une priorité à toutes les expériences de moindre coût pouvant assurer de substantielles retombées scientifiques. En outre, de l'avis des sages de l'Académie des sciences, il faut du même coup modifier le mécanisme d'évaluation et d'attribution des fonds. Plutôt que d'imiter ce qui a été fait avec la Lune et le programme Apollo (en se fixant un seul objectif et un délai très précis) il faut maintenant repartir sur des bases beaucoup plus larges: prévoir tout d'abord une liste de priorités fondamentales correspondant à un budget minimal, envisager une seconde liste d'objectifs pouvant bénéficier d'une éventuelle augmentation des fonds disponibles, ensin faire l'inventaire de quelques expériences de luxe que l'on ne réalisera que si le buget est sensiblement accru.

C'est ainsi que le «Space science board », pour rendre ses propositions plus concrètes, vient de suggérer de telles listes d'expériences à l'office de la science spatiale et de ses applications, département spécialisé de la Nasa. On peut y lire en tête de la colonne prioritaire, ce qui est significatif de la nouvelle orientation que va devoir choisir la Nasa, « engins lunaires et planétaires automatiques destinés à la récolte d'échantillons et à leur retour télécommandé ». On ne saurait s'empêcher de voir apparaître en filigrane la spectaculaire expérience soviétique (quoique limitée dans son efficacité) de Luna-16. Or ce qui peut être encore plus significatif est le fait que nulle part ailleurs, dans la liste d'expériences proposées par le « Space science board », n'apparaît la Lune, sinon dans la catégorie des expériences luxueuses, sous la forme de sondes (automatiques toujours) qui seraient mises en orbite autour de notre sa-

Il ne fait aucun doute que les ultras des vols habités (qui dépendent eux d'un autre département, certes) ne l'entendront pas de cette oreille. Car si l'esprit de la proposition du «Space science board » venait à gagner l'ensemble de la Nasa, il en serait fait, à plus ou moins long terme, des expériences habitées. D'autant que ce comité des sages a déclaré beaucoup trop vagues les projets de navettes et de stations spatiales, pour lesquelles :il ne voit pas encore de justifications valables au sens de la science spatiale et de ses applications!

Les prochains mois promettent d'être durs entre Houston et Washington...
Eric SCHAERLIG



Savoir aussi s'orienter...

#### Assainir le pot d'échappement: est-ce possible?

ON SAIT que les Etats-Unis, par l'inter-médiaire du « Clean air act », ont déclaré la guerre à la pollution automobile, en fixant notamment des normes très strictes quant aux gaz d'émission des moteurs. Or d'aucuns ont immédiatement réagi, dans les milieux scientifiques, et se sont demandé si de tels espoirs n'étaient pas techniquement chimériques. C'est probablement pourquoi l'Agence pour la pro-tection de l'environnement vient de solliciter l'aide de l'Académie des sciences américaines, afin de définir exactement les possibilités techniques de réduction de la pollution automobile, et afin de voir si les réductions exigées par la loi pour le monoxyde de carbone et les oxydes d'azote n'étaient pas utopiques.

On envisage en outre de réunir les spécialistes de l'Académie des sciences tous les six mois, afin de suivre l'évolution des techniques, et de proposer le cas échéant des normes moins draconiennes.

**CEDOS** 

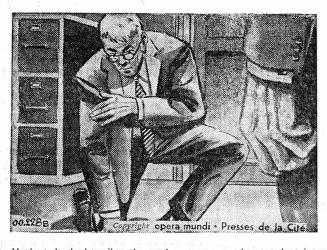
D'après les romans de Jean Bruce - Découpage du colonel Rémy

RÉSUMÉ: Le clochard inculpé du meurtre de Shepperd Nichols avoue qu'il s'est faussement accusé du crime pour toucher mille

#### Une balle calibre 25



En entrant au bureau 4-B, Hubert Bonisseur de la Bath trouva un mot sur sa table de travail. Kimball le mandait de toute urgence. On le fit attendre une bonne dizaine de mandait de toute tirgence. On le fit attendre une bonne dizaine de minutes, ce qui le mit de mauvaise humeur « Vous êtes suspendu, dit Kimball. Saqué, comme un malpropre! » — « Par ordre de qui ? » demanda Hubert. « Du grand patron. N'essayez pas de le voir, il ne vous recevra pas. Voilà la décision. Signez. » — « Non. » — « Comment? » — « Je vous ai dit non.» Les yeux gris de Kimball étincelèrent de fureur. Menaçant, il leva la main. Mais la main droite de Hubert, tendue verticelement s'abetit sur le défeut de son épaule avant qu'il entre servicalement s'abattit sur le défaut de son épaule avant qu'il eût compris ce qui lui arrivait.



Hurlant de douleur, il tomba sur les genoux, son bras pendant interte. Vous l'avez cherché, dit Hubert. Quand vous serez en état de m'écouter, nous bayarderons un peu. Quand vous avez pensé que ma nomination à la tête du 4-B sentait le soufre. vous deviniez juste. Je suis un agent de la Central Intelligence Agency. Peut-être avez-vous entendu parler de cette organisation? » Kimball, qui tenait de sa main gauche son épaule meurtrie leva vers Hubert un regard hébété. Durant quelques secondes, il oublia de gémir.



Asseyez-vous, M. Hudson! > dit le capitaine Koller, d'un ton extrêmement cordial. Il ne semblait pas autrement pressé de parler, et allait et venait dans son bureau, se frottant les mains, comme s'il se préparait à jouer un bon tour. « J'ai rendez-vous chez mon avocat, remarqua doucement Hubert. Je vais être en retard. » Koller se mit fernarqua doucement Hubert. Je vals etre en ferard. » Koher se mit à rire: « Envoyez-le au diable. Vous n'en avez plus besoin. Sacré farceur! Je devrais vous inculper d'outrage à la police. » — « Pourquoi? » On n'a pas idée de s'accuser d'un meurtre quand on n'y est pour rien. Je regrette de vous dire que vous n'êtes pas un bon tireur. » — « Je ne comprends pas. » — « Vous comprendrez quand vous saurez que vous n'avez pas tué Glynis Balfour. »



Il se planta devant Hubert: «La balle que le médecin a retirée de sa nuque est du calibre 25. Elle est sortie du Stard que nous avons ramassé près du cadavre.» Hubert respira profondément. Il aimait mieux ça. «Alors, demanda-t-il, qui a tiré?» — «Ça, on s'occupe de le savoir. Mais ça n'est sûrement pas vous. On dirait que vous n'êtes pas content?» — «J'aime comprendre les choses.» — «Ne vous inquiétez pas. On vous les expliquera. Maintenant, tâchez de récupérer chez votre avocat un peu de fric qu'il vous a soutiré. votre avocat un peu de fric qu'il vous a soutiré. Votre caution, on vous la rendra demain. Vous n'avez pas l'air de vous douter que vous échappez à la chaise électrique?

(Copyright Opera Mundi)

Lundi: Le rendez-vous dans la roulotte

#### BEAU CHOIX DE CARTES DE VISITES

### POUR VOUS MADAME

#### Un menu

Charcuterie Omelette aux spaghetti Fruits rafraîchis

#### Le plat du jour :

#### Omelette aux spaghetti

Faire cuire 200 g de spaghetti dans de l'eau bouillante salée pendant une vingtaine de minutes. Les laisser gonfler pendant 5 minutes avant de les égoutter. Dans une poêle contenant 40 g de beurre, faire rissoler un oignon fine. ment émincé avec 75 g de lardons. Verser dessus les spaghetti égouttés et ajouter 2 tomates pelées et épépinées et coupées en quartiers. Laisser cuire une dizaine de minutes sur feu doux puis verser sur le tout 4 œufs battus en omelette avec du sel et du poivre. Laisser cuire encore pendant 4 ou 5 minutes et servir.

#### Pour dimanche:

### Rôti de veau

Pour 5 à 6 personnes: 1 kg 200 environ de noix de veau, 150 g de mousse de foie gras, 2 sachets de gelée: 200 g de carottes, 1 bouquet garni, 1 oignon, estragon, 3 cuillerées à potage d'huile d'arachide; 2 verres de porto, sel, poivre.

Faites revenir le rôti dans une cocotte avec de l'huile. Lorsqu'il, est doré, ajoutez les carottes en rondelles, le bouquet, l'oignon émincé, 1 verre de porto, salez, poivrez, couvrez. Laissez cuire à peut feu 1 h 30 environ.

Coupez le rôti froid en tranches fines, tartinez chaque tranche de mousse de foie, nappez d'une cuillerée à café de gelée tiédie, parfumée au porto, décorez de feuilles d'estragon, recouvrez de gelée. Mettez à prendre dans le réfrigérateur sur feuille d'aluminium.

#### Toilette

Un truc bien pratique: la blouse et le chemisier taillés dans le même tissu. La formule est aussi valable pour le soir.

#### Le chat

Un petit chat, peut être propre à partir du sevrage, à l'âge de six semaines. Il lui faut un plat stable en terre ou émaillé rempli de sable ou d'un produit spécial vendu par les droguistes (c'est mieux que la sciure ou le papier journal.

Le changer deux fois par semaine.

En cas de malheur, grondez le coupable sur place et menez-le d'urgence devant son plat dans lequel vous pouvez verser quelques gouttes d'essence de verveine ou de lavande. Le chat adore ces odeurs qui l'attirent au bon endroit. Enfin, s'i! a un lieu de prédilection, saupoudrez-y un peu de poivre du moulin cela éloignera ce « dégoutant personnage... »

#### Romarin

Les femmes neurveuses qui dorment mal auraient intérêt à remplacer le café par des pommes. Le lait en abondance sous une infusion de romarin. Cette tisane agit sur le foie d'une façon bénéfique mais stimule aussi le système nerveux. On l'emploie aussi dans des cures de rajeunissement car sa consommation régulière décrispe le visage et efface les rides dues à la tension.

#### Rions un peu

Un père interroge son fils âgé de cinq ans, sur les problèmes de la politique internationale.

Qui est le président de la France? Pompidou. Etonné du savoir de son héritier, le

père continue son examen. - Et le président de l'Angleterre?

 La reine. - Et le président de l'Amérique?

- Tarzan...

### A méditer

L'amitié est une seule âme habitant en

#### HOROSCOPE

Peu d'aspects notables le matin. L'après-midi sera placé sous des influences favorables favorisant les associations. Naissances: Les enfants de ce jour seront passionnés, agités, généreux et constructifs.

BÉLIER (21/3 - 19/4)

Santé: Les sportifs devront être très pru-dents. Amour: Prévoyez une ou deux soi-rées tranquilles. Affaires: Ne vous laissez

#### TAUREAU (20/4 - 20/5)

Santé: Cœur et vaisseaux sanguins à surveiller. Amour: Evitez les discussions en présence de tiers. Affaires: Ne bâclez pas

#### **GÉMEAUX** (21/5 - 21/6)

Santé: Vous récupérerez en dormant plus. Amour: Optez pour une solution définitive. Affaires: Ne laissez pas passer les pos-

#### **CANCER (22/6 - 22/7)**

Santé: Alimentation peu conforme à vos activités. Amour: Vous faites du tort à l'être cher en l'écoutant béatement. Affaires: Faites preuve de beaucoup de patience.

#### LION (23/7 - 23/8)

Santé: Migraines dues au surmenage. Amour: Ne recherchez pas les remercie-ments. Affaires: Vous perdez trop de temps

#### VIERGE (24/8 - 23/9)

Santé: Prenez les médicaments prescrits. Amour: Conservez la considération de vos amis. Affaires: Ne vous laissez pas influen-

#### **BALANCE** (24/9 - 23/10)

deries. Affaires: Décidez-vous avec souples-

#### **SCORPION** (24/10 - 22/11)

Santé: Stimulez votre énergie défaillante. Amour: Ne dévoilez vos intentions qu'à la fin. Affaires: Vos inspirations seront très

#### **SAGITTAIRE** (23/11 - 21/12)

Santé: Supprimez le vin blanc qui ne vous réussit pas. Amour: Une rencontre remet-tra les choses en question. Affaires: Votre comportement sera modifié par les événe-

#### **CAPRICORNE** (22/12 - 19/1) Santé: L'humidité est néfaste pour vos rhu-

matismes. Amour: Ne laissez pas les ma-lentendus s'installer. Affaires: Ne vous laissez pas arrêter par les obstacles.

### **VERSEAU** (20/1 - 18/2)

Santé: Des massages sont recommandés pour vos douleurs. Amour: Le bonheur est à portée de votre main. Affaires: Vous pouvez faire de nouveaux projets.

souples. Amour: Demeurez ferme sur l'essentiel. Affaires: Les bonnes occasions peu-

### RADIO

#### Samedi

#### Sottens et télédiffusion

6 h, bonjour à tous, informations. 6.32, soufflons un peu. 6.59, horloge parlante. 7 h, miroir-première. 8 h, informations, revue de presse. 8.10, samedi-dimanche. 8.30, le kiosque à musique. 11 h, informations. 10.30, le kiosque à musique. 12 h, le journal de midi, informations. 12.05, aujourd'hui, un an déjà. 12.29, signal horaire. 12.30, miroir-midi. 12.45, la Radio propose. 13 h, demain dimanche. 14 h, informations. 14 05. Europusique. 15 h, informations. 14.05, Euromusique. 15 h, informations. 15.05, samedi-loisirs.

15.05, samedi-loisirs.

16 h, informations. 16.30, sport et musique. 18 h, le journal du soir, informations.

18.05, le magazine du spectacle. 18.30, le micro dans la vie. 19 h, le miroir du monde. 19.30, magazine 71. 20 h, La Comédie des affaires, d'André Gillois. 20.25, loterie suisse à numéros. 20.26, Deux Suisses à New-York. 21.10, après la Commune, Le Procès de Louise Michel, d'Andrée Béart-Arosa. 21.50, les amis de mes amis. 220. Arosa. 21.50, les amis de mes amis. 220, informations. 22.40, entrez dans la danse. 23.25, miroir-dernière. 24 h, dancing non-stop. 1 h, hymne national.

#### Second programme

8 h, a common language. 8.15, la revue des livres. 8.30, le livre par excellence. 9.30, témoignages. 10 h, des pays et des 9.30, témoignages. 10 h, des pays et des hommes. 10.30, le folklore à travers le monde. 11 h, mémoire d'un continent, Panorama de l'histoire africaine, Aux sources de la liberté moderne, le XVIe siècle. 12 h, midi-musique. 13.15, bulletin d'informations musicales. 13.30, petit concert pour les Jeunesses musicales. 14 h, récréation concertante, carnet de notes. 15.30, métamorphoses en musique. 16 h, per i lavoratori italiani in Svizzera. 16.35, nos patois. 16.45, les beaux-arts. 17 h, tous les jeunes. 18 h, rendez-vous avec le jazz. 19 h, cor-18 h, rendez-vous avec le jazz. 19 h, cor-reo espanol. 19.30, système pop. 20 h, informations, cette semaine en pays jurassien, 20.15, horizons jeunesse. 21.30, carte blanche à Germaine Tournier. 22.30, sleepy time jazz. 23 h, hymne national.

#### Beromunster et télédiffusion

6.15, 7 h, 8 h, 10 h, 11 h, 12.30, 16 h, 23.25, informations. 6.10, réveil en musique. 6.50, mon jardin. 7.10, bon samedi à tous, musique variée et radio-guidage. 11.05, hommusique variee et radio-guidage. 11.03, nomme et travail. 11.20, de Beethoven à Ravel. 12 h, marches suisses. 12.40, spot et musique. 14 h, chronique de politique intérieure. 14.30, les nouveautés du jazz. 15 h, économie politique. 15.05, chœurs d'hommes Smetana de Prague. 15.30, ensemble champatre. P. Burri

pêtre P. Burri. 16.05, pour nous. 17 h, hits-parade américain et anglais. 18 h, informations, actualités. 18.20, actualités sportives et musique légère. 19 h, cloches, communiqués. 19.15,

informations, actualités. 19.45, chronique de politique intérieure et revue mondiale, 20 h. Fred, pièce d'Allan Plater. 21.15, orchestre, récréatif de Beromunster. 21.45, connaissezvous Formentera. 22.15, informations, commentaires. 22.25, pop-time. 23.30, musique

ournal de midi, informations. 12.05, aujourd'hui. 12.25, un an déjà. 12.29, signal horaire. 12.30, informations. 12.45, le disque pré-féré de l'auditeur. 14 h, informations. 14.05, disco-portrait. 15 h, vacances dans un fau-

16 h, informations. 16.05, auditeurs a vos marques. 17 h, informations. 18 h, le journal du soir, informations. 18.10, la foi et la vie. 18.20, dimanche soir. 19 h, le miroir du monde. 19.30, du côté de chez Proust. 22.30, informations. 22.40, marchands d'images. 23.05, la musique contemporaine en Suisse. 23.25, miroir-dernière. 23.30, hymne national.

#### Second programme

bon dimanche. 9 h, informations. 9.05, rêveries aux quatre vents. 12 h, midi-musique. 14 h, Le Roman d'Elisabeth d'Aumusique. 14 h, Le Romain de Lisabetti d'Autriche. 15 h, votre dimanche, la joie de jouer et de chanter. 15.30, couleur des mots. 16.30, grandes œuvres pour chacun. 17.20, compositeurs suisses. 18 h, échos et rencontres. 18.20, la foi et la vie. 18.50, à la gloire de l'orgue. 19.35, les secrets du clavier. 20 h, informations. 20.10, L'Auberge du Chavel. Blanc opératte de Hans Mulge du Cheval-Blanc, opérette de Hans Mul-ler et Erik Charell. 21 h, les grands instants de la musique. 21.30, la tribune internatio-nale des compositeurs. 22.30, aspects du jazz. 23 h, hymne national.

#### Beromunster et télédiffusion

7 h, 8.30, 12.30, 17 h, 19.15, 22.15, 23.25, informations. 7.05, Ouverture de comédie hongroise, B. Kéler. 7.15, concert au médie hongroise, B. Kéler. 7.15, concert au port de Friedrichshafen. 8.35, musique d'église. 9.15, prédication protestante. 9.40, l'Eglise aujourd'hui. 9.55, prédication catholique romaine. 10.20, Orchestre symphonique de Londres. 11.25, sur les traces de Marcel Proust. 12 h, dix Chants, W. Burkhard. 12.40, sports. 12.45, musique de concert d'opéra et d'opérettes. 14 h, Fête fédérale des jodlers 1971, à Fribourg. 15.30, Zytvertrieb für d'Feriezyt, causerie.

16 h, sports, musique et radio-guidage.

16 h, sports, musique et radio-guidage. 19 h, sports, communiqués. 19.25, concert du dimanche soir. 20.30, Brésil 1971. 21.30,

### LES PROGRAMMES TV

SAMEDI

SUISSE ROMANDE

14.20 Tour de France

19.05 Maurin des Maures

20.05 Vedettes sur le gril

20.40 L'écran à deux faces

21.05 The Jerry Lewis Show

9.00 Télévision éducative

14.00 Télévision éducative

18.54 (C) Fin de journée

19.00 (C) Magazine féminin

19.30 (C) Lolek et Bolek

19.40 Message dominical

18.55 Téléjournal

20.00 Téléjournal

22.25 Championnats du monde de

SUISSE ALÉMANIQUE

15.00 Sur les rivages verdoyants du

15.15 Athlétisme léger à Genève

pentathlon moderne

20.30 Tour de France

21.55 (C) La Commune

22.35 Téléjournal

19.55 Loterie suisse à numéros

19.30 Deux minutes...

19.40 Téléjournal

15.20 Athlétisme

18.40 Téléjournal

18.45 Pop-Hot

#### FRANCE II

14.30 (C) Aujourd'hui, Madame

15.10 (C) Minouche

17.25 (C) Télé-bridge 17.45 (C) Tous en forme

17.55 (C) Le temps du sport 18.30 Stop pop

19.00 Actualités régionales 19.20 (C) Colorix

19.30 (C) 24 heures sur la II

20.00 Journal

20.30 (C) Le grand amphi

#### 22.30 (C) La Nouvelle Equipe 23.20 (C) 24 heures dernière

SVIZZERA ITALIANA 14.20 Ciclismo

15.15 Atletica: Svizzera-Francia

18.40 Uno strano duello

19.10 Telegiornale 19.15 Due voci, due chitarre

19.35 Estrazione del lotto svizzero a

numeri

19.40 Il vangelo di domani

19.50 (C) II Divo 20.20 Telegiornale

20.40 II regionale

21.05 Terza liceo

22.45 America Latina: Capire un continente

23.45 Ciclismo

19.55 Tirage de la loterie suisse à

23.50 Telegiornale

20.20 (C) Le monde appartient à la ALLEMAGNE

21.50 Téléjournal 22.10 Escroc parmi les escrocs

#### 22.35 Bulletin sportif FRANCE

12.30 Belle et Sébastien

13.00 Télé-midi 14.20 Tour de France cycliste

18.20 Dernière heure 18.25 Emissions pour les jeunes

18.55 Pour les petits... 19.00 Actualités régionales

19.25 Les musiciens du soir 19.45 Télé-soir

20.15 Mon seul amour

20.30 Tour de France cycliste 20.40 Prière pour Elena

22.25 Bonnes adresses du passé

#### téléjournal, météo. 20.15, soirée à l'Olympia. 21.55, tirage du loto. 22 h, téléjournal, météo. 22.15, cow-

boy. 23.45, téléjournal.

ALLEMAGNE II 13.45, programmes de la semaine. 14.15, aqui Espana. 15 h, allô les amis! 15.30, athlétisme. 17.05, informations, météo. 17.15, miroir du pays. 17.45, Tarzan. 18.45, opérettes. 19.45, informations, météo. colibri. 21.50, télésports. 20.15.

23.05, informations, météo. 23.10,

14.55, téléjournal. 15 h, rallye

franco-allemand des jeunes. 15.30,

cinéastes amateurs. 16 h, Togo.

16.45, le marché. 17.15, le peu-

ple de Jésus. 17.45, télésports.

#### DIMANCHE

#### SUISSE ROMANDE

14.30 (C) Aviron

23.25 Télé-nuit

17.40 (C) Tour de France 18.30 Téléjournal

18.35 Tel-Hebdo 19.00 Qui est Jésus-Christ pour

l'histoire 19.20 (C) Rendez-vous

19.40 Téléjournal

19.55 Les actualités sportives 20.15 Le Diable et les dix comman-

dements 22.15 Tour de France

22.25 Téléjournal

#### 22.35 Méditation

#### SUISSE ALÉMANIQUE

11.00 Télévision éducative 12.00 Informations

12.05 Panorama de la semaine 14.00 Fête fédérale d'harmonica

14.30 (C) Aviron

17.40 Intermède

17.50 Informations 17.55 Bulletin sportif

18.00 (C) Salto Mortale

19.00 Le sport en fin de semaine 20.00 Téléjournal

20.15 Aimez-vous Brahms? 22.10 Téléiournal

22.30 Deuxième rencontre internationale de mime à Zurich

#### FRANCE I

8.55 Télé-matin 9.00 Un deux trois

9.15 A Bible ouverte 9.30 Foi et traditions des chrétiens

10.00 Présence protestante 10.30 Le jour du Seigneur

12.00 Dernière heure

11.00 Messe 11.53 Midi moins sept

12.02 La séquence du jeune specta-13.00 Télé-midi

13.15 Musique en 33 tours 13.45 Le francophonissime

14.15 Sports et variétés 17.15 Concours hippique international

18.20 L'Acrobate (1942) 19.10 Les trois coups

19.45 Télé-soir 20.10 Sports dimanche

20.30 Tour de France cycliste 20.40 Le Prisonnier d'Alcatraz

23.05 Télé-nuit

#### FRANCE II

16.15 (C) Tour de France cycliste

18.45 Orchestre National de l'O.R.T.F.

19.00 (C) Les animaux du monde

20.00 (C) 24 heures sur la II

20.30 (C) Au cœur de l'Espagne

22.20 (C) Harmoniques 22.50 (C) On en parle

### SVIZZERA ITALIANA

14.45 (C) Da Lucerna: Canotaggio

18.00 (C) Geminus

19.05 Domenica sport

19.40 La parola del Signore 19.50 Sette Giorni

20.20 Telegiornale

#### 22.15 (C) Hommage à Baudelaire 23.25 Telegiornale

10.30, programmes de la semaine. 11 h, le petit roi Kalle Wirsch. 11.30, le conseiller ADR. 12 h, tribune internationale des journalistes. 12.45, miroir de la semaine. 13.15, magazine régional. 14.45, le fantôme de Mrs. Muir. 15.15, la douce Hélène. 16.45, une nouvelle génération. 17.30, le docteur miracle. 18.15, télésports. 19.30, miroir du monde. 20 h, téléjournal, météo. 20.15, exclusivité! 21.55, curricu-

#### ALLEMAGNE II 10.30, programmes de la semai-

ne. 11 h, tribune juridique. 11.30, sur cinq continents. 12 h, concert du dimanche. 13 h, plaque tournante. 13.30, le secret. 14 h, ne mangez pas les marguerites. 14.25, peinture. 14.55, informations, météo. 15 h, athlétisme. 17.15, télésports. 18.10, informations, météo. 18.15, Le Virginien. 19.15, portrait d'un évêque brésilien. 19.45, informations, météo. 19.55, en Allemagne centrale. 20.15, la demande en mariage. 21.45, Angélika Urban. 22.15, informations, météo. 22.20, vin rouge dans un verre vert.

CONSULTEZ CHAQUE JOUR FAN MAGAZINE ou L'EXPRESS MAGAZINE, suppléments hebdomadaires de la FAN et de l'EXPRESS. Guides indispensables du téléspectateur, FAN MAGAZINE et l'EXPRESS MAGAZINE vous renseignent sur les émissions à ne pas manquer et vous apportent les commentaires et illustrations nécessaires à une utilisation rationnelle des programmes de télévision.

### en vente à l'imprimerie de ce journal

Potage fines herbes

## en gelée

Santé: Décontractez-vous et faites la grasse matinée. Amour: Evitez les fréquentes bou-

POISSONS (19/2 - 20/3) Santé: Veillez à conserver vos articulations

Dimanche Sottens et télédifsusion 7 h, bonjour à tous, informations. 7.10, sonnez les matines. 8 h, miroir-première. 8.15, concert matinal. 8.45, grand-messe. 9.55, sonnerie de cloches. 10 h, culte protestant. 11 h, informations. 11.05, concert dominical. 11.45, terre romande. 12 h, le journal de midi informations. 20 h, le journal de midi informations.

teuil.

16 h, informations. 16.05, auditeurs à vos

musicorama. 22.20, entre le jour et le rêve.

La Dame aux camélias.

14.40 (C) Le Sentier de l'enfer

17.15 (C) L'invité du dimanche

19.30 (C) Tang

21.25 (C) L'Islam

#### 23.10 (C) 24 heures dernière

14.30 Telerama

17.30 Telegiornale

17.35 (C) Da Albi: Tour de France

19.00 Telegiornale

19.10 Les Percussions de Strasbourg

20.35 (C) II Caso Dreiker 21.25 La domenica sportiva

### ALLEMAGNE I

lum vitae. 22.40, téléjournal, météo.

#### actualité CNEMA magazine

ÉCHOS ÉCHOS ÉCHOS

film «Les Amis» a été une des révélations du festival de Cannes, a deux projets auquels il travaille à nou-

veau, comme pour « Les Amis », avec

André Debaecque. L'un s'appelle

«Pour de l'argent» et l'autre «Ma

vie d'enfant ». Le premier est l'his-

toire d'un très jeune couple très

ambitieux et arriviste. L'autre sera

une sorte de chronique de la vie

• La distribution du prochain film

de Claude Chabrol s'annonce éblouis-

sante, Orson Welles, Michel Piccoli,

Tony Perkins et peut-être Marlène

Jobert seront, en effet, les interprè-

tes de « La Décade prodigieuse » que

Chabrol va porter à l'écran d'après

le roman d'Ellery Queen. Charles,

le héros de l'aventure (Antony Per-kins) est amnésique. Il séduit sa bel-

le-mère et ne cesse de défier Dieu,

qu'il identifie à son propre père (Or-

son Welles). Il est en même temps

victime d'un maître chanteur et sous

la coupe d'un professeur (Michel Pic-

coli), logicien aux prises avec le sur-

naturel. « L'action, a déclaré Claude

Chabrol, se déroule de nos jours,

• Edouard Molinaro, dont le dernier

film, «Les Aveux les plus doux»,

avec Philippe Noiret, Roger Hanin,

Caroline Cellier et Marc Porel, vient

de sortir sur les écrans parisiens,

travaille en collaboration avec l'au-

teur à l'adaptation cinématographique

de « La Mandarine », de Christine de

Rivoyre. L'histoire est celle d'une

famille bourgeoise qui exploite un

hôtel à Paris et qui constitue une

sorte de clan indestructible. Annie

Girardot et Philippe Noiret compo-

seront un couple modèle d'amour

conjugal. Tandis que Madeleine Re-

naud a été pressentie pour incarner

une grand-mère qui enseigne à sa

facon l'art d'être heureuse à sa peti-

Fin juillet, Robert Benayoun tour-

nera: «Je serai sérieux comme le

plaisir », un film d'aventures burles-

ques, dans lequel les personnages

tirent au sort tout ce qu'ils font.

Produit par Serge Silberman, «Je

serai sérieux comme le plaisir » sera

interprété par Richard Leduc, Geor-

ges Mansart et une actrice améri-

caine très connue (R. Benayoun est

en pourparlers avec trois vedettes

pour le rôle). Dans les rôles secon-

daires: Pierre Etaix, J.-C. Carrière,

et... Jerry Lewis, qui par amitié

pour Benayoun viendra en France

spécialement pour le film. Robert

Benayoun vient d'ailleurs de termi-

ner un livre sur Jerry Lewis: « Bon-

jour Mr Lewis » qui paraîtra chez

te-fille.

dans un style romanesque et fou >.

d'un enfant entre 1936 et 1944.

premier

Gérard Blain, dont le

# LE MESSAGER: merveilleuses images

C'EST DONC ce « Messager » qui a rem-porté à Cannes la Palme d'Or. Faute de pouvoir comparer, comme dans un Festival, les œuvres en compétition, il semble que la récompense soit amplement méritée. Car c'est un grand, un beau film - mais c'est aussi un film extrêmement représentatif des tendances actuelles, quand elles ne sacrifient pas à la mode, à la démagogie, à la banalité...

Pendant une bonne partie du spectacle, il est vrai, on a le sentiment que Losey à son niveau bien sûr, risque de s'y égarer. Face à son héros, un petit garçon chargé par une jeune fille de famille et un paysan de transmettre leur correspondance amoureuse, on appréhende une redoutable psychanalyse. Devant le tableau satirique d'une société « bourgeoise », en costumes 1900 de surcroît, on redoute la tarteà-la-crème sociologique. Et surtout, à mesure que passe le temps, on se prend à regretter la sainte simplicité des vieilles situations tragiques - qui autrefois, aux mains, d'un dramaturge, d'un cinéaste n'avaient pas besoin d'innombrables méandres pour exprimer la profondeur des

Au reste — et c'est un des reproches qu'on doit adresser à Losey - les « caractères, il n'y en a pas. Les protagonistes demeurent des silhouettes, des types. L'enfant lui-même n'existe que comme l'Enfant en soi, avec sa naïveté, ses curiosités, sa soif d'affection. Seconde réser-

vé: tout cela, justement, est bien long, bien lent. Certaines répétitions, peut-être justifiées par le souci de préciser les réactions successives des personnages, provoquent quelques retombées d'intérêt. Là encore, nous retrouvons le cinéma d'aujourd'hui: personne ne sait plus faire court pour faire fort.

En revanche, soudain, lorsque nous en arrivons au dénouement, lorsque nous devinons le gamin sur le point de livrer malgré lui le secret, lorsque la mère surprend les amants en flagrant délit et que l'intrigue s'achève en drame - alors nous sommes envoutés: le mouvement presse le rythme, le dialogue enfin cède la place à l'action.

Techniquement, Losey a traité le « flash back », le retour-en-arrière (lui aussi pres-que obligatoire désormais) en très brèves séquences intercalées de proche et proche. Et ces « image-souvenirs » il les a voulues, par un suprême raffinement, en merveilleuses couleurs réelles, tandis que celles du présent, estompées, se fondent dans le récit sans jamais le rompre. Ce qui donne à l'ouvrage, on ne sait trop pourquoi, une « dimension » troublante...

Est-ce tout à fait pour autant, la réussite espérée? Les avis seront partagés. Il y a dans «Le Messager» beaucoup d'art pour l'art, de jeux de peintre admirables mais gratuits, d'intelligence pour l'intelligence, parfois de maniérisme.

Le cœur n'y parle guère, et l'on n'y



Joseph Losey, longtemps contesté, est aujourd'hui un réalisateur heureux, puisqu'il s'est vu attribuer la Palme d'Or

«épique», d'universalité humaine, indis-pensables à l'écran, pour parvenir au chef-d'œuvre authentique.

### perçoit pas non plus cette sorte de souffle

De nouveaux projets pour Gérard Blain

● ÉCHOS ● ÉCHOS

après avoir réalisé « Les vieux loups bénissent la mont », film sur le dernier combat et la fin d'un ancien truand retiré des « affaires », Pierre Kalfon va porter à l'écran un roman de Pierre Jencard, «La Cravache ». L'histoire est celle d'un homme qui, après la mort de sa femme dans un accident d'automobile, élève avec dureté ses deux fils. En passant de l'adolescence à l'âge adulte, l'aîné se révoltera contre son père. Une histoire d'amour éclaire ce drame violent. Aucun acteur n'a encore été engagé.

Pierre Schoendoerffer (« La 317me section ») va porter lui-même à l'écran son roman, «L'Adieu au roi », qui remporta le prix Interallié, L'histoire est celle d'un marin irlandais qui devient le souverain d'une tribu d'indigènes dans la jungle, au cœur de Bornéo. Ce film d'aventures passionnantes sera tourné sur les lieux mêmes de l'action, au début de l'année prochaine. Une très grande vedette internationale, dont le nom est pour l'instant encore tenu secret, sera le principal interprète de cette super-(Prod. CORONA). production.

● ÉCHOS ● ÉCHOS ● ÉCHOS

#### «CINQ PIÈCES FACILES»

(« Five easy pieces »)

De la même équipe à qui nous de-vons « Easy Rider », voici un film mo-derne qui fait sensation, réalisé en couleurs par Bob Rafaelson. Le portrait d'un homme jeune qui, pour rester fidèle à son idéal et à son personnage, abandonnera sa famille, sa femme, son métier, tout ce qui le rattache à son passé. Le reflet d'une Amérique à la découverte d'elle-même. «Le meilleur film depuis la grande explosion du cinéma américain... Jack Nicholson y est sublime » (Ph. Labro). «Ce film exceptionnel est un petit chef-d'œuvre. C'est certainement film américain le plus important, le plus beau, le plus bouleversant que nous ayons vu depuis longtemps » (Alexandre Astruc-Paris Match). Cinéma Apollo.

## 50me anniversaire du Cinéma scolaire et populaire suisse

(C.P.S.) Le Cinéma scolaire et populaire suisse remplit sur une base d'économie privée en sa qualité d'institut cinématographique d'utilité publique et en collaboration avec les organisations patronnées par lui, des tâches qui dans d'autres pays sont prises en charge à grands frais par l'Etat. Il s'efforce de financer ses activités par ses propres moyens, mais cela n'est pas toujours entièrement possible. Pour couvrir ses déficits, il dépend d'une financière complémentaire qui lui accordée par: le Département fédéral de l'intérieur sur la base de la loi sur le cinéma en vigueur depuis le 1er janvier 1963, le Fonds suisse en faveur du film culturel et documentaire, fondé en 1952, et la Fondation M. R. Hartmann en faveur du film culturel, documentaire et d'enseignement, érigée par le fondateur de l'institut à l'occasion de son 60me anniversaire.

Créé il y a 50 ans, le Cinéma scolaire populaire suisse a vu le jour au début de deuxième génération de l'histoire du cinéma. C'est-à-dire au moment où les élites commençaient à prendre le septième art au sérieux, lui-même demeurant d'ailleurs l'art populaire par excellence de ce vingtième siècle. Il faut dès lors rendre hommage aux fondateurs du CSPS qui très tôt prirent

conscience de l'importance du cinéma et de la nécessité de son action éducative dans toutes les couches de la population à commencer — comme il sied à toute entre-prise sociale d'envergure — par l'école.

Ce qui force l'enthousiasme à l'examen de l'extraordinaire aventure du cinéma, c'est la volonté dominante de développer la notion de l'art populaire aussi bien par la vérité des films réalisés que par la diversité de leurs objectifs: divertissement, plaisir artistique, réflexions sur la condition humaine. problèmes sociaux, autant d'essais autant de preuves.

ce n'est pas son moindre mérite que d'atteindre des publics aussi nombreux que composites. Toutefois, il est juste de reconnaître qu'aussi bien les innombrables salles de projection et, jusqu'à un passé récent, la modicité du prix des places, oni exercé un rôle favorable à ce réjouissant état de choses.

« Promouvoir le cinéma à l'école et dans le peuple, notamment par la production, la distribution et la présentation de films de qualité, films scolaires, didactiques, documentaires et de divertissement, lutter contre la mau-vaise production cinématographique — celle que l'on qualifie de bassement commerciale

telles sont les préoccupations essentielles de la CSPS. »

En effet, bien que le cinéma soit désormais entré dans les mœurs et bien que d'innom-brables efforts soient déployés chez nous aussi, il n'en reste pas moins que l'obli-gation demeure et de favoriser une meilleure connaissance, et de rendre le public plus conscient et plus exigeant et de lutter contre film de bas étage. En un mot, sur tous les fronts, l'action éducative continue.

Dans un excellent rapport, sur l'exercice 1970, l'Institut cinématographique suisse d'utilité publique ne manque pas de souligner « que les temps et les circonstances ont chanbien du point de vue des nécessités et des besoins que du côté stricte-ment technique plaçant l'institution devant de nouvelles tâches ».

Le fait est que les autorités cantonales ne sont pas restées à l'écart puisque aussi bien elles allouent des subventions à la Centrale suisse du film scolaire, à la Commission centrale suisse du film d'enseignement et d'éducation cinématographique et à la Cinémathèque suisse. De surcroît, il a été jugé utile de créer une Commission cantonale pour l'initiation au cinéma et à la télévision.

### SI VOUS AIMEZ... À NEUCHÂTEL

Les bons films américains : CINQ PIÈCES FACILES (Apollo) Les problèmes de la jeunesse: DU SOLEIL PLEIN LES YEUX

Le férocement drôle : MASH (Bio)

Les violents suspenses: RAMENEZ-LE MORT OU VIF (Palace) L'érotisme supergai : LA « MAISON » JAUNE DU MONT PINNAS (Rex)

Le romantisme de bon goût : LAMIEL (Studio)

#### CULTES

#### du 11 juillet

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE RÉFORMÉE

Terreaux: 7 h 15, culte matinal. Collégiale: 10 h, M. J.-Ph. Ramseyer. Fanfare et chorale de jeunes Américains. Temple du bas: 10 h 15, M. F. Altermath. Ermitage: 9 h, sainte cène, M. J.-P. Du-

Maladière: 9 h, M. F. Altermath. Valangines: 10 h 15, sainte cène, M. J.-P. Ducommun. Groupe de jeunes et un gui-

Cadolles: 10 h. M. G. Deluz. Chaumont: 10 h, M. J.-S. Javet. La Coudre: 10 h, culte des familles; agape M. O. Perregaux; 20 h, culte du soir. Les Charmettes: cultes à 8 h 15 (sainte

cène), 10 h et 20 h. Serrières: 10 h, culte, M. J.-R. Laederach.

DEUTSCHPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE Temple du bas: 9 h, Gottesdienst mit

Taufe (Pfr H. Welten). VIGNOBLE ET VAL-DE-TRAVERS

Peseux: 8 h 45, Predigt: Pfr Jacobi.

#### **ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE** Tous les samedis à 18 h 15, messe vala-

ble pour le dimanche.

Messes à la chapelle de la Providence, 7 h; à l'église paroissiale, 8 h (sermon italien les 1er et 3mes dimanches du mois), 9 h 30, (grand-messe), 11 h et 18 h 15; Vauseyon: chapelle Saint-Nicolas, samedi 18 h 15; dimanche 8 h et 10 h 30; la Coudre: 9 h et 11 h; Serrières: église Saint-Marc samedi Serrières: église Saint-Marc, samedi 18 h 15; dimanche 9 h 15 et 11 h; aux Cadolles, hôpital 8 h 30. Mission italienne: Institut des jeunes gens 10 h 45. Mission espagnole à l'église, 16 h; Deutscher Gottesdienst, Institut des jeunes gens, 19 h.

ÉGLISE CATHOLIQUE CHRÉTIENNE Eglise Saint-Jean-Baptiste, rue Emer-de-Vattel. — 18 h 30, messe.

Eglise évangélique libre, Neuchâtel. — 9 h 30, culte et cène, M. Jacques Dubois; 20 h, édification, M. Roger Cherix. — Colombier: 9 h 45, culte, M. Georges-Ali Maire.

Evangelische Stadtmission, Neuchâtel, av. J.-J. Rousseau 6. — 14 h 30, Jugendliche. 20 h 15, Gottesdienst. Donnerstag, 15 h. Bibelstunde. Freitag: Forum. Dienstag und Donnerstag, Jugendabende. — Saint-Blaise, 9 h 45, Gottesdienst.

Evangelisch-Methodistiche Kirche, Beaux-Arts 11. — 9 h 15, Predigt; Donnerstag: 20 h 15, Bibelabend.

Première Eglise du Christ Scientiste, fbg de l'Hôpital 20. — 9 h 30, culte en fra-çais et école du dimanche; culte en an-

#### Votre visage vous trahit

Si vous souffrez de douleurs rhumatismales, arthritiques ou simplement musculaires... N'attendez pas :

prenez un ou deux comprimés effervescents d'EXCEPIRINE « 200 »

association de Vitamine C et d'acide acétylsalicylique qui supprime la douleur.

En vente dans toutes les pharmacies.

### glais à 10 h 45, le deuxième dimanche

du mois. Eglise néo-apostolique, rue Gabriel-Lory 1. — 9 h et 20 h, services divins. Mercredi:

Q20 h, service divin. Assemblée de Dieu, chapelle de l'Espoir, Evole 58. — 9 h 30, culte: 20 h, évan-

Armée du Salut. - Chapelle adventiste, fbg de l'Hôpital 39. — Chaque dimanche, 9 h 45, culte pour adultes et enfants; 20 h, réunion en plein air, quai Oster-wald, en cas de pluie, fbg Hôpital 39. Chaque jeudi à 20 h, par beau temps, réunion en plein air au quai Osterwald.

Eglise adventiste, fbg de l'Hôpital 39. Samedi 9 h 15, études bibliques; 10 h 30,

Eglise apostolique romande, Orangerie 1. — 9 h 30, culte, sainte cène et école du dimanche; 20 h, Evangile.

Eglise de Jésus-Christ des Saints des Derniers jours, fbg de l'Hôpital 19. – 9 h 45, école du dimanche. 17 h, culte et sainte

Action biblique, fbg de l'Hôpital 28. — 9 h 45, culte M. J.-P. Golay.

Témoins de Jéhovah, Parcs 12. des bibliques et conférences; samedi 19 h 30, en allemand; dimanche 15 h 30, en italien; 18 h, en français.

Seuls meurent papillons

et mites

Mis au point en Allemagne, un nouvel insecticide permet de ne s'attaquer qu'à un insecte déterminé, sans affecter les au-

tres. De cette manière, on épargne les in-

sectes non nuisibles qui autrement sont détruits tout comme ceux que l'on désire

effectivement détruire. Autre avantage du nouvel insecticide : il suffit d'une très fai-

ble concentration pour que meurent mites et papillons. Le professeur Dietrich Schnei-

insecticide, estime que celui-ci représente un progrès considérable, une découverte aussi importante que le D.D.T.)

de l'Institut Max-Planck de Munich.

ont été réalisées les études de cet

Assemblée évangélique « Bonne Nouvelle » Promenade-Noire 1. — 9 h 30, culte.

Eglise évangélique de Pentecôte, Peseux, rue du Lac 10. — 9 h 45, culte; lundi 20 h 15, évangélisation; jeudi 20 h, prière.

#### DISTRICT DE NEUCHATEL

Le Landeron. - Eglise catholique: Samedi: messe dominicale à 18 h. Dimanche: à la chapelle, messe à 7 h; messe des Espagnols à 9 h 30; à l'église, messe chantée à 9 h 45. Eglise réformée: 8 h 45, culte pour les enfants; 9 h 45, culte Cressier. — Eglise catholique: samédi 18 h 15, messe: dimanche: 7 h 30 et 9 h 30, messes; 18 h, messe des Italiens; Eglise réformée: 9 h, culte

Eglise réformée: 9 h, culte. Lignières. — Paroisse réformée: 9 h 15, culte pour les enfants; 10 h 15, culte,

sainte cène. Eglise catholique: messe à 17 heures. Cornaux. - Paroisse réformée: 10 h, culte.

10 h 45, culte de jeunesse. Enges. — Paroisse réformée: 9 h, culte. Saint-Blaise. - Paroisse réformée: 9 h, culte de jeunesse; 10 h, culte (sainte cène); Eglise catholique romaine; messe

dominicale anticipée, samedi à 18 h 30; dimanche 7 h 30, messe basse; 9 h 30, messe chantée; 11 h, messe basse avec sermon en langue étrangère. Sommartel. - Eglise réformée: culte à

Encouragement

à l'exercice physique

La fédération des sports de la République

fédérale d'Allemagne vient de demander aux grands éditeurs de journaux de consacrer

une petite part de leurs colonnes à la pro-pagande en faveur de l'exercice physique.

Les spécialistes pensent qu'un tel encoura-gement ne doit pas seulement s'adresser aux adultes, chez lesquels le manque d'exer-

cice est souvent la cause de nombreux trou-

bles, mais aussi aux enfants. D'après une

enquête, cinquante pour cent des enfants en âge scolaire n'ont jamais été habitués

à pratiquer régulièrement un sport ou un exercice physique quelconque.

### CARNET DU JOUR

#### 

Losfeld à la rentrée.

Samedi

Panespo: 20 h 15, concert par les ZOO. EXPOSITIONS. — Musée d'ethnographie: Exposition Les Touareg. Musée d'histoire naturelle: Exposition de

photographie de nature.

Centre culturel neuchâtelois: Exposition Claude Ballaré, photographies.

Jeunes-Rives: Zoo Beauverd. Tourisme: Bureau officiel de renseignements: place Numa-Droz 1. Tél. 25 42 42. Péristyle de l'hôtel de ville: Exposition La Drogue.

CINÉMAS. - Arcades: 15 h et 20 h 30, Du soleil plein les yeux. 16 ans.

Rex: 15 h, 17 h 30 et 20 h 45, La

Maison jaune du Mont-Pinnas. 18 ans. Studio: 14 h 45 et 20 h 30, Lamiel. 18 ans. 17 h 30, Zorro et i tre. Mos-

chettieri. 16 ans.

Bio: 14 h et 20 h 45, Mash. 18 ans.

16 h et 18 h, La morte sull'alta col-

lina. 16 ans.

Apollo: 14 h 45 et 20 h 30, Cinq
pièces faciles. 16 ans. 17 h 30, In ginocchiati i cadaveri. 16 ans.

Palace: 15 h et 20 h 30, Ramenez-le mort ou vif. 16 ans.

DANSE ET ATTRACTIONS L'ABC de 21 h à 2 h. L'Escale vacances. La Rotonde de 21 h à 2 h.

DANCINGS

Le Corsaire de 20 h 30 à 2 h. Spot bar jusqu'à 2 h. Big Ben bar jusqu'à 2 h.

Pharmacie d'office: K. Kreis, Seyon-Trésor. La période de service commence à 8 h. La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 23 h. De 23 h à 8 h, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence ainsi que le médecin et le dentiste de

#### Dimanche

EXPOSITIONS. — Musée d'ethnographie : Exposition Les Touareg. Musée d'histoire naturelle : Exposition de photographies de nature.

Jeunes-Rives: Zoo Beauverd. Tourisme: Bureau officiel de renseignements: place Numa-Droz 1. Tél. 25 42 42.

CINÉMAS. - Arcades: 15 h et 20 h 30, Du soleil plein les yeux. 16 ans.

Rex: 15 h, 17 h 30 et 20 h 45, La

Maison jaune du Mont-Pinnas. 18 ans.

Studio: 14 h 45 et 20 h 30, Lamiel.

18 ans. 17 h 30, Zorro et i tre Moschettieri 16 ans.

chettieri. 16 ans.

Bio: 16 h et 18 h, I Due Deputati.
16 ans. 20 h 45, Mash. 18 ans.

Apollo: 14 h 45 et 20 h 30, Cinq
pièces faciles. 16 ans. 17 h 30, In
ginocchiati i cadaveri. 16 ans.

Palage: 15 h et 20 h 30 Pamenez le

Palace: 15 h et 20 h 30, Ramenez-le mort ou vif. 16 ans.

DANSE ET ATTRACTIONS

L'ABC de 21 h à 2 h. L'Escale vacances

La Rotonde de 21 h à 2 h.

DANCINGS Le Corsaire de 20 h 30 à 2 h. Spot bar jusqu'à 2 h. Big Ben bar jusqu'à 2 h.

Pharmacie d'office: K. Kreis, Seyon-Trésor. La période de service commence à 8 h.

La pharmacie de service est ouverte jusqu'à 23 h. De 23 h à 8 h, le poste de police (25 10 17) indique le pharmacien à disposition en cas d'urgence ainsi que le médecin et le dentiste de ser-

SAMEDI

Service d'urgence des pharmacies: Région Boudry - la Côte, Mme S. Marx, Cor-taillod, tél. 42 16 44.

**AUVERNIER** 

Galerie Numaga: 1. Peintures miniatures des Indes. 2. J.-F. Liegme, peintures ré-

BEVAIX

Galerie Pro Arte: Oeuvres diverses du XVIIe

au XXe siècle et œuvres de l'Ecole neu-châteloise.

Caveau des Abbesses : Bar-Dancing.

Galerie Numaga: 1. Peintures miniatures des Indes. 2. J.-F. Liegme, peintures récentes.
Caveau des Abbesses: Bar-Dancing. BEVAIX

COLOMBIER

Cinéma Lux: 20 h 15, Cinq cartes à abat-

**PESEUX** 

Cinéma de la Côte: 17 h 30, Un buco

CORTAILLOD

Dimanche

Sevice d'urgence des pharmacies: Région Boudry - la Côte, Mme S. Marx, Cor-taillod, tél. 42 16 44.

**AUVERNIER** 

in fronte. 20 h 30, Patton.

Galerie Créachenn: Alain Lestié.

#### Galerie Pro Arte: Oeuvres diverses du XVIIe au XXe siècle et œuvres de l'Ecole neu-châteloise.

COLOMBIER Cinéma Lux: 14 h 30, Film italien. 20 h 15,

#### L'homme qui valait des milliards. PESEUX

Cinéma de la Côte: 14 h 30 et 20 h 30, Le Jour des Apaches; 17 h 30, Un buco in fronte.

#### CORTAILLOD

Galerie Créachenn: Alain Lestié.

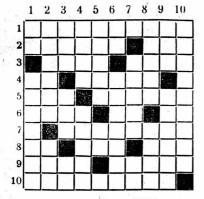
### Maculature

soignée au bureau du journal, qui la vend au meilleur prix.

### MOTS CROISES

De tout pour faire un monde

#### Problème No 449



#### HORIZONTALEMENT

1. Il fait l'éloge de ce qu'il défend. 2. La flûte en était un. — Terme de tennis. 3. Manœuvre, en Amérique du Sud. — Bout de bois. 4. Fleuve — Obscur collaborateur de l'artiste. 5. Nids d'écrevisses. — Sorte de pardessus. 6. Braver le risque. — Conjonction. — Pronom. 7. Compatriote de Ch. Maurras. 8. Dans les airs. — Préfixe. — Qui se réduit à rien. 9. Personne. — Elle ses fans 10. Enithète pour une invasion. ses fan's. 10. Epithète pour une invasion qu'arrêta la bataille de Poitiers.

#### VERTICALEMENT

1. Les quatre saisons. - Rien ne l'ar-1. Les quatre saisons. — Rien ne l'arrête, assure-t-on. 2. Noirs océaniens. — Lettre grecque, 3. Ornement d'architecture. — Vieille tige. — Lettre doublée. 4. Sa part l'avantage. — Etre violemment irrité. 5. Enrichir. — Deux cantons. 6. Mère d'Océanos. — Compatriote de Maeterlinck. 7. Débauche. — Préfixe. 8. Patronyme de la Dame de Beauté. — Mauvais coup. 9. Expédie. — Qui n'a pas de tige apparente. 10. Qui lasse parsa répétition.

#### Solution du No 448 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10

	Ε	S
3 C A S E N T	U	S
4 A I R S A M I		1
5 P L I E E A E	D	E
6 A E S S A I	R	U
7 B O N T E R N	E	差
8 L U P O R E U	S	E
9 E S P A C E E	S	T
10 S E U L R I S	E	E

#### HENRY

=











A vendre

HONDA 600 S

cabriolet blanc,

1968, 44.000 km. Parfait état.

Prix Fr. 3200 .-

Tél. (038) 51 16 67.

A vendre

2 CV Sahara

1965, 25,000 km.

Tél. 57 11 36.

**Fiat 850** 

Spider

parfait état. Tél. 47 11 94

A vendre

1969, 20.000 km,

Austin 850

accessoires, 1000 fr.

+ nombreux

Tél. 25 64 64,

(h)

A vendre

ASCONA-AU CŒUR SPORTIF, G **AUX LIGNES FONCTIONNELLES.** Sportive - grâce à ses 93 CV, son arbre à cames en tête. son levier sportif, la fameuse technique de la Manta, ses amortisseurs verticaux. Fonctionnelle - grâce à sa spaciosité, sa sécurité et son confort. Essayez l'Ascona. Il faut la conduire pour découvrir ses qualités. ASCONA-L'ESSAYER C'EST LA DÉCOUVRIR! Ascona, dès 80 CV 

ROC Hauterive



#### LA BRETAGNE

A la découverte des plus belles régions de France - 10 jours - du 17 au 26 juillet Fr. 750 -

LA CÔTE-D'AZUR

du 20 au 25 juillet - 6 jours Fr. 415.

**LE TYROL - Les Grisons** du 27 au 30 juillet - 4 jours Fr. 250.

LES 6 COLS

Susten - Oberalp - Lukmanier - Got-hard - Furka - Grimsel les 28 et 29 juillet - 2 jours Fr. 115.

1-2.8. KLAUSEN - RUTLI

#### LA RHENANIE

en bateau de Rüdesheim à Bonn (Hollande - Belgique et Luxembourg) du 3 au 6 août - 4 jours Fr. 310.-4-5.8 COL DU NUFENEN Er. 120

STRASBOURG-ALSACE APPENZELL-SANTIS 17.18.8 115.-COL DE L'ISERAN

Courses d'un jour : Dimanche 11 juillet:

#### COL DU KLAUSEN

GLARIS - AXENSTRASSE Dép. 5 h Fr. 34.50 (AVS: 28.-

Mardi 13 juillet: Barrage de la

#### GRANDE-DIXENCE

Départ: 6 h 30 Fr. 31.- (AVS: 25.-) Mercredi 14 juillet :

VALLEE D'ABONDANCE

Dép. 7 h 30 Fr. 27.- (AVS: (passeport ou carte d'identité) Jeudi 15 juillet:

#### CHUTES DU RHIN

SCHAFFHOUSE - KLOTEN 18.7. SALVAN (Fêtes des Costumes) 18.7. LES DEUX TUNNELS

Renseignements et inscriptions : **AUTOCARS FISCHER** MARIN - NEUCHATEL Tél. 33 25 21

**Prêts** 

Pas de caution:

Discrétion totale

ment à la première

Banque Procrédit

ouvert 08.00-12.15 et 13.45-18:00

2001 Neuchâtel, av. Rousseau 5

Nous vous recevons

discrètement en local

NOUVEAU Service express

prêts personnels.

banque pour

ermé le samed

privé

express

Votre signature suffit

Adressez-vous unique-

HÔTEL-RESTAURANT DES GORGES DU TRIÈGE

Tél. (026) 81525

ENCORE DES CHAMBRES LIBRES POUR JUILLET

Pension complète forfaitaire: Fr. 27.--, service et taxe inclus.

A vendre, pour cause de double

#### machine à laver la

vaisselle

marque « Libo 402 » à l'état de neuf. Prix Intéressant. Hôtel du Cerf, 2726 Saignelégier, tél. (039) 51 18 36.

PERUHAG

brevets d'invention Agence à Neuchâtel: 8, rue Seyon él.038/251218

La bonne friture au

Pavillon

Tél. 25 84 98

L'annonce reflet vivant du marché

dans votre iournal

## VOYAGES

Ø 33 11 44

WITTWER DIMANCHE 11 JUILLET

VERBIER

visite de l'exposition Erni, en téléphérique au Mont-Gelé Dép. 7 h 30 Fr. 36.- (AVS: 31.-)

SIGNAL-DE-BOUGY Dép. 13 h 30, Fr. 19.- (AVS: 15.50)

INSOLITE JURA

Dép. 14 h 00 Fr. 11.- (AVS: 9.-)

MARDI 13 JUILLET

MAUBORGET

visite du musée de l'Auberson Dép. 13 h 30 Fr. 15.- (AVS: 12.50)

**MERCREDI 14 JUILLET** 

COL DE LA CROIX

Le nouveau col reliant Villars aux Diablerets, avec autoroute de la Corniche.

Dép. 7 h 30 Fr. 23.- (AVS: 18.50)

FERME - ROBERT Dép. 14 h 00 Fr. 9.- (AVS: 7.50)

VENDREDI 16 JUILLET

LAC-NOIR Dép. 13 h 30 Fr. 15.50 (AVS: 12.50)

**SAUT-DU-DOUBS** Bateau compris

Dép. 13 h 30 Fr. 13.50 (AVS: 11.50)

PROGRAMMES - INSCRIPTIONS: AUTOCARS WITTWER

Neuchâtel, Saint-Honoré, Ø 25 82 82

Restaurant de la Rosière **VACANCES ANNUELLES** 

du 11 juillet au 2 août

VÉHICULES À MOTEUR

**ET ACCESSOIRES** Particulier vend

A vendre

alisseur

4 m 45, avec moteur Penta 25 CV, place à Areuse Tél. (038) 41 29 83.

Nous cédons, pour cause double emploi,

Ford Capri 1300 GT

1971, 10.000 km. Acompte: Fr. 1000.-Solde en mensualités, Ecrire sous chiffres AH 1568, au bureau du journal.

Expert vend sa

**BMW 2002** 1970, 20.000 km, phares à iode, compte-tours.

Tél. 41 26 44, après 20 h 30.

L'annonce reflet vivant du marché

bateau 5 m, acajou; moteur 4 CV,

Fr. 2900.— Tél. 31 38 76.

Citroën

1966, sièges cuir, 5800 fr. Citroën DS 21 Volvo 122 S 1961, Peugeot 404, 1961 Toutes les voitures expertisées en 1971. Hänni autos,

Nidau, tél. (032) 6 60 52. A vendre

expertisée, bon Prix intéressant. Tél. (024) 3 17 49.

A vendre Taunus 17 M Expertisée, parfait état. Tél. 57 66 56.

Renault 16 GL 1968 blanche

Renault 16 GL 1970 rouge

Audi 100 S, 1969 verte

Citroën Ami 8 break 1970 blanche

Austin 1300 Break 1968 grise + un choix varié de

Ami 8 Break 1970, rouge

**BMW 2002** A vendre 1970, blanche Fr. 11.300.-**BSA 650** Austin 1100 en bon état. Fr. 4.200.-1968, rouge

Expertisée. Prix intéressant. Tél. 57 17 13. 1968, grise

Triumph **Spitfire** 

A vendre

1967, expertisée. Tél. 47 11 94.

попопопоп FORD CORTINA, 1968

OPEL KADETT, 1966 **SIMCA 1000,** 1965 **RENAULT R 10, 1967** HILLMAN SUPER MINX, 1965

VW 1200, 1964 OPEL COMMODORE, 1968 **RENAULT R 4, 1966** PEUGEOT 204 cabriolet 1968

(h)**RENAULT R 16, 1967** FIAT 1100, 1963

GARAGE CENTRAL NEUCHATEL · I PIERRE À MAZEL ·

**VOITURES EXPERTISÉES** 

Datsun 1000 Combi 1969, 30.000 km. Datsun 1000 1968, rouge, 47.000 km. Sunbeam IMP 1969, brune, 28.000 km. VW 1302 S 1970, jaune, 16.000 km. VW 1600 L 1968, bleue, 65.000 km. Opel Commodore 1968, 66.000 km. Renault R 10 1966, rouge, 85.000 km. VW 1300 1966, beige, 87.000 km. Rover 2000 TC 1965, moteur neuf. Simca 1500 1964, grise, 85.000 km. MG Midget MK 2 1964, révisée. VW 1200 1961, blanche, révisée.

GARAGE MARIO BARDO

Sablons 47 Neuchâtel Tél. 24 18 42 Ouvert samedi toute la journée et dimanche matin.

Austin 1800 MK2

1969. 43.000 km

Austin 1800 MK2

1969, 30.000 km

Morris 1100

Austin 1100

1966, 43.000 km

Austin 1100

1965, 83.000 km

Austin 1300

1970, 25.000 km

Sunbeam IMP 1966, 48.000 km

Ford Mustang V8 1968, 15.000 km

Toutes mini 1000 clubman, neuves, en Garage TOURING, U. Dall'Acqua

Agence Austin Jaguar, Saint-Blaise. Tél. 33 33 15.



Qui dit: vacances dit: besoin de place

Nous avons ce qu'il vous faut!

Flat 124 Break 1969 beige

limousines spacieuses

Garantie - Echange - Facilités Grand garage ROBERT

Champ-Bougin 36-38 Tél. 25 31 08-09

OCCASIONS

Fr. 5.800.—

BMW 2000 Tilux Fr. 9.800.-

Cortina GT 1966, rouge Fr. 4.300,-Ami 8 Fr. 5.200.— 1970, rouge

Fiat 1100 1965, grise Fr. 1.900.-Simca 1500 Fr. 1.900.-1964, blanche **NSU 1200 L** 

Fr. 4.400.-1968, beige Volvo 144 S 1968, bleu clair Fr. 8.200.-DS 21 Pallas 1969, bordeaux Fr. 13.200.—

Fr. 10.300.— 1970, blanche

### Colombier :

Citroën D Super

OPEL Agent

GARAGE J. WUTHRICH Ø 41 35 70 Echange — Crédit — Garantie

3 portes - 24.000 km. Opel RECORD 1967 Opel ASCONA 1970 Opel KADETT 1970 Opel KADETT 1965

KADETT Caravan 1969



modèle 1967

Expertisée. Garantie 3 mois.

Prix: Fr. 5700 .-

Echange possible Grandes facilités

de paiement. Garage R. Waser,

2000 Neuchâtel.

Tél. (038) 25 16 28

rieur simili.

rieur simili.

intérieur cuir, coupé.

L'OCCASION DU JOUR Triumph 1300 moteur TC Sport 20.000 km, traction avant

DATSUN 1000 1968, rouge, impeccable, expertisée, 47.000 kilomètres.

Fr. 3900.-

Garage Mario BARDO

Sablons 47 Neuchâtel Tél. 24 18 42 Ouvert aujourd'hui toute la journée et dimanche matin

PEUGEOT 404 1964 9 CV, beige, intérieur drap, accessoires. PEUGEOT 404 1966 9 CV, blanche, toit ouvrant,

PEUGEOT 404 1962 9 CV, bleue, tolt ouvrant, Inté-

intérieur simili, moteur neuf. PEUGEOT 404 SUPERLUXE INJECTION 1966 9 CV. blanche, toit ouvrant, intérieur cuir, moteur neuf. PEUGEOT 404 INJECTION 1966 9 CV, bleue, inté-

rieur simili. PEUGEOT 403 COMMERCIALE 1962 8 CV, bleue,

5 portes, intérieur simili. VW 1200 1965 6 CV, bleue, intérieur simili.

VW 1500 VARIANT 1965 8 CV, bleue, 3 portes, intérieur simili.

VW 1500 SCARABÉE 1968 8 CV, beige, 2 portes, intérieur simili, radio, 65.000 km.

VW 1500 1961 8 CV, beige, 2 portes, intérieur

VW 1500 1963 8 CV, beige, 2 portes, intérieur FORD ANGLIA 1965 6 CV, grise, 2 portes, inté-

FORD 12 M 1967 7 CV, blanche, 2 portes, intérieur simili, 42.000 km. .

FORD 12 M 1967 7 CV, grise, 2 portes, intérieur simili. FORD 17 M 1967 9 CV, bleue, 2 portes, intérieur simili, 65.000 km.

OPEL 1700 1965 9 CV, beige, 2 portes, intérieur simili. OPEL KADETT CARAVANE 1964 6 CV, grise, 3 portes, intérieur simili.

portes, intérieur simili, 54.000 km. LANCIA FLAMINIA 1959 13 CV, bleue, 2 portes,

DAF 750 1962 4 CV, blanche, 2 portes, intérieur CITROEN ID 19 D 1967 11 CV, rouge, toit ouvrant,

VAUXHALL VX/90 1966 8 CV, bleue, 4 portes, intérieur simili. CHRYSLER-VALIANT 1963 19 CV, gris métallisé,



M. et J.-J. SEGESSEMANN & C

A vendre de particulier. VW 1200, modèle 1958, soupapes et sièges rectifiés, carrosserie en bon état, toit ouvrant, Fr. 575.-

Tél. 25 39 38. A vendre

**Ford Cortina** de luxe 1300 - 1968, impeccable. Expertisée Tél. (038) 41 38 56,

A vendre Simca 1000 1971, prix Tél. 51 28 18.

heures des repas.

A vendre Austin 1100

1968, Tél. (038) 33 33 76.

Cabriolet

Chevrolet Corvair, 50,000 km. expertisée éventuellement reprise. Tél. 33 36 55, lundi - vendredi, heures des repas.



**OPEL Commodore** année 1969, 40.580 km, 4 portes, rouge.

4 portes, verte. **OPEL Kadett Caravan** 

année 1966, 76.805 km, 3 portes, bleue.

**FORD Cortina 1300** année 1966, 44.494 km,

2 portes, beige.

**ROVER 2000 TC** 

année 1968, 53.373 km, 4 portes, blanche.

**AUSTIN 850** année 1965, 70.137 km, 2 portes, verte.

Prix intéressants — Expertisées — Reprise Facilités de paiement avec crédit G. M. A. C.





DES BONNES OCCASIONS



ACCÈS LIBRE 24 H SUR 24 H

NEUCHÂTEL

PIERRE - A - MAZEL 43

**TÉLÉPHONES:** 

25 94 12

24 72 72

NN POUR TOUTE OCCASION SAINE

OPEL KADETT CARAVANE 1967 6 CV, blanche, 3

intérieur drap, radio, etc.

4 portes, intérieur drap, automatique, 50.000 km. VW 1600 1968 9 CV, verte, 2 portes, intérieur simili.



Pierre-à-Mazel 51 - Tél. 25 99 91 Neuchâtel - Début route des Falaises



**OPEL Record 1700** année 1967, 82.000 km,



Concessionnaire officiel:





#### **FOLLEMENT PRATIQUE:** INDESIT EXPORT

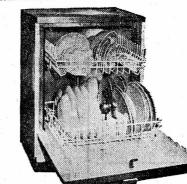
Machine à laver le linge 100 % automatique, capacité 5 kg, grande variété de programmes, garantie 1 an.

> VALEUR 790.-Soldée

(380 V. supplément 80.--) **AVEC SÉCHOIR INCORPORÉ!** 

**BOSCH VT 570** Lave, rince, sèche 5,5 kg de linge 100 % automatiquement, 2 niveaux d'eau, 16 programmes, minuterie d'enclenchement de 1 à 12 heures d'avance, garantie 1 an.

> VALEUR 2698. Soldée 4



#### **LAVE-VAISSELLE NEFF 5026**

Lave, rince, sèche les verres, la vaisselle, les casseroles, 5 programmes, dont un spépour batterie de cuisine, un autre pour la cristallerie fine. Avec adoucisseur incorporé. Garantie 1 an.

VALEUR 1790.— Soldé

#### LAVE-VAISSELLE HOOVER 4805

Le lave-vaisselle 100 % automatique, avantageux, aux grandes performances! Il rend vos casseroles aussi nettes que votre porcelaine la plus fine. Trois programmes entièrement automatiques.

> VALEUR 1098.---Soldé

Ouvert de 8 h à 12 h et de 13 h 30 à 18 h 30 Le samedi sans interruption de 8 h à 17 h — Fermé le lundi matin

Le plus grand centre spécialisé de toute la région neuchâteloise!

NEUCHATEL: 5, rue des Fausses-Brayes (à côté des Terreaux), (038) 25 76 44

LAUSANNE: 11 et 30, Petit-Chêne (2 magasins)
GENÈVE « RIVE GAUCHE »: angle rues de Rive et du Port GENÈVE « RIVE DROITE »: 5, rue Rousseau

### **PRÊTS**

de Fr. 500 .accordés depuis personne salariée. Remboursements selon possibilités. BUREAU DE CRÉDIT S.A

Place Bel-Air 1 Case postale 153 1000 Lausanne 9 Tét. (021) 22 40 83



#### Lecons d'accordéon

tous systèmes leçons de guitare pour débutants et adultes. Succès assuré par pro-fesseur diplômé Tél. 33 34 55.

CLOTURES J.-J. LUDI Bois - Métal Béton Fer forgé Neuf -Réparation

CORCELLES Tél. (038) 31 76 78 ou (038) 41 26 15

#### Myrtilles des Alpes

10 - 15 kg, 3 fr. 30 20 kg, 3 fr. 20 BPN et port. Pedrioli Giuseppe, 6501 Bellinzone

par le chemin le plus court au plus avantageux rët personnel - Discrétion absolue, pas d'enquêtes fastidieuses Disordion apsoras, pas a suqueres rasuareas Bulletin de commande pour argent comptant Je désire un prêt personnel de frs. mensualités (max. 60 mois) remboursable en A cette place depuis le **Employeur** Salaire mensuel frs. Revenus supplémentaires frs. Prénom (salaire de l'épouse etc.) êtes-vous propriétaire d'immeubles Rue NP/Lieu No. de tél. Loyer mensuel frs. Habitant ici depuis Ancien domicile Prêt destiné à Date Rue Date de naissance Signature Etat civil Nombre d'enfants remplir - envoyer - profiter! Nationalité 1211 Genève 1, 31, rue du Rhône, Téléphone 022/246353 Succursales: Zurich, St-Gall, Vaduz



Demain I Départ... partez pour le plein air. Pour vos broches, torrées, pique-niques, etc., demandez

> NOS EXCELLENTS PETITS COQS et

**POULETS FRAIS** DU PAYS

### **Lehnherr** frères

GROS ET DÉTAIL COMMERCE DE VOLAILLE Neuchâtel - Place des Halles - Tél. (038) 25 30 92

cours

sont pas

#### A vendre de gré à gré A ne pas manquer... Machine à laver

garantie, conditions très, très avantageuses, pour cause de rupture de contrat. Facilités de paiement Tél. (021) 95 24 22, (021) 95 86 20.

8 juillet 9 juillet

automatique

100 %

pour cause de cessation d'exploitation, matériel de restaurant comprenant: machine à café, lavevaisselle, appareil à cigarettes mécanique, football de table, caisse enregistreuse Anker, podium pour orchestre, tables rondes de jardin. verrerie, vaisselle, ainsi que 36 rotins avec 9 tables.

Prix selon entente. Café-restaurant Maison du Village 2024 Sauges - Saint-Aubin (Ne) Tél. (038) 55 11 07.

Vente

10.15

4.12 4.10

16.60

6.05

**ÉCRITEAUX** en vente au bureau du journal

### ECONOMIE ET FINANCES

### 43me assemblée générale de l'Office suisse d'expansion commerciale (OSEC

ZURICH, — L'année 1970 a été marquée par le très grand succès remporté par la Confédération à l'OSEC (2,8 millions dès mentation de la contribution annuelle de compose de 23 à 29 membres et non de mentation de la contribution annuelle de la confédération à l'OSEC (2,8 millions dès 1971) a notamment déclaré M. Peter Aebi qui présidait la 43me assemblée générale de l'Office suisse d'expansion commerciale

Lors des débats qui se sont déroulés au parlement au sujet du nouveau régime fi-nancier de l'office, le vœu avait été exprimé que, parallèlement à cette augmen-tation de la subvention fédérale, l'économie privée devrait, de son côté, augmenter l'appui financier qu'elle apporte à l'OSEC. L'action entreprise par la suite en faveur d'une augmentation facultative des cotisations de membres a été favorablement ac-cueillie par les milieux intéressés. Après avoir salué la présence de nombreuses personnalités de l'administration fédérale, des membres du corps diplomatique suisse et les représentants de diverses associations économiques, M. Aebi rendit hommage à M. Edgar Primault, président d'honneur de l'ASEC, décédé ce printemps, et à M. R. Montandon, directeur. Lors de la partie administrative, le rapport et les comptes de 1970 furent approuvés à l'unanimité. Le compte d'exploitation s'est soldé par un déficit de 882,607 fr. imputable à la hausse constante des frais d'exploitation. Le déficit a été couvert par la mise à contribution des réserves existantes, ce qui repré-sente une large contribution de l'économie privée à l'assainissement de la situation fi-nancière de l'OSEC.

L'assemblée générale s'est ensuite prononcée en faveur de la modification des articles 3, 7 et 8 des statuts de l'office qui lui était proposée. Le premier de ces articles porte sur les tâches de l'office et prévoit qu'en plus de la propagande générale en faveur de la production suisse, en Suisse et à l'étranger, l'office « collaborera à des campagnes en faveur de la

#### Pétrole: après l'accord Syrie - I.P.C.

BEYROUTH, — Cinq jours après l'interruption des négociations entre la Syrie et l'Iraq Pétroleum Company, Damas a an-noncé la conclusion d'un accord entre l'I.P.C. et le gouvernement syrien.

Les négociations qui portaient sur la

question des redevances versées par l'I.P.C. pour le passage de ses trois oléoducs à travers la Syrie, avaient été interrompues par la Syrie elle-même en raison du refus de la société de satisfaire les revendi-

cations syriennes.
Selon l'accord intervenu à Damas, la Syrie a obtenu une augmentation de dix millions de livres sterling au titre des redevances annuelles, portant celles-ci à trente millions (contre vingt), et une somme forfaitaire de quatorze millions de li-vres sterling. Ce dernier montant, estimet-on, représenterait une partie des bénéfi-ces réalisés par l'I.P.C. après la fermeture du canal de Suez en juin 1967. La Syrie a, selon certaines informations, demandé à l'I.P.C. de régulariser sa situation conformément à l'accord conclu, après la guerre israélo-arabe de juin 1967, entre les compagnies et les pays méditerranéens expor-tateurs, accoordant à ces derniers une partie des bénéfices résultant de la fermeture prolongée du cananl de Suez.

19 à 25 comme jusqu'ici, le président en charge de l'union des Chambres de commerces suisse à l'étranger en faisant par-Cet élargissement de la commission per-

mettra une meilleure représentation des divers milieux intéressés à l'économie d'exvers milieux interesses à l'economie d'ex-portation. En outre, trois membres de la commission ayant donné leur démission, ont été désignés pour leur succéder MM. R. Desponds, directeur général des Chemins de fer fédéraux, B. Wehrli, premier secrétai-re de l'Union suisse du commerce et de l'industrie, et F. Thorens, délégué du conseil d'administration de Paillard S.A. M. R. Buehler, président de l'Union des chambres de commerce suisses à l'étranger, fait aussi partie maintenant de la commission de surveillance.

Après la partie administrative, l'assem-blée entendit un exposé de MM. Troendle, ancien ambassadeur et commissaire général de la section suisse à l'exposition universelle d'Osaka 1970, qui présenta les ex-périences faites lors de cette importante manifestation et les enseignements qui peuvent en être tirés.

Puis, sous le titre « économie d'exportation et politique conjoncturelle, M. F. Honegger, conseiller aux Etats et directeur de la Chambre de commerce zuricoise, évoqua divers problèmes relatifs au com-merce d'exportation suisse dans le cadre de l'actuelle conjoncture économique et des mesures déjà prises ou envisagées pour atténuer les effets de l'inflation. (ATS)

#### Le calme après la réévaluation

(C.P.S.) Les premières semaines après la réévaluation du franc suisse se sont passés assez calmement sur le marche des capitaux. La situation de nos marchés des finances ne s'est pas fondamentalement transformée. Le marché des capitaux reste aussi liquide que celui des monnaies. Toutefois, on ressent une nette diminution de l'afflux de monnaies étrangères. Les émissions de nouveaux prêts ont été largement couvertes; ceci malgré les conditions modifiées au désavantage des souscripteurs.

Après que la nouvelle parité du franc suisse avait été fixée, l'on a ressenti une certaine instabilité sur le marché des devises, ce qui était en partie due au flottement des cours du mark allemand. Jusque vers le début juin, le cours du dollar fluctuait sensiblement plus qu'avant la réévaluation; le cours le plus haut étant de 4,105 et le plus bas de 4,07 (moyenne de la parité 4,0841) fr. pour P. Le cours s'est stabilisé durant ces derniers jours; il se situe actuellement légèrement au-dessus du cours de parité. L'expansion de la circulation de billets a sensiblement augmenté depuis la fin de l'année dernière, ce qui démontre la croissance inflationniste des revenus et

#### BOURSIER 9 juillet

#### 8 juillet 9 juillet NEUCHATEL Union Carbide . . . . . Banque nationale.... Crédit foncier neuchât. 530.— d U. S. Steel . . . . . . Machines Bull . . . . . 690.- d cours Machines Bull ..... Italo-Argentina Cia .. ne nous La Neuchâteloise as. g. 1400.— d 150.— d sont pas parvenus Chaux et ciments ... 610.-Dubied . . . . . . . . 1725.— o Mannesmann ..... Ciment Portland . . . . 3550.- d Interfood port. . . . . . Interfood nom. . . . . . Tramways Neuchâtel . PARIS Navigation Ntel priv. . 65.— d Girard - Perregaux . . . 760.— d Paillard port. . . . . 410.— d Paillard nom. . . . . 115.— d LAUSANNE Banque cant. vaudoise 1060 .-Perrier . . . . . . . . . Peugeot ....... Rhône - Poulenc ... GENÈVE LONDRES

Physique nom. ..... BALE

Sandoz . . . . . . . . . 4240.— Hoffmann-L. R. 1/10 . 18325.—

#### ZURICH

Swissair nom. . . . . . . Swissair port. . . . . 612.— Union banques suisses 3995.— Société banque suisse . 3580.-3495 .--Crédit suisse ..... Bque hyp. com., port. 1270.— Bque hyp. com., nom. 1125.— d Banque pop. suisse... 2080.— Italo-Suisse . . . . 272.— Réassurances Zurich . 2110.— Winterthour ass. nom. Alu. Suisse nom. 1150.—
Brown Boveri 1395.—
Saurer 1535.— d 

 Saurer
 1265.—

 Fischer
 1265.—

 Landis & Gyr
 1585.—

 Lonza
 2130.—

 Nestlé port
 3230.—

 Nestlé nom
 1845.—

 Subrac
 3325.—

 Nestlé nom. 1845.—
Sulzer 3325.—
Oursina port. 1575.—
Oursina nom. 1575.—
Alcan 91.—
Am. Tel. & Tel. 185.—
Canadian Pacific 255.50
Du Pont 578.—
Eastman Kodak 317.—
Ford Motor 256.—
General Electric 249.50
General Motors 327.—
I. B. M. 1283.—

### 8 juillet 199.50 196.-Air liquide . . . . . . 404.50 Michelin 1353.— Péchiney 162.10 162.10 Saint - Gobain .... 139.40 Imp. Chemical . . . . Imp. Tobacco . . . .

Anglo American . . . . . 334.— Brit. & Am. Tobacco . . 358.50 Brit. Petroleum . . . . 618.50 De Beers . . . . . . 219.— Electr. & Musical . . . 154.— Zam. Anglo-Am. . . .

#### FRANCFORT

A.E.G	167.50
Audi NSU	149.— o
Bad. Anilin	139.— o
B.M.W	176.— o
Daimler	374.— o
Deutsche Bank	309.— o
Dresdner Bank	266.50
Farben. Bayer	133.90
Höchst. Farben	162.—
Karstadt	379.—
Kaufhof	272.—
Mannesmann	166.50
Siemens	211.—
Volkswagen	163.—
Cours communaués	sans enga

par le Créd		
NEW-YORK	8 juillet	9 juillet
Allied Chemical	33-1/8	33-3/8
Allumin, Americ	61 - 1/2	61 - 1/8
Am. Smelting	24-5/8	24-1/2
Am. Tel. & Tel	45-3/8	46-3/8
Anaconda	18-3/8	18-3/4
Boeing	19-1/8	19-1/8
Bristol & Myers	63	63-3/8
Burroughs	127-3/4	123-1/2
Canadian Pacific	70	70-3/8
Caterp. Tractor	49	48-1/2
Chrysler	26-5/8	26-7/8
Coca-Cola	102	101
Colgate Palmolive	47-7/8	48-3/4
Control Data	59-1/8	59-1/8
C.P.C. int.	35-3/4	36
Dow Cheminal	99	99-3/8
Du Pont	141	142-1/4
Eastman Kodak	77-3/8	77-3/8
Ford Motors	63-7/8	64-1/8
General Electric	61-1/2	61-1/4
General Foods	37-1/2	37-1/2
General Motors	79-5/8	79-1/4
Gillette	45	44-7/8
Goodyear	33-1/4	34
Gulf Oil	31-7/8	32
I.B.M	311-1/4	316
Int. Nickel	36-1/4	34-7/8

#### Int. Paper . . . . . . . . Int. Tel. & Tel. . . . . Kennecott ..... Litton ...... . . . . . . . . . . Monsanto ....... Minnesota Mining ... Mobil Oil ..... National Cash . . . . . Philip Morris . . . . . Procter Gamble . . . . R.C.A. . . . . . . . . . . Royal Dutch . . . . . . Std Oil Calif. . . . . Std Oil New-Jersey . . Texaco T.W.A. Union Carbide 36-1/2 31-1/4 United Aircraft . . . .

90-1/8 51-1/2 Xerox ..... 118-1/2 Indice Dow Jones industrielles . . . . . . 900.99 chemins de fer . . . . 219.21 services publics.... 119.63 119.92 volume ...... 13.920.000 12.630.000

Cours communiques par Emmanuel Deetjen S.A., Lausanne

34-7/8	34-7/8			
62-7/8	64-1/8	Billets de banqu	ue errar	igers
33-1/2	33-1/2			
31-5/8	30-5/8	Cours du 8 ju	illet 1971	
101-1/2	101-3/4	Cours as a ju		
46-1/4	45-3/8		Achat	Vent
117	118-1/8		Acuat	
	58-3/4	Angleterre (1 £)	9.80	10.1
44-3/8	44-3/4	U.S.A. (1 \$)	4.05	4.
13-1/2	13-3/4	Canada (1 \$ can.)	3.95	4.
10	4-5/8	Allemagne (100 DM).	115.50	118.5
65-1/4	65-1/2	Autriche (100 sch.)	16.20	16.6
114	113-5/8	Belgique (100 fr.)	8.—	8.4
68-7/8	68	Espagne (100 ptas)	5.80	6.0
34-1/2	33-7/8	France (100 fr.)	73.—	76
10 410	42-3/4	Danemark (100 cr. d.)	53.—	56
F/ F10	57-1/4	Hollande (100 fl.)	113.50	116.5
	78-5/8	Italie (100 lit.)	64	0
35-3/4	35-1/2	Norvège (100 cr. n.) .	56.—	59
29	29	Suède (100 cr. s.)	78.—	81
48-1/2	48-1/4			

Pièces	dot
Suisse (20 fr.)	45.50 49.50
France (20 fr.)	
Angleterre (1 £)	40.— 44.—
U.S.A. (20 \$)	255.— 275.—
Lingots (1 kg)	5290.— 5370.—

Cours communqués sans engagement par le Crédit suisse

### Intervention américaine à l'ECOSOC

GENÈVE.- Dans une déclaration faite à Genève au Conseil économique et social (ECOSOC), M.G. Busch, représentant des Etats-Unis auprès des Nations Unies, a notamment indiqué, passant en revue les problèmes économiques américains et les mesures déflationnistes prises pour lutter contre la surchauffe, que l'indice des prix avait passé de 5,5 % en 1970 à 3,6 % cette an-née. (Indice, calculé sur la base des 6 mois qui ont précédé mai 1971).

#### NOUS SOUHAITONS UNE COLLABORATION INTERNATIONALE »

Après avoir rappelé le déficit important de la balance des paiements des Etats-Unis en 1970 et pendant le premier semestre de cette année, le représentant américain a no-tamment affirmé que si son pays devait rétablir « unilatéralement » sa balance des paiements, il infligerait de graves dommages tant aux Etats-Unis qu'à leurs partenaires commerciaux. « Nous avons choisi une voie plus rationnelle. Nous souhaitons une coopération internationale pour nous aider dans une tache où tous ceux qui sont concernés ont un intérêt », a indiqué le représen-tant des Etats-Unis ajoutant que « si l'économie américaine doit continuer à jouer un rôle constructif dans le monde, elle doit avoir la possibilité d'exporter sur des mar-chés où elle dispose d'un avantage compétitif naturel >.

Après avoir mentionné certaines restric-

tions dont souffre l'économie américaine et reconnu que des pays peuvent avoir matière à se plaindre des Etats-Unis, le délégué américain a estimé que l'heure avait sonné pour tous les pays de réaffirmer leur volonté « d'œuvrer en faveur d'un système d'é-changes commerciaux libéral et multilatéral » qui, tenant compte des besoins des pays en développement, fournisse des débouchés « équitables » à toutes les nations commer-

#### UN COORDONNATEUR POUR LES ACTIONS DE SECOURS

Le représentant des Etats-Unis a, par ailleurs, suggéré la création d'un nouveau pos-te au sein du secrétariat de l'ONU, celui de coordonnateur de l'ONU pour les opérations de secours en cas de désastre. Il a relevé que les tragédies survenues au Pérou et au Pakistan avaient mis en évidence le besoin urgent d'un meilleur système international qui puisse intervenir en cas de trem-blements de terres, inondations, épidémies et importants déplacements de populations.

Enfin, le représentant des Etats-Unis a estimé que l'ECOSOC traversait une « crise de confiance ». Il n'est pas ce qu'il devrait être, soit un organisme décidé et hardi ou les pays industrialisés et les nations moins développées pourraient travailler ensemble - et non les unes contre les autres - pour améliorer partout le sort de tous. (ATS)

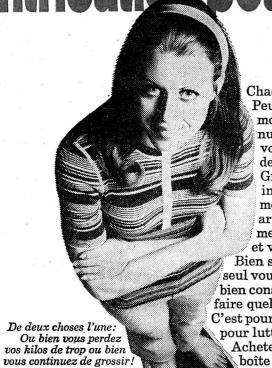
#### Baisse de l'impôt sur les prestations de service en Grande-Bretagne

LONDRES .- Le gouvernement britannique a décidé d'abaisser l'impôt sur les pres-tations de service de 50 % privant ainsi le gouvernement d'une recette de 300 millions de livres par année.

Cette baisse de 50 % de l'impôt introduit par le précédent gouvernement travailliste en 1966, avait été désignée en avril der-nier par le chancelier au Trésor, M. Barber, comme le point le plus important de la ré-forme fiscale que le gouvernement conserva-teur de M. Heath allait entreprendre. L'im-pôt sur les prestations de service doit disparaître complètement en avril 1973. C'est la taxe à la valeur ajoutée (TVA) qui doit le remplacer.

Le gouvernement britannique souhaite par ailleurs que la diminution de cet impôt per-mette quelque répit dans l'accroissement du taux de l'inflation. Mais les entreprises concernées ont annoncé que l'allégement consenti par le gouvernement n'allait qu'à peine compenser la rapide croissance des coûts. (ATS/DPA) ASSUGRIN® – édulcorant artificiel moderne à base de cyclamate

Assugrin est une excellente contribution pour garder la ligne.



Chaque jour vous grossissez un peu plus. Peut-être parce que vous manquez de mouvement? Infailliblement vous continuerez à prendre du poids, si vous ne vous décidez pas illico à absorber moins de calories.

Grâce à ASSUGRIN, vos bonnes intentions ne resteront pas lettre morte. Car ASSUGRIN-l'édulcorant artificiel moderne - est délicieusement doux, incomparablement pur et vous épargne un tas de calories. Bien sûr, ASSUGRIN ne peut à lui

seul vous maintenir en forme. Mais tout bien considéré, il vaut mieux commencer par faire quelque chose que ne rien faire du tout. C'est pourquoi, n'attendez pas à demain pour lutter contre l'excès de calories. Achetez-vous aujourd'hui même une petite boîte d'ASSUGRIN.

> Ce qu'il y a dans cette boîte vous aider à rester svelte et remplit en quelque sorte une fonction esthétique.

# Qui trop mange

Quantité maximale journalière pour adultes considérée comme inoffensive, même à raison d'une consommation prolongée: 88 cubes d'ASSUGRIN extra-doux, resp. 50 cubes d'ASSUGRIN surfin (= 3,5 g de cyclamate.)



société des cafetlers

Fermé pour cause

Tél. 25 84 98

**SES SPÉCIALITÉS:** 

Entrecôte aux morilles

Nos spécialités à la carte

SALLES POUR BANQUETS

Filets de perches

Steak de veau Florida

L'assiette du jour

Les filets de perches

Les filets de perches

au gratin

Les mignons à la crème

L'entrecôte Café de Paris

au beurre noisette

Spécialités valaisannes

Jambon de campagne

Raclettes - Fondues

chaud et röstis

Filets de perches

Menus sur assiette à midi

Sur demande:

fondue bourguignonne

Demandez nos spécialités

à la carte

de vacances et

rénovation

au 12 août

e Lavillon des Falaises

Les filets de palée en sauce

du 14 juillet

S'obtient également dans tout bon restaurant. Hermes Edulcorants SA, connu pour ses édulcorants artificiels depuis 1904.

### Institut pédagogique

jardinière d'enfants, institutrices privées

Contact journalier avec les enfants. Placement assuré des élèves diplômées.

LAUSANNE I IIb an

Jaman 10 Tél. (021) 23 87 05

#### LA MOB Fondée en 1940 | Cabinet de Mme de Pourtalès **Tous nettoyages**

Abonnement pour travaux réguliers : vitres, vitrines, bureaux. Nettoyages d'appartements. Devis sur demande.

Rue de Corcelles 18 Tél. 31 56 87.

### MARIAGES

Successeur F. KELLER, Dr phil. 1200 Genève 8, rue Pradier, tél. (022) 32 74 13

vous assure un travail sérieux de recherches fondées sur la graphologie et l'étude des caractères.

Beau choix de cartes de visite à l'imprimerie de ce journal

### La Campanule EXCURSIONS

Dimanche 11 juillet

COL DU GRAND-SAINT-BERNARD Prix 33 fr. AVS 29 fr. 50

Mercredi 14 juillet **GRAND-VY - ROCHE-DEVANT** 

Jeudi 15 juillet LOTSCHENTAL Prix 33 fr. AVS 29 fr. 50. Départ 8 heures

Samedi 17 juillet LE SUCHET - MONT-DE-BAULMES Prix 16 fr. AVS 14 fr. 50. Départ 14 heures

Mardi 20 juillet

CHUTES DU RHIN - ILE DE MAINAU Prix 46 fr. AVS 42 fr. Départ 5 h Jeudi 22 juillet

FERME-ROBERT - CHAPEAU-DE-NAPOLÉON Départ 14 heures Vendredi 23 juillet COL DU SORENBERG - BRUNIG

Prix 25 fr. AVS 21 fr. 50. Départ 8 heures. Dimanche 25 juillet

SEELISBERG (car et bac) fr. AVS 29 fr. Départ 8 heures Courses sur demande

#### ATELIER D'ARCHITECTURE ET D'URBANISME

**EDOUARD WEBER, ARCHITECTE** EPUL -S.I.A.

informe sa clientèle qu'il sera dès ce jour à cette NOUVELLE ADRESSE :

RUE JEHANNE-DE-HOCHBERG 28

Neuchâtel. Tél. 038 24 04 69.

#### **FAVRE - EXCURSIONS** Rochefort Vacances 1971

Dimanche 11 Juillet RIGHI - LUCERNE

Train compris Dimanche 18 juille

ENGSTLENALP Départ 7 h

Fr. 26 Mercredi 21 juille

COL DU SCHALLENBERG Départ 9 h 30 Fr. 20.-

LÖTSCHENTAL Départ 6 h Fr. 33.-

Mercredi 28 luille FRANCHES-MONTAGNES-AJOIE-

VALLÉE DU DESSOUBRE

Inscriptions à l'avance Timbres de voyage acceptés Tél. 45 11 61 Rabais pour bénéficiaires AVS

**NUFENEN - OBERALP** SUSTEN 17-18 juillet, 2 jours Fr. 125.—

ALSACE - STRASBOURG ET FORÊT-NOIRE

**GRAND TOUR** DE CAMARGUE Fr. 345.— 19-23 juillet, 5 jours

18-19 juillet, 2 jours

GRANDE CHARTREUSE ET LE VERCORS

24-25 juillet, 2 jours Fr. 140.— **BRUXELLES - HOLLANDE** ET LA RHÉNANIE

25-31 juillet, 7 jours COTE-D'AZUR ET

LA RIVIERA ITALIENNE 26-31 juillet, 6 jours

CROISIÈRE SUR LE DANUBE Fr. 305.—

27-30 juillet, 4 jours SILVRETTA - ENGADINE 31 juillet, 2 août, 3 jours Fr. 195.—

COTE-D'AZUR ET LA RIVIERA ITALIENNE Fr. 420.—

2-7 août, 6 jours CHAMPAGNE ET BOURGOGNE

4-6 août, 3 jours STRESA ET

LES ILES BORROMÉES 7-8 août, 2 jours

VACANCES A SAINT-MORITZ Fr. 295.— 9-14 août, 6 jours

ALSACE - STRASBOURG ET FORÊT-NOIRE 14-15 août, 2 jours Fr. 130.—

NUFENEN - OBERALP -SUSTEN Fr. 125.— 15-16 août, 2 jours

APPENZELL - SAINT-GALL ILE DE MAINAU 21-22 août, 2 jours

**GRANDE-CHARTREUSE** ET LE VERCORS 28-29 août, 2 jours Fr. 140.—

Inscriptions - Réservations : **AUTOCARS WITTWER** Neuchâtel, Saint-Honoré 2 Ø 25 82 82

dans bâtiments neufs ou à entretenir. PONÇAGE ET IMPRÉGNATION DE PARQUETS. Machine à paille de fer. Lessivages de cuisines et entretien de

R. GAY-BALMAZ PESEUX

Tél. 33 38 39

Restaurants

de la Couronne

Saint-Blaise

Place de la Gare B.N.

neuchâteloise

LE «JORAN»

Famille Michel Pianaro

Tél. 25 37 92

Filets de perches

E. DROZ-MORARD 🔗 25 47 65

HÔTEL DU

MARCHE

PLACE DES HALLES

Tél. 24 65 98

Fermeture hebdomadaire

Mme B. Muller Ø 25 06 00

le dimanche

Restaurant de

à l'estragon

Côte de bœuf

écossaise

A. MONTANDON

RESTAURANT

SERRIÈRES

3000 Berne, Egelgasse 70, tél. (031) 44 66 61,

# gastronomie

hôtellers et restaurateurs RESTAURANT



**Vacances annuelles** du 12 juillet au 1er août y compris

#### Tél. 25 14 10 Famille Alex RIESEN RESTAURANT

La côte de bœuf aux herbes aromatiques

NEUCHATEL

L'entrecôte double provençale L'escalope Maharani Les cuisses de grenouilles fraîches Le gratin de langoustes La truite du lac pochée, sauce

Ø (038) 25 95 95

*Hôtel du* Filets de perches

Les scampis à la grenobloise



ENTRECÔTE au poivre vert maison

Filets mignons

Ø 46 13 65 Réservez vos tables Bevaix



Restaurant du Littoral vous recommande ses SPÉCIALITÉS Filets de perches

Entrecôte Littoral et provencale

Jambon à l'os

Côte de porc

aux champignons



Aujourd'hui

des XIII-Cantons réouverture **PESEUX** 

HÔTEL DE LA GARE

Apéritif offert dès 17 h.

MONTMOLLIN Tél. 038 31 11 96 Fam. B. Despont-Wetter

Chambres confortables Restauration soignée Terrasse panoramique Rôtisserie

AU FEU DE BOIS Le rôti de porc à la broche - Le steak de veau farci - La côte

AVANT ET APRÈS LE SPECTACLE : LE RICHELIEU \* BOWLING \* LE CORSAIRE-DANCING 21 - 2 H.

#### Samedi 10 juillet à 20 h 15 au PANESPO

Unique concert en Suisse et à Neuchâtel

Pop music

Vedettes du MIDEM de Cannes 1971 En avant-programme:

HAZE Pop-music, grande vedette du « ZOOM » de Francfort 1971 et

### THREE MEN IN A BOAT

espoirs du folksona

Dédicaces: des ZOO aux ARMOURINS Samedi 10 juillet de 10 h 30 à 12 h

Entrée: Fr. 7.-Location : Hug & Cie et à l'entrée

Winnetou II Race et sécurité sous une forme moderne

A. P. Glättli SA, automobiles 8305 Dietlikon, tél. 01/933131

Neuchâtel: J. Barbey, Garage des Draizes, tél. (038) 31 38 38. Neuchâtel: A. Lugon, Garage de la Balance, tél. (038) 25 29 89. Le Landeron: Raymond Baumberger, garage, tél. (038) 51 14 12. Lignières: Robert Humbert-Droz, garage, tél. (038) 51 25 93.

ARCADES

ACHAT DE: ferraille

et tous vieux métaux VENTE DE: déchets de coton et chiffons pour essuyages MATÉRIEL D'OCCASION

NEUCHATEL P.BRUGÈRE Champ-Coco 10 Tél. 25 12 19

### Garage Terminus

Rolf BLASER, Saint-Blaise

Vacances Fermé du 10 juillet au

1er août 1971 Tous les soirs 20 h 30 - Samedi - Dimanche - Mercredi 15 h

Un film de Michel BOISROND DU SOLEIL PLEIN LES YEUX

QUEC RENAUD VERLEY - FLORENCE LAFUMA - B. LECOQ UN FILM PLEIN DE JEUNESSE ET DE FRAICHEUR

Samedi - Dimanche 14 h 45 — 20 h 30

ANNA KARINA - J.-C. BRIALY - MICHEL BOUQUET

ROBERT HOSSEIN - CLAUDE DAUPHIN LAMILL (d'après le roman de Stendhal)

UNE RÉALISATION PLEINE DE ROMANTISME PASSIONNÉ

Tous les soirs 20 h 30 DE LUNDI A MERCREDI INCLUS PRETEUR SUR GAGES (RÉGIE SYDNEY LUMET)

> avec ROD STEIGER dans son meilleur rôle UN FILM MAGISTRAL, UN THÈME POIGNANT

SABATO - DOMENICA: 17 h 30

PARLATO ITALIANO sous-titré: français-allemand

I TRE MOSCHETTIERI

GORDON SCOTT — JOSÉ GRECI — FRANCO FANTASIA — G. STUART VENDETTA E AZIONE

# PALACE

UN FILM POLICIER MOUVEMENTÉ, VIOLENT ET SEXY RAMENEZ-LE MORT OU VIF

DANA WYNTER — RAYMOND SAINT-JACQUES Tous les soirs à 20 h 30 samedi, dimanche, mercredi, à 15 h. PARIÉ FRANCAIS

> 16 ANS COULEUR

**APOLLO** 

Samedi et dimanche à 14 h 45 et 20 h 30

Le meilleur film américain de l'année

CINO PIECES FACILES avec JACK NICHOLSON en COULEURS

HUNT POWERS in Sabato Domenica 7130 IN GINOCCHIO... E PREGA (A genoux... et prie)

16 ans PARLATO ITALIANO sous-titres français - allemand NUOVO



Tous les soirs 20 h 45 Version française Matinées :

Samedi version française 15 h Lundi et mercredi 18 h 40 version originale Lundi - mardi - mercredi 25 88 88 GRAND PRIX INTERNATIONAL DU FESTIVAL

DE CANNES 1970 LA MEILLEURE COMÉDIE

DE GUERRE DEPUIS QUE LE SONORE EXISTE!

#### ACTUALITÉ SUISSE ET ROMANDE

## Eclaircissements du département fédéral de justice et police sur l'affaire Mandel

BERNE (ATS). — L'affaire du rejet du recours contre l'interdiction d'entrée pronon-cée contre Ernest Mandel ayant provoqué des remarques des milieux intéressés dans la presse, à la radio et à la télévision, remarques qui sont ou pourraient être susceptibles de créer la confusion dans l'opi-nion publique sur l'état de fait de la situation juridique, le département fédéral de justice et police se voit dans l'obligation de donner des précisions

#### MISE EN GARDE

Une interdiction d'entrée contre Ernest Mandel n'a pas été prononcée au moment seulement où sa participation à une réunion d'étude à l'institut Gottlieb-Duttweiler a été annoncée, mais le 27 janvier 1970 déjà. par le ministère public fédéral. Le prénommé avait contrevenu à plusieurs reprises et malgré un avertissement à l'arrêté du Conseil fédéral du 24 janvier 1948 concernant les discours politiques d'étrangers. Les 9 et 10 mars 1968 à Lausanne, au cours d'une réunion non autorisée et non publique, il avait exposé des tactiques révolutionnaires, et lors d'une conférence publique autorisée, n'avait pas respecté les con-ditions imposées. Lorsqu'une nouvelle demande d'autorisation pour une conférence fut sollicitée en 1969, le département de justice et police du canton de Vaud l'accorda avec une mise en garde contre toute nouvelle inobservation des conditions fixées. Les 13 et 14 décembre de la même année, Mandel prit de nouvau la parole à Lau-sanne, sans autorisation, dans une réunion privée, sur la tactique révolutionnaire. De au cours de la conférence publique autorisée, il ne tint de nouveau pas compte des conditions fixées, notamment en demandant à ses auditeurs de soutenir les actions qui, en mai 1968 à Paris, provoquèrent de graves émeutes. C'est alors qu'une interdiction d'entrée fut prononcée contre E. Mandel.

#### LE 30 MARS 1971...

Le 30 mars 1971, M. H.-A. Pestalozzi, de l'institut Gottlieb-Duttweiler, informait le procureur général que, pour une réunion d'étude envisagée pour juillet 1971, MM.

BERNE (ATS). - La conférence con-

sultative des PTT où sont représentés les clients des PTT a poursuivi l'examen du

rapport de la direction générale concer-

nant les mesures propres à améliorer la

situation financière des PTT. Lors d'un premier débat déjà, personne n'avant contesté l'urgente nécessité de procurer de nouvelles recettes aux PTT dont la situa-

tion financière s'est aggravée et qui s'atten-dent d'ailleurs à un déficit pour l'exer-

PROPOSITIONS

Après en avoir discuté en détail, la conférence consultative des PTT recomman-

de d'approuver les propositions de la di-rection générale des PTT concernant une

majoration des taxes d'abonnement au té-

éphone, de raccordement au réseau de la

télédiffusion, de remboursements, d'ordres de recouvrement, de mandats de poste et

de mandats de paiement. Pour les télé-

grammes du service intérieur et les imprimés

sans adresse, la conférence estime opportune

une majoration supérieure aux propositions

La conférence se rallie en principe aux propositions de modifications dans le sec-

teur des lettres, mais elle désire que la question de l'échelonnement soit examinée

à nouveau, tant pour le poids que pour le format. Quant aux colis postaux, elle se prononce clairement pour l'introduction des nouvelles taxes en deux étapes.

**JOURNAUX** 

sa proposition de faire une distinction en-

locaux d'une part, et les autres publications

d'autre part, la conférence recommande à

une forte majorité l'adoption d'une propo

sition de compromis pour ce qui a trait

La conférence consultative des PTT se

GENÈVE (ATS). - Genève, une

des villes les plus motorisées du monde,

se ferme progressivement à la circula-

tion, du moins en son centre: ainsi, dès

lundi, huit rues et une place de la vieille

ville seront partiellement fermées aux

automobiles. Le trafic de transit sera

interdit, et seuls pourront circuler en voi-

ture les habitants, leurs visiteurs, leurs

fournisseurs, les commerçants et leurs

clients. En outre, un tronçon de la

Grand-Rue, principale artère de la vieil-

le ville, sera complètement fermée, sauf aux taxis, aux PTT et aux livraisons.

ans, et d'une partie de la place de la Fusterie, tout dernièrement, entre le

Rhône et la vieille ville, ainsi qu'à celle

de la rue de la Cité, qui relie celle-ci

à la ville basse.

HÔTEL

2025 Chez-le-Bart

Melon de Cavaillon

et jambon de Parme

PIGEONNEAU BRAISÉ

DAVID

Ø 552929

Cette décision fait suite à la fermeture de la place du Molard, il y a deux

aux taxes de journaux.

Enfin, l'entreprise des PTT ayant retiré

les journaux quotidiens, régionaux et

cice en cours.

E. Mandel, de Bruxelles, et G. Feltrinelli, de Milan, étaient prévus conne orateurs lors d'un débat consacré à la « Leistungsgesellschaft ». Il espérait que rien ne s'opposerait à l'entrée de ces deux personnes. Le 10 avril 1971, au cours d'un entretien téléphonique, le procureur général de la Confédération fit savoir à M. H.-A. Pestalozzi que Mandel était sous le coup d'une in-terdiction d'entrée qui faisait l'objet d'un recours en suspens auprès du département fédéral de justice et police et que Feltrinel-li était recherché par la police italienne dans le cadre des attentats à la bombe perpétrés à Milan.

M. Pestalozzi exprima sa reconnaissance pour ces informations et déclara que, dans ce cas, il renonçait à faire appel à ces orateurs. Il renonça à une réponse écrite. En contradiction avec l'attitude adoptée lors de cet entretien téléphonique le (avril 1971, M. Pestalozzi s'adressa directement au chef du département de justice et police par lettre du 4 mai 1971 dans laquelle il écrivait : « Ainsi que le profes-seur Walder nous le fait savoir, E. Mandel est toujours frappé d'une interdiction d'entrée. Toutefois, un recours a été adressé au Conseil fédéral. Nous vous serions reconnaissants si, lors de l'examen de ce recours, vous pouviez tenir compte de notre désir de faire participer M. Mandel à notre colloque ». Dans cette lettre, il n'était question de M. G. Feltrinelli. Bien que la situation fût connue, le nom de Mandel fut imprimé sur les programmes de la conférence, au côté de ceux d'autres orateurs, MM. Moser, Rotschild, Bauleo, Galli et Gilula. Le 1er juillet, le département fédéral de justice et police rejeta le recours interjeté contre l'interdiction d'entrée. A la même date, il rejeta également la demande de levée provisoire de l'interdiction d'entrée.

#### **DÉCISION CONFORME AUX** DIRECTIVES DU CONSEIL FÉDÉRAL

L'interdiction d'entrée prononcée le 27 ianvier 1970 contre E. Mandel est conforme aux directives du Conseil fédéral, selon lesquelles les étrangers n'ont pas le droit d'exercer une activité politique dirigée contre

prononcera au début de septembre sur les questions qui sont encore en suspens. Il

ne sera de toute manière pas possible d'ap-

pliquer les nouvelles taxes postales avant

1973, attendu qu'il appartient aux Chambres

OPPOSITION FERME

A LA MAJORATION DES TAXES

DES SERVICES PUBLICS

A l'occasion de l'assemblée générale an-

nuelle de l'Union du commerce et de l'in-dustrie de Bâle, M. Louis von Planta,

président de cette organisation, a estimé qu'il était erroné, dans la situation actuelle,

l'envisagent les CFF et les PTT.

de majorer les taxes des services public

Une telle mesure serait particulièrement malvenue, en ce qui concerne les PTT, où le relèvement des taxes n'est pas en-

core indispensable et servirait uniquement

INFLATION

Nous nous sommes toujours prononcés pour des tarifs qui, dans la mesure du

couvrent les coûts

restons fidèles à ce principe. Lorsque de telles mesures sont prises, principale de telles de telles

pour constituer des provisions et prépa-

rer l'évolution future, cela à un moment où les revendications salariales se renou-vellent à chaque rotation de la spirale inflationniste, et lorsqu'on impose, d'autre

part, pour lutter contre l'inflation, d'impor-

ches de l'économie, des augmentations de

ne peuvent plus être justifiées. C'est pour-

quoi nous sommes d'avis que l'examen du

projet de majoration des tarifs des PTT

devrait être immédiatement et totalement suspendu. Une telle décision contribuera

grandement à renforcer la crédibilité de la volonté de lutte contre l'inflation ma-

On souligne que ces fermetures ne

sont qu'un premier pas vers l'interdic-

tion complète de la vieille ville à la cir-

culation. Un communiqué du départe-

ment de justice et police explique la nouvelle décision en rappelant que « les

restrictions temporaires ou définitives

apportées à la circulation et au parcage des véhicules automobiles ces dernières

années dans le secteur de la vieille ville

ont eu des effets satisfaisants pour la

population touchée et ont été finalement

bien accueillies par les opposants de la

première heure ».

nifestée par les autorités fédérales ».

GENEVE

GENÈVE: la vieille ville

partiellement fermée au trafic

tarifs comme celles qui ont été propo

limitations à de nombreuses bran-

M. Von Planta a notamment déclaré:

à constituer des provisions.

Projets de réformes tarifaires des PTT :

compromis pour les taxes de journaux

caractère communiste, anarchiste ou d'ex-trême-droite. Le seul moyen d'agir contre ceux qui dérogent de façon répétée à ce principe est l'expulsion en vertu de l'article 70 de la constitution. de la constitution, ou, comme dans cas E. Mandel, l'interdiction d'entrée. On ne peut rejeter un recours fait contre l'interdiction d'entrée prononcée contre Mandel et simultanément accorder une levée momentanée de cette mesure, même si l'auditoire est constitué par des personnalités des milieux économiques. Une sanc-tion justifiée doit être appliquée de façon conséquente. C'est pourquoi une exception n'a pas pu être autorisée pour l'institut n'a pas pu être a Gottlieb-Duttweiler.

#### **Eurocontrol**: accords prévus avec la Suisse

BRUXELLES (AFP). — La commission des ministres de l'organisation européenne pour la sécurité de la navigation aérienne « Eurocontrol » a tenu sa 31me session, jeudi à Bruxelles. Cette session était présidée par M. H. Bærner, secrétaire d'Etat parlementaire au ministère allemand des

La commission permanente a décidé de conclure avec l'Autriche un accord, préparé avec ce pays, pour la perception de redevances de route en son nom, par Euro-control. Elle a également approuvé les textes des accords à passer par Euroconavec la Suisse d'une part et le Portugal d'autre part.

Les ministres ont entendu un rapport du président du comité de gestion au sujet des progrès réalisés dans le domaine de l'utilisation de satellites pour les besoins de la circulation aérienne. Il est apparu que la matière, par sa complexité, nécessitait de nouvelles études.

### Université: liberté et limites qui acceptent les conditions existantes sans

vite à la censure, à la tyrannie. Pourtant, on est, le plus souvent, en pleine confusion. Certes, la liberté académique sousentend que des professeurs de toutes dances puissent enseigner, pourvu que leur enseignement soit bon. Certes, on ne sau-rait interdire que les préférences du professeur apparaissent au cours de son enseignement. Mais il ne saurait être question que la leçon tourne en propagande ou en dénigrement systématique des institutions du pays qui supporte le poids de l'établissement

L'ambiance académique doit permettre les échanges de vue les plus libres, sans préjudice pourtant des connaissances qu'il s'agit aussi d'acquérir. Mais, elle suppose un respect réciproque, une tolérance, une certaine retenue dans le propos qui permettent aux opinions contradictoires de voisiner sans s'exclure. C'est là, la grande tradition de l'Université.

#### DISTINGUER

Il faudrait que tant les directions de nos universités que les représentants véritables de la majorité des étudiants s'as-treignent en commun, dans le calme, à redéfinir les contours des libertés et des obligations inhérentes à la vie universitaire. verrait alors qu'un accord sur ces notions délicates peut fort bien intervenir.

On verrait mieux, aussi, que des minorités arrivent à semer le doute et la confusion dans les esprits en se réclamant de la liberté et de l'information, quand bien même le mobile véritable peut être la volonté d'intoxiquer les esprits et de para lyser le fonctionnement de l'université. La contestation de qualité en ressortirait ren-

#### O LIBERTÉ

(ATS). — Le comité des délégués de l'association des étudiants de l'Ecole polytechnique fédérale de Zurich (EPFZ) proteste, dans un communiqué, contre le fait que le « Poly », prisonnier de la législation en vigueur, forme des scientifiques

SUISSE ALEMANIQUE

discuter, et ont finalement le devoir d'adap-ter les problèmes sociaux aux circonstances.

La liberté d'enseignement au nom de laquelle les professeurs ne peuvent pas être contraints à adopter telle ou telle conception devient une farce. Selon le communiqué, dès le moment où les autorités prétendent mettre à la porte des enseignants qui se refusent à justifier lesdites circons-tances sociales et l'ordre établi en ne souscrivant pas à l'idéologie des dirigeants comme le font la plupart des professeurs. « Il ne peut y avoir d'expérience, ni

de réformes et la participation devient su-perflue et vide de sens, si seules les autorités de l'école peuvent en fixer les conditions », conclut le communiqué.

#### ACCORD

Pour sa part, le Conseil de l'instruction publique du canton de Zurich (autorité législative de la direction cantonale de l'instruction publique) a approuvé la décision prise par la direction cantonale de l'instruction publique, d'entente avec le rectorat de l'université de Zurich de fermer partiellement les locaux.

Cette fermeture avait été décidée à la suite des manifestations qui ont eu lieu au cours de la « semaine anticapitaliste et antifasciste » dans l'enceinte de l'université.

#### PRISES DE POSITION

L'Association de l'Université de Zurich qui groupe les amis et particulièrement les anciens de la haute école, a pris connaissance avec préoccupation des événe-ments, qui, ces derniers temps, ont troublé la vie universitaire. Ils appuient la décision prise par le département de l'instruc tion publique en accord avec le rectorat de fermer partiellement l'université. L'association préconise par ailleurs un dialogue ouvert sur les problèmes de la haute école pour autant que la discussion se tienne dans un cadre admis par nos institutions.

D'autre part, les professeurs de la faculté médecine vétérinaire de l'Université de Zurich ont pris position dans l'affaire qui oppose le département de l'instruction pu-

**UNES:** 

appel à la solidarité

contre les

« tendances

fascistes» dans

nos universités

ZURICH (ATS). - Dans une prise de

position sur la « Semaine d'information an-

ticapitaliste et antifasciste » à l'université de Zurich. L'Union nationale des étudiants

de Suisse (UNES) lance un appel à la solidarité avec les étudiants de l'Ecole poly-

technique fédérale et de l'université de Zurich dans leur « combat contre les ten-

dances fascistes » se manifestant au sein

Selon l'UNES, la fermeture de l'universi-

té de Zurich démontre clairement que les

autorités n'hésitent pas à user de moyens fascistes pour empêcher que l'université

au service du capital ne se transforme en une université au service du peuple.

des hautes écoles de notre pays.

blique et le rectorat aux organisateurs de la semaine d'information antifasciste et anticapitaliste. Ils apportent leur appui aux autorités et font appel aux « forces démo-

cratiques » pour que soit maintenue la li-berté de l'institution. La commission pour les questions d'en-seignement du parti socialiste suisse s'étonne du non-renouvellement des contrats de chargés de cours pour raisons politiques. La commission regrette toute atteinte à la liberté de l'enseignement. Elle souhaite cependant que les étudiants ne lient pas

#### VALAIS

leurs revendications à une phraséologie mar-

xiste qui discréditerait leur cause.

### Un avion s'écrase en Valais: deux victimes

De notre correspondant:

Vers 6 h 30 vendredi matin, un avion de tourisme, du type Piper Y-3, qui avait décollé vers 6 heures de l'aérodrome de Reichenbach-im-Kandersteg, dans le canton de Berne, s'est écrasé dans la région de la Gemmi, au-dessus de Loèche-les-Bains. Les deux passagers sont morts. Il s'agit de M. Hans Handenschild, 35 ans, le pilote, et de M. Harri, le passager, tous deux domi-ciliés à Kandersteg. Un hélicoptère d'Airglaciers se rendit aussitôt sur place avec une commission d'enquête de l'Office fédéral de l'air et la police cantonale.

Dans la région de Conthey

### Eau potable polluée?

gion de Conthey, près de Sion. Dans un quartier résidentiel par exemple, on n'ose plus boire l'eau du robinet. En effet, les propriétaires de plusieurs bassins attenants à des villas ont constaté que tous leurs poissons avaient péri, asphyxiés. Plusieurs centaines au total allant de trois cents grammes à deux kilos. Ce qui est inquiétant, c'est que tous ces bassins sont alimentés par des conduites d'eau potable. Plusieurs plaintes ont été adressées aux autorités communales et l'on attend la suite de cette affaire dont la gravité n'échappe à personne... en buvant de l'eau minérale.

#### VAUD

### Indigestion collective sur un chantier

CULLY (ATS). - Dans la nuit de jeudi vendredi, peu après minuit plusieurs ouvriers d'une entreprise du chantier de l'autoroute du Léman, à Puidoux, ont été pris de violents maux de ventre. Un médecin appelé sur place en fit transporter vingt et un, pour la plupart italiens et espagnols, à l'hôpital Nestlé à Lausanne, au moyen d'ambulances de Lausanne et de la région. Les premiers symptômes firent craindre une intoxication alimentaire. Mais, en définitive, il s'agissait plutôt d'une indigestion collec-tive. Tous les ouvriers hospitalisés devaient rejoindre leur lieu de travail dans le cou-rant de la journée de vendredi.

#### Chute mortelle aans une grange

COSSONAY (ATS). — Mme Irène Pan-chaud, 48 ans, domiciliée à Lausanne, qui aidait à décharger du foin dans la ferme de son frère à l'Isle, mercredi soir, a fait une chute d'environ cinq mètres sur de la grange. Transportée à l'hôpital de Saint-Loup, elle a succombé à ses graves blessures peu après son admission.

#### Tué par le dernier vagon

PULLY (ATS). — M. Charles Delessert, 91 ans, retraité à Pully, qui descendait d'un train jeudi vers 21 h 05 en gare de Pully-village, alors que le convoi se remettait en marche, est tombé sur la voie. Il a été écrasé et tué sur le coup par le

#### Suites mortelles d'un accident

LAUSANNE (ATS). — M. Ernest Hans Bucher, âgé de 70 ans, domicilié à Zurich, victime d'un accident de la circulation à Bex le 26 juin, a succombé à ses blessures jeudi soir à l'hôpital cantonal de Lausanne. M. Bucher avait perdu la maîtrise de sa voiture, qui avait quitté la chaussée à la sortie de Bex en direction d'Aigle.

#### Fin du congrès international de la police de la circulation

LAUSANNE (ATS). - La dernière séance de travail du 7me congrès international de la police de la circulation, à Lausanne, s'est déroulée vendredi matin sous la présidence du colonel René Huber, commandant de la police cantonale vaudoise. et a été consacrée aux fraudes et tromperies en matière de dosage de l'alcool dans le sang et l'haleine, et aux moyens de les combattre.

Le docteur Denys Monnier, professeur à l'Institut de chimie minérale et de l'Université de Genève, a relevé que les dosages d'alcool prenaient une importance de plus en plus grande dans la lutte contre Pivresse au volant. Actuellement, on dis-pose de technique irréprochables et on peut affirmer que, dans les plus mauvaises conditions, les écarts des dosages ne dépassent pas plus ou moins cinq pour cent, notamment en recourant à deux méthodes différentes (haleine et sang), comme l'exigent certains pays, dont la Suisse. On diminue ainsi considérablement les risques d'erreurs. Quant aux tromperies et aux fraudes, elles sont multiples et diverses, mais le plus souvent faciles à découvrir.

Le congrès devait prendre fin vendredi soir au château de Chillon, où les quelque 300 représentants de 35 pays étaient les hôtes du gouvernement vaudois et de la ville de Lausanne.

### Une pétition contre un projet de route express traversant la ville de Zurich

De notre correspondant de Berne par intérim :

A peine avait-on parlé d'une opposition qui se manifestait contre le projet du tunnel de la Furka, et de la menace d'un référendum qui se révélait aussitôt impossible puisque le crédit n'est pas de ceux qui soumis au référendum, qu'une nouvelle affaire venait au Palais fédéral.

Il s'agit du projet de route express qui doit traverser en partie Zurich, et qui est destinée au trafic de transit. Ce projet s'inscrit dans le cadre du plan général prévu par la Confédération des 1962. Le coût de la route serait bien de 600 millions, dont près de la moitié pourrait être supportée par la Confédération. Mais la question n'est pas là. Les gens qui sont venus déposer, à Berne, une pétition contre ce projet ne se basent pas sur la situation oncturelle pour motiver leur refus. Ils seraient même certainement d'accord si Berne encourageait un autre projet, d'un autre

Non, les pétitionnaires sont des gens

#### Solidarité internationale pour une Suisse propre

(c) Venus de vingt-quatre pays du monde, plus de 100 jeunes filles et jeunes gens se sont donné rendezvous à Altdorf, où ils participeront au cours de ces prochaines semaines à une campagne intitulée « Suisse propre ». Pour la modique somme de deux francs par jour, cette jeu-nesse internationale s'est fixée pour but de nettoyer certaines régions de notre pays. Sur le programme détaillé que les organisateurs saint-gallois ont publié ces jours, on remarque entre autres une campagne de nettoyage de nos cols alpestres. Les jeunes participants, représentant quelque vingt-cinq professions différentes, sont logés dans des baraquements militaires, mis à leur disposition.

#### Le bandit de la Banque cantonale saint-galloise arrêté en Autriche

SAINT-GALL (ATS). - L'auteur de l'agression à main armée perpétrée le soir du 4 iuin dernier dans la succursale de la Banque cantonale saint-galloise de Rebstein, a été arrêté jeudi dans le Vorarl-berg. Il s'agit d'un individu âgé de 44 ans, domicilié à Koblach (Vorarlberg) son délit lui avait rapporté une somme de 19.500

Zurich, ingénieurs ou naturalistes, tous férus d'écologie, d'équilibre de l'environnement, de protection de la nature.

#### LES REPROCHES FAITS AU PROJET Ce qu'ils reprochent au projet envisagé, c'est de pénétrer dans la

gorgeant beaucoup trop. C'est d'altérer la physionomie de nombreux quartiers en obliant à des démolitions en masse. C'est d'amener un surcroît de bruit, de aussi, à proximité d'ailleurs de la Limmat. Affaire entre Zuricois, en somme. Si, finalement, les Zuricois veulent remanier le projet, ce n'est sans doute pas la Con-fédération qui fera opposition. Si les atermoiements retardent la dépense fédérale,

ce n'est pas Berne, en ce moment, qui Si, donc, nous mentionnons néanmoins l'événement c'est qu'il marque une réalité. Dans de nombreuses grosses agglomérations les habitants suffoquent. Ils n'en peuvent plus de ce trafic lancinant qui pénètre au cœur de leurs cités. A Lausanne, à Genève et ailleurs, on veut des tracés qui contournent complètement la ville. C'est

souvent possible. A Zurich, de par l'éten-due de l'agglomération, c'est plus difficile. Cette pétition est le signe, qu'aujourd'hui, protection de l'environnement et aménagement du territoire tiennent le tout premier

#### L'UNES, qui regroupe essentiellement des étudiants suisses-alémaniques, proteste éner-giquement contre la tentative des autorités de pousser les organisateurs de la semaine d'information dans l'illégalité en leur fermant l'université et accuse les responsables de cette décision d'avoir

rang des préoccupations de la population.

# à dresser contre les participants à la ma-nifestation les étudiants qui n'y étaient pour rien et que la fermeture de l'Alma mater empêche de travailler normalement.

# La ville de Berne ne renoncera pas à

BERNE (ATS). - Malgré l'attribution à Lausanne du congrès du centenaire de l'Union postale universelle (UPU) en 1974, la Ville fédérale ne renoncera pas à la réalisation du centre des congrès qui doit

tin au cours d'une conférence de presse M. R. Tschaeppaet, président de la ville de Berne, le Conseil exécutif de la ville de Berne et la société intéressée à la construction du vaste ensemble de Thoracker, ont décidé jeudi, à l'annonce de la décision du Conseil fédéral relative au lieu du congrès, de construire néanmoins le centre des congrès pour les projets et les études duquel ils ont déjà dépensé « quelques centaines de milliers de francs ». C'est pourquoi Berne, s'appuyant sur l'article 13 de l'arrêté sur la construction, demandera au Conseil fdéral de lui ac-corder une autorisation exceptionnelle en vue de construire ce centre qui tombe sous le coup de l'interdiction de construire publiée jeudi par le gouvernement.

Le projet sera cependant quelque peu

# réalisation du centre des congrès

s'élever à Thoracker et dont l'inauguration avait été prévue pour le congrès de l'UPU. Comme devait le déclarer vendredi ma-

### Les radicaux et les démocrates du canton de Zurich fusionnent

dical zuricois, réuni jeudi soir en séance extraordinaire à Winterthour, a accepté de fusionner avec le parti démocrate du canton de Zurich. Ce dernier avait déjà donné son approbation au projet de fusion lors de son congrès extraordinaire de fin juin.

Après une brève discussion et un ex-

posé de M. R. Friedrich (Winterthour), dé-puté au Grand conseil et président de la commission de coordination entre les deux partis, l'assemblée a décidé par 139 voix sans opposition — mais avec quelques abstentions — d'entériner la fusion et d'approuver l'accord aux termes duquel le parti démocratique cantonal est dissout. L'assem-

Dans son allocution d'ouverture, le pré-sident du parti radical, M. H. Ruegg, de Rueti, a évoqué les récentes activités des milieux d'extrême-gauche à l'Université de Zurich, approuvant l'attitude ferme et énergique des autorités. Il a annoncé pour la prochaine session du Grand conseil une

le syndicat d'initiative à ériger un monument à la mémoire du général Guisan sur la radical du législatif cantonal zuricois, qui demandera une limitation des activités politiques à l'université.

# de la majorité politique

dans le sens d'un abaissement à 18 ans de l'âge de la majorité politique pour les jeunes citoyennes et citoyens ré-sidant en pays zuricois a été déposée sur le bureau du Conseil d'Etat.

cette question a déjà fait l'objet d'une développée en son temps devant le Grand conseil, mais qu'à l'époque, cette proposition n'avait pas été étudiée car l'introduction du suffrage féminin avait la priorité. Il estime que plus rien ne s'oppose actuellement à ce que ce problème soit envisagé par les autorités cantonales. Pour M. Hierholzer, il faut tenir compte de ce les jeunes gens se développent plus aujourd'hui qu'autrefois et atteignent plus tôt une maturité suffisante pour exercer les droits politiques.

### Quelle chance que Cynar existe Ceux qui le boivent supportent mieux

les tracas de la vie moderne.

### Un objet bizarre dans le ciel genevois...

(c) Emoi, vendredi peu avant midi, dans les rues de Genève. Les passants levaient la tête, intrigués, en se désignant du doigt un objet insolite dont la dimension semblait changer d'un instant à l'autre... Certains crurent à un phénomène extraterrestre. Renseignements pris à l'Office

météorologique de Cointrin, il ne s'agissait que d'un ballon sonde français chargé de recueillir des renseignements météo... Quant aux différences de volumes elles s'expliquent par des effets d'optique provoqués par les fortes chaleurs. Le débarquement des Martiens n'est donc pas encore pour cette fois...

#### Le conseiller national Langenauer renonce à une nouvelle candidature

HERISAU (ATS). - Le conseiller na-tional Jakob Langenauer, (radical), de Rehetobel, a annoncé au Conseil d'Etat du can-ton d'Appenzell Rhodes-Extérieures qu'il renonçait à une nouvelle candidature. M. Langenauer, qui est âgé de 58 ans, siège à la Chambre basse depuis 1955.

# WINTERHOUR (ATS). - Le parti ra-

blée constituante du nouveau parti radical-démocratique du canton de Zurich aura lieu à fin août.

interpellation déposée par le professeur D. Schwarz, de Zurich, porte-parole du groupe

\* L'exécutif de Lenzbourg a autorisé

### **Zurich: initiative pour** l'abaissement à 18 ans

ZURICH (ATS). — Une initiative individuelle rédigée par M. Dieter Hierholzer et demandant une modification de l'article 16 de la constitution cantonale zu-L'auteur de cette initiative rappelle que

modifié. Ainsi la capacité de la salle des congrès sera ramenée de 1200 à 1000 places et certaines dépendances seront aban-BERNE CRITIOUE LE CONSEIL FÉDÉRAL

En ce qui concerne la décision du Conseil fédéral d'attribuer à Lausanne l'organisation et la réalisation du congrès laissant à Berne le soin d'organiser la-cérémonie du centenaire de l'UPU, M. Tschaeppaet a répété que la Ville fédérale est amèrement déçue, mais qu'elle ne re-fusera pas de mettre sur pied la cérémonie anniversaire, pour autant que celle-ci s'ins-crive dans le cadre des manifestations marquant le centième anniversaire de la cons-titution fédérale.

Renouvelant ses critiques au Conseil fédéral, et plus particulièrement au chef du département des transports et communications et de l'énergie, le président ville de Berne a relevé que M. Bonvin avait adressé deux lettres aux autorités bernoises, reconnaissant dans la première le droit moral de Berne à l'organisation du congrès, puis déclarant dans la seconde qu'un ajournement de la décision du Conseil fédéral jusqu'à la fin de l'année, ajournement demandé par une délégation des autorités de la ville et du canton de Berne, reviendrait pratiquement à choi-

Tant M. Tschaeppaet que M. G. Schuerch chef du département des finances de Berne, regrettent que la Confédération, qui pourtant ne verse rien à la ville fédérale pour l'hébergement de son personnel, n'ait pas soutenu la candidature de Berne en cette

# Nixon fait le point avant de prendre de grandes décisions en politique étrangère

Le président Nixon réexamine sa politique indochinoise à la lumière du plan de paix en sept points que le G.R.P. (Vietcong) a à Paris le 1er juillet et il fera probablement connaître sa position avant de regagner Washington le 21 juillet, indique-t-on dans les milieux proches de la « Maison-Blanche de l'Ouest » à San-Cle-

En tout état de cause, souligne-t-on dans ces milieux, les déclarations faites à Paris jeudi ne sauraient être considérées comme « le dernier mot » des Américains en ré-ponse aux propositions de Mme Binh.

En faisant valoir, une fois de plus, que le plan du G.R.P. contenait « certains éléments nouveaux» et qu'il méritait d'être exploré à fond au cours de réunions res-treintes, M. Bruce a cherché simplement à gagner du temps.

Ce délai gagné à Paris, le président le consacre en ce moment à San-Clemente, à poursuivre le réexamen de sa politique

Dans l'avion qui l'avait amené de Washington et pendant toute la journée de mar-di, M. Nixon a examiné la situation au Proche-Orient en compagnie de son se-crétaire d'Etat William Rogers et de M. Helms, le directeur de la C.I.A. qui vient de séjourner en Israël.

Jeudi, le président s'est entretenu à nouveau longuement avec M. Rogers et le général Haig, adjoint de M. Kissinger, conseiller présidentiel, qui fait un voyage en

Le retour de M. Kissinger à San-Clemente est prévu pour le 12, date à laquel-le il fera son rapport au président.

#### LA PLACE DE PÉKIN

Outre l'Indochine, MM. Nixon, Rogers et Haig ont examiné jeudi les perspectives de la négociation sur la limitation des ar-mements stratégiques (SALT) que Soviétiues et Américains ont repris à Helsinki.

Dans les semaines à venir, on s'attend,

d'autre part, que M. Nixon définira comme il l'a promis, sa position à propos de la représentation chinoise à l'ONU. M. Bray ,porte-parole du département d'Etat, a rappelé jeudi que le président avait promis de faire connaître sa position à ce sujet vers la mi-juillet.

#### LA MANNE

Le département d'Etat a rendu publiques les sommes qu'il a l'intention de con-sentir à différents pays au titre de l'aide à l'étranger pour la nouvelle année fiscale. Normalement, ces sommes sont tenues secrètes par crainte de rivalités entre les différents bénéficiaires, déclare-t-on au département d'Etat, mais le sénateur Proxmi-re, démocrate du Wisconsin et président de la sous-commission des crédits pour les à l'étranger, a obtenu soient publiées en menaçant de le faire lui-même si le département d'Etat ne donnait pas de bonnes raisons pour les mainsecrètes.

Le total de l'aide à l'étranger pour l'année fiscale commençant le 1er juillet dépasse 2 milliards 300 millions de dollars, soit 731 millions et demi d'aide militaire, 582 millions de vente à crédit de matériel militaire, 825 millions d'aide économique et approximativement 220 millions d'excès de stocks militaires.

#### POUR SAIGON

L'aide économique pour le Viet-nam s'élève à elle seule à 525 millions de dollars. Les crédits pour l'aide militaire sont imputés au budget du département de la défence

« Sans arguer que la sécurité militaire des Etats-Unis était en jeu », le départe-ment d'Etat a remis à une date ultérieure

#### Belgique et Israël : l'or et les bijoux

TEL-AVIV (AP). — M. Landau, di-recteur du service d'enquête des douanes israéliennes, a annoncé vendredi la dé-

M. Landau a ajouté que l'Américain aurait dû prendre contact avec « un juif riche » vivant en Belgique, pour vivant en Belgique, pour obtenir les trois autres chiffres du numéro. Il a refusé de donner l'identité de la personne arrêtée, déclarant que

six pays du Proche-Orient et aux Philippiprécisant que des négociations délicates sont en cours que des révélations inopinées ris-queraient de contrarier.

#### NIXON ET LA CEE

Dans une lettre adressée au président de la commission de la CEE M. Malfatti, ainsi qu'au premier ministre britannique M. Edward Heath et aux chefs d'Etat des six pays de la Communauté européenne, le président Nixon s'est déclaré certain qu'une Communauté élargie tiendra compte des intérêts économiques américains.

La lettre déclare: « Les accords historiques conclus récemment à Luxembourg ont rapproché l'Europe occidentale du but de l'unité et présente de nouveaux espoirs de paix dans le monde. En vous félici-tant, vous et vos collègues pour le rôle positif joué par la commission de la Com-munauté européenne pour mener ces négociations à une conclusion heureuse, le gouvernement des Etats-Unis compte coopérer avec une Communauté européenne élar-



L'armée britannique au cours d'un des derniers engagements. (Téléphoto AP)

## QUAND LE SANG COULE

tanniques s'élevant à 500 soldats vont être envoyés en Irlande du nord en prévision des manifestations organisées par les Oran-gistes pendant le week-end et de l'enterrede deux jeunes catholiques tués par l'armée. Un premier contingent est déjà

Les deux hommes tués par des balles de l'armée participaient rappelons-le à des émeutes à Londonderry mercredi et jeudi. L'armée affirme qu'ils avaient les armes à

### Une enseignante de Grenoble donnait des cours un peu trop particuliers

mai, une enseignante grenobloise est suspendue et devra passer devant le conseil académique qui se réunira à la prochaine rentrée.

Cette enseignante a voulu marquer son opposition aux méthodes pédagogiques qu'elle trouvait inadaptées à l'évolution de la société, « en accumulant tous les scandales de la rébellion administrative ».

C'est ainsi que ses cours se transformaient en débats et que les principaux sujets traités étaient la sexualité et le refoulement. Elle invita même l'inspecteur d'académie, le 11 mai dernier, venu suivre son cours, à exposer ses propres conceptions pédagogiques. Celui-ci devait auitter la salle.

Un tract définissant « le caractère op-

pressif de l'école vis-à-vis de la sexualité » avait été distribué aux lycéennes. Les parents d'élèves protestèrent et se

L'enseignante, dont la note adminis-trative avait été fixée à zéro, fut suspendue, à la suite de cette affaire. Un comité de soutien devait se constituer. Il rassemble aujourd'hui 500 personnes. Il a lancé un appel au recteur afin « D'élever le débat » pour expliquer et justifier les motifs qui ont conduit cette enseignante à commettre ces fautes.

Le recteur se refuse à toute déclaration sur cette affaire qui est instruite actuellement par la commission des affaires disciplinaires du conseil acadé-

couverte d'un réseau de trafiquants d'or et de bijoux entre la Belgique et Israël, à qui ces activités ont rapporté « des millions de dollars ».

Tout a commencé, a-t-il déclaré, par l'arrestation, vendredi dernier, sur l'aé-rodrome international de Lod, d'un homme de 69 ans qui arrivait de Belgique. Il était porteur d'un passeport américain et d'une valise à double fond, dans laquelle se trouvaient pour 82.500 francs de bijoux.

L'homme était en possession d'une feuille de papier sur laquelle figuraient les trois premiers chiffres d'un numéro, de téléphone de Tel-Aviv. Grâce à un ordinateur, a déclaré M. Landau, la police a pu reconstituer le numéro enétait celui d'un commerçant de Tel-Aviv.

# Français et Britanniques sont associés dans la communauté des chaleurs estivales

LONDRES (AP). - La pluie, le temps frais et humide de juin : qui s'en souvient ? Depuis trois jours, Londres connaît une vague de chaleur avec un thermomètre qui oscille de 25 à 30 degrés. Et, l'autre nuit, l a fait une température presque record

Cette situation, il faut bien le dire. a entraîné quelques relâchements. Les magistrats ont enlevé leur perruque. Dans le quartier des affaires, les vestes sont tombées et tout le monde se promène en

Les distributeurs de bière sont assiégés par les tenanciers de bars et les ven-deurs de glace sont populaires au point que, sans mal, ils pourraient se présenter à des élections et être élus.

Les espaces verts, les parcs sont envahis. La météo prévoit que ce temps va se maintenir au cours du week-end, ce qui a amené les automobile-clubs à donner des conseils de prudence - notamment en les pneus. TEMPS DE SAISON Par ailleurs, l'été est maintenant instal-

ce qui concerne l'effet de la chaleur sur

la circulation d'eau des moteurs et sur

lé en France, où la courbe des tempéra-tures ne cesse de monter depuis plusieurs jours. Après un mois de juin médiocre, certains vont même jusqu'à parler de cani cule, mais les températures enregistrées n'ont rien d'exceptionnel en cette période de

De Brest, la ville d'Europe la plus avan-cée vers l'Atlantique (30) à Marseille (32) en passant par Strasbourg (31) et Lille (30), toute la France a chaud.

Le record est pour l'instant détenu par Dax. dans le sud-ouest où le thermomètre est monté jusqu'à 35 jeudi. Paris n'est pas mal placé dans la course aux degrés : il y

Le seul problème posé par cette chaleur, en certains endroits est celui de la UN FAIT PAR JOUR

consommation d'eau. Dans les stations es-tivales de Bretagne et de la Côte-d'Azur,

où la population double pendant les mois d'été, les autorités locales demandent à tous

de s'imposer une certaine discipline.

### CEAUSESCU

sait donc plaisir à voir et surtout à entendre. Aux confins de l'Europe occidentale, n'était-il pas le nouveau Saint-Georges chargé de terrasser le dragon? N'était-il pas celui que le destin avait choisi pour venger les morts de Budapest, pour dire que la fronde polonaise avait été entendue et comprise, et pour faire naître enfin et un peu plus à l'est, un autre printemps?

Nous n'avons jamais été dupe et à cette place, autant que nous l'avons pu, nous avons dit et répété que quand Ceausescu avait l'air de secouer certaines chaînes, ce n'était pas pour li-bérer son peuple, mais pour avoir le droit de conduire la Roumanie vers le chemin où il désirait qu'elle marche. Voilà qui semble fait et si nous com-prenons bien les choses, la voie roumaine n'a guère de rapports avec cel-le qu'empruntent d'ordinaire nos augures occidentaux.

Ceausescu veut être considéré par tout le monde et d'abord par Moscou comme un chef d'Etat majeur. Il n'entend pas pour cela sacrifier, sur le plan intérieur, la philosophie qui a toujours été la sienne. Ceausescu est, sur le plan du marxisme, aussi orthodoxe que peut l'être Honecker en Allemagne de l'Est. Comme Lénine, Ceausescu pen-se que « la science et la philosophie bourgeoises abêtissent les jeunes générations des classes possédantes ». Comme Lénine, il pense que « jeunes érudits et vieillards décrépits » ne sont que les gardiens d'un « système suranné ». Les nouvelles qui nous viennent de Roumanie ne contredisent pas, il s'en faut, ce que nous venons d'écrire.

Certes, Ceausescu fait proclamer par l'organe du comité central que l'« idée d'un parti dirigeant » a été depuis longtemps « abandonnée ». Mais en avan-çant cette théorie, il entend mettre seulement en cause le désir de suzeraineté soviétique en tant que nation. Il n'a jamais discuté du rôle essentiel, primordial et pour tout dire unique, que le P.C. doit continuer à avoir dans un pays socialiste.

Le drame qu'a vécu Ceausescu est celui qu'ont connu la plupart des Etats d'Europe orientale « libérés » par les troupes soviétiques. Il y avait, ici et là, les communistes de l'intérieur qui, pendant des années, s'étaient opposé aux nazis. Et puis, il y avait aussi les bolcheviks roumains, polonais ou allemands que les armées russes ramenèrent dans leurs fourgons. C'est le même phénomène qui se passe en Pologne où le général Moczar vient d'être mis sur la touche non pas parce qu'il était trop « dur », mais parce qu'il avait fait le coup de feu ailleurs que sur la place Rouge et qu'il désirait que ce soient des Polonais qui gouvernent vrai-ment à Varsovie. Tel était aussi le vœu et le but de Ceausescu.

Il se peut qu'aujourd'hui, on se renla se peut qu'aujourd'nui, on se ren-de compte que Ceausescu avait été mal compris. Et très probablement jusque lans son pays. A Prague, une foule ayant oublié que les événements de Fchécoslovaquie ne devaient être ju-gés qu'à l'échelle mondiale, précipita ians doute et sans le vouloir la chute le Dubelle (Cest à le bace en Ben le Dubcek. C'est à la base, en Rou-manie, que certains lendemains risquent de déchanter. Pourtant, le virage de Ceausescu n'est une surprise que pour ceux qui l'ont bien voulue.

Nous avons sous les yeux le texte intégral du discours prononcé le 7 mai par Ceausescu à l'occasion du cinquantenaire du P.C. C'est une profession de foi en faveur de ce que l'orateur appelle « l'invincible doctrine marxiste-léniniste ». Et s'enfonçant plus avant dans sa démonstration, Ceausescu était allé jusqu'à dire que « la formation de l'homme par les vertus de l'internationalisme prolétarien » était une nécessité « objective ».

On commet sans doute une nouvelle erreur en parlant d'évolution à la chi-noise. Le rôle du P.C. chinois, sa lutte pour le pouvoir et le travail accompli depuis la révolution, tout cela n'ap-partient qu'à la Chine. Rien de ce qui a été fait par le P.C. chinois n'aurait pu être fait ailleurs qu'en Chine. Photographier la révolution chinoise pour en faire une copie roumaine, c'est tomber dans l'erreur commise par certains théoriciens soviétiques. Ceausescu vient de rappeler, comme Tito vient aussi de le faire, que suivant les enseignements du maître, qui « dit révisionnisme dit aussi trahison ».

L. GRANGER

# Le Marché commun agricole met en colère les paysans allemands

KIEL (AFP). — La paysannerie de l'Allemagne fédérale n'est pas satisfaite de son sort. Lors d'une manifestation orga-nisée vendredi à Kiel par la fédération ouestallemande des paysans, le ministre de l'agriculture, M. Ertl, a été conspué par 8000 manifestants et obligé de quitter la salle au bout d'une demi-heure.

M. Ertl a tenté vainement de convaincre les paysans du bien-fondé de la politique

agricole du gouvernement fédéral. Les paysans, qui ne représentent plus que 4 % du total de la population active de la R.F.A., s'estiment, en effet, les grands sacrifiés. Le baron von Heeremann, président de la fédération de la paysannerie quest allemende s'est proponée pas foir de ouest-allemande, s'est prononcé une fois de plus pour une revision de l'actuel Marché nun agricole. Il a demandé en particulier que les prix agricoles ne soient plus

fixés en unités de compte communes, mais les différentes monnaies nationales. M. Heeremann a enfin demandé une nouvelle majoration de 12 % des prix agricoles et une profonde réforme de structures pour « donner une chance sérieuse de survie aux entreprises agricoles ».

> Dans le Schleswig-Holstein et en Bavière, deux des « fiefs » de la paysannerie allemande, plusieurs milliers de paysans ont perturbé la circulation en bloquant les

A Munich, 200 paysans conduisant des tracteurs ont défilé dans le centre de la capitale de la Bavière pour protester contre



Et jusqu'aux Etats-Unst, ici à Lancaster, dans l'Etat de Pennsylvanie, le petit frère, 4 ans, a besoin de sa grande sœur pour étancher sa soit. (Téléphoto AP)

# Emouvant adieu

NEW-YORK (AFP). — L'affluence des admirateurs aux funérailles de Louis Armstrong a été à la mesure de sa popularité: dès sept heures du matin, des milliers de personnes se pressaient aux abords de l'égli-se congrégationniste de Corona, dans le quartier tranquille de Queens où Armstrong vécu 20 ans, pour rendre un dernier hommage au trompettiste.

Toutes les chaînes de télévision avaient installé leurs caméras, cherchant dans la foule anonyme les visages des nombreuses vedettes qui se succédaient à l'intérieur de l'église par une température de 35 degrés. Selon le vœu de «Satchmo», il y a eu très peu de musique: la grande chan-teuse blanche Peggy Lee a interprété le « Notre Père » et ensuite Al Hibbler, ami intime du trompettiste, a chanté « When

Le service, très sobre et d'une émouvante dignité, n'a duré qu'une quarantaine de minutes, au cours desquelles les amis les plus proches de Louis Armstrong ont rapsa brillante carrière et sa générosité légendaire

Mme Lucille Armstrong, quatrième femme de « Satchmo », avait demandé aux admirateurs de son mari de ne pas envoyer de fleurs, mais de verser la contrevaleur à la fondation de recherche sur les

maladies des reins. Lillian Hardin, deuxième femme du musicien, était également à

Près de 2000 personnes attendaient devant l'église la fin du service religieux auquel assistaient 500 personnes. MM. Lindsay et Andrieu, maires de New-York et de la Nouvelle-Orléans étaient présents, de même que de nombreuses vedettes du jazz et de la chanson, notamment Frank Sinatra, Bing Crosby, Ella Fitzgerald, Benny Goodman et Lionel Hampton.

Le président Nixon avait envoyé un représentant personnel, M. Willis Conover, spécialiste du jazz à la «Voix de l'Amé-

## POUR TOUT SAVOIR POUR T

#### Héroïne : une bonne prise

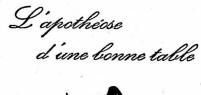
Le départ du ministre sous les huées. (Téléphoto AP)

NEW-YORK (AFP). - Plus de quarantecinq kilos d'héroine pure représentant une somme de 12.500.000 dollars ont été saisis, par la police dans un appartement du quartier de Queens. Quatre personnes ont été

#### EUROPE

#### Toujours « Lunokhod »

MOSCOU (AP). — « Lunokhod I » procède depuis deux jours, à l'analyse de roches dans un cratère de la mer des pluies, ainsi qu'à des mesures de radiation,





LA SEMEUSE LE CAFÉ QUE L'ON SAVOURE..

#### Réévaluation du franc français?

PARIS (Reuter). - La Banque de France est intervenue vendredi pour soutenir le cours du dollar étant donné l'arrivée à Paris de millions de dollaos, après les rumeurs concernant la possibilité d'uae rééva-

On pense que la plupart des dollars venaient d'Allemagne de l'Ouest, pays qui a dû imposer le cours flottant de sa monnaie suite de l'afflux de dollars en mai

dernier. On estime que 100 millions de dollars sont entrés en France dans la seule journée de mercredi et 50 millions vendredi.

La Banque de France n'a cessé de ce fait d'acheter du dollar depuis le début dela semaine et est intervenue dans la matinée pour maintenir le cours juste au-dessus de son plancher absolu de 5,5125 par rapport au franc.

Cet afflux de dollars reflète donc la croyance que le gouvernement décidera soit une réévaluation modérée soit l'établissement du cours flottant. Une réévaluation serait en tout cas une initiative sans précé-

#### L'« autoroute blanche »

ANNECY (ATS). - La société du tunnel sous le Mont-Blanc vient de recevoir la concession de l'autoroute le Fayet (Haute-Savoie)-Genève, dite « autoroute blanche ».

Cette nouvelle autoroute qui aura une longueur de 58 km environ passera par Bonneville, Vougy, Cluses et Sallanches, en empruntant la vallée de l'Arve. Le coût travaux sera d'environ 300 millions de francs. La construction de cette autoroute est d'un intérêt exceptionnel pour le départe-ment de la Haute-Savoie. Elle raccordera

la Haute-Savoie et Genève, d'une part, au réseau routier italien (par le tunnel du

Mont-Blanc) et enfin aux réseaux suisse et allemand, d'autre part.

La concession est accordée à une société d'économie mixte dont l'Etat français dé-tient la majorité du capital et à laquelle sont associées la société du tunnel sous le Mont-Blanc et les collectivités publiques

#### Scandale de « La Foncière » : politiciens compromis?

Selon certaines sources, il semblerait que le scandale de la «Foncière» dont nous avons fait état dans notre dernière édition mettrait d'une certaine façon en cause les pouvoirs publics.

On dit aussi que la carence de l'Etat n'aurait pas été sans permettre à un jeune militant gaulliste de Paris, appartenant voici quelque temps au cabinet de M. Chaban-Delmas de jouer un rôle dans cette aventure, car il aurait présidé la société «La Foncière » de 1967 au 14 juillet der-

L'avocat conseil de la société serait d'ailleurs, dit-on encore, Me Marchenoir qui fut candidat gaulliste aux élections à plu-

#### Rupe ne sera pas extradé

FRANCFORT (AFP). — L'Allemand Rolf Rupe, condamné à la prison à vie en Suisse pour meurtre, ne sera pas extradé, a annoncé la justice de Francfort. L'homme, âgé de 36 ans, qui le 11 mai dernier avait mis à profit une « permission sur parole » accordée par le pénitencier de Regensdorf, (Zh) où il était détenu, pour prendre la fuite, avait été capturé dans un café de la

région de Francfort.

Cette arrestation était intervenue à la suite de l'émission télévisée « Affaire non élucidée », diffusée en R.F.A., en Suisse et en Autriche. Rupe avait tué pour la

voler, en 1959 une laborantine suisse de 17 ans. Le tribunal de Lugano l'avait con-damné en 1961 à la réclusion à vie.

#### La Roumanie s'en prend à la Hongrie

VIENNE (Reuter). - La Roumanie s'en prend vivement et publiquement vendredi à sa voisine la Hongrie, accusée de porter, « de façon flagrante », les divergences vues qui existent au sein du bloc soviétique sur la Chine sur la place publique, et, en termes marxistes, invite le PC hongrois à ne pas s'immiscer dans les affaires de son voisin, la Roumanie.

Cette mise en garde, au ton modéré, a été publiée par le quotidien du PC roumain « Scienteia » dans un très long article de Paul Niculescu-Mizil, l'expert PC roumain pour les relations avec les partis (frères », membre du bureau poli-tique et collaborateur proche du président

#### Italie: accord dans l'hôtellerie

ROME (AFP). - Un accord a été réalisé entre syndicats et hôteliers, vendredi après-midi, au terme de longues négociations et de grèves qui, depuis près de cinq mois, affectaient sensiblement le tourisme

L'accord intéresse quelque 200.000 « camerieri », qui demandaient des relèvements de salaires et des diminutions d'horaires.

On ignore encore les termes exacts de l'accord, mais un argument semble avoir été décisif : les grèves répétées ont découragé bon nombre de touristes au moment du «boom» traditionnel. Les journaux n'hésitaient pas à parler déjà de « crise du tourisme » et à souligner l'essor réalisé par d'autres pays concurrents comme l'Espagne ou la Yougoslavie.

#### SÉISME SUITE

A Santiago, la secousse a été moins forte, atteignant le degré 6. Au petit jour, toutes les rues de la capitale étaient jon-chées de débris de corniches, de vitres; l'électricité était coupée. Quelques-unes des vieilles murailles de l'époque coloniale s'étaient effondrées. Selon certaines infor-mations, le nombre des morts à Santiago s'élèverait à dix personnes et celui des blessés à une vingtaine. Dans la région d'Illapel, épicentre du séisme, qui est également privée d'électricité et de téléphone, plus de 30 % des habitations auraient été détruites et le séisme aurait fait une dizai-

de morts et une vingtaine de blessés. Toutes les communications ayant été interavec cette zone, il est toutefois difficile de vérifier la véracité de ces infor-

#### EN ARGENTINE En Argentine, les secousses ont été res-senties à Buenos-Aires, Mendozo, Tucuman,

Bahia-Blanca, la Plata, San-Juan et Cordo-ba. De nombreux cas de panique ont été

L'Institut météorologique central d'Argentine a signalé que les aiguilles de ses sismographes avaient sauté.